

L'IMPARTIAL

Feuille d'Avis des Montagnes 1806

Quotidien neuchâtelois et jurassien édité à La Chaux-de-Fonds
Rédactions régionales: Le Locle, Fleurier, Cernier, Neuchâtel, Saint-Imier, Saint-Brais

Rédaction
Administration:
2301 La Chaux-de-Fonds
Rue Neuve 14
Tél. (039) 21 11 35
Télex 952 114

la voix d'une région

Société éditrice: Imprimerie Courvoisier - Journal L'Impartial S.A.

O

opinion

Détails compliqués, mais dans le fond...

Le gris matrimonial, les risques de l'innovation scolaire et l'harmonisation de la rentrée économique sont, pêle-mêle, les trois objets mis en votation.

Toutes réflexions confondues, ils se résument, en fait, au sempiternel problème des rapports entre dominants et dominés.

L'ordre naturel est fondé sur ce rapport de domination qui veut qu'un genre l'emporte sur un autre, comme il y a un ordre dans la prédation, l'herbivore fait la loi chez les graminées et le carnassier parmi le troupeau des ongulés, en attendant que le feu du ciel ou de l'enfer mette tout le monde d'accord...

L'ordre démocratique a été imaginé par le genre humain pour imposer l'équité dans les sociétés humaines ou, à tout le moins, pour indiquer la voie d'un ordre équitable possible.

Dans une société qui a pour idéal de tendre vers un ordre démocratique des rapports entre individus, on devrait s'étonner du débat en 1985... autour du «Nouveau droit matrimonial et successoral».

Dans un authentique régime démocratique, on ne recherche pas l'équité entre hommes et femmes ce qui ne serait que le souci d'un ordre patriarcal en mal d'évolution. Un régime démocratique du type de celui dans lequel nous nous gargarisons de vivre, cherche à établir des rapports équitables entre les individus, ce n'est pas une affaire de zizis...

Pourquoi ce qui est bon pour les uns ne le serait-il pas pour les autres? Il suffit de demander aux opposants aux nouvelles dispositions s'ils acceptent que l'on inverse les situations et que l'on impose à l'homme ce à quoi il contraindrait la femme. On aura vite compris où le bât blesse la jarre Tell.

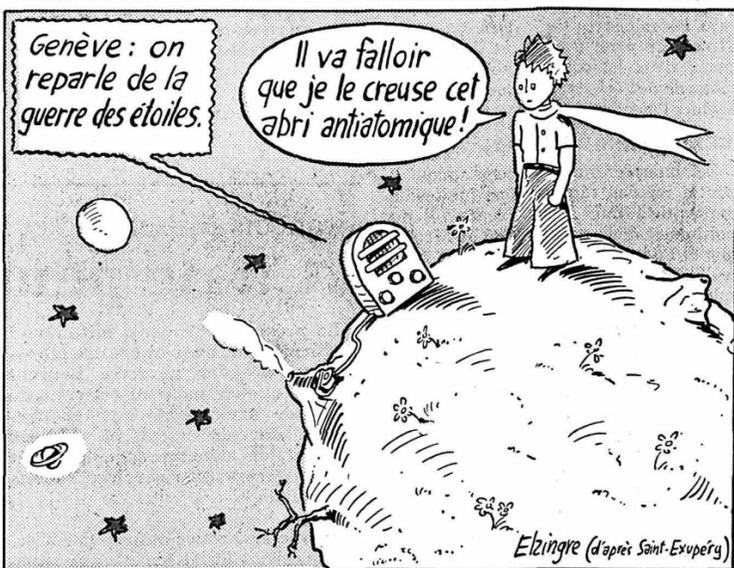
C'est vrai que tout devient difficile en cas de bisbille dans un couple. On peut alors détailler article par article les avantages et inconvénients de la loi. Cela revient, en fait, à regretter un désastre dans un cataclysme.

On peut de même épiloguer longuement sur les avantages et désagréments d'une «Garantie contre les risques à l'innovation en faveur des petites et moyennes entreprises». L'esprit de domination des grands montre le bout de son nez!

Pour nous, les choses sont à ce point évidentes qu'elles n'appellent pas de longs commentaires dans une région où la liberté d'entreprendre n'a guère été utilisée par ceux qui en avaient les moyens, ce qui s'est traduit par l'exode du 10% de nos populations.

► Page 2 Gil BAILLOD

La 3e session des négociations américano-soviétiques s'est ouverte à Genève Les dossiers sillonnent l'éther



La première séance du troisième «round» des négociations américano-soviétiques sur le désarmement s'est ouverte hier à Genève dans les bâtiments de la mission américaine, à deux mois jour pour jour du premier sommet prévu à Genève entre MM. Mikhail Gorbatchev et Ronald Reagan.

Le principe de ces discussions avait été décidé en janvier dernier à Genève par MM. Shultz et Gromyko. Cette troisième session a débuté par une séance plénière rassemblant les négociateurs qui traitent des trois dossiers suivants: armes balistiques, missiles à moyenne portée et armes spatiales.

M. Max Kampelman, chef de la délégation américaine, a exprimé l'espoir que des progrès soient accomplis avant le sommet de Genève, les 19 et 20 novembre prochains.

Le chef de la délégation soviétique, l'ambassadeur Viktor Karpov, a déclaré que ces progrès ne seraient possibles que si Washington renonçait à son Initiative de défense stratégique (IDS). M. Karpov a souligné avant l'ouverture de la séance plénière qu'il avait reçu «des instructions pour parvenir à un accord effectif».

A Washington, la chaîne de télévision américaine CBS a affirmé hier que le ministre des Affaires étrangères soviétique, M. Edouard Chevardnadze, ferait de nouvelles propositions sur la réduction des armements lors de ses entretiens avec le président Reagan, la semaine prochaine.

Parmi ces propositions figureraient une réduction de 40 pour cent du contingent de missiles américains et soviétiques, une vérification sur le site des essais, une interdiction des essais et du déploiement d'armes spatiales dans le cadre de l'IDS. Il est à noter que l'Union soviétique ne s'opposerait plus à la recherche dans ce domaine.

(ats, afp, reuter)



M

météo

Suisse romande et Valais: le temps sera en bonne partie ensoleillé, parfois nuageux en Valais. Zéro degré vers 3700 mètres.

Suisse alémanique et Grisons: en partie ensoleillé, passages nuageux.

Sud des Alpes et Engadine: temps variable, pluies éparses possibles.

Evolution probable jusqu'à mardi: en général ensoleillé et toujours chaud. Sur le Plateau quelques bancs de brouillards matinaux.

Vendredi 20 septembre 1985
38e semaine, 263e jour
Fête à souhaiter: Suzanne

	Vendredi	Samedi
Lever du soleil	7 h. 16	7 h. 16
Coucher du soleil	19 h. 34	19 h. 32
Lever de la lune	14 h. 36	15 h. 48
Coucher de la lune	22 h. 40	23 h. 32
	Mercredi	Jeudi
Lac des Brenets	749,98 m.	749,89 m.
Lac de Neuchâtel	429,23 m.	429,22 m.

S

sommaire

Elisabeth Kopp au Conseil national
Espionnage et heure d'été
SUISSE Page 4

Economie suisse: le Vorort satisfait
ECONOMIE Page 9

R

région 2e cahier

Kurt Furgler visite ETA à Marin
«Epoustouflant»

PAGE 17

3e cahier

Grand écran
MAGAZINE Page 33

Auto
MAGAZINE Page 40

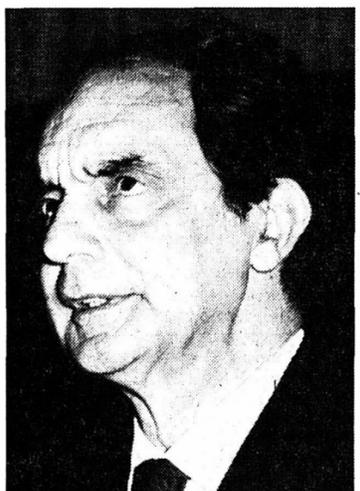
Maître de la littérature italienne Mort d'Italo Calvino

L'écrivain italien Italo Calvino est mort hier à Sienna (Toscane) des suites d'une hémorragie cérébrale qui l'avait frappé il y a 12 jours.

L'écrivain était dans un «coma irréversible» depuis mardi, après une seconde attaque cérébrale survenue mardi à l'aube.

Agé de 62 ans, considéré comme l'un des maîtres de la littérature italienne, Italo Calvino menait une vie très retirée entre Rome et la côte toscane. Il avait été frappé d'une rupture d'anévrisme le 6 septembre dernier, alors qu'il se trouvait dans sa villa de Roccamare, près de Grosseto (au sud de Sienna).

(ats, afp)



Italo Calvino, photographié l'année dernière. (Bélino AP)

Philippines: suicide collectif au porridge empoisonné «Pour voir l'image de Dieu»

Une soixantaine de membres d'une tribu de l'île de Mindanao (sud des Philippines) se seraient suicidés la semaine dernière en absorbant du poison sur ordre de leur grand prêtre, a annoncé hier le quotidien de langue anglaise Times Journal.

Selon le journal, le grand prêtre, un chef nommé Datu Mangayanon, a obligé

des membres de la tribu Ata à manger du porridge à l'insecticide «pour qu'il puissent voir l'image de Dieu», après qu'il eut été incapable de transformer des feuilles d'arbres en argent.

Le grand prêtre était exaspéré parce que ses prétendus pouvoirs magiques n'avaient pas réussi à créer de l'argent à partir de feuilles séchées d'un arbre duquel coulait une sève sanguinolente, explique le quotidien.

Les corps ont été découverts près de la ville de Davao, l'un des bastions de la rébellion communiste, peuplé de différentes tribus, à quelque 900 kilomètres au sud-est de Manille.

Des membres de la milice paramilitaire qui se sont rendus sur le lieu du suicide collectif il y a quelques jours, ont raconté qu'ils avaient dénombré environ soixante cadavres d'hommes, de femmes et d'enfants, dont certains presque entièrement dévorés par les cochons sauvages et les chiens, ajoute le journal.

(ats, afp)

Imposition des frontaliers: accord franco-suisse conclu A Neuchâtel, Jura et Berne de ratifier

Le nouvel accord franco-suisse sur l'imposition des frontaliers a été conclu le 5 septembre à Paris, a-t-on appris hier. L'échange de lettres s'est effectué entre M. Pierre Beregovoy, ministre de l'Economie, des Finances et du Budget, et le ministre Jacques Reverdin, chargé d'affaires suisse à Paris, a confirmé M. Oswald Sigg, porte-parole du Département des finances.

Sous réserve de ratification par les Parlements respectifs, les huit cantons frontaliers pourraient y gagner 30 à 40 millions de francs. La rétroactivité de l'accord porte au 1er janvier de cette année, alors que l'avenant de 1983 prévoyait une rétroactivité de trois ans.

Il a été dissocié du reste des dispositions de double imposition qui sont toujours en discussion

entre les deux pays. Il ne touche donc que les cantons frontaliers de la France, à l'exception de celui de Genève, où la fiscalité de la main-d'œuvre française est régie par un traité conclu directement avec Paris.

Ce nouvel accord doit maintenant être ratifié par les cantons de Bâle-Ville, Bâle-Campagne, Soleure, Jura, Berne, Neuchâtel, Vaud et Valais ainsi que par le Parlement français auquel il sera soumis au cours de sa session d'automne. Comme l'avenant de 1983, il prévoit que les frontaliers seront exclusivement imposés dans leur pays de résidence, lequel rétrocedera au pays du lieu de travail 4,5 pour cent du revenu brut déclaré. Cette fiscalité devrait rapporter par année entre 30 et 40 millions de francs suisses aux cantons concernés. (ats)

La gamme des **4x4** s'agrandit chez

MITSUBISHI

Tredia 4 WD
Space Wagon 4 WD
Pajero 4 WD
L 300 4 WD

NOUVEAU GARAGE DU JURA SA
Léopold-Robert 117 - Tél. (039) 23.45.50
25800



MONDE

Violent séisme: un grand nombre de victimes, d'énormes dégâts Mexico à feu et à sang

Le tremblement de terre qui s'est produit hier à Mexico pourrait avoir fait plus d'un millier de victimes, selon un reportage de la télévision mexicaine Canal 13, captée à San José du Costa Rica.

Avenue de la Reforma, un immeuble de 13 étages qui comportait plus de 280 appartements, s'est totalement effondré, faisant plus de mille victimes, selon cette chaîne qui n'a pas précisé le nombre de morts et celui des blessés, en l'absence d'une estimation officielle.

Selon l'Observatoire de Golden, dans le Colorado (Etats-Unis), la secousse avait une magnitude de 7,8 sur l'échelle de Richter (qui en comporte neuf). L'épicentre se trouvait près d'Acapulco (sud-ouest de Mexico) et les dégâts les plus impressionnants ont été enregistrés dans les Etats de Guerrero et de Michoacan et au sud de celui de Jalisco, a indiqué un porte-parole de l'ambassade du Mexique à Washington. Le séisme aurait été ressenti jusqu'à Houston, au Texas.

annoncé que l'armée avait été déployée pour empêcher les pillages, et que les habitants de Mexico avaient été priés de rester chez eux.

Le président Miguel de la Madrid a reçu les ministres de la Défense et de l'Intérieur pour coordonner les opérations; deux hélicoptères ainsi que 600 motards ont été envoyés sur place pour évaluer l'étendue de la catastrophe.

MEXICO: ENORMES DÉGÂTS

Selon des informations communiquées par la mission diplomatique mexicaine auprès de l'ONU à New York, 35% du nord-ouest de l'agglomération de Mexico ont été détruits par le séisme. D'après ces informations, la zone de Azcopatzalco, près de Tlatelolco, est une des plus affectées.

Dans ce secteur, les hôpitaux qui n'ont pas été détruits sont submergés. Des

UNE CENTAINE DE SECOUSSES

Des responsables de l'Institut sismologique de Mexico ont précisé que la secousse la plus forte avait eu lieu à 7 h. 18 (15 h. 18 HEC) et était dans la capitale d'une magnitude de 7,3 sur l'échelle de Richter. Elle a été suivie d'une centaine d'autres, moins importantes.

Le ministère mexicain de la Défense a

Accord de Nkomati avec le Mozambique

Pretoria reconnaît le viol

L'Afrique du Sud a reconnu que l'accord de paix de Nkomati avec le Mozambique avait été violé a de nombreuses reprises depuis sa signature en mars 1984.

Au cours d'une conférence de presse devant des journalistes locaux dont l'agence sud-africaine SAPA publie hier un compte rendu, le ministre sud-africain des Affaires étrangères Roelof «Pik» Botha, a ajouté qu'il ne s'agissait cependant que de violations «techniques» de l'accord, et qu'elles avaient été commises afin de tenter d'amener les maquisards du Mouvement national de résistance (MNR, opposition armée au régime de Maputo) à négocier avec le gouvernement du président mozambicain Samora Machel.

M. Botha a confirmé que son adjoint, M. Louis Nel, vice-ministre sud-africain des Affaires étrangères, s'était rendu à trois reprises au quartier général du MNR, à Gorongosa, dans le centre du Mozambique. Il a également confirmé l'existence d'un réseau de télécommunications entre l'armée sud-africaine et les maquisards du MNR et qu'une assistance leur avait été fournie pour la construction d'une piste d'atterrissage. Il a encore reconnu que l'armée de l'air sud-africaine avait approvisionné le MNR en matériel (à caractère essentiellement «humanitaire») et avait transporté des officiers du mouvement rebelle pour les faire entrer et sortir du Mozambique. L'un d'entre eux, a-t-il ajouté, a été transporté en sous-marin. (ats, afp)

En bref

● BERLIN-OUEST. - Un sergent de police est-allemand et trois gardes est-allemands sont passés à Berlin-Ouest jeudi dans un bateau de patrouille, ont annoncé les autorités ouest-allemandes. Ils ont demandé l'asile politique à la RFA.

● ANKARA. - Le procureur du Tribunal civil d'Istanbul a requis vingt ans de prison contre Recep Bozkurt, qui avait tenté d'assassiner, en juin dernier, le consul de Suisse à Istanbul.

● AMMAN. - Après avoir signé jeudi un accord préliminaire par lequel Londres s'engage à fournir à la Jordanie des armes ultra-perfectionnées, Mme Thatcher s'est entretenue avec le roi Hussein des perspectives de paix au Moyen-Orient, a-t-on appris dans l'entourage du premier ministre britannique.

● WASHINGTON. - Le gouvernement américain est «sur le point» de proposer une première vente d'armes à la Chine populaire, d'un montant de six millions de dollars, rapporte jeudi le «Washington Post».

Sri Lanka

Hécatombe de séparatistes

Trente-deux séparatistes tamouls ont été tués et au moins 27 autres capturés lors d'une importante opération menée lundi par les forces de sécurité sri lankaises contre une base de séparatistes située à Nilaweli, au nord de la ville portuaire de Trincomalee (est du pays), a-t-on appris hier de sources officielles.

Des responsables de la sécurité ont précisé qu'un total de 97 personnes avaient été arrêtées au cours d'opérations qui ont duré plusieurs jours. (ats, afp)

Espionnage en Allemagne fédérale

Les «Verts» s'essayent à l'humour

Les écolo-pacifistes ouest-allemands, les Verts, ont annoncé hier leur intention

de «murer la porte de la Chancellerie fédérale à Bonn» où travaillait Herta-Astrid Willner, la dernière secrétaire-espionne passée à Berlin-Est.

Les Verts entendent ainsi «apporter leur contribution à la protection de la patrie» et «empêcher qu'aucune autre espionne ne s'enfuit» de la chancellerie.

Ils ont chargé M. Dieter Drabinick, maçon et ancien député vert au Bundestag, de réaliser mardi prochain cette «opération de salut national par les temps difficiles que traverse la RFA». (ats, afp)

En Afghanistan Meurtrière offensive

La dernière offensive de l'armée soviétique en Afghanistan pour bloquer les routes d'approvisionnement des Moudjahidines le long de la frontière avec le Pakistan semble être l'une des plus meurtrières des six ans du conflit afghan, estiment les commentateurs à Peshawar et Islamabad.

Radio Kaboul a affirmé hier que plus de 2000 rebelles avaient été tués. Ce bilan est partiellement confirmé par un flot sans précédent de blessés arrivant dans les hôpitaux de Kaboul et Peshawar.

Les diplomates en poste à Islamabad estimaient récemment pour leur part que les forces gouvernementales afghanes et les forces soviétiques avaient pu enregistrer quelque 1000 morts et blessés. (ats, reuter)

François Mitterrand et les remous de Greenpeace

«Ça ne peut plus durer»

Le président François Mitterrand a affirmé hier, dans une lettre adressée au premier ministre Laurent Fabius, que «le moment est venu de procéder sans délai aux changements de personnes et, le cas échéant, de structures qu'appellent ces carences» (des services secrets français).

Dans cette missive diffusée par l'Elysée, le chef de l'Etat écrit: «Cette situation ne peut plus durer». Il relève que la presse «fait état d'éléments nouveaux

dont nous ne pouvons apprécier la réalité, faute d'avoir obtenu des services compétents les informations nécessaires».

Le président français fait apparemment allusion à des articles parus cette semaine dans le quotidien Le Monde et l'hebdomadaire satirique Le Canard Enchaîné, selon lesquels une troisième équipe d'agents des Services secrets français - des plongeurs de combat - seraient en fait les auteurs de l'attentat contre le navire de Greenpeace, le Rainbow Warrior, le 10 juillet à Auckland. (ats, afp)

Bolivie: état de siège déclaré

Le gouvernement bolivien a déclaré hier l'état de siège dans le pays et a arrêté plusieurs milliers de syndicalistes pour tenter de mettre un terme à la grève générale qui dure depuis 16 jours.

M. Fernando Barthelemy, ministre de l'Intérieur, a déclaré à Reuter que le gouvernement avait pris cette initiative en raison du climat de «convulsion sociale» provoqué par la grève.

M. Barthelemy a ajouté que les autorités provinciales ont reçu l'ordre d'imposer un couvre-feu de six heures à partir de minuit dans tout le pays.

Le ministre a précisé que des troupes fortement armées ont appréhendé des milliers de travailleurs boliviens, dont le chef syndicaliste Juan Lechin, après qu'ils eurent entamé une grève de la faim pour protester contre les mesures d'austérité gouvernementales.

Le cabinet du président Victor Paz Estenssoro, qui a pris le pouvoir le mois dernier seulement, a dévalué le peso de 95% environ et a gelé le 29 août les salaires du secteur public pour tenter de freiner l'inflation qui est la plus forte du monde, à plus de 14.000 pour cent actuellement.

La troupe et la police ont été déployées dans les rues de la Paz et des véhicules blindés ont été postés aux quatre coins de la place principale de la ville, où se trouvent les sièges du gouvernement et du congrès. (ats, reuter)

● WASHINGTON. - Le révérend Benjamin Weir, qui a été libéré samedi après seize mois de détention au Liban, a déclaré jeudi que la seule revendication de ses ravisseurs était la libération des 17 détenus au Koweït et qu'ils étaient prêts à exécuter les six autres otages américains et à enlever d'autres Américains.

● MADRID. - Le président égyptien M. Hosni Mubarak, est arrivé jeudi après-midi à Madrid pour une visite officielle de 48 heures en Espagne, la première d'un chef d'Etat égyptien dans ce pays.

Bonn: réunion des participants à Eurêka

«Des progrès considérables...»

«Des progrès considérables dans la définition du projet Eurêka, ont été accomplis à Bonn où se sont réunis pendant deux jours des hauts fonctionnaires des 18 pays participant au projet, a déclaré hier le chef de la délégation française, M. Claude Arnaud, dans une interview à l'AFP.

M. Arnaud, qui avait été le «démarcheur» de Paris dans les différentes capitales européennes lors du lancement de cette coopération technologique européenne, a souligné que «la conception d'Eurêka se précise peu à peu» mais que deux nouvelles réunions préparatoire étaient prévues avant le sommet ministériel de Hanovre (RFA), le 5 et 6 novembre.

La première des réunions préparatoires se tiendra à Londres le 14 octobre. Elle portera sur les problèmes de financement des projets Eurêka, et notamment sur les apports de fonds publics, point qui fait encore l'objet de «différences d'analyse malgré des rapproche-

ments notables», selon M. Arnaud. La Grande-Bretagne souhaite éviter autant que possible les financements publics.

La seconde réunion préparatoire, prévue à Bonn le 16 et 17 octobre, devrait permettre de régler les questions d'organisation demeurant en suspens. Les partenaires ne sont notamment pas d'accord sur la nécessité de créer une instance permanente pour diriger Eurêka. (ats, afp)

opinion

Page 1

Détails compliqués, mais dans le fond...

Que ceux qui n'en veulent pas n'y touchent pas à cette garantie, personne ne les oblige. On dépense bien plus d'un demi-milliard de francs pour tenter d'endiguer la marée de lait, ce qui est souhaitable pour les petites et moyennes entreprises agricoles de montagne. Et on voudrait mégoter pour 10 millions annuels pour donner un coup de pouce à l'imagination industrielle qui peut conduire à la création d'emplois.

Il ne nous en coûtera vraiment pas cher de prendre le risque de courir le risque d'étayer le courage de ceux qui veulent entreprendre.

Peut-être que du côté des grandes entreprises, on craint un peu que des jeunes ingénieurs quittent pour se mettre à leur compte.

Dans nos régions, nous observons que la promotion économique, soutenue par les communes et le canton, porte de beaux fruits. La GRI ne pourra qu'agrandir le verger.

Quant à la rentrée scolaire, son harmonisation permettrait de faire preuve de cohérence dans un pays où on prône la mobilité de l'emploi. Pourquoi pénaliser les enfants de ceux qui doivent changer de canton pour nourrir leur famille. Le fédéralisme serait-il en péril si on se mettait naturellement d'accord pour commencer une nouvelle classe après le salubre repos de l'été? C'est oublier que la population de nos 23 Etats confédérés représente à peine le tiers d'une grande ville comme New York. Là-bas, ce ne serait qu'un problème de quartier...

Alors ces trois «oui» permettraient d'infirmer le sarcasme qui dit que la Suisse se lève tôt mais se réveille tard...

Gil BAILLOD

Entre autres

Etat de siège en Bolivie Asseoir le flux

La Bolivie, depuis hier, est en état de siège.

Pour mieux s'asseoir. Du moins, essayer.

Le président fraîchement élu, Paz Estenssoro, n'a pas lésiné sur les moyens pour tenter de mettre un terme à la grève générale qui paralyse l'activité économique du pays depuis 16 jours.

Plusieurs milliers de syndicalistes, en outre, ont été appréhendés, après qu'ils eurent protesté contre les mesures d'austérité gouvernementale en menant une grève de la faim.

Mesures simples, simplement draconiennes afin de faire face à la délinquance économique à laquelle est livrée en pâture la Bolivie. Rongée par un taux d'inflation élevé. Plus de 14.000 pour cent.

Le record mondial. Un record que Paz Estenssoro souhaite ramener à des proportions acceptables. Dans ce but, le peso a été dévalué de 95 pour cent dès son arrivée au pouvoir, en août. Les salaires du secteur public, pour leur part, ont été gelés.

Un coup de froid qui a glacé les syndicats nationaux, appelant à la grève, occupant les usines.

A situation d'urgence, mesures d'urgence.

L'option de l'austérité ne fait pas l'unanimité.

Les divergences, en pareil cas, ont tendance à se situer sur le terrain de la politique. Faisant la part belle aux chiens de garde de l'idée. Alors qu'elles devraient se placer sur le sol ferme de la stricte économie.

Un sol tout pragmatique, le même que celui sur lequel évolue l'Argentine voisine, par exemple. Confrontée à une situation similaire, dans les grandes lignes. Et toutes comparaisons socio-politiques gardées.

Les mesures d'austérité adoptées par Raul Alfonsín, très proches de celles décrétées par le président bolivien, commencent à porter leurs fruits.

Faisant office de laxatif de l'économie argentine, si longtemps bloquée, le flux, du côté de Buenos Aires, semble se normaliser petit à petit. Socialement aussi.

Dès lors, la fermeté de Paz Estenssoro est potentiellement porteuse de germes d'espoir.

Celui de voir la stabilité économique retrouver son droit de cité. Et avec elle, sa parente politique.

D'ici là, les purs vont s'en donner à cœur joie.

Quelle importance. L'expérience parfois vaut largement d'ignorer l'idée.

Pascal-A. BRANDT

Naples Bon sang, mais c'est bien sûr!...

A la grande satisfaction des Napolitains, le sang de saint Janvier s'est à nouveau liquéfié hier, annonçant une nouvelle période bénéfique pour la ville dont il est le saint patron.

Plus de 5000 fidèles s'étaient rassemblés dans la cathédrale pour attendre le «miracle» qui se produit traditionnellement deux fois par an: le 19 septembre, jour de son martyr en l'an 305, et le premier samedi du mois de mai, jour du transfert de ses restes à Naples.

Le Vatican ne considère toutefois pas ce phénomène comme un véritable miracle et s'offusque parfois de la manière dont les Napolitains le lient aux événements survenant dans la ville. (ap)

Liquidation totale

autorisée jusqu'au 23.10.85

Par suite de la dissolution (raison d'âge) d'une des plus renommées maisons d'ameublements, tapis mécaniques et tapis d'Orient, tout le stock (1/2 million) est en liquidation.

Quelques exemples de prix de liquidation de nos nombreux articles: (anciens prix / prix liquidation)

CHAMBRES A COUCHER: chêne Fr. 2580.-/1980.-; chêne Fr. 3100.-/2480.-; noyer Fr. 3980.-/2780.-; acajou Fr. 4280.-/3390.-; chêne Fr. 5370.-/2980.-

LITERIE: sommier à lattes Flexana Fr. 295.-/185.-; matelas mousse av/laine Fr. 188.-/133.-; idem milieu renforcé Fr. 278.-/198.-; mousse profilé av/laine Fr. 390.-/290.-; Bico, Happy, Robusta, Superba.

COUVRE-LITS: pour 2 lits Fr. 60.-, 70.-, 90.-, etc.

BUFFETS-PAROIS: chêne Fr. 1890.-/1390.-; Fr. 2370.-/1890.-; Fr. 2780.-/2180.-; Fr. 2980.-/2380.-; Fr. 3870.-/2580.-; Fr. 3590.-/2780.-

SALONS: (canapé 3 places + 2 fauteuils) Fr. 1380.-/980.-; Fr. 1960.-/1490.-; Fr. 2250.-/1690.-; Fr. 3980.-/1980.-; Fr. 3180.-/2480.-; Fr. 3680.-/2880.-

SALONS D'ANGLES: (6 sièges et tablette d'angle) Fr. 1790.-/1100.-; Fr. 4209.-/1580.-; Fr. 2580.-/1980.-; Fr. 3280.-/2780.-; Fr. 4280.-/3480.-

SALONS EN CUIR: (canapé 3 places + 2 fauteuils) Fr. 3580.-/2480.-; Fr. 4780.-/2980.-; Fr. 4190.-/3260.-; Fr. 4530.-/3390.-; Fr. 5200.-/4150.-

TABLES ET CHAISES: 1 table ronde av/rallonge + 4 chaises rembourrées Fr. 890.-; 1 table rectangulaire av/rallonges + 6 chaises Fr. 1370.-; grand choix en tables et chaises.

BANC D'ANGLE, TABLES ET CHAISES: ensemble en chêne Fr. 850.-; idem en pin massif nature Fr. 890.-; idem chêne massif Fr. 1800.-/1350.-

PETITS MEUBLES: grand choix en tous genres

TAPIS

TOURS DE LIT: (3 pièces) Fr. 128.-/90.-; Fr. 185.-/110.-; Fr. 268.-/180.-; Fr. 310.-/218.-; Fr. 468.-/320.-

MILIEUX: (200 x 300 cm) Fr. 260.-/158.-; Fr. 290.-/176.-; Fr. 518.-/260.-; Fr. 466.-/298.-; Fr. 531.-/311.-; Fr. 698.-/420.-

(240 x 340 cm ou 250 x 350 cm) Fr. 398.-/237.-; Fr. 495.-/390.-; Fr. 590.-/478.-; Fr. 685.-/538.-; Fr. 980.-/690.-

TAPIS DE FOND: (400 cm de large) m²: Fr. 11.90; Fr. 23.50/15.80; Fr. 25.80/18.-; Fr. 37.-/22.-; Fr. 35.80/24.50; Fr. 41.50/28.50

TAPIS D'ORIENT: (avec certificat d'origine) 30 % de rabais 300 pièces exposées.

GARDE-MEUBLES gratuit après acompte

Heures d'ouverture: lundi 13 h 30-18 h 30 - mardi-jeudi 9 h-12 h, 13 h 30-18 h 30 - samedi 9 h-12 h, 13 h 30-16 h

TOUT POUR L'AMEUBLEMENT

Luthy Frères

☎ 032/91 23 43

TAVANNES

06-17101

Familles de Neuchâtel

Cherchez-vous une jeune fille au pair?

Nous pouvons vous proposer une jeune fille Suisse alémanique pour la rentrée d'avril 86.

Elle travaillera chez vous 24 à 28 heures par semaine. Pendant son temps libre, elle fréquentera des cours de français et de culture générale.



Renseignements et documentation sans engagement au 038/24 69 33.



COMMUNE DE FLEURIER

MISE AU CONCOURS

contremaître en génie civil ou maçonnerie

Postulation à adresser au Conseil communal, 2114 Fleurier, jusqu'au vendredi 27 septembre 1985, dernier délai.

Cahier des charges à disposition à l'administration communale, ☎ 038/61 13 47.

Fleurier, le 11 septembre 1985.

25380

Conseil communal.

mécaniciens

en possession du CFC

et des

mécaniciens pour travaux variés sur machines outils à commande numérique

Adresser offres écrites à **CARACTÈRES SA**, rue du Plan 30, 2000 Neuchâtel, ☎ 038/25 07 22 ou se présenter à **CARACTÈRES SA**, rue de la Jaluse 6, 2400 Le Locle.

25584

L'annonce, reflet vivant du marché

Trouver chaussure à son pied...

Les lots d'Heidi Discount de qualité



Nouveau OUVERTURE Nouveau
Samedi, le 21 septembre à CERNIER sur le terrain de MOCO meubles

Offre unique 1 lot de pantalons, de jupes, de robes et de chemisiers **Fr. 2.- la pièce**; 1 lot de pullovers pour enfants et T-shirts **Fr. 3.- la pièce**

1 paire de ski
1 paire de chaussures de ski Fr. 9.-

1 lot de pullover pour dames **Fr. 5.- la pièce**; 1 lot de manteaux pour dames et pour messieurs **Fr. 7.- la pièce**; 1 lot d'ensembles avec pantalons **Fr. 9.- la pièce**; 1 lot de complets (jupes et vestes) **Fr. 11.- la pièce**

articles en cuir, manteaux pour dames et vestes de Fr. 19.- à Fr. 29.-

Les lots de Heidi SA Succursale de Cernier
Tél. 038/23 53 23

Siège social: 8105 Regensdorf/ZH, Althardstr. 238, Tél. 01/840 14 03

Une imposante entreprise suisse avec une gamme de produits bien connus vous offre une activité intéressante et indépendante en vous engageant comme

Représentant(e)

- mise au courant avec salaire garanti fixe et indemnité de frais intéressants
- séminaire de vente et formation continue
- soutien avec aides de vente
- indépendance au sein d'une petite équipe avec bon climat de travail
- votre engagement détermine votre gain
- vous choisissez entre la clientèle particulière et/ou la prospection, aux foires, expositions et grandes surfaces.

Bref, si votre attitude est positive, si vous êtes persévérant et exigez beaucoup de vous-même, nous serions heureux d'entrer en contact avec vous.

BON DE CONTACT

Nom: _____ Prénom: _____
Rue: _____ NP/Lieu: _____
Tél: _____ Ne(e) le: _____
Activité antérieure: _____

Veuillez adresser ce coupon sous chiffre:
3 Z 22-614738 à Publicitas, 1002 Lausanne

Bottillon, empeigne en cuir, chaudement doublé, fermeture à glissière sur le côté, semelle synthétique. Gris. Pointures 40-45
65.-

Chaussure demi-montante, empeigne en cuir, chaudement doublée, surpiqûres, fermeture par œillets très allongée à la pointe de la mode, semelle synthétique. Gris. Pointures 40-45
75.-

Chaussure demi-montante, empeigne en cuir doublée de cuir, surpiqûres en vogue, laçage, semelle synthétique. Gris. Pointures 39-45
83.-

M 60 ans d'une idée jeune.
MM La Chauss-de-Fonds, Le Locle

Oui, à MIGROS

SUISSE

Au Conseil national: la patronne du DFJP s'explique Espionnage, heure d'été et limitations de vitesse



Lutte contre l'espionnage, heure d'été et circulation routière, tels sont les thèmes des interpellations relevant du Département fédéral de justice et police auxquelles la conseillère Elisabeth Kopp a dû répondre hier devant le Conseil national. Le renforcement de la police fédérale, dans le cadre notamment de la lutte

contre l'espionnage, constitue l'une des priorités du Conseil fédéral, a déclaré Mme Kopp.

A l'époque de la nomination du nouvel ambassadeur d'Union soviétique en Suisse, M. Ivan Ivanovitch Ippolitov, deux interpellations avaient été déposées par les Zurichois Peter Spälti (rad) et Christoph Blocher (udc). Elles faisaient

état de rumeurs selon lesquelles M. Ippolitov serait un agent du KGB. Rassurés à ce propos par le Conseil fédéral, les députés estiment néanmoins que la Suisse ne peut pas se passer d'un renforcement de police fédérale. Les excuses du Conseil fédéral se référant à un manque d'effectifs sont inacceptables, a affirmé M. Blocher.

L'HEURE DU FEUILLETON

Nouvel épisode du feuilleton sur l'heure d'été: Mme Kopp a assuré au démocrate du centre Reinhard Müller (AG) que le Conseil fédéral userait de toute son influence au sein de la communauté européenne pour que la durée de l'heure d'été reste dans les limites actuelles. Par ailleurs, elle a invité Mme Heidi Deneys (soc/NE) à s'adresser aux services cantonaux compétents si elle avait des reproches à faire concernant l'application des prescriptions de la circulation routière (respect des limites de vitesse notamment). Les possibilités d'action de la Confédération dans ce domaine sont limitées, a-t-elle déclaré.

(ats)

● La grève des aiguilleurs du ciel français se poursuivant, tous les vols entre la Suisse et la France ont été annulés jeudi à Cointrin, Kloten et Bâle-Mulhouse, soit 11 vols Swissair, 12 vols Air France et quatre vols Crossair. Il existe une possibilité que la grève cesse à 19 heures; dans ce cas, deux vols entre Genève et Paris pourraient être assurés.

En matière de récupération et de recyclage

La Suisse en tête

En matière de récupération et de recyclage du papier, du verre et de l'aluminium, la Suisse est dans le peloton de tête mondial. C'est ce qui a été souligné, hier, lors d'une visite

de la Cartonnerie et Papeterie de Moudon SA, seule entreprise romande qui utilise exclusivement du papier récupéré pour fabriquer du carton.

La part du vieux papier, comme matière première nécessaire à l'industrie suisse du papier et du carton, s'accroît régulièrement et a atteint en 1984, avec 44,1 pour cent, un nouveau record. L'apport de papier recyclé n'est cependant pas possible pour tous les papiers et dépend de la qualité à produire. La proportion est particulièrement forte dans la fabrication de carton gris (plus de 80 pour cent de vieux papier). Le taux varie entre 10 et 50 pour cent pour le papier-journal. Il varie plus encore pour le papier à imprimer et le papier à lettres. On n'utilise pas de vieux papier pour les livres de qualité.

500.000 tonnes de vieux papier ont été récupérées en Suisse en 1984, dont 431.000 - trois fois plus qu'en 1966 - recyclées pour la production de papier et de carton ondulé. En 1984, le groupe Papirec SA - Thévenaz-Ledux SA (Genève-Ecublens) a récupéré à lui seul 120.000 tonnes de vieux papier, matière première devenue la plus importante pour l'industrie suisse du papier et du carton, plus importante encore que le bois et la cellulose. (ats)

La N5 entre Soleure et Bienne

Le tronçon se fera

Le tronçon de la N5 entre Soleure et Bienne se fera comme prévu. Par 105 voix contre 59 et 9 abstentions, le Conseil national a en effet refusé hier au vote nominal de donner suite à l'initiative cantonale de Soleure demandant le réexamen de ce tronçon. Le Conseil des Etats s'était déjà prononcé dans le même sens en mars dernier.

La N5 doit permettre de faire le lien de la N1 entre Yverdon-Les-Bains (VD) et Soleure en passant par le pied du Jura.

En juin 83, le peuple soleurois - par 30.949 voix contre 17.350 - avait voté une initiative cantonale demandant de réétudier les 13,4 kilomètres situés sur territoire soleurois.

Ce avant tout pour des motifs écologiques.

Un argument repris en chœur jeudi à la tribune par les socialistes, quelques indépendants et les deux extrêmes. Les principaux concernés, les Soleurois, ont invoqué le respect de la décision populaire de Soleure.

NEUCHÂTEL, JURA ET JURA BERNOIS

Le chef du DFTCE, Léon Schlumpf, n'a guère eu besoin de plaider la cause de son dossier. Les représentants des cantons concernés - Neuchâtel, Jura et Jura bernois - s'en sont chargés. L'arc horloger a besoin d'exploiter toutes les possibilités existantes pour sortir de la crise, a relevé Jean-Paul Gehler (udc-BE), faisant encore appel à la solidarité confédérale. La N5 est un tout et en supprimer un bout remettrait en cause l'efficacité de l'ensemble, a constaté Pierre Etique (rad-JU), faisant écho à François Jeanneret (lib-NE). (ats)

Les hétaires genevoises et le SIDA Elles «défendent leur bifteck»

Y z'ont pas la trouille du SIDA tes clients?



Les prostituées genevoises se mobilisent pour «défendre leur bifteck». La psychose du SIDA jait fuir leurs clients. Elles exigent que soient effectués des contrôles médicaux mensuels gratuits afin de prouver qu'elles ne sont pas porteuses du germe de la maladie. «C'est une catastrophe! Depuis une année, nous avons perdu 90 pour cent de notre clientèle», a confié hier à AP Anouk, présidente de l'Association ANAIS, organisme de défense et d'aide des prostituées de Genève.

Hier soir, plus d'une quarantaine de

péripatéticiennes de la ville de Calvin se sont réunies dans le salon de massage d'Anouk pour lancer un véritable appel au secours et déclarer la guerre à la psychose du SIDA.

Pour les belles de nuit genevoises, il est urgent que des contrôles obligatoires mensuels et gratuits soient organisés par les autorités afin de rassurer la clientèle. «Aucune d'entre nous à Genève n'a été atteinte du SIDA», affirme Anouk. Elle admet toutefois que si les quelque 350 professionnelles recensées par la police se font suivre régulièrement par un médecin et exigent de leurs clients l'emploi de préservatifs, il en va parfois différemment avec les «clandestines» dont le nombre oscille entre 1000 et 2000.

Les prostituées genevoises, qui voient leur pécule s'amenuiser jour après jour, considèrent que la balle est maintenant dans le camp du Département cantonal de la prévoyance sociale et de la santé publique. (ap)

Sur le front du chômage en août

Situation stationnaire

En données corrigées des variations saisonnières, le chômage est resté pratiquement stationnaire en août, après avoir constamment reculé au cours des dix mois précédents. Dans son rapport mensuel de mercredi, l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail (OFIAMT) indique toutefois que 26.038 chômeurs étaient inscrits auprès des offices de travail à fin août, soit 744 de moins qu'à fin juillet 85, et 6848 de moins qu'une année auparavant.

Ce nombre comprenait 22.918 chômeurs complets et 3120 chômeurs partiels, contre 23.587, respectivement 3195, en juillet dernier. Le taux de chômage a atteint 0,8%, contre 0,9% le mois dernier, atteignant ainsi son niveau le plus bas depuis septembre 1984.

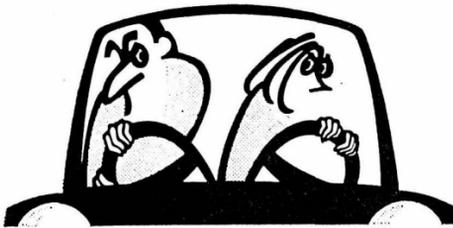
Le taux de chômage a été inférieur dans quatorze cantons. Les taux les plus élevés ont été, comme précédemment, enregistrés dans les cantons de Bâle-Ville (2,5%), du Tessin (2,0), du Jura (1,9) et de Neuchâtel (1,7).

Le nombre des chômeurs a été le plus important dans les cantons de Zurich (3807), de Berne (3305), de Bâle-Ville (2569), du Tessin (2283) et de Vaud (2134). Neuf cantons ont fait part d'un nombre de chômeurs plus élevé qu'un mois auparavant.

Quant aux diminutions les plus prononcées, elles ont été constatées dans les cantons de Zurich (-231), Soleure (-133) et Bâle-Campagne (-117).

(ats)

PUBLICITÉ



Le nouveau droit se moque des femmes au foyer!

Les femmes qui s'occupent du ménage et de leurs enfants forment aujourd'hui plus de 70% des femmes mariées. Le nouveau droit leur impose les mêmes obligations qu'à leur mari sans qu'elles disposent des mêmes moyens: inégalité!

NON AU NOUVEAU DROIT MATRIMONIAL

Comité d'opposition au nouveau droit matrimonial. Resp. E. Henry, Lausanne

FAITS DIVERS

Condamnation au Tribunal de Genève Profession: fonctionnaire... corrupteur

Un fonctionnaire international de 49 ans a été condamné hier, par le Tribunal de police du canton de Genève, à une peine d'un mois de prison, avec sursis pendant deux ans, et 300 francs d'amende pour corruption de fonctionnaire.

Pour des raisons mal élucidées, le fonctionnaire international se trouvait, le 29 juin 1983 vers 1 h. du matin, sur un chantier avec, dans sa voiture, du matériel de maçonnerie. Surpris par la maréchaussée, il a proposé à deux gendarmes de les payer pour qu'ils oublient l'incident.

BERNE: INCENDIE D'UN IMMEUBLE

Le feu s'est déclaré dans un immeuble désaffecté de Bözingen (BE), commune de Bienne, hier, à l'aube. Le sinistre a complètement détruit le toit de la construction. L'intervention des pompiers a permis de le circonscire rapidement. Un acte criminel n'est pas exclu.

ANTITERRORISME: BELLINZONAISE ARRÊTÉE

La presse tessinoise a annoncé, hier, l'arrestation à Milan, dans le cadre d'une opération antiterrorisme, d'une jeune chercheuse scientifique italienne, Brunella C. habitant Bellinzona. De passage à Milan, la jeune femme a été arrêtée dimanche dernier avec dix autres personnes actives dans les rangs de l'extrême-gauche. Le commandement de la police cantonale de Bellinzona a confirmé l'arrestation mais s'est refusé à toute

déclaration, «l'affaire étant du ressort de la police judiciaire italienne».

L'identité de la jeune chercheuse domiciliée à Bellinzona n'a pas été révélée par les autorités italiennes qui fournissent en revanche les noms de plusieurs autres inculpés. Les chefs d'accusation vont du dommage à la propriété - saccage d'appartements de néo-fascistes - aux coups et blessures assésés des membres de l'extrême-droite également.

GENÈVE: RECOURS DÉPOSÉ

Un recours a été adressé mercredi au Département fédéral de justice et police contre la décision du ministère public fédéral de classer la procédure pénale dirigée contre l'entreprise Firmenich, où s'est produit le 8 novembre dernier, dans ses ateliers de la Jonction, à Genève, une émanation de brome liquide dégageant un nuage de gaz qui s'était répandu sur une bonne partie de la ville. (ats)

Harmonisation du début de l'année scolaire M. Jean Cavadini est pour

Dans notre édition de présentation de la votation fédérale sur l'article constitutionnel visant à harmoniser le début de l'année scolaire*, un extrait d'une intervention faite par M. Jean Cavadini à la tribune du Conseil national laissait entendre que le chef du département neuchâtelois de l'instruction publique était opposé au projet fédéral.

En fait, malgré ses réticences devant cette intervention de la Confédération dans un domaine réservé aux cantons, le conseiller national libéral Jean Cavadini estime que les arguments plaident en faveur d'une réglementation l'emportant sur les inconvénients. Il soutient donc le projet du Conseil fédéral. (Imp)

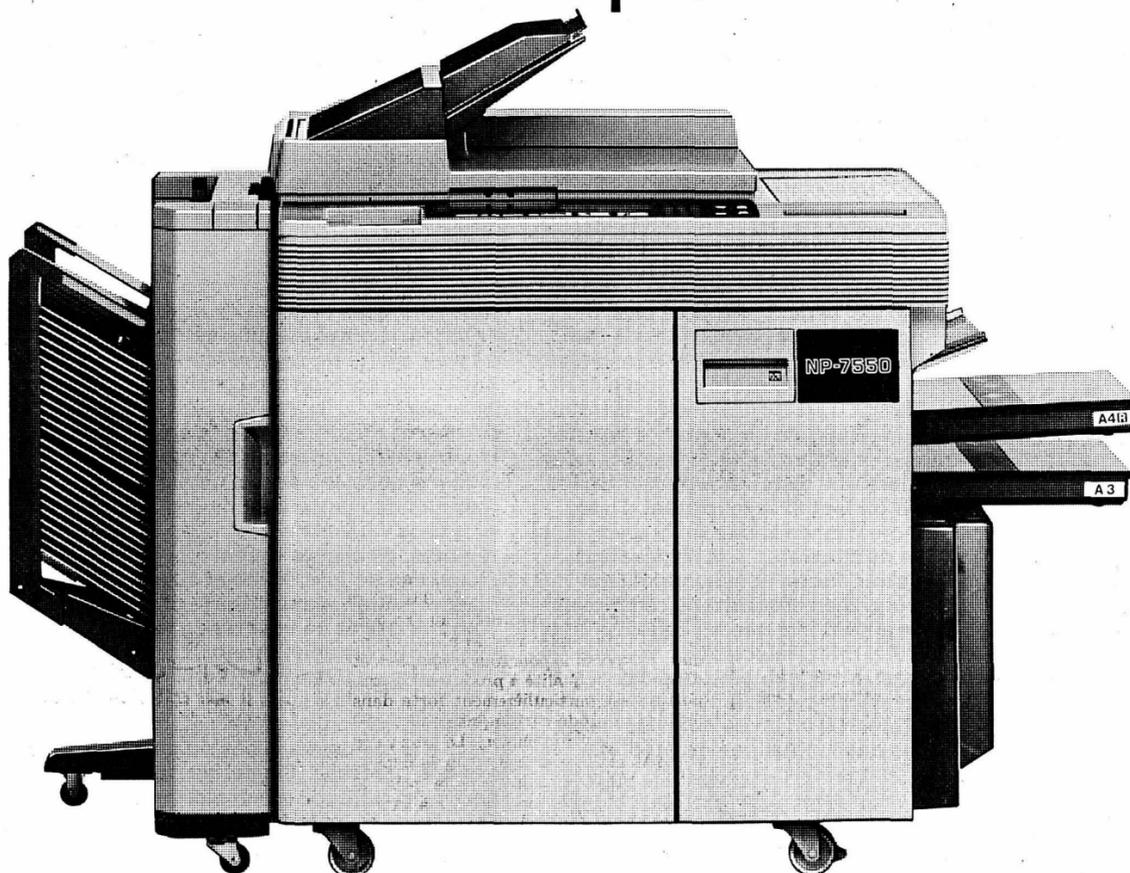
* «L'Impartial» du 19.9.85.

● Un groupe de 30 personnes, Suisses et Chiliens, ont manifesté hier à Berne contre l'expulsion de plusieurs demandeurs d'asile chiliens. Il y aurait parmi eux des familles avec enfants, qui vivent depuis plusieurs années en Suisse.

1, 2, 3, copiez!

Pour tous ceux qui pensent que seuls les copieurs coûteux peuvent venir à bout d'un grand volume de copies.

Canon NP 7550 Le champion.



BUFA'85
HALL 300
STAND 561

Le rôle du copieur a changé. Aujourd'hui, dans toute entreprise bien organisée, il est devenu l'une des pièces maîtresses de la communication. Résultat: une hausse du volume des copies. Et cette tendance ne va pas s'arrêter de sitôt.

Le moment ne serait-il donc pas venu de songer à constituer des réserves de capacité pour plus tard? Il existe une solution. Elle s'appelle Canon NP 7550, un copieur discret par la taille, insolent par les performances.

Quoi qu'il arrive, il copie sans sourciller et se montre toujours à la hauteur. A son rendement, il allie de grandes qualités pratiques: ses fonctions automatiques vous déchargent de toutes les tâches fastidieuses. Ainsi, avec la touche «copie recto-verso», les originaux et les copies sont automatiquement retournés. Et en deux touches, trois mouvements, il multiplie les prodiges. Car chez Canon, les performances n'excluent jamais la simplicité d'emploi.

Le Canon NP 7550 n'est pas champion pour rien. Il a de l'avance dans tous les domaines: rapidité, endurance, qualité des copies, flexibilité. Voilà pourquoi il peut aujourd'hui déjà répondre à vos besoins de demain.

Fonctions automatiques:

- sélection automatique du facteur de reproduction
- sélection automatique du format de papier
- introduction automatique des originaux, les originaux imprimés des deux côtés sont retournés automatiquement
- copie recto-verso automatique
- séparation automatique des pages de livres
- réglage automatique de l'exposition.

Technologie signée Canon:

- 50 copies/minute
- format de copie maximal A3
- nouveau cylindre très résistant, en silicium amorphe non polluant, pour une qualité de copie irréprochable
- possibilité de copier en brun ou en noir grâce au module interchangeable
- très grande réserve de papier: 2500 feuilles
- trieuse Canon, jusqu'à 50 casiers (option)
- système de diagnostic Canon.

Service signé Rentsch:

- 13 succursales, il y en a donc une près de chez vous
- Représentation générale des copieurs Canon pour la Suisse, gage d'un service après-vente de qualité.

Pour en savoir davantage.

Je désirerais faire plus ample connaissance avec le Canon NP 7550. Veuillez m'envoyer le prospectus en couleur.

Nom _____

Prénom _____

Entreprise _____

Adresse _____

NPA, Localité _____

Nous faisons environ _____ copies/mois

Copieur actuel: _____

A renvoyer à Walter Rentsch SA, IM 20.9
28, rte Aloïs-Fauquez, 1018 Lausanne

Walter Rentsch SA

8305 Dietlikon (près de Wallisellen), case postale, Industriestrasse 12, ☎ 01/833 36 36

Allschwil BL 061/38 3116, Buchs AG 064/242 242, Coire 081/22 79 86, Corcelles NE 038/3153 69,
Fribourg 037/24 24 76, Ittigen BE 031/58 81 81, Lausanne 021/33 31 41, Littau LU 041/57 63 57,
Meyrin GE 022/82 08 00, Pregassona-Lugano 091/52 70 41, St-Gall 071/27 77 27, Sion 027/23 37 35



BMW 320i, 323i

D'où vient cette technique sophistiquée, qui fait la suprématie des BMW compactes. De la catégorie d'élite, évidemment.

Les BMW série 3 affichent une conception très particulière de l'exclusivité. Pour vous offrir le fascinant brio, la tenue de route exemplaire et la qualité hors du commun que vous exigez, BMW ne se contente pas de masquer une technique traditionnelle derrière une silhouette plaisante: les BMW 320i et 323i regorgent d'une somme d'innovations techniques dont vous ne trouverez pas l'équivalent, sous une forme aussi condensée, ailleurs. Bien sûr, elles ne renoncent pour autant ni à une stylisme raffinée, ni à des matériaux d'élite, ni à une finition impeccable. Et surtout pas à un système de sécurité, à une insonorisation et à un niveau d'équipement digne des limousines de prestige.

Les BMW série 3 ne triomphent pas seulement en déclassant les voitures de seconde zone. Mais surtout en surclassant les véhicules de même catégorie.

Comparez. Quelques kilomètres suffi-

ront pour vous le démontrer: dans la catégorie compacte, une voiture qui se veut d'élite ne saurait justifier cette prétention sans un six-cylindres en ligne.

Un quatre-cylindres n'a pas seulement deux cylindres en moins. Il lui manque aussi les autres attributs des moteurs de classe supérieure: rotation sans vibrations à tous les régimes, en charge comme à vide; puissance souple, féline et silencieuse. - Bref, aucun fabricant de voitures d'élite ne veut renoncer aux atouts des groupes propulseurs sophistiqués. Or, BMW vous les offre déjà à partir de deux litres. Sans oublier les systèmes électroniques périphériques créés ou perfectionnés par BMW: l'injection particulièrement efficace et «écologique», l'affichage de maintenance modulée, le contrôleur de consommation, le module de sécurité et d'information avec dispositif actif de contrôle; et en option: l'ordinateur, l'antiblocage

ABS ou la boîte automatique à quatre vitesses démontrent tout ce qu'on peut attendre aujourd'hui d'une voiture compacte de qualité - mais dont on ne trouve la totalité que chez BMW.

Testez les BMW série 3. A fond. Car il faut avoir vécu la différence pour apprécier pleinement la suprématie d'une BMW compacte.

Dans la série 3, les modèles BMW 318i et 325e sont disponibles avec catalyseur.

Achat ou Leasing BMW - Votre agent officiel BMW saura vous conseiller judicieusement.

BMW (SUISSE) S.A.,
8157 Dielsdorf



Intercadres-Neuchâtel

Comment accéder à un poste supérieur ?

Cours du soir

Sans quitter votre emploi, consacrez un soir d'hiver par semaine, le mercredi, de 18 h 30 à 21 h 30, au

Cours de perfectionnement pour cadres

organisé pour la 4e fois par

- la Jeune Chambre Economique de Neuchâtel (JCEN)
- la Chambre neuchâteloise du Commerce et de l'industrie (CNCI)
- le Centre romand de promotion du management (CRPM)

et animé par des praticiens, des professeurs d'université et de hautes écoles, et des conseillers d'entreprise.

Appelez-nous au 038/25 75 41 (interne 17) ou postez ce coupon pour recevoir le programme du 4e cycle d'Intercadres (1985-1988).

Diplôme reconnu par la Chambre neuchâteloise du commerce et de l'industrie.

Début du cours: 2 octobre 1985.

Faites-moi parvenir le programme complet du 4e cycle du cours de perfectionnement pour cadres à cette adresse:

Nom, prénom:

Adresse postale:

Tél. prof.: Tél. privé:

Expédiez à Intercadres-Neuchâtel, case postale 478, 2001 Neuchâtel.

A vendre

FIAT 127 SPEED

mod. 82, 28.000 km., expertisée. Fr. 7000.-.

☎ 039/28 35 79 entre 12 et 13 heures.

20 occasions

bon marché expertisées

toutes marques et utilitaires dès Fr. 2500.-

Station Shell Boïnod 15 La Chaux-de-Fonds ☎ 039/23 16 88

A vendre

Renault 5

expertisée, Fr. 4200.-.

☎ 039/31 39 89.

L'annonce, reflet vivant du marché

Sécurité et économie

avec le chauffage central

Multi-Energie Ener-Nat

- garantit votre confort et votre sécurité avec l'apport des différentes sources d'énergies,
- distribution adaptée à tous systèmes de chauffage,
- choix de la capacité d'accumulation,
- fournit et conserve l'eau chaude,
- 20 à 40% d'économie d'énergie,
- supprime les pertes à la cheminée.

KOHLI ener-nat S.A.

zone industrielle, 1880 BEX, ☎ 025/63 16 61

Nos concessionnaires régionaux

Neuchâtel: Ceresa Armand, ☎ 038/31 78 35

Boudevilliers (Val-de-Ruz):

Balmer & Gabus, ☎ 038/36 12 51

La Chaux-de-Fonds / Le Locle:

Forney Noël, ☎ 039/23 05 05

Fleurier (Val-de-Travers):

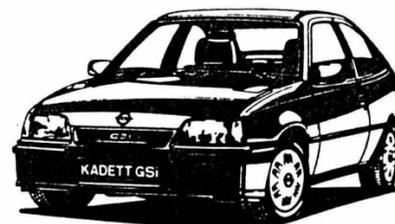
Racheter Frères SA, ☎ 038/61 31 91

Grande exposition OPEL

Vendredi 20 sept., 18 à 21 h
Samedi 21 sept., 10 à 21 h
Dimanche 22 sept., 10 à 20 h

Présentation

- Nouvelle gamme Opel
- Nouvelle Corsa 4 portes
- Nouvelle Kadett, voiture 85



Apéritif offert à chaque visiteur

GARAGE SALZMANN

Agence Opel

2725 Le Noirmont

☎ 039/53 11 87



Institut Byva Formation

Le spécialiste du cours en soirée

Avenue de la Gare 39 - 2000 Neuchâtel - ☎ 038/25 96 06/07

Cours de:

- langues
- informatique
- secrétariat
- comptabilité
- vente

Votre fleuriste

G. Wasser
Serre 79
☎ 039/
23 02 66



Service FLEUROP.

Menuiserie-Ebénisterie
Humair
Maîtrise fédérale

Collège 96
☎ 039/28 32 57
La Chaux-de-Fonds

Restaurant-Snack

au britchon

Serre 68, ☎ 039/23 10 88

Spécialités flambées, carte de saison, menu du jour.

Salles pour sociétés - Banquets

Transports multibennes

R. TANNER

Rue de l'Hôtel-de-Ville 122,
☎ 039/28 78 28,
2300 La Chaux-de-Fonds

Notre Banque: L'UBS bien sûr

Union de Banques Suisses

Entrer - Bouquiner - Choisir
C'est la formule moderne proposée par

Reymond

votre libraire-conseil

La Chaux-de-Fonds,
avenue Léopold-Robert 33

Le centre des bonnes affaires

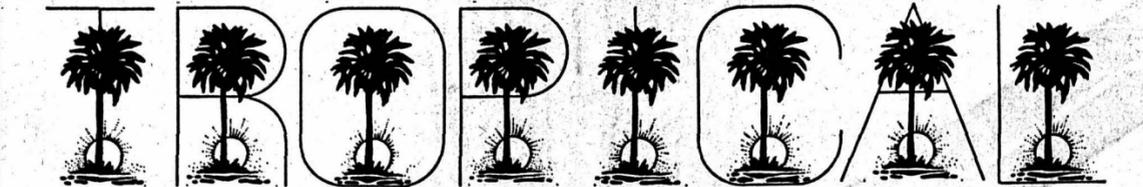


Place de parc derrière le magasin,
av. Léopold-Robert 73
☎ 039/23 65 66



PRÉSENTE

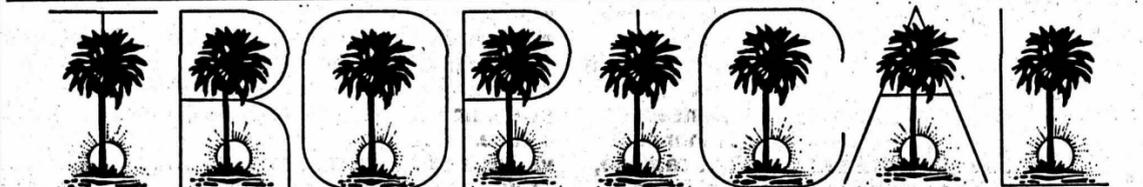
UNE SUPER SOIRÉE TROPICALE 1^{ERE} DU GENRE



DÉCORS, ORCHESTRE ET BOISSONS TYPIQUES



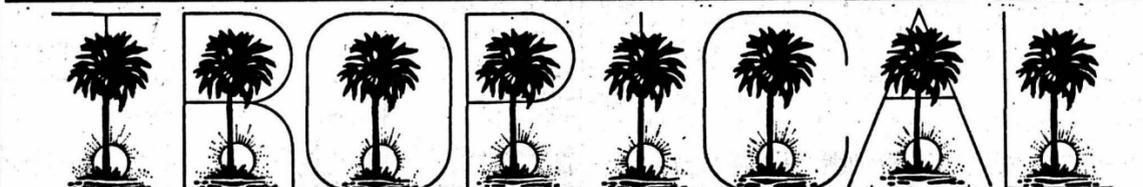
AVEC ☆ COULEUR TROPICALE LIVE ☆ ET LE



GROUPE ☆ TAM-TAM 2000 ☆ LE SAMEDI



21 SEPTEMBRE 1985 DES 21 H 00, AU BRITCHON



MAISON DU PEUPLE ☆ À LA CHAUX-DE-FONDS



MUSIC Connection tient à remercier les maison ci-dessous, sans qui cette grande manifestation n'aurait pu avoir lieu:

Bijoux Bonnet - La Chaux-de-Fonds
Rhum Coruba - Bâle
Institut Byva - Neuchâtel
Coca Cola - Bussigny/Lausanne



Restaurant Elite

CHEMINÉE, FEU DE BOIS,
VIANDES ET POISSONS

La Chaux-de-Fonds
Rue de la Serre 45,
☎ 039/23 94 33

Josette Luchetti

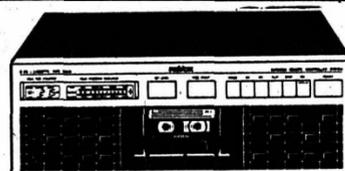
Steack house



Léopold-Robert 50
La Chaux-de-Fonds
pianos instruments disques
hi-fi-télévision

Nouveauté
Fr. 2490.-

STUDER REVOX



Revox B215.
Magnétophone à cassette
avec alignement automa-
tique et compteur en temps
réel.



H. Benninger

Le spécialiste TV-Vidéo
Location de cassettes
Toujours les dernières nouveautés

Promenade 16
☎ 039/23 77 12
Progrès 2a
☎ 039/28 20 28

Championne des rallyes

Triomphe dans les conditions les plus dures.
C'est là que l'on reconnaît la grande classe!



PEUGEOT

Les automobiles Peugeot vous donneront la preuve de leurs qualités extraordinaires lors d'un tour d'essai. Alors venez vite chez:

ENTILLES SA

GARAGE ET CARROSSERIE

La Chaux-de-Fonds - Avenue
Léopold-Robert 146
☎ 039/26 42 42

Le Locle - Girardet 33
☎ 039/31 37 37

Hôtel-Restaurant



Cuisine campagnarde
Promenades à cheval
Ecurie à disposition

2336 Les Bois, ☎ 039/61 13 39



Joliat Intérim S.A.

Votre agence de coordination
pour l'emploi

Avenue Léopold-Robert 58
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 27 27

Bell Party-Service

A votre disposition pour:

manifestations sportives et
autres - fêtes de familles -
repas de mariages, etc.

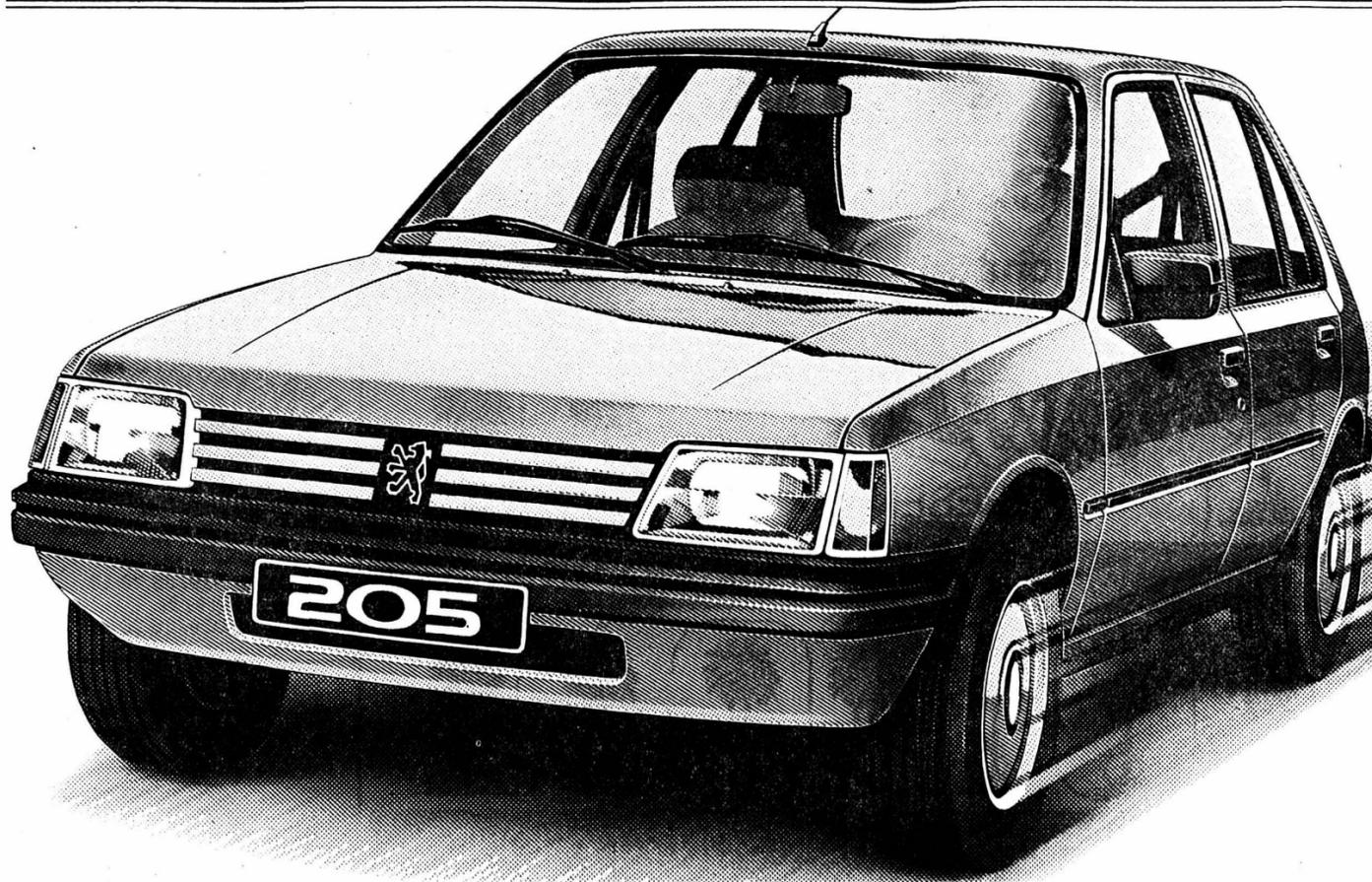
Renseignements au ☎ 039/28 46 66

CAFÉ-RESTAURANT-BAR EL BRASERO

Paix 69 - ☎ 039/23 50 30
Famille José Robert

La Charbonnade
Spécialités
espagnoles

Flambés
Tous les jours
menu sur assiette



Le numéro gagnant.

La Peugeot 205 a tout pour séduire. Vraiment tout: une conception imbattable, un charme compact, une généreuse ampleur, des moteurs d'une sobriété exemplaire. Il est donc normal qu'on lui ait attribué le «Volant d'or» – et qu'elle truste les victoires en rallyes, dans sa version Peugeot 205 Turbo 16! Opter pour la Peugeot 205, c'est miser sur le meilleur numéro...

La puissance fait mouche! La Peugeot 205 vous offre le choix entre les 50 ch DIN d'un moteur de 1124 cm³ et les 72 ch DIN développés par le propulseur de 1360 cm³. Mais la sobriété n'est pas en reste! Le diesel de 1769 cm³ (60 ch DIN) l'atteste: il ne grignote que 3,9 l de gazole par 100 km à vitesse constante de 90 km/h. La sécurité s'impose! Rivée à la route, la Peugeot 205! Grâce à

ses quatre roues à suspension indépendante et à sa traction avant, elle se faufile allégrement sur les routes les plus sinueuses et mord à belles dents l'autoroute!

Le confort séduit! Super-ergonomiques, les sièges sont aussi super-confortables. Le tableau de bord, lui, brille par sa clarté logique. Et l'habitacle séduit par la polyvalence de son agencement: en rabattant les sièges arrière, repliables individuellement, vous accédez à un coffre de 1200 l!

Le charme enjôle! La Peugeot 205 fait l'unanimité: sa silhouette compacte et racée, avec un Cx de 0,35, récolte tous les suffrages.

La polyvalence triomphe! Vous avez le choix entre plusieurs versions à 3 ou 5 portes, sans oublier la pétulante GTI, qui

sont disponibles en 13 exécutions et 4 motorisations différentes (essence, diesel, injection). Garantie de six ans contre la corrosion perforante comprise.

A partir de Fr. 10 795.-

Nouveau! Seulement 3,9 l/100 km, 3,9 l de gazole au 100 km, à vitesse stabilisée de 90 km/h. Pour la Peugeot 205 XLD trois portes. Pour Fr. 13 750.- seulement, elle répond aujourd'hui déjà aux très strictes normes US 86/87 (Californie). Voilà vraiment l'alternative la plus avantageuse au catalyseur!

Financement et leasing avantageux par PEUGEOT TALBOT CREDIT. Consultez votre concessionnaire.

PEUGEOT 205



PEUGEOT TALBOT *Voilà des Automobiles*

La Chaux-de-Fonds: ENTILLES SA, Garage et Carrosserie, 039/26 42 42

Les Breuleux/JU: Garage du Plateau SA, 039/54 11 83 - La Chaux-de-Fonds: Garage de l'Etoile, 039/28 13 64 - Chézard: U. Schürch, 038/53 38 68 - Courtelary/BE: J.-P. Schwab, 039/44 14 44 - Les Genevez/JU: Clément Miserez, 032/91 95 78 - Le Locle: Garage et Carrosserie Entilles SA, 039/31 37 37 - Montfaucon/JU: Garage Bellevue, 039/55 13 15 - Les Ponts-de-Martel: R. Robert, 039/37 16 22 - Saignelégier/JU: Garage Nagels, 039/51 14 05 Saint-Imier/BE: Garage du Midi SA, 039/41 21 25 - Tramelan/BE: Garage du Chalet, 032/97 56 19

120-7800

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

Réveillez-vous, ce n'est plus un rêve!
Possédez vous aussi...

- Nous tenons à votre disposition des terrains dans toute la Suisse romande
- Financement possible avec notre aide à l'accession à la propriété
Exemple: coût total 450 000.- - Fonds propres 45 000.- - Loyer mensuel 1660.-

VOTRE VILLA

PORTES OUVERTES

CHESEAUX-NORÉAZ

2 km d'Yverdon,
direction Yvonand

21 et 22 septembre
5 et 6 octobre

10 h. à 18 h.

22-14358

CONSTRUCTIONS CLEFS EN MAINS BERCI SA

1445 VUITEBOEUF TÉL. 024/37 17 21

Je cherche
appartement
à la
campagne

habitable à l'année
☎ 039/28 54 81

A louer
appartement
2 1/2 pièces

centre ville
☎ 039/23 94 86



Dimanche 22 septembre
départ: 13 h. 30 Fr. 25.-
LA GRUYÈRE

Dimanche 29 septembre
départ 7 h. 30 Fr. 30.-
LAUTERBRUNNEN avec possibilité de se rendre au Schilthorn – Mürren ou Wengen en supplément

Inscriptions:
Voyages Giger Autocars
☎ 039/23 75 24

Publicité intensive
publicité par annonces

A louer
pour le 1er novembre 1985,
rue des Jeanneret, Le Locle
appartement de 3 1/2 pièces

tranquille et ensoleillé avec balcon, cave, galetas, cuisine agencée.
Loyer: Fr. 304.- + frais Fr. 149.- (TV, chauffage et concierge).
☎ 039/31 16 90, après 19 heures.

79-4134

A louer aux Petits-Ponts
MAISON FAMILIALE

4 chambres, cuisine agencée, garage, terrasse.
Tout de suite ou à convenir.

☎ 039/37 15 65.



**À LOUER
POUR LA FIN DU MOIS**

APPARTEMENTS

de 2 pièces, dans immeubles anciens, chauffage central, salle de bain, rues du Nord et Combe-Grieurin.

APPARTEMENTS

de 3 pièces, dans immeubles modernes, tout confort, rues du Locle et Vieux-Patriotes.

APPARTEMENTS

de 2 pièces, dans immeubles modernes, tout confort, rues de la Fiaz et du Beau-Temps.

APPARTEMENT

de 3 pièces, dans immeuble moderne, cheminée de salon, cuisine agencée, tout confort, rue du Mont-d'Amin.

CHARLES BERSET
gérant d'immeubles
La Chaux-de-Fonds
Jardinière 87 - 039/23 78 33

Cherche à louer pour fin décembre 1985

**appartement
4-5 pièces**

éventuellement petite maison, région La Cibourg, Les Breuleux, Le Noirmont.
☎ 038/42 26 12, heures des repas.

A louer dès le 1er novembre, Prairie 32

APPARTEMENT 3 PIÈCES
cuisine habitable, salle de bain, balcon.
Fr. 490.- tout compris.
☎ 039/28 21 98 ou 039/28 60 74
dès 20 heures.

URGENT - La Chaux-de-Fonds, cherchons

**appartement
3-4 pièces**

Quartier tranquille.
☎ 039/26 56 28, le soir; ou 039/31 13 21
int. 32, heures de bureau.

A vendre au Noirmont/JU

**TERRAIN
DE CONSTRUCTION**

1656 m².
☎ 041/99 16 09.

A louer pour le 31 décembre 1985:

LA CHAUX-DE-FONDS,
rue de l'Helvétie 46

appartement de 3 1/2 pièces

tout confort, à personne pouvant assumer le **SERVICE DE CONCIERGERIE** à temps partiel d'un immeuble de 51 logements. Loyer mensuel: Fr. 420.- + charges. S'adresser à: Gérance des immeubles de l'Etat, Seyon 10, 2001 Neuchâtel, ☎ 038/22 34 15.

A louer ou à vendre à Villeret,
Vignette 4, dans

IMMEUBLE NEUF
bénéficiant de l'aide fédérale

**APPARTEMENT
4 1/2 PIÈCES**

grand standing, cuisine équipée, machine à laver la vaisselle, cheminée de salon, tapis tendus, dépendance, pelouse arborisée, charge minimale. Loyer dès Fr. 820.- + charges Fr. 80.-.

GARAGE

Loyer dès Fr. 70.-.

Pour renseignements et visites:
SERFICO, Midi 13, Saint-Imier,
☎ 039/41 15 05.

93-73

À LOUER À LA CHAUX-DE-FONDS

**bel appartement
de deux chambres**

salle de bain/WC, dans immeuble ancien complètement rénové.

Loyer: Fr. 355.- par mois, plus charges.

Libre dès le 1er octobre 1985.

S'adresser à Etude Jean-Patrice Hofner, avocat et notaire, 2108 Couvet,
☎ 038/63 11 44.

28-38878

A louer aux Brenets

**MAISON
AVEC JARDIN**

appartement de 5 pièces, garage et atelier.
☎ 039/26 72 72.

28-979

A vendre au Val-de-Ruz

villa 6 1/2 pièces

neuve, Fr. 420 000.-.

☎ 038/53 13 84

ECONOMIE

T

topo

Banque mondiale: Où va-t-on?

Comparée aux années sombres qui ont marqué le début des millénaires 80, 1984 a été une bonne année pour les pays en développement. C'est le rapport de la Banque Mondiale publié ce jour qui le dit, tout en cultivant un certain sens du paradoxe puisqu'il ajoute aussitôt que dans nombre de ces pays, la stagnation économique persiste.

Globalement pour eux, la production a progressé de 3,8% ce qui constitue donc un taux honorable compte tenu des circonstances et surtout du fait que la situation incertaine sur les marchés financiers ont eu des effets sur les prêts accordés par la Banque Mondiale pendant l'exercice 1984-1985 prenant fin le 31 juin.

Il s'agit donc de comprendre que les résultats sont très contrastés d'une région à l'autre. C'est ainsi que l'on observera:

- Dans les pays d'Afrique le produit intérieur brut a continué à baisser.

- Dans ceux d'Amérique latine il amorce une légère remontée après un fléchissement en 1982 et 1983.

- En Asie, la croissance se poursuit.

Le document contient du reste une analyse détaillée de la situation économique des régions en développement groupées par continent.

On y relèvera que la Banque Mondiale a particulièrement concentré son attention sur les mesures à prendre pour mettre fin au déclin économique dans les pays d'Afrique subsaharienne. Un

fonds spécialement créé a pour objectif d'appuyer les programmes de réformes entrepris par les gouvernements de cette zone géographique. L'opération commencée le 1er juillet 1985 a déjà mobilisé plus d'un milliard de dollars de ressources supplémentaires qui seront engagés sur une période de trois ans. Un supplément au budget 1985-1986 a été approuvé qui a permis à la Banque de prendre des mesures visant à accroître son assistance à l'Afrique. Notamment d'augmenter le nombre et le rayon d'action de ses missions résidentes sur ce continent, d'y fournir une assistance technique directe plus importante et de doter en effectifs le Bureau spécial des Affaires africaines.

Sans entrer dans trop de détails notons que ce sont 12 à 13,5 milliards de dollars qui constitueront les prêts de la Banque internationale de reconstruction et de développement. Au cours de l'exercice 85, les plus gros emprunteurs ont été l'Inde (1,6 milliard) le Brésil (1,5 milliard) et l'Indonésie (973 millions de dollars). En ce qui concerne l'autre institut de financement de la BM l'Association internationale de développement on retrouve au guichet des emprunts l'Inde (673 millions de dollars) la Chine (442 millions) le Bangladesh (266 millions). Cela c'est un aspect des choses, l'autre est la protectionnisme et la menace de nouvelles restrictions dans les échanges extérieurs qui préoccupent le plus fortement les pays en développement dont un grand nombre, on le sait subissent le fardeau des taux d'intérêts élevés, variables, qui même en baisse de 9,89% au début de l'exercice sous revue à 8,82% à la fin, n'en constitue pas moins une obligation de creuser des trous pour boucher ceux des seuls intérêts exigibles. Où va-t-on ainsi? La question reste posée; son acuité est d'autant plus grande que diminuent les revenus du commerce extérieur pour les pays pauvres.

Roland CARRERA

Le franc suisse est la principale source de capitaux de la Banque Mondiale. Au cours de l'exercice 1984-85 (30 juin), l'institut international a glané 7,14 milliards de francs suisses (5 milliards l'exercice précédent). Sur un total de 11 milliards de dollars (9,83 milliards) qu'il

le a récoltés, 25% ont été libellés en francs suisses, 20% en yens, 17% en DM et seulement 8% en dollars. La position importante du franc suisse s'explique par la relative faiblesse des taux d'intérêt en comparaison internationale.

Economie suisse: le Vorort satisfait

La situation conjoncturelle suisse reste favorable, mais certains signes de l'économie mondiale laissent présager un affaiblissement des forces d'expansion qui se répercutera également sur l'économie suisse, indique le Vorort de l'Union suisse du commerce et de l'industrie dans un communiqué publié hier.

Faisant le bilan de l'activité économique suisse, cette analyse indique que la croissance de la demande globale atteint environ 2,5%, mais déplore que le taux de renchérissement (calculé sur une année) s'élève toujours à 3%. Elle constate en outre que la tendance à l'amélioration de l'emploi se maintient depuis le mois de février, entraînant des difficultés de recrutement pour certaines activités qualifiées.

PROTECTIONNISME ET ENDETTEMENT

Sur le plan mondial, les conditions générales d'une politique de croissance restent instables. Cela est imputable, selon le Vorort, aux tendances protectionnistes persistantes et des dangers provenant de la situation toujours précaire dans le domaine monétaire et en matière d'endettement. De plus, la faible croissance économique américaine (1%) au cours du premier semestre a provoqué le ralentissement de l'amélioration conjoncturelle mondiale. Et elles veulent

retrouver «la voie d'une expansion plus stable, les économies européennes devront accroître leur propension à investir».

En revanche, le Vorort est satisfait du niveau des exportations suisses, qui restent le moteur principal de l'économie helvétique et ne semblent que peu influencées par les facteurs monétaires. De même, «il est réjouissant que les exportations suisses aient aussi gagné du terrain sur des marchés parmi les plus exigeants sur le plan de la technologie».

RAFFERMISSEMENT CONJONCTUREL

Sur le plan intérieur, le rapport constate que «l'économie suisse utilise la phase actuelle de raffermissement conjoncturel pour moderniser son appareil productif et consolider ainsi sa compétitivité internationale». Si la consommation privée a également enregistré une certaine relance, il demeure toutefois une surcapacité des surfaces de vente dans le commerce de détail.

Quant aux perspectives futures, le Vorort estime que l'on peut encore compter sur une évolution satisfaisante au cours de ces prochains mois, tout en recommandant une certaine prudence, en raison notamment des tensions qui peuvent surgir sur les marchés des changes. (ats)

Campagne publicitaire d'Omega «Spots» aux USA

Omega Watch Corporation va lancer une campagne de publicité radiophonique dans la région de New York.

D'un coût de 120.000 dollars, cette campagne comprendra 1500 «spots» publicitaires de 60 secondes destinés à être diffusés du 30 septembre au 22 décembre sur un émetteur spécialisé dans les informations routières.

La campagne vise les Américains disposant d'un revenu annuel supérieur à 40.000 dollars, a indiqué M. Walter Lehmann, président d'Omega Watch Corp. (ats)

Un Suisse sur onze actionnaire

Quelque 500.000 actionnaires détenant en moyenne deux à trois actions différentes sont actuellement recensés en Suisse. Selon les résultats d'un sondage de l'hebdomadaire économique zurichois «Die Schweizerische Handelszeitung» (SHZ), un Suisse sur onze est ainsi en possession d'un papier-valeur. Sur

l'ensemble de la population résidente, qui compte 6,4 millions d'âmes, cela fait un habitant sur treize.

Les actions trouvent donc leur place dans l'échelle des instruments d'épargne les plus populaires. Selon SHZ, les 74 sociétés couvertes par le sondage ont comptabilisé cette année 865.525 actionnaires au total, soit plus qu'en 1981 où elles n'en comptaient «que» 819.002. Cette progression est également perceptible au travers du nombre des collaborateurs-actionnaires des entreprises, qui est passé de 60.000 à 71.327 au cours des quatre dernières années. (ats)

Pour une entreprise genevoise Gros contrat algérien

L'entreprise de construction genevoise SA Conrad Zschokke a décroché conjointement avec le groupe espagnol Dragados, un important contrat en Algérie, portant sur la construction des installations pour l'approvisionnement en eau potable de la ville d'Oran (plus d'un million d'habitants).

Le contrat a une valeur totale de 300 millions de francs, répartis à parts égales entre les deux partenaires, a précisé hier un porte-parole de la société. L'entreprise Zschokke est gérante du consortium de construction et le programme prévoit deux ans de travaux. Ces derniers ont débuté il y a deux semaines. (ats)

Cuba remboursera les dettes que le régime castriste a contractées auprès des banques occidentales, à condition que celles-ci «collaborent» avec les autorités de La Havane et ne participent pas «aux intrigues» des Etats-Unis à l'encontre de Cuba, a déclaré le président Fidel Castro.

Ryad a signé plusieurs contrats de vente de pétrole liant le prix de son brut à celui du marché spot, ce qui correspond à une réduction de son prix officiel, a déclaré M. John Herrington, secrétaire américain à l'Energie.

PUBLICITÉ

Oléoduc sous-marin endommagé dans le golfe Persique. Tuyau de raccord toujours au Locle. C'est une mission pour DHL.

Téléphone 021/25 81 33 Nous venons chercher vos envois chez vous et les apportons directement au destinataire: c'est ultra-rapide et super-sûr.



BOURSE

HORS BOURSE

Table with columns A and B, listing various market indicators like Roche b/jce, SMH p.(ASUAG), etc.

ACTIONS SUISSES

Table with columns A and B, listing Swiss stocks like Crédit Fonc. Neuch., Roche 1/10, etc.

ACTIONS ÉTRANGÈRES

Table with columns A and B, listing foreign stocks like Abbott Labor, Aetna LF cas, etc.

BILLETS (CHANGE)

Table with columns Achat and Vente, listing exchange rates for US, Canadian, Sterling, etc.

DEVICES

Table with columns A and B, listing exchange rates for US, Canadian, Sterling, etc.

MÉTAUX PRÉCIEUX

Table with columns Or, Argent, Platine, listing precious metal prices.

CONVENTION OR

Table with columns Achat, listing gold prices.

NEW YORK

Table with columns A and B, listing New York market indicators like Aetna LF & CASX, Alcan, etc.

TOKYO

Table with columns A and B, listing Tokyo market indicators like Bell Can, Cominco, etc.

CANADA

Table with columns A and B, listing Canadian market indicators like Bell Can, Cominco, etc.

Achat 100 DM Devise 81.80

Achat 100 FF Devise 26.60

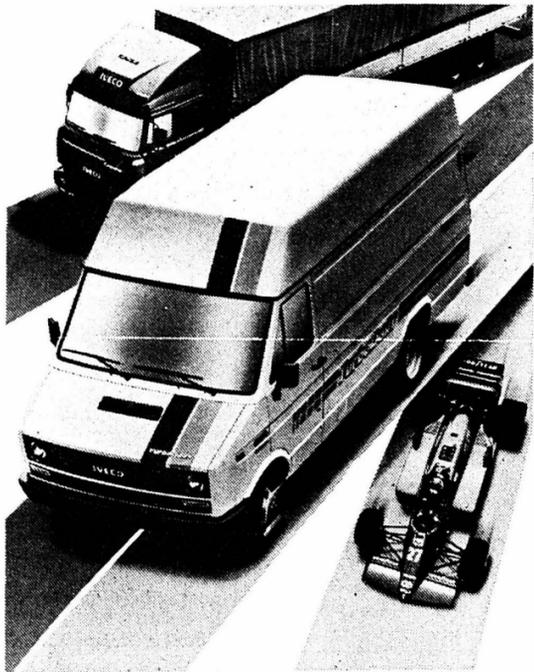
Achat 1 \$ US Devise 2.38

LINGOT D'OR 24.100 - 24.400

INVEST DIAMANT Septembre 1985: 285

(A = cours du 18.9.85) Les cours de clôture des bourses suisses sont communiqués par le groupement local des banques IND. DOW JONES INDUS.: Précédent: 1300.40 - Nouveau: 1306.79

NOUVEAUTÉ MONDIALE. LE TURBODAILY D'IVECO. PLACE À LA PUISSANCE.



Désirez-vous faire quelques tours de piste au volant de la première camionnette du monde à moteur turbo et injection directe ? Nous mettons un TurboDaily à votre disposition pour un essai routier. Rendez-nous visite !

IVECO EXPOSITION DÉMONSTRATIONS

Aujourd'hui et samedi 21 septembre

Garage de la Ruche

Ruche 20, ☎ 039/26 44 55, F. Haag, La Chaux-de-Fonds

Amabilité = sécurité



MAIGRIR

c'est possible et pas si difficile au Club ALINE

Réunions:
La Chaux-de-Fonds, lundi, 16 h 15 et 18 h 15, restaurant Terminus, 1er étage - Le Locle, jeudi, 18 h 15, Envers 34, ☎ 039/26 54 49 91-62291

Attention Occasion!

Nous renouvelons une fois encore les machines d'exposition de nos magasins, quelques-unes avec de légères égratignures:

- Machines à laver
 - Congélateurs-armoires
 - Réfrigérateurs
 - Séchoirs à linge
 - Cuisinières
 - Lave-vaisselle
 - Congélateurs-bahuts
 - Aspirateurs
 - Machines à repasser
 - Fours à micro-ondes
- Machines à coudre; Petits appareils: rasoirs, sèche-cheveux, fers à repasser à vapeur, machines à café etc. Vous trouvez chez nous les meilleures marques, telles que MIELE, AEG, NOVAMATIC, ELECTROLUX, BOSCH, BAUKNECHT, JURA, SCHULTHESS, TURMIX, BRAUN, PHILIPS etc. aux prix

FUST les plus bas!

Et malgré cela: Garantie pour appareils neufs - Conseils neutres
Livraison gratuite Possibilité de prolonger la garantie jusqu'à 10 ans

Location - Vente - Crédit

FUST

Chaux-de-Fonds, Jumbo 039 26 68 65
Bienna, Rue Centrale 36 032 22 85 25
Brügg, Carrefour-Hypermarkt 032 53 54 74
marin centre 038 33 48 48
Yverdon, Rue de la Plaine 9 024 21 86 19

Classymode

Mme Lucienne Regazzoni

BOUTIQUE DE LA FEMME ÉLÉGANTE

Avenue Léopold-Robert 11
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. (039) 23 15 62

**OUVERTURE MARDI
24 SEPTEMBRE 9 H.**

Le spécialiste pour vos supports et chaussures sur mesure



Modèles spéciaux pour pieds sensibles et pour porter avec supports plantaires. DAMES - MESSIEURS - ENFANTS

despland

Chaussures Bottier-Orthopédiste diplômé
2022 Bevaix - Parcage facile - Tél. 038/46 12 46
Fermé le mercredi après-midi - Reçoit sur rendez-vous. 28-353

Votations fédérales du 22 septembre

Garantie des risques à l'innovation pour maintenir et créer des emplois

OUI

Nouveau droit matrimonial pour une responsabilité commune

OUI

Rentrée scolaire à l'automne pour faciliter le passage d'une école d'un canton à l'autre

OUI

Votation cantonale:

Crédit pour l'achat et équipements Ecole d'ingénieurs ETS

OUI

Union ouvrière - Union syndicale locale

HOROSCOPE-IMPAR du 20 au 26 septembre

Si vous êtes né le



Verseau

21 janv. - 19 février

Risque de heurts. Sachez reconnaître vos erreurs et à l'avenir ne soyez pas si sûr de vous. Vous serez l'objet des attentions de ceux qui vous aiment, sachez l'apprécier. Dans le domaine professionnel, vous pourrez compter sur les promesses qui vous ont été faites, mais tenez aussi les vôtres.



Poissons

20 février - 20 mars

Vous vous demanderez si vous avez réagi comme il le fallait dans une certaine situation. L'un de vos désirs les plus chers a de bonnes chances de se réaliser sous peu. Vous serez préoccupé par une question touchant à vos intérêts matériels, mais vous parviendrez à trouver une solution.



Bélier

21 mars - 20 avril

Vous semblerez mystérieux à l'être aimé et à vos amis, et vos réactions les déroutent. Il faudra combattre une certaine tendance à l'impatience dans vos rapports avec vos collègues de travail, pour ne pas nuire à la bonne ambiance. Ennuis d'ordre mécanique en vue.



Taureau

21 avril - 20 mai

Des tiers voudront se mêler de votre vie privée. Tenez-les à l'écart, même si leurs intentions sont parfois excellentes. Dans le domaine professionnel, vous connaîtrez une période calme et paisible, et votre travail ne vous créera pas de soucis particuliers. Rentrée d'argent possible.



Gémeaux

21 mai - 21 juin

Retour d'une personne chère avec laquelle vous ferez des projets. Bonne période pour les réconciliations avec des amis ou des membres de la famille. Dans le domaine professionnel, écoutez ce que les autres ont à dire, puis prenez vos décisions en fonction de ce que vous aurez entendu.



Cancer

22 juin - 22 juillet

Vous serez en contradiction avec vous-même, car, d'une part, vous serez sûr des sentiments de la personne aimée à votre égard, d'autre part, vous craignez une certaine concurrence. Ne prenez pas de risques dans les opérations financières à moins que vous ne les ayez bien étudiées auparavant.



Lion

23 juillet - 23 août

Une jalousie injustifiée vous rendra irritable. Méfiez-vous de vos excès, car en un seul instant, vous pourriez compromettre de longs mois de bonheur. Faites preuve de moins de précipitation dans votre travail, vous éviterez ainsi des étourderies aux conséquences fâcheuses.



Vierge

24 août - 23 sept.

Tensions probables. Vous risquez de manquer de diplomatie et de patience envers l'être aimé, parce que vous serez mal dans votre peau. Expliquez-vous sur ce que vous ressentez. Ne remettez rien à plus tard, car vous devez vous libérer pour de nouveaux engagements qui seront une promotion.



Balance

24 sept. - 23 oct.

Les rapports avec l'être aimé et votre entourage seront aussi enrichissants qu'agréables. Votre bonne humeur et votre dynamisme seront contagieux. Vous aurez des projets audacieux qui réussiront, parce que vous les aurez soigneusement préparés. Evitez les dépenses inutiles.



Scorpion

24 oct. - 22 nov.

Ne vous engagez pas à la légère, vous vous apercevrez bientôt que vous ne pouvez pas tenir vos promesses. Soyez conscient de vos limites et restez dans le domaine du possible. Vous serez contraint de faire un choix embarrassant, mais votre entourage vous aidera à prendre une décision.



Sagittaire

23 nov. - 21 déc.

Ne cherchez pas à tout interpréter. Prenez les choses comme on vous les dit, sans que votre imagination ne les déforme, si vous ne voulez pas perturber vos relations affectives. Vous aurez beaucoup de chances de réussir si, dès le départ, vous mettez tous vos atouts sur la table.



Capricorne

22 déc. - 20 janvier

Vous ne connaîtrez ni contrariété ni satisfaction particulière dans vos relations sentimentales. Essayez d'améliorer la qualité de vos lectures pour vous enrichir. Votre optimisme et votre confiance en vous-même détermineront vos actions, lesquelles seront souvent couronnées de succès.

(Copyright by Cosmopress)



L'occasion expertisée avec garantie

Au Pavillon du Crêt-du-Loclc



☎ 039/26 73 44

FIAT Sbat	78	64 000 km
HORIZON 1500 GLS	82	Fr. 6 300.-
AUSTIN Maestro 1300 HL	84	10 000 km
FIAT 132 GLS	80	49 000 km
SIMCA Solaris	81	Fr. 4 500.-
LANCIA HPE 1600	82	Fr. 8 800.-
CITROËN LNA	83	17 000 km
RENAULT 18 GTS	80	34 000 km
LANCIA Delta 1500	82	42 000 km
DATSUN Micra	83	36 000 km
OPEL Manta 2000 S	80	49 000 km
FORD Taunus 2000 GL	79	74 000 km
FORD Escort 1600 GL	83	42 000 km
FORD Escort 1300 L	81	Fr. 7 800.-
FORD Fiesta 1300 Sp.	81	44 000 km
FORD Fiesta 1100 L	83	31 000 km
FORD Sierra 2000 L	83	32 000 km
FORD Sierra 2000 L	82	30 000 km

Automatiques

FORD Granada 2800 GL	81	56 000 km
FORD Sierra 2000 L	83	Fr. 10 500.-
FORD Capri 2300 S	79	39 000 km
HORIZON SX	82	Fr. 6 200.-

Utilitaires

FORD Granada 2800 GL	80	Fr. 9 800.-
FORD Granada 2000 L	84	22 000 km
FORD Taunus 2000 L V6	82	55 000 km
FORD Taunus 2000 L V6	81	47 000 km
VW PASSAT Variant GLE	82	Fr. 8 800.-
SUBARU Wagon 4x4 6 pl.	84	27 000 km



Occasions Impeccables

VW Golf

1985 GL rouge mét., 11 000 km
1984 GL polaire mét., 10 500 km
1984 GL blanche, 11 200 km
1984 CL quartz mét. 16 200 km
1983 GL aut. rouge, 10 000 km

VW Jetta

1984 GL j. alu, bleue, 19 000 km
1984 GL 90 CV rouge, 18 700 km
1982 GL aut. rouge, 38 000 km
1982 GLI argent mét., 19 000 km
1981 GLS blanche, 38 500 km
1980 GLS aut. orange, 35 500 km

VW Passat

1984 GL aut. toit coul., bleu mét., 53 500 km
1980 GL aut. toit coul., beige, 54 500 km
1983 GL blanche, 43 000 km
1982 GL 55 rouge, 43 000 km
1983 GL SE Variant sièges sport, servo-dir., argent mét., 48 000 km

AUDI 80

1985 CC toit coul., argent mét., 10 800 km
1985 Quattro sièges sport, argent mét., 10 800 km
1985 Quattro lhasa mét., 21 000 km
1980 GLS aut. brun mét., 56 000 km
1980 GLE inari mét., 59 000 km

Audi 100

1983 CD 5E aut. vert topaze, 42 000 km
1983 C5E brun mét., 25 000 km
1981 CD 5E gris mét., 59 000 km
1978 GL 5E toit coul., vert mét., 51 000 km
1978 LS grise, 80 900 km

DIVERS

Audi Quattro Turbo, 1984 Porto rosé, 76 000 km
Audi 200 Turbo, 1980 aut. toit coul. élec. blanche, 67 000 km
Fiat 146 UNO 1983 beige mét., 25 000 km
Fiat Ritmo Super M4, 1983 jantes alu, vitres teintées, blanche, 12 000 km
AMC Eagle 4x4 Limited 1984 aut. brune, 11 000 km

Garantie 100% Echange / Crédit

Ouverture quotidiennement:

8.00 à 12.00 h

et 13.30 à 19.00 h

Samedi: 8.00 à 17.00 h

AMAG Bienne

Nouvelle route de Berne

☎ 032 251313

DISCOTHÈQUE AU DIAMANT BLEU

Auberge du Mont de Fuans
25390 Fuans / France

Réouverture aujourd'hui vendredi 20 septembre dès 22 heures.

Je cherche

garage morbiers

pour l'hiver, quartier des Gentianes

☎ 039/23 53 05

ACHÈTE vieux meubles et bibelots

(même en mauvais état)

E. Schnegg
Brocanteur
Gare 85b
2314 La Sagne
☎ 039/31 75 42

Citroën GS Break

9.79, 42 000 km, Fr. 4400.-

Golf

7.76, 96 000 km, Fr. 3300.-

Ford Mustang Mach II

74, 104 000 km, Fr. 3400.-

Renault 5

76, 63 000 km, Fr. 2500.-

Mini Austin

76, 63 000 km, Fr. 2400.-

Datsun 100 A

77, 65 000 km, Fr. 2000.-
Toutes expertisées
☎ 039/44 16 19

A vendre très belles

poulettes Warren

brunes, prêtes à pondre

Louis Beureux

Parc avicole

2875 Montfaucon
☎ 039/55 15 42

2 h 30 de La Chaux-de-Fonds

ferme Bressanne

sur 9500 m²

Prix: Frs. 67.000.-

☎ 003385/74 02 07

003385/74 81 41

Café du Parc de L'Ouest Chez Gianni

Jardinière 43

Bolets frais, röstis, salade

Prière de réserver

☎ 039/23 19 20



Lundi 23 septembre 1985 à 20 h. 15

Aula du nouveau collège Numa-Droz

ENSEIGNEMENT RENOUELÉ DU FRANÇAIS (ERF)

Entrée: Fr. 4.- Couple: Fr. 6.-

Gratuit pour les membres de l'Ecole des Parents

A vendre plusieurs magnifiques

Mazda 323 1500 GLS

5 p., 46 000 km bleue métallisée

Garage de La Prairie
☎ 039/37 16 22

Hôtel du Soleil,
2725 Le Noirmont,
☎ 039/53 11 04.

L'annonce, reflet vivant du marché



Garage-Carosserie de l'Est

P. Visinand - La Chaux-de-Fonds
Est 31 - ☎ 039/28 51 88

Faites personnaliser votre voiture par nos spécialistes

Couleurs en dégradés, filets, motifs, initiales, grandeurs et teintes selon **vos désirs**

Peinture au four. Consultez-nous sans engagement. Réparations mécaniques et carrosserie toutes marques. Redressage carrosserie sur marbre.

Agence officielle:



RESTAURANT



PLACE DE LA GARE

La Chaux-de-Fonds - ☎ 039/23 19 22

Les huîtres sont arrivées !

Nouveau plateau du pêcheur

Nouveau décor

Nouveaux plaisirs

FERMÉ LE DIMANCHE

GARAGE DES 3 ROIS SA

La Chaux-de-Fonds
Tél. (039) 26 81 81

Le Locle
Tél. (039) 31 24 31

Neuchâtel
Tél. (038) 25 83 01

**NOUVEAU: Y10 TURBO.
3 MÈTRES 39
DE LUXE TURBOCOMPRESSÉ.**



C'est incroyable! Elle qui se sentait déjà si bien dans ses habits futuristes, elle qui se jouait des «emberlificotis» du trafic citadin, la voici qui à l'impudence de se parer non seulement d'un luxe raffiné, mais encore d'un moteur qui va mettre en colère toutes ses concurrentes. Imaginez: 85 ch sous le capot, bourrés de vitamines par un turbo compresseur surdoué, la catapultent en 9,5 secondes de 0 à 100! Les autres conducteurs, béats d'étonnement, en oublient d'engager la première! Nous doutons fortement que l'Y10 Turbo parvienne à se faire la complice des conducteurs du dimanche. Sa vitesse de pointe de 180 km/h ne s'y prête guère. De plus, les amortisseurs spéciaux, les projecteurs supplémentaires, le volant rallye, le spoiler et

les sièges-baquets ne sont pas taillés à la mesure des «fumeurs de cigare à chapeau». Et pourtant, cette petite effrontée leur offrirait une ventilation parfaitement apte à évacuer la fumée et une garde au toit leur évitant de se retrouver aveugle après chaque cassis, le chapeau enfoncé sur les yeux. Il est certain que les routes de montagne sont l'une des vacances premières de cet adorable bolide. Mais la ville en est une autre. Ses 3 mètres 39 lui permettent de se garer, sous le regard narquois de M. le Contractuel qui n'y croit pas, sur n'importe quel mouchoir de poche tombé du sac de Madame. Et ce d'un petit air de luxe tel que Madame en lâche même son sac à main! Pensez: les glaces teintées électriques sont tout autant

de série que le verrouillage central, les dossiers arrière rabattables séparément et le réglage électrique du chauffage. Et sa consommation de 7 litres aux 100 km lui permet de continuer la course alors que toutes les autres ont déjà dû s'arrêter au box pour ravitailler. Une balade en bolide vous tente? Allez-y. Il s'est fait tout mignon pour vous accueillir, tout confortable pour vous recevoir. Ils sont 180 en Suisse, les concessionnaires Lancia qui l'hébergent pour vous présenter sa classe et sa fougue. Et quand vous aurez décidé qu'il vous a conquis, dites-le nous franchement. Nous nous arrangerons pour que vous puissiez en acquérir un! **Fr. 15 400.-** avec tout ce qu'il lui faut de série. Même le reste!

Y10 Turbo, 1049 cm³, 85 ch, Fr. 15 400.-. Y10 Touring, 1049 cm³, 55 ch, Fr. 13 700.-. Y10 Fire, 999 cm³, 45 ch, Fr. 12 550.-.

LANCIA Y10



ABM bonne affaire



Pampers
NOUVEAU!
 Maxi et Maxi Plus.
 Maintenant avec:
 • bandes bleues anti-fuites
 • fronces aérées
 • forme anatomique

Chaque paquet géant
21.-
 au lieu de 24.-
 dès le 20.9.85, jusqu'à épuisement du stock

ABM qualité · prix sympatiques · qualité · prix sympatiques

KAUFMANN
 Marché 8-10
 ☎ 23 10 56 - LA CHAUX-DE-FONDS

Mazout
 Tous charbons briquettes
 Bois de cheminée
 Charbon de bois

un feu durable dans votre cheminée: des briquettes UNION et du bois



HÔTEL - RESTAURANT DES TUNNELS
 Famille Racine
 Hôtel-de-Ville 109
 La Chaux-de-Fonds - ☎ 039/28 43 45

NOS SPÉCIALITÉS

- Friture de carpe Fr. 16.-
- Friture de filets de carpe Fr. 18.-
- Truites maison Fr. 18.-

ainsi que diverses spécialités
 Fermé le mercredi

Duvets et enfouirages
 240 x 240 cm

Où, nous avons cette grandeur en stock en trois sortes de confection: extra-plat, plat et en double-SAISONS.
 Remplis selon vos préférences avec 8 qualités de duvet différentes ou avec votre propre duvet épuré.
 Egalement grand choix de linge de lit en stock dans cette grandeur.

HILTBRUNNER
 FABRIQUE DE LITERIE SA
 A CÔTE DU CAFE FLORIDA
 2557 STUDEN
 032 53 14 14

Home médicalisé
Le Châtelard
 2416 Les Brenets
 encore quelques places disponibles.
 ☎ 039/32 12 77

depuis 1969 vite résolues

dettes

ARRANG FINANCIERS S.A.R.L.
 2017 MICHATEL
 038 33.69.70

meublorama
C'est moins cher!

Bôle/NE (près Gare CFF Boudry)

NOS PRIX SONT IMBATTABLES!

Venez comparer...

Le grand discount du meuble vous offre un choix gigantesque: vente directe du dépôt (8000 m²)

Une formule de vente simple et pratique
 Des prix clairs et nets
 Des milliers de clients satisfaits
 Sur désir, livraison à domicile
 Automobilistes: dès le centre de Bôle, suivez les flèches «Meublorama»

P Grande place de parc

Heures d'ouverture:
 de 9 h à 12 h et de 13 h 45 à 18 h 30
 Samedi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h
 Lundi matin fermé

meublorama
 Meubles-discount Bôle/NE (près Gare CFF Boudry)

Fabrique de la place cherche pour entrées immédiates ou à convenir

mécanicien dessinateur horloger et ouvrières

Faire offres sous chiffre HE 25858 au bureau de L'Impartial

DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

Par suite de la vacance des postes, nous cherchons pour l'Office médico-pédagogique, un(e)

rééducateur(trice) de la psychomotricité à mi-temps

Exigences:
 - diplôme de fin d'études;
 - quelques années de pratique, si possible.

Entrée en fonction: dès que possible, ainsi qu'un(e)

psychologue-psychothérapeute

Exigence: licence en psychologie. La préférence sera donnée à une personne spécialisée en psychologie clinique ayant une formation analytique et systémique et pouvant justifier de quelques années de pratique.

Entrée en fonction: 1er décembre 1985 ou date à convenir.

Lieu de travail: siège de l'OMP à La Chaux-de-Fonds et ambulatoirement dans les institutions pour enfants et adolescents du canton.

Obligations et traitement: légaux.

Pour tout renseignement, s'adresser à l'administration du Service de la jeunesse, à Neuchâtel, ☎ 038/22 39 33.

Les places mises au concours dans l'Administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.

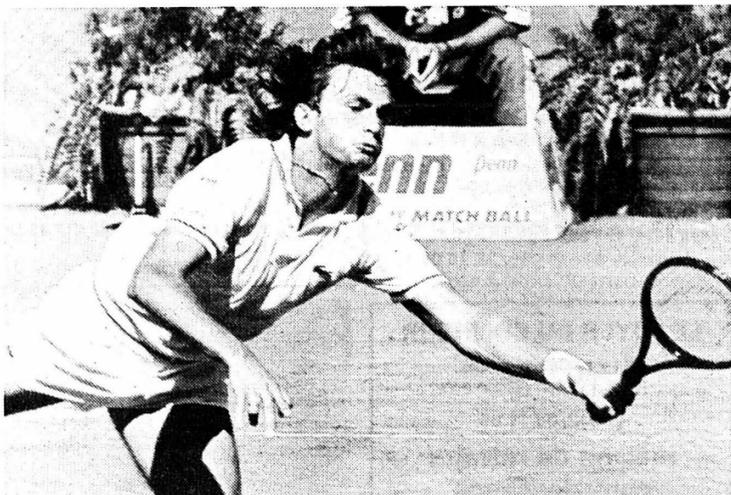
Les offres de services manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées au Service du personnel de l'Etat, rue du Musée 1, 2001 Neuchâtel, jusqu'au 2 octobre 1985.

SPORTS

Dans le cadre du Martini Open de tennis à Genève Des problèmes d'adaptation pour Heinz Günthardt

Un seul Suisse disputera les quarts de finale du «Martini open». Heinz Günthardt, éliminé par le jeune Mexicain Leonardo Lavalle (18 ans), a réservé une mauvaise surprise aux 3000 spectateurs accourus au Parc des Eaux-Vives pour cette quatrième journée.

A l'issue de sa rencontre, Günthardt ne cherchait pas de fausses excuses: *J'ai mal joué. Après six semaines sur des surfaces plus rapides, j'ai éprouvé des problèmes d'adaptation. Mes balles étaient trop courtes. J'aurais dû aussi attaquer davantage.*



Attraction majeure du tournoi, le Français Henri Leconte a atteint sans problème les quarts de finale. (Bélino B+N/AP)

Le champion suisse avait déjà dû peiner la veille pour éliminer l'Américain Bill Scanlon, qui n'est pas précisément un spécialiste de la terre battue. Cette fois, il a trébuché devant un grand «espoir» du tennis mondial. Vainqueur du tournoi junior de Wimbledon, Leonardo Lavalle a démontré de prometteuses qualités. Gaucher, armé d'un grand tamis, l'enfant de Mexico City possède un registre technique étonnant. Ses passages en revers croisés surprisent fréquemment Günthardt.

UN MEXICAIN ACCROCHEUR

Dans la première manche, le Suisse s'adjudgeait le service adverse au troisième jeu mais perdait son engagement à 6-3 avant que le Mexicain ne réussisse le break décisif dans le dixième jeu. Au début de la seconde manche, Heinz apparaissait plus résolu. Il s'emparait du service adverse mais perdait le sien derechef. Le public comprit alors que la victoire n'échapperait pas à ce Mexicain accrocheur en diable. Lavalle faisait le trou à 4-2 en attaquant en coup droit sur la seconde balle de service de Günthardt.

Lavalle, 203e à l'ATP, au bénéfice d'une «wild card» à Genève, affrontera

Juan Aguilera en quart de finale. L'Espagnol s'est qualifié sans combattre. Joakim Nyström, déjà souffrant à Palerme où il s'inclina en finale devant Tulasne, a été contraint de déclarer forfait. Le Suédois souffre d'une infection à l'oreille.

LECONTE PASSE

Henri Leconte, attraction majeure du tournoi, a lâché un set devant le jeune Soviétique Andreï Chesnokov, mais n'a jamais été véritablement en danger. Au terme d'une lutte très serrée, le petit Tchecoslovaque Marian Vajda (56e ATP) a brisé la résistance du junior suédois Kent Carlsson (17 ans) battu en trois sets. Le tennisman de Bratislava retrouvera en quart de finale Henri Leconte. A ce stade de l'épreuve à Kitzbühel au mois d'août, le Français avait concédé une défaite surprenante (6-2 6-4).

Dans le dernier simple de la journée, Mats Wilander s'est aisément qualifié pour les quarts de finale en battant le Russe Alexander Zverev, 6-2 6-2. Près de 450 rangs ATP séparaient les deux hommes. Numéro 1 dans son pays, le Soviétique, paralysé par le trac, n'a pas confirmé la bonne impression laissée lors des qualifications et au premier tour face à Damir Keretic. Sa maladresse à la volée ne lui permit pas d'exploiter la qualité de sa première balle de service. Débordé par un rythme trop élevé, Zverev ne fut qu'un faire-valoir pour la tête de série No 1 du tournoi.

LES RÉSULTATS

Simple messieurs, deuxième tour: Marian Vajda (Tch) bat Kent Carlsson (Sue) 1-6 6-2 7-5; Henri Leconte (Fra) bat Andreï Chesnokov (URSS) 6-2 4-6 6-2; Leonardo Lavalle (Mex) bat Heinz Günthardt (Sui) 6-4 6-3; Juan Aguilera (Esp) bat Joakim Nyström (Sue) w.o.;

T Tir

Finale jurassienne Franc-Montagnarde en vue

C'est à Undervelier que s'est déroulée la finale jurassienne des jeunes tireurs au petit calibre. En catégorie couché appuyé, c'est une jeune fille, Sarah Erard de Saignelégier qui l'a emporté brillamment, ne laissant aucune chance à ses poursuivants, puisqu'elle réalise le magnifique total de 98 points.

RÉSULTATS

Couché avec appui: 1. Sarah Erard, Saignelégier, 98 points; 2. Catherine Hänggi, Courcelon, 94; puis: 4. Victor Schupbach, Les Cerlatz, 92; 10. Hugo Linder, Le Bémont, 85.

Couché sans appui: 1. Valéry Duplain, Haute-Sorne, 96-2; 2. Pascal Nydegger, Courcelon, 96-0; puis: 8. Daniel Moser, Saignelégier, 87; 10. Daniel Erard, Saignelégier.

Classement par équipes: 1. Haute-Sorne 91; 2. Franches-Montagnes 90; 3. Courcelon 90; 4. Rossemaison; 5. Delémont. (y)

Mats Wilander (Sue) bat Alexander Zverev (URSS) 6-2 6-2.

Double messieurs, deuxième tour: Keretic et P. Svensson battent Nyström et Wilander w.o.; Casal et E. Sanchez battent M. Günthardt et Kuharsky 6-3 7-5; Kirmayr et Motta battent Birner et MMoh 5-7 6-4 7-5; H. Günthardt et B. Taroczy battent T. Gullikson et S. Meister (EU) 7-6 6-7 6-2.

PROGRAMME DE CE VENDREDI

Dès 12 heures, quarts de finale du simple messieurs: Aguilera - Lavalle suivi de Smid - Arguello, puis Wilander - Hlasek. - Vers 17 heures: Leconte - Vajda. - Un seul double: Keretic et Svensson - Casal et Sanchez. (si)

McEnroe facile

L'Américain John McEnroe (no 1) s'est facilement qualifié pour le deuxième tour du tournoi de Los Angeles, comptant pour le Grand Prix et doté de 315.000 dollars, en battant l'Indien Vijay Amritraj 6-2 6-0 (si)

Suisse qualifié

Le Suisse Olivier Bachman a passé le cap du premier tour de l'Orange Bowl, officieux championnat du monde juniors, à Lake Buena Vista (Floride), dans la catégorie des joueurs jusqu'à 12 ans, en battant le Mexicain Rafael Escobar 6-4 6-3. (si)

Pour les filles du TC Saignelégier Un bel exploit

Les juniors du Tennis-Club Saignelégier viennent de rééditer l'exploit qu'elles avaient déjà réalisé il y a deux ans. En effet, Marie-Anne Jeanbourquin et Nathalie Aubry ont été sacrées championnes juniors interclubs de Suisse centrale III, la région qui regroupe tous les clubs des cantons de Soleure et du Jura, de la région seelandaïse et du Jura bernois, et cela en catégorie A (moins de 18 ans)

En 1983, elles avaient obtenu le titre en catégorie B (moins de 14 ans). Cette compétition se dispute sur deux simples et un double.

Pour y parvenir, elles ont bat-

tu successivement Porrentruy, Scheuren, Schlossmatte Bienne, puis, en demi-finale, Olten par 3 à 0, et enfin Born-Kappel sur un score tout aussi net.

Dans la poule suivante, les champions, des cinq régions de Suisse centrale seront aux prises pour désigner l'équipe qui participera à la finale suisse prévue les 26 et 27 octobre, à Uetendorf. Les Jurassiennes n'ont pas été gâtées par le sort puisqu'elles devront se déplacer pour affronter le champion de Suisse centrale I (Bâle-Ville, Bâle-Campagne et Laufonnois), en l'occurrence Arlesheim. (y)

Entre l'AST et Georges Deniau Collaboration intensifiée

Le président central de l'AST, Bruno Frischknecht, aurait dû rencontrer à Genève, dans le cadre du «Martini Open», Georges Deniau. Malheureusement, pour des raisons de famille, le technicien français a été contraint de quitter Genève précipitamment.

Ce contre-temps n'a pas permis d'officialiser un accord de principe. L'an prochain, Deniau devrait poursuivre sa tâche d'entraîneur auprès des différentes sélections suisses de Coupe Davis et de la Coupe du Roi. Sa collaboration serait même intensifiée. Il apporterait le fruit de son expérience au collège des entraîneurs suisses et dirigerait des camps d'entraînement où seraient réunis les meilleurs «espoirs» du pays.

L'apport de Deniau vient se greffer sur une organisation structurée un peu sur le modèle du ski. Cet automne, deux responsables techniques seront nommés, l'un pour les filles (on pense à Freddy Blatter), l'autre pour les garçons (Beny Tanner?).

Si Heinz Günthardt accepte l'an prochain de défendre les couleurs suisses en Coupe Davis, son frère Markus fonctionnera comme capitaine d'équipe. L'AST a déjà obtenu l'accord ferme de Hlasek. L'Association suisse de tennis n'abandonne pas l'idée d'inclure éventuellement Claudio Mezzadri dans les cadres de l'équipe nationale. Elle attend que l'Italo-Tessinois détermine sa position. (si)

Reprise des activités au Volleyball-Club Le Locle

Du beau monde à Numa-Droz

Après la pause estivale, les activités reprennent leurs droits au VBC Le Locle.

En effet, les diverses équipes engagées dans leur championnat respectif de niveau régional ont repris ou vont reprendre la compétition.

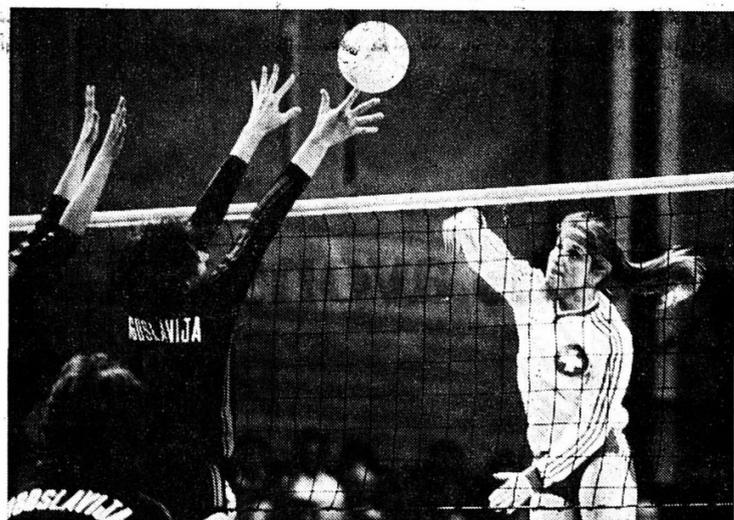
C'est l'équipe féminine de deuxième ligue qui a ouvert le feu sur la saison 85-86 en rencontrant, pour le compte de la Coupe de Suisse, l'équipe d'Olten: match perdu par 3-1.

De forces sensiblement égales, les filles de Suisse alémanique ont surtout fait la différence par un engagement constant qui caractérise les équipes d'outre-Sarine. Il n'en est pas moins vrai qu'avec un peu de chance, l'équipe locloise aurait pu passer au stade suivant de la compétition.

PARTICIPEZ

Place est faite maintenant aux divers championnats qui débiteront dès la fin du mois de septembre. A ce propos, les entraîneurs des différentes équipes lancent un appel aux personnes désireuses de jouer au volleyball, et leur signalent que l'éventail des équipes donne la possibilité à chacun de participer à l'un ou l'autre des championnats.

Le VBC Le Locle dispose de deux équipes féminines, d'une équipe juniors



Un tournoi international et bientôt la reprise du championnat pour le VBC Le Locle. (Photo ASL)

filles et d'une équipe juniors garçons. Les intéressés peuvent se renseigner au No de tél. suivant (039) 32.19.43 (heure des repas).

TOURNOI DE HAUT NIVEAU

D'autre part, le traditionnel tournoi international aura lieu les 21 et 22 septembre dans les halles Numa-Droz à La Chaux-de-Fonds et regroupera cette année encore, grâce au dynamisme des organisateurs, plusieurs équipes de LNA et LNB ainsi que des équipes étrangères de première division provenant de France et d'Allemagne.

Ce sont donc plus de 200 athlètes, filles et garçons, qui se mesureront au cours du week-end prochain.

De plus, grâce à la générosité des commerçants du Locle et de La Chaux-de-Fonds, une belle planche de prix récompensera les équipes prenant part à cette manifestation, où le public est attendu en grand nombre. (lz)

Championnat par équipes de judo Réveil de Saint-Imier

Le JC Saint-Imier recevait en ses lieux le JC Stein et le Bushido Frick pour le compte du championnat par équipes de quatrième ligue.

Après leurs déboires lors des deux dernières manches, les locaux ont réussi à se défaire de Stein 8 à 2 avec les victoires de Coraducci, Fiechter, Morf et Gigon, toutes par ippon. Après leur cuisante défaite contre Frick au match aller 10 à

0. Les Imériens ont très bien pris leur revanche en s'imposant 6 à 4 face à cette équipe qui flirtait avec les premières places du classement. Coraducci, Fiechter et Gigon ont contribué à cette victoire en s'imposant les trois par ippon.

A deux tours de la fin du championnat, Saint-Imier compte 11 points, mais qui ne leur suffiront pas pour rivaliser avec les premiers. (si)

Lutte contre le dopage Unanimité des fabricants

Dans le but de contribuer à la lutte contre le dopage, la Fédération mondiale de l'industrie d'articles de sport a approuvé à l'unanimité une résolution visant à retirer le soutien des fabricants d'articles sportifs aux athlètes qui seraient convaincus de dopage. Cette résolution a été communiquée à toutes les organisations membres de la fédération ainsi qu'à tous les membres associés, ce qui représente plus de 12.000 compagnies affiliées dans le monde entier.

Le texte de la résolution est le suivant: «La Fédération mondiale de l'indus-

trie d'articles de sport lance un appel à toutes les compagnies, fédérations et organisations pour que soit incluse dans tous les contrats avec des athlètes une clause interdisant strictement l'emploi de produits dopants (stimulants, narcotiques et stéroïdes anabolisants). Au cas où un athlète serait reconnu coupable de recours au dopage, le contrat peut être annulé immédiatement. Il est recommandé d'inclure une clause dans tous les contrats passés avec des équipes, obligeant celles-ci à imposer des sanctions à un athlète convaincu de dopage». (si)

B Bobsleigh

Pour un kyste «Giobi» opéré

Silvio Giobellina, le bobeur de Leysin, a subi mardi à Muttenz une intervention chirurgicale au mollet, pour l'ablation d'un kyste qui le faisait souffrir depuis près de trois ans. Il restera à Muttenz pendant deux semaines, au cours desquelles il pourra s'entraîner légèrement. Il n'est pas encore possible de dire s'il pourra participer à la première épreuve de la Coupe du monde, à la mi-novembre à Winterberg. (si)

D Divers

Björn Borg papa

Björn Borg (28 ans) est devenu mercredi soir père d'un garçon, a annoncé à Stockholm un parent de la maman, Jan-nike Björling (19 ans). La jeune fille était entrée le matin même à l'Hôpital Södersjukhuset, au sud de Stockholm. L'accouchement s'est passé sans problème. Aucun détail sur le bébé n'a été donné, Björn Borg n'a fait aucun commentaire. (si)

Echec et mat à la quinzaine

CHAMPIONNAT SUISSE PAR ÉQUIPES, 2e LIGUE

Pour la cinquième ronde, la première équipe du CE La Chaux-de-Fonds se déplaçait à Berne. Malgré l'absence de quelques titulaires, elle a nettement pris la mesure de son adversaire, se mettant ainsi à l'abri de toute mauvaise surprise.

Zytglogge - La Chaux-de-Fonds 1-2-4.

Victoires individuelles de: P.-Al. Bex, M. Bilat, P. Surdez, C. Terraz.

COUPE DE «L'IMPARTIAL» 1985

Finale: P.-Al. Bex - P.-Al. Schwarz 1-0.

Le favori s'est finalement imposé, au terme d'une passionnante partie de combat, et gagne donc le trophée de «L'Impartial» pour la deuxième fois. (sp)

Articles de marque à prix ABM!

ABM
spécial

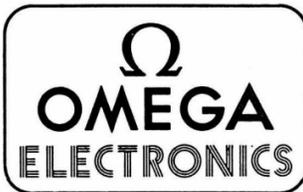
MÖVENPICK café «Le Divin» 500 g **9.50**
café Espresso 225 g **4.60**

RAYON au lait noisettes **2.60**
RAYON au lait 2 tablettes 2 x 100 g

Cailler Chocolat au lait des Alpes suisses

KAMBLI Chocamour, Chocolait à 125 g **2.40**
bricelets 115 g **2.-**

Bretzeli



Etes-vous intéressé à exercer une activité en relation avec le monde sportif au moyen d'appareils de mesures de temps ?

Notre entreprise de moyenne importance, spécialisée dans le domaine des biens d'équipements, est à la recherche d'

ingénieurs EPF, ETS en informatique

- expérimentés en langage Assembler, Fortran ou Pascal
- programmation en temps réel
- ordinateurur Data General ou IBM

Nos futurs collaborateurs feront partie d'une équipe compétente, dynamique, développant des systèmes de chronométrage, d'affichage public et sportif sophistiqués, et gérant des manifestations sportives internationales.

Vos offres de services écrites sont à adresser à OMEGA ELECTRONICS SA, rue Stämpfli 96, case postale 6, 2500 Bienne 4. 06-2108

SEAT Ronda
La voiture la plus avantageuse dans sa catégorie...
SEAT Ronda GL/85 CV Fr. 12'750.-
Elle vous attend pour un essai sur route

GARAGE DE L'OUEST
Giovanni Asticher
Av. L.-Robert 165 - 2300 La Chx-de-Fonds
☎ 039/26 50 85/86
SEAT Une européenne.

JE REPAIRE

consciencieusement, rapidement, pendules, montres et réveils anciens et nouveaux. Service à domicile sur demande.

Horlogerie ROCHAT
Rue Jardinière 41 - ☎ 039/23 75 00

A VENDRE GOLF GTI SPRINT

non expertisée, décembre 1983. Prix à discuter. ☎ 039/23 11 66 ou 039/28 11 21. Heures des repas.

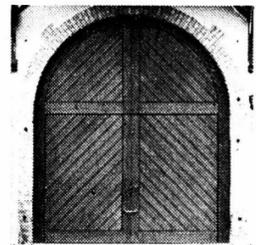
LE FOYER DU BONHEUR

2117 La Côte-aux-Fées
Fam. J.-P. Meyer
☎ 038/65 11 05

maison de retraite convalescence et vacances

équipée pour fauteuils roulants. Capacité 12 lits, cadre résidentiel et tranquille.

Service médical assuré



Exemple: porte pivotante à contrepoids.

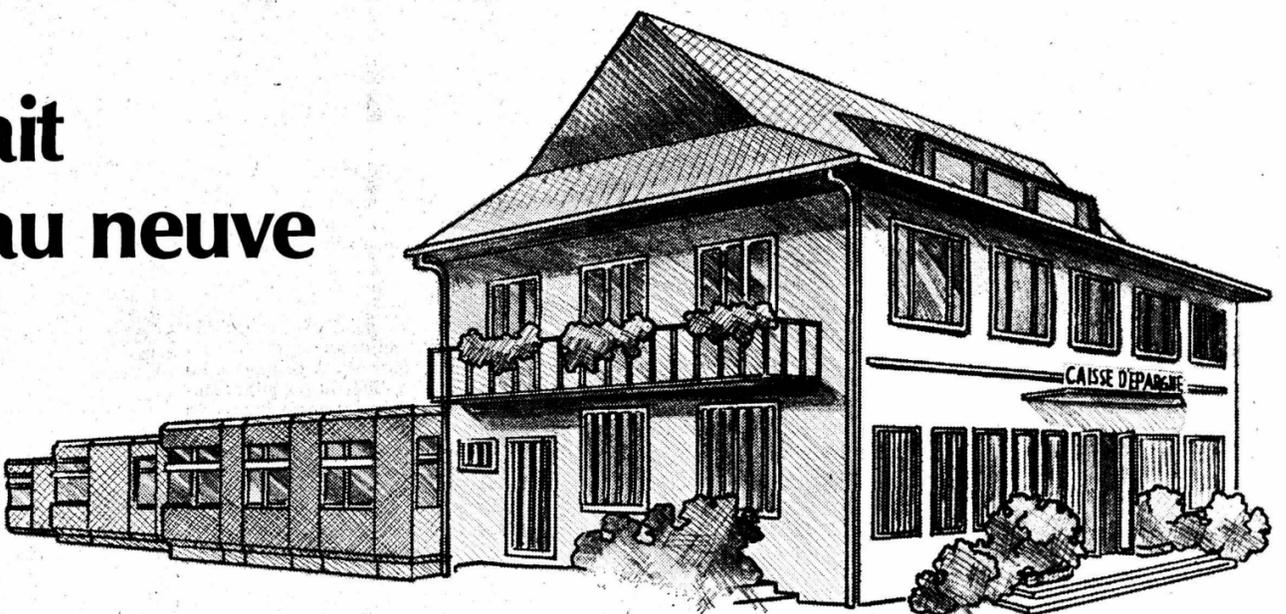
Une bonne - et belle! - affaire.

Porte de luxe sur mesure ou avantageuse porte de série? Visitez notre exposition: en matière de fermeture, elle ouvre de nouveaux horizons!

uninorm Croix du Péage, 1030 Villars-Ste-Croix, 021 35 14 66

Nous avons fait peau neuve

Portes ouvertes: A l'occasion de l'inauguration des locaux rénovés et agrandis de notre siège principal à Courtelary, nous sommes heureux de convier notre fidèle clientèle et le public en général à visiter notre banque le samedi 21 septembre 1985 entre 9 h 30 et 11 h 30. Un apéritif de bienvenue sera servi et un cadeau souvenir remis à chaque visiteur. *



CAISSE D'EPARGNE DU DISTRICT DE COURTELARY



1967 - 1985. Voici dix-huit ans déjà que nous inaugurons notre bâtiment de Courtelary. Cette période a été caractérisée par une évolution constante et rapide dans tous les domaines. Nos modes de vie ainsi que nos habitudes de consommateurs et d'utilisateurs de services s'en sont trouvés profondément modifiés. Dans ce contexte de changements, le secteur bancaire, grâce à l'utilisation de techniques évoluées est devenu encore mieux à même d'améliorer la qualité des prestations offertes à ses clients.

La Direction et les collaborateurs de la Caisse d'Epargne de Courtelary se réjouissent de vous accueillir dans le nouveau cadre de l'établissement et de vous conseiller personnellement pour toutes vos opérations bancaires.



SPORTS

Championnat de LNA de rugby Débuts encourageants pour le néo-promu



Le Rugby-Club de La Chaux-de-Fonds, version 1985-86: des débuts encourageants. (Photo Schneider)

● LA CHAUX-DE-FONDS - YVERDON 6-13 (3-4)

A l'occasion du premier tour du championnat, le Rugby-Club La Chaux-de-Fonds a affronté samedi dernier Yverdon, vice-champion suisse 1984-85. Le départ du néo-promu au sein de l'élite helvétique s'est révélé encourageant, les joueurs chaux-de-fonniers ne faiblissant que lors des dernières minutes d'un match très physique.

Les Yverdonnois opposèrent une forte résistance dès le début en contrant une grande partie des nombreuses tentatives neuchâtelaises. Les joueurs du lieu se sont retrouvés très vite retranchés dans leur camp. Malgré tout une de ces intrusions dans le camp adverse a permis à Lüthi d'ouvrir le score sur une pénalité.

PRUDENCE INITIALE

Durant les trente premières minutes, les Chaux-de-Fonniers ont pratiqué un jeu défensif. Le premier essai des Vau-

dois est venu leur ouvrir les yeux. Dès cet instant, les maîtres de céans ont attaqué sans cesse buttant à chaque fois sur une défense très solide.

Sur leur lancée, les locaux, après le thé, sont encore parvenus à maltraiter la défense adverse la contraignant à plusieurs reprises à dégager en catastrophe.

Sans pourtant dominer les Chaux-de-Fonniers ont mené le match devant des visiteurs qui sont parvenus à inscrire leur second essai transformé. Sans se décourager, les pensionnaires des Arêtes ont continué leur pression marquant trois nouveaux points sur pénalité par Lüthi. Courant après le score, ils se dépensèrent sans compter échouant dans leurs tentatives de marquer des points. L'adversaire, au contraire, s'est empressé de profiter des dernières minutes pour sceller le score par une pénalité.

LE CERN AUX ARÊTES

Les Chaux-de-Fonniers tenteront de signer leur première victoire samedi 21 septembre. Dès 14 h. sur le terrain des Arêtes, le RC La Chaux-de-Fonds affrontera le CERN, une équipe annoncée comme très technique. La tâche ne sera pas simple mais le spectacle est garanti.

La Chaux-de-Fonds: Deryn, Schranz, Richard (Landwerlin), Egger, Kipfer, F. Neuenschwander, Gosparini, Ferrari, R. Neuenschwander, Lüthi, Lopes, Remont, Saunier, Bourquin, Ben Attia. (pl)

CM de boxe des lourds à Las Vegas Larry Holmes: pour la gloire...

Larry Holmes, le poids lourd aux fabuleux revenus, l'homme qui «pèse» 25 millions de dollars, selon les estimations les plus raisonnables, boxera surtout... pour la gloire samedi à Las Vegas, titre mondial IBF en jeu, face à Michael Spinks, le roi des mi-lourds, dixième champion du monde de la catégorie à tenter sa chance au niveau mondial.

Le boxeur d'Easton, qui empochera tout de même la bagatelle de 3,5 millions de dollars pour son 21e championnat du monde depuis son premier titre, ravi à son compatriote Ken Norton, battu aux points le 9 juin 1978, rêve, en fait d'être enfin reconnu par un milieu qui ne lui a certainement jamais pardonné d'avoir mis un terme à la carrière de son idole, le «grand» Muhammad Ali, contraint à l'abandon à l'appel du 11e round, le 2 octobre 1980. Comme s'il avait volé une couronne que personne n'a pu lui contester au cours de ces sept dernières années.

LA CHASSE AU RECORD

Et Larry Holmes (1,9 m., 100 kg., 48 victoires dont 34 avant la limite) espère que justice lui sera rendue, s'il égale d'abord, puis s'il bat le vieux record de Rocky Marciano, le seul champion du monde des lourds de l'histoire à avoir pris sa retraite sans avoir connu la défaite, après 49 succès.

Ce record, ces 50 victoires, je les

veux. Avant d'y parvenir il ne me reste plus que deux obstacles. Le premier, c'est Michael Spinks; mais ce n'est pas lui qui me barrera la route. N'oubliez pas que j'ai battu son frère en trois rounds (en 1978). Il subira le même sort affirme Holmes qui, en principe, pèsera une quinzaine de kilos de plus que son adversaire au moment de monter sur le ring installé en plein air, au milieu du parking du Riviera Hotel de Las Vegas.

Il me faudra seulement quelques rounds contre lui assure-t-il avec confiance, l'esprit apparemment déjà ailleurs.

LE CINQUANTIÈME?

Peut-être vers son prochain rendez-vous: le cinquantième. Une date a déjà été avancée: le 3 novembre, jour de son 36e anniversaire. Le lieu: probablement encore à Las Vegas. Sa «victime», soigneusement choisie par Don King: le lourd-léger, Tyrell Biggs, le champion olympique de Los Angeles. Ou un autre... (si)

200 km. de Vallorbe à la marche

La quantité et la qualité

La marche de grand fond sera de nouveau à l'honneur dans le vallon jurassien ce prochain week-end à l'occasion de la traditionnelle épreuve sélective pour Paris-Colmar 1986.

L'organisation technique sans faille et

l'accueil du public ont contribué à faire connaître au loin le circuit vallorber et les athlètes répondent présents aussi bien en nombre (plus de 55 inscrits) qu'en qualité (Pheulpin, Roby, Chamartin pour les Français par exemple, Sterpin pour les Italiens, Dowling pour la Grande-Bretagne, etc...).

Les spectateurs auront de nouveau l'occasion de voir à l'œuvre tous ces champions, garantie d'un spectacle sportif de qualité.

Il va de soi que la liste des engagés est loin d'être close: en effet, à la suite des épreuves de ces dernières semaines, et au vu de leur état de forme, plusieurs marcheurs vont se décider en dernière heure.

Quant aux Suisses, plusieurs vont tenter l'aventure et c'est toujours avec intérêt que nous pourrions suivre leurs efforts face aux meilleurs concurrents étrangers.

L'animation (contrôle principal, ravitaillement et halle des fêtes) sera entièrement concentrée au stand du Vivier, 2,5 km. en direction du fond du Vallon (en raison de la disparition de la Cantine). Par contre, le départ sera donné dans la Grand-Rue de Vallorbe samedi après-midi à 15 h. après l'appel des concurrents et leur présentation au public. (sp)

Rallye-cross international de Lignières ce week-end

Stefan Johansson sera présent

Ce week-end, ce n'est pas le pilote de formule 1 Stefan Johansson qui sera au départ du 2e Rallye-Cross international de Lignières mais son homonyme suédois.

L'année dernière, au volant de sa Volvo, Stefan Johansson est rapidement devenu le favori du public, vu sa dextérité et ses travers spectaculaires.



Du spectacle en perspective à Lignières ce week-end.

Plus de 35 spécialistes européens de cette discipline attractive qu'est le Rallye-Cross participeront à l'édition 1985 avec entre autres: le champion national allemand 84 Adolf Heinz, les vainqueurs belges de l'an dernier Lambot (VW Golf GTI) et Noyen (Talbot Murena ROC), les frères Maccetto (France) sur Renault Alpine A 310 et Matra Murena 2,5 l., etc.

Sur la liste de départ figurent de nombreux véhicules intéressants qui vont de la Mini Metro modifiée à la massive Rover Vitesse, sans oublier les Ford Escort BEA, Renault 5 Turbo, Fiat X1/9, Saab 900 Turbo 16, Porsche 911 SC, etc.

Les vedettes de la course des célébrités et des journalistes se mesureront au volant de «rapides» VW Coccinelles très bien rodées par le service express des PTT.

Dans cette course amusante, les as du ski Peter Müller, Bruno Kernen et Daniel Mahrer seront opposés au boxeur Fritz Chervet, au judoka Jürg Röthlisberger et, entre autres aux spécialistes du sport motorisé Jean-Pierre Balmer, Jean-Marie Carron, Jo Vonlanten, Jo Zeller, Robert Grogg, etc.

Comme le Rallye-Cross se dispute sur de courts sprints, le public a donc la possibilité de suivre plus de 40 manches et finales.

Samedi 21 septembre. - 8 h. - 14 h., courses de club SAR/ACS.

14 h. - 18 h.: Essais pour toutes les divisions courses des invités.

Dimanche 22 septembre. - 10 h. - 12 h. 30: Essais officiels pour toutes les divisions, courses des invités et démonstrations.

12 h. 30 - 18 h.: Manches éliminatoires, finales et superfinale, courses des invités, démonstrations. (sp)

Grand Prix d'Afrique du Sud à Kyalami Ligier n'ira pas

Une semaine jour pour jour après la Régie Renault, Guy Ligier a renoncé à son tour au Grand Prix d'Afrique du Sud de formule 1, qui doit avoir lieu le 19 octobre à Kyalami. L'appel du ministre Alain Calmat a été entendu...

Le gouvernement français étant intervenu directement dans cette affaire, on ne voyait pas comment Guy Ligier pouvait agir autrement, malgré des préjudices financiers qui découlent d'une telle décision. Notamment l'amende de 20.000 dollars (par voiture) infligée à tout constructeur engagé dans le championnat du monde qui déclare forfait pour une course.

Les forfaits de Renault et Ligier ne sont toutefois pas de nature à remettre en cause la quinzième épreuve du championnat du monde. Quinze voitures, ou même douze si l'organisateur est d'accord, suffisent, déclarait le président de la FISA, Jean-Marie Balestre. Or, il semble bien que le chiffre de quinze soit atteint pour Kyalami, seuls les Français ayant annoncé leur forfait.

La seule possibilité d'annuler la course reste donc la sécurité, mise en cause récemment par l'Automobile-Club d'Italie. Dans quelle mesure la sécurité pourra-t-elle être assurée à Kyalami, le Grand Prix ne sera-t-il pas prétexte à manifestations?

De la réponse à ces questions dépend le maintien de l'épreuve. (si)

Rallye Hong Kong - Pékin Victoire de Mikkola

Le pilote finlandais Hannu Mikkola a remporté, au volant d'une Audi Quattro, la première édition du Rallye Hong Kong - Pékin, long de 3534 kilomètres, devant le Suédois Lars-Erik Torph (Nissan 240 RS) et l'Allemand de l'Ouest Erwin Weber (Opel Manta 400).

Vingt-cinq des trente-six équipages au départ ont terminé l'épreuve et ont pris part, sur la place Tien-an-men, dans le centre de Pékin, à une cérémonie protocolaire où Mikkola et son coéquipier, le Suédois Arne Hertz, ont célébré leur

P Pêle-mêle

MOTOCROSS. - Les Suisses Hans Bächtold et Fritz Fuss ont confirmé leur couronne mondiale du championnat des side-cars en remportant la dernière épreuve à Viterbo.

C Cyclisme

CS de la montagne Pas de Grezet

Les organisateurs du Championnat suisse de la montagne, qui se déroulera samedi à Sierre (entre Venthône et Crans-Montana plus précisément), ont reçu l'inscription de quatre coureurs professionnels: Beat Brey, Albert Zweifel, Antonio Ferretti et Mike Gutmann

En revanche, contrairement à ce qui avait été annoncé, le Loclois Jean-Mary Grezet ne sera pas présent. Il n'a en effet jamais pris contact avec les responsables de la course pour s'y inscrire.

Le futur sociétaire de Cilo-Aufina est en effet engagé depuis plusieurs semaines pour disputer une course en Italie dans le but de préparer le mieux possible la classe des «feuilles mortes» à savoir la Tour de Lombardie prévue le 12 octobre sur un nouveau parcours. (si, Imp)

trionphe devant des milliers de spectateurs.

Le rallye, qui avait débuté dimanche dernier, a été perturbé par des problèmes d'approvisionnement en essence qui ont entraîné, mardi, l'annulation de près d'un tiers des épreuves au programme de ce jour. La veille, deux des étapes avaient dû être annulées, l'une à cause de problème de carburant, l'autre en raison de l'importance de la foule qui s'était massée le long de la route.

(si)

SPORTS

Retour sur le premier tour des Coupes d'Europe de football Surprise à Bordeaux, grimaces en RFA

La grosse surprise des matchs aller du premier tour des Coupes d'Europe interclubs est venue de Bordeaux. Les demi-finalistes de la Coupe d'Europe des champions, de l'an dernier, ont en effet été battus, sur leur terrain, par les supposés modestes Turcs de Fenerbahce Istanbul sur le score de 3-2.

Pareille mésaventure n'est pas arrivée au tenant du trophée, la Juventus de Turin, qui s'est très nettement imposée au Luxembourg, face à Jeunesse Esch, par 5-0.

Toujours en Coupe des champions, le FC Barcelone, l'un des grands favoris, a fait lui aussi un grand pas vers la qualification, en prenant le meilleur sur Sparta Prague, en Tchécoslovaquie, grâce à deux buts de Clos (2-1). Même cas de figure pour le Bayern de Munich en Pologne devant la solide formation de Gornik Zabrze. Pour ces deux clubs, le plus dur est fait.

Comme il est fait pour l'Austria de Vienne, étonnant vainqueur à Berlin-Est du Dynamo (2-0). Enfin, Aberdeen, (cela était prévisible) n'a pas manqué ses débuts en gagnant en Islande devant Akranes (3-1).

Pour ses grands débuts à ce niveau, le champion d'Italie, Vérone, avec l'aide de son Danois Elkjaer-Larsen, a surclassé PAOK Salonique (3-1).

Le FC Porto pour sa part a parfaitement négocié son match devant la

jeune formation d'Ajax Amsterdam (2-0).

LES ALLEMANDS DE L'OUEST À LA PEINE

En Coupe des vainqueurs de Coupe, pas ou peu de surprises pour ce premier tour. Le fait le plus marquant est venu d'Autriche, où le Rapid de Vienne, avec Halilovic, auteur d'un triplé, a écrasé les Hongrois de Tatabanya (5-0), confirmant ainsi la bonne tenue d'ensemble des clubs autrichiens.

Monaco, devant Uni Craiova, a assuré l'essentiel à domicile (2-0). Le Celtic Glasgow, revenu de Bilbao avec un match nul (1-1) et la Sampdoria Gênes, qui a tenu en échec Larissa (1-1), ont eux aussi fait le plus dur.

Les clubs ouest-allemands ont souffert en Coupe de l'UEFA. Borussia Mönchengladbach a été contraint au nul à domicile par Poznan (1-1), tout comme le FC Cologne par Gijon (0-0), Werder Brême a été battu à Odessa (2-1) et, enfin, le SV Hambourg s'est incliné à Rotterdam devant Sparta (2-0), Sombre bilan!

Tenant du trophée, Real Madrid s'est fait piéger par AEK Athènes (1-0). Autre petite surprise, la victoire assez nette d'Auxerre face à l'AC Milan, qui ne s'attendait pas à une telle réception (3-1).

Belle performance également de Dniepr, vainqueur en RDA (3-1), face à Wismut Aue, et aussi des Suédois de Hammarby, qui l'ont emporté en Bulgarie, devant Pirin (3-1).

XAMAX ET SERVETTE SUR LA BONNE VOIE

Côté suisse, ces matchs aller du premier tour auront permis à deux des quatre clubs engagés d'envisager sérieusement de poursuivre leur chemin. Champion de Suisse, le FC Servette a en effet obtenu un match nul en Irlande (2-2), face à Linfield Belfast. Mais il a perdu dans l'aventure son gardien Eric Burgener, victime d'une fracture de l'avant-bras gauche.

Quant à Neuchâtel Xamax, en Coupe de l'UEFA, il a fêté une brillante victoire, par 3-0, aux dépens de Sportul Studentesc Bucarest, au stade de La Maladière. De quoi voir venir dans quinze jours, en Roumanie.

Plus dure sera par contre la tâche qui attend Aarau, en Coupe des vainqueurs de Coupe. Battus à Belgrade, par l'Etoile Rouge (2-0), les Argoviens auront bien de la peine à refaire leur retard. En Coupe de l'UEFA enfin, l'avenir de Saint-Gall, «corrigé» (5-1) par l'Inter de Milan, s'annonce assez sombre... (si)

Pour le match contre le Danemark Jean-Paul Brigger suspendu

Après Eric Burgener, un second joueur disparaît du cadre de l'équipe nationale pour le match des éliminatoires de la Coupe du monde entre le Danemark et la Suisse du 9 octobre à Copenhague. Le Séduois Jean-Paul Brigger, qui a reçu un second avertissement lors du match

contre l'Eire à Berne, sera en effet suspendu.

Ce match sera précédé comme les autres d'un camp d'entraînement de trois jours. Mais, pour une fois, Paul Wolfisberger a abandonné Bad Schinznach au profit de Bassecourt, où les sélectionnés se retrouveront le 3 octobre à 16 h. Un match face au moins de 21 ans (réunis en même temps à Boécourt) aura lieu le vendredi 4 à 19 h.

Les joueurs seront libérés pour le week-end et se retrouveront le lundi 7 à 16 h. au centre sportif de Regensdorf. La délégation helvétique s'envolera pour Copenhague le mardi à 10 h. 20, un entraînement étant prévu le même jour entre 18 h. 30 et 19 h. 30 à l'Ildraetspark. Mercredi, la rencontre Danemark-Suisse débutera à 19 h.

Les sélections des juniors UEFA et des moins de 21 ans affronteront leurs homologues danoises respectivement à 17 h. et 19 h., le 8 octobre, au stade de Hvidovre. (si)

Au Canada Nouvelle ligue ?

Au lendemain de l'exploit de l'équipe nationale du Canada, qualifiée pour la première fois de son histoire pour un tour final de la Coupe du monde (au Mexique en 1986), l'Association canadienne de football tente actuellement de mettre sur pied une nouvelle ligue de football professionnel, qui pourrait voir le jour en 1986. Une première tentative en 1983 n'avait vécu que deux mois et demi.

A Vancouver et Victoria (Colombie britannique), Edmonton (Alberta), Toronto et Hamilton (Ontario) et Montréal, des clubs seraient intéressés pour en faire partie, mais nous sommes très prudents, un nouvel échec pourrait tuer ce sport au Canada, ce que nous ne voulons à aucun prix a déclaré M. Bill Gillespy, en charge de ce projet. (si)

Pour Lothar Matthäus Coup dur

Le milieu de terrain international ouest-allemand Lothar Matthäus, 24 ans, du Bayern Munich, a été victime d'une déchirure des ligaments du genou à la suite d'un fauchage du Polonais Richard Komornitzki lors du match de Coupe d'Europe des champions qui a opposé mercredi à Gornik l'équipe de Zabrze au club bavarois.

Matthäus sera indisponible pour environ deux mois. Il ne pourra donc pas jouer avec l'équipe de RFA contre la Suède, mercredi prochain, en match comptant pour les éliminatoires du groupe 2 de la Coupe du monde 1986. (si)



Maurizio Jacobacci (au centre), auteur du premier but, a mis NE Xamax sur la bonne voie d'une qualification. (Photo ASL)

Ça bouge à la Ligue suisse de hockey sur glace Nouveau président, nouveaux objectifs

Un vent nouveau souffle sur la ligue suisse de hockey sur glace. C'est une certitude!

René Fasel, élu récemment à la présidence et son état-major n'ont pas tardé avant de se mettre à l'ouvrage. En l'espace de quelques semaines, ils ont élaboré un plan de bataille qui devrait permettre à cette fédération de retrouver du crédit auprès de ses membres, auprès du public.

La LSHG a établi un programme cadre en cinq points, programme qui a été présenté hier à Berne à l'occasion d'une conférence de presse.

Ces cinq points concernent notamment les finances, la gestion, l'équipe nationale et le recrutement de jeunes.

Pourquoi une nouvelle politique? En tant qu'organisation faitière du hockey sur glace helvétique, la LSHG doit prendre au sérieux le rôle que lui impartissent les clubs de toutes les ligues et le sport dit de masse. C'est pour pouvoir assumer cette tâche avec efficacité que nous avons décidé l'élaboration de ce programme-cadre explique René Fasel.

Au chapitre des finances, les responsables de la LSHG vont tout mettre en œuvre pour équilibrer le budget, trouver de nouvelles ressources financières. Sur ce dernier point, un premier résultat a déjà été obtenu. La ligue suisse a en effet signé un important contrat de sponsoring de 5 ans avec un constructeur d'automobiles japonais.

Au niveau de la gestion et de l'administration des changements importants

vont intervenir qui devraient considérablement améliorer la situation actuelle.

UNE ÉQUIPE SUISSE B

La LSHG est aussi décidée à mieux mettre en valeur les différentes équipes nationales. Elle a d'ailleurs décidé de créer une équipe B qui regroupera les meilleurs juniors qui n'ont pas encore la maturité et l'expérience pour évoluer en équipe A.

A la suite des brillants résultats

Programme de l'équipe nationale

Avant les championnats du monde du groupe B qui se dérouleront en Hollande, l'équipe de Suisse disputera plusieurs matchs amicaux. Voici d'ailleurs son programme de préparation:

15 novembre: Suisse A-Suisse B (?); 17 novembre: Suisse-Tchécoslovaquie (Zurich); 20 décembre: RFA-Suisse (?); 22 décembre: Suisse-RFA (Zurich); 14 mars: Italie-Suisse (Côme); 15 mars: Suisse-Italie (Lugano); 17 mars: Suisse-Tchécoslovaquie juniors (?); 20 au 29 mars: Mondiaux du groupe B.

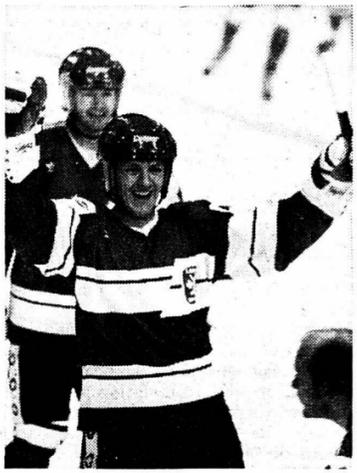
Sturzenegger atteint dans sa santé Une activité réduite

Atteint dans sa santé, le défenseur du CP Zurich et de l'équipe nationale Reto Sturzenegger (26 ans) ne pourra avoir qu'une activité réduite lors de la prochaine saison: il souffre en effet d'une forme de cancer des ganglions lymphatiques et devra se soumettre aujourd'hui vendredi à une intervention chirurgicale qui sera suivie d'une thérapie intensive.

Au vu de l'état actuel de la maladie, les médecins prévoient un processus de rétablissement positif et une guérison totale. Reto Sturzenegger, l'un des piliers de l'équipe de Suisse grâce à sa combativité pro-

verbale, jouera chaque fois que cela sera possible et suivra tous les entraînements. «Sturzi» espère fermement prendre part aux championnats du monde de 1986.

Reto Sturzenegger, de même que ses coéquipiers, avait connaissance de sa maladie (dont les premiers symptômes étaient apparus en juillet) depuis trois semaines, mais aucune information supplémentaire quant à la gravité de son état et au traitement à suivre ne pouvait lui être communiquée avant que tous les examens médicaux ne soient effectués. (si)



Pietro Cunti et l'équipe suisse de hockey sur glace: de nouveaux objectifs. (Photo Widler)

M

mystère



Quel est le prénom et le nom de ce défenseur de NE Xamax qui s'est illustré mercredi soir à La Maladière en inscrivant notamment un but?

En inscrivant la réponse exacte sur le talon-réponse ci-dessous et en le collant sur une carte postale adressée à

L'IMPARTIAL

Service de promotion
Concours «Face à Face»
2301 La Chaux-de-Fonds

jusqu'à dimanche à minuit dernier délai, vous participerez au tirage au sort de notre nouveau grand concours.

Le gagnant qui sera ainsi désigné affrontera mercredi prochain peut-être, dans les colonnes de L'IMPARTIAL, un sportif d'élite. Tous deux devront tenter de pronostiquer la colonne exacte du Sport-Toto. Celui qui obtiendra le plus grand nombre de points sera automatiquement qualifié pour la semaine suivante. Le meilleur lecteur-pronostiqueur au cours des six prochains mois se verra offrir un magnifique voyage à l'étranger.

Dans votre talon-réponse, n'oubliez pas de mentionner votre adresse et le numéro de téléphone où nous pourrions vous atteindre lundi entre 12 et 13 heures.

Même si la chance ne vous sourit pas cette semaine, votre carte postale participera au tirage au sort de notre grand concours annuel de fidélité.

Ne vous découragez pas et participez nombreux!

Talon-réponse à découper et à expédier avant dimanche à minuit à

L'IMPARTIAL

Service de promotion
Concours «Face à Face»
2301 La Chaux-de-Fonds

Personnage reconnu:

Nom:

Prénom:

Rue:

Localité:

Téléphone:

L'IMPARTIAL

Rédactions régionales:

Le Locle (039) 31 33 31
Fleurier (038) 61 35 75
Neuchâtel (038) 41 35 15

Cernier (038) 53 22 72
Saint-Imier (032) 97 61 33 (intérim)
Tramelan (032) 97 54 47
Saint-Brais (066) 58 41 55

la voix d'une région

R

regard

Il faut qu'une fosse soit ouverte ou fermée...

... serions-nous tenté de dire, paraphrasant Musset, à la veille du référendum sur la question qui sera soumise ce week-end aux citoyens de Fontaines dans le Val-de-Ruz à la suite d'une motion visant à interdire la construction de fosses à purin à ciel ouvert sur le territoire communal; une motion ayant donné lieu à un arrêté stipulant que cette interdiction ne serait effective que dans le périmètre de l'ancienne localité et de fait ne concernerait qu'une seule écurie en activité!

En refusant l'arrêté du législatif, les électeurs ne pourraient pas interdire la construction de fosses ouvertes mais, provisoirement du moins, remettre en vigueur la situation d'avant le 4 juillet dernier lorsqu'il n'y avait aucune interdiction...

Alors pourquoi autant de tapage aujourd'hui?

Techniquement, l'Etat voudrait, sur l'insistance de son service de l'environnement, que les exploitations agricoles soient équipées de fosses à purin de plus grandes tailles afin de stocker cet engrais naturel plus longtemps et de l'épandre uniquement à des périodes favorables et non pas sur les sols gelés du printemps lorsque la cuve est pleine et qu'il faut la vidanger au mépris de toute efficacité et au risque de polluer les eaux.

Redimensionner une fosse coûte cher. Quel que soit le modèle retenu l'agriculteur touche une subvention de construction. Y a-t-il dès lors un bon choix? Une fosse ouverte, sorte de «silo» cylindrique en béton de deux mètres de haut, est moins coûteuse qu'une fosse entièrement enterrée, mais présente l'inconvénient majeur de prendre de la place autour de la ferme ce qui fait pencher beaucoup d'agriculteurs ne disposant pas de grandes surfaces inutiles à opter pour la fosse couverte. Du point de vue qualitatif, la valeur de l'engrais est égale même s'il est quelque peu dilué par les eaux de pluie dans le premier cas.

C'est plutôt au niveau de la sécurité, voire de l'esthétique, que se situe le problème des fosses ouvertes. Elles sont par définition plus simples d'accès et un enfant aventureux pourrait plus facilement basculer à l'intérieur. Par contre les nuisances provoquées par des dégagements malodorants sont négligeables puisque dans les deux cas c'est uniquement lorsque que l'on casse la croûte formée à la surface du purin et que l'on brasse ce dernier avant de vidanger la fosse, que les odeurs se répandent dans l'atmosphère.

Enfin l'unique et vrai problème réside dans le juste dimensionnement de la fosse. Et là le «soutis» écologiste s'efface devant l'argument comptable: en ayant la capacité d'épandre l'engrais au moment judicieux on économise une somme non négligeable destinée à l'achat d'engrais industriels de compensation. Ainsi la marge bénéficiaire permet d'amortir plus rapidement le coût du redimensionnement et, avec le temps, c'est l'agriculteur mais aussi l'agriculture qui y gagnera.

Mario SESSA

Le président de la Confédération à Marin Kurt Furgler visite ETA: «Epoustouflant»



Le président de la Confédération, M. Kurt Furgler, chef des Départements de l'économie et de l'agriculture, a visité hier l'usine d'ETA à Marin, avant de se rendre à Granges.

Après la visite des ateliers, M. Furgler a affirmé que c'était «époustouflant».

A un porte-parole du comité travail et santé, qui s'élève contre le travail de nuit pour les femmes, le président de la Confédération a affirmé que «la dimension humaine est essentielle lorsqu'on s'occupe d'économie».

Il a aussi ajouté qu'il ne faisait aucune promesse.

(Photo Impar-ao)

● LIRE EN PAGE 22

Septembre: la saison des almanachs Couper les cheveux à la lune montante

Quand couper ses cheveux? A la lune montante. Mais pour qu'ils repoussent épais et ondulés, il faudra conjuguer la lunaïson avec le signe du Bélier. Pour choisir la bonne date, consultez un almanach qui donne ce genre de renseignements. Profitez d'en acheter un, c'est la saison.

Deux jours pour couper ses cheveux en ce mois de septembre, le 29 et le 30. La lune (pleine) est en Bélier. Mais le dimanche et le lundi, les salons de coiffure sont fermés. Tant pis. Il faudra attendre octobre. Le samedi 26 est favorable. Prenez rendez-vous.

L'almanach contient deux éléments importants: la lunaïson et les signes du zodiaque, les planètes dans le langage populaire», explique M. Cretzaz, du Musée d'ethnographie de Genève. Avec deux collègues, il a étudié «Les secrets de l'almanach» - titre d'un ouvrage publié par l'Institut d'études sociales. Il ajoute «dans le monde paysan, les travaux de la terre dépendent souvent des astres. On sème, par exemple, les céréales à la pleine lune qui est le symbole du sec. Un jour, alors que je donnais une conférence sur le thème de l'almanach, j'ai été ahuri de rencontrer des horticulteurs appliquant ces méthodes ancestrales...»

Au Val-de-Travers, un paysan des hauteurs de Couvet ne semait ses carottes que sous le signe du Poisson. Pour qu'elles n'aient qu'une seule racine. Jamais sous le signe de l'écrevisse (Cancer). Et certains charpentiers choisissent des bois coupés à une certaine lune.

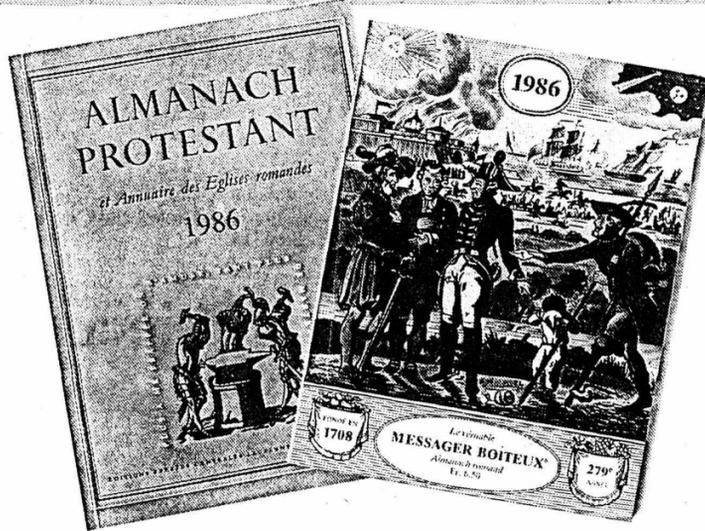
AVANT L'ÈRE CHRÉTIENNE

Le dictionnaire donne l'éthymologie d'almanach. Le mot est composé de l'article arabe «al», et de la racine grecque arabisée «menée», désignant la lunaïson. Almanach pourrait signifier: calendrier lunaire. Il aurait pris ultérieurement le sens de livre de prévision astrologique. M. Cretzaz met des guillemets autour de cette explication: «Le calendrier des bergers, datant du 15e siècle, serait le premier almanach. Mais on avait des calendriers bien avant l'ère chrétienne...»

En Romandie, l'almanach a passé le cap de la réforme. Ce qui donne une idée de son enracinement dans les couches populaires. C'était souvent dans les campagnes, le seul livre de lecture. Et l'almanach édité à Vevey, le messenger boiteux, porte bien son nom. Le messenger, unijambiste, apportait les nouvelles de vil-

Assemblée de la Fédération romande des vignerons
**Stabilité des prix
et un millésime 85
excellent**

● LIRE EN PAGE 24



Deux des almanachs disponibles en Romandie. Il existe 4000 publications du genre en langue française... (Impar-Charrère)

lage en village. C'est la légende qui le dit. Quant aux prévisions du temps, elles ne valent pas grand chose. C'est un secret professionnels, nous explique Mme Humi, du Messenger-boiteux; «Nous

comparons le temps des cent dernières années pour en tirer des conclusions, ce n'est pas toujours juste».

Chacun l'a constaté. Mais, en septembre, les almanachs se vendent toujours aussi bien: près de 100.000 pour le «Messenger boiteux», 13.000 pour «l'Almanach catholique du Jura» dont le succès tient dans la publication des portraits des personnes décédées - 400 photos en 1984...

«On constate un retour à l'almanach, explique M. Cretzaz. Les gens se méfient de la technique; il préfèrent la vieille sagesse populaire».

JJC

● Pour en savoir plus, lire: «Les secrets de l'almanach», fascicule disponible à l'Institut d'études sociales, rue Prévost-Martin, 1205 Genève.

La Chaux-de-Fonds Brigandage au couteau dans un kiosque

● LIRE EN PAGE 19

billet

C'est fou ce que les billets ont comme importance dans notre existence. D'abord il y a celui-là, mais oui, celui que vous êtes en train de lire. Un billet revigorant, un souffle de bonne humeur que les plus grands quotidiens nous envient!

Puis, il y a celui que vous écrivez à votre compagne, le matin dans la cuisine, tout doucement pour ne pas la réveiller. Quand vous lui dites qu'elle est la plus belle chose que vous ayez vue après Ornella Muti et les chutes du Doubs, et que, surtout, elle n'oublie pas de descendre la poubelle...

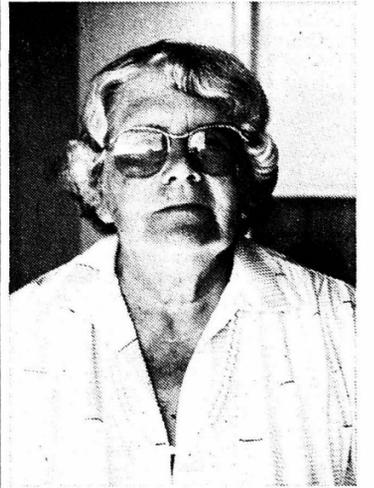
Après, il y a le billet de cinéma pour le dernier Delon. Le film qu'il ne faut pas louper sous peine de passer pour un inculte ou un intello.

Il y a encore les deux billets d'avion avec le numéro du vol, de la rangée, du siège et du gilet de secours. Celui qui va vous emmener à Bali, qui sent le sable, le jus de mangue, l'huile solaire et les pilules contre la diarrhée.

ET enfin, il y a le billet qu'un type en bleu, avec une casquette, a posé sur mon pare-brise. Un billet orange qui va m'obliger à sortir de mon porte-monnaie deux billets bleus.

Saleté de billet!

JH



Q

quidam

Une grand-maman sportive qui ne cherche pas les exploits, sauf celui, malgré son âge, de garder la santé. Pendant la belle saison, se rendre à la piscine est pour Mme Madeleine Liengme, qu'il pleuve ou qu'il fasse soleil, une affaire de tous les jours. Elle se rappelle, souriante et encore un peu gênée, d'une baignade sous la pluie. Le gardien faisait patiemment le tour de la piscine, le parapluie à la main pour se protéger de l'averse.

Dans son enthousiasme, elle a entraîné quelques personnes de son âge. Elles sont une dizaine à former «le groupe de l'amitié». Rien de mieux pour le physique et le moral, que de faire entre amis un peu de sport.

Mme Madeleine Liengme s'occupe aussi depuis treize ans de la gymnastique des pensionnaires du Home de La Sommaille. Aider les personnes même d'un grand âge à vivre leur corps, et grâce à un sentiment de bien-être les amener à sourire. Voilà qui réjouit cette fidèle de la piscine, qui n'a manqué que deux jours de baignades durant les trois mois et demi d'ouverture de cette saison.

(gis - Photo Impar - gis)

B

bonne nouvelle

Piscine du Val-de-Ruz: une bonne saison

A l'heure où le comité de la Piscine du Val-de-Ruz soumet aux communes du district sa convention destinée à éponger la dette de 500.000 francs qui empêche ses comptes, le résultat de la saison 1985 qui s'est achevée dimanche 8 septembre va lui mettre un peu de baume sur le cœur, puisque les entrées ont rapporté 58.296 francs, soit 12.000 francs de plus que la saison passée.

La Piscine d'Engollon a été ouverte pendant 79 jours, avec un record d'entrées le 14 août où 845 billets ont été vendus. (ms)

S

sommaire

LE LOCLE. - Les odorantes réalités d'une ville à la campagne. PAGE 20

JURA BERNOIS. - Volée hors pair. PAGE 24

IMPAR SERVICE

La Chaux-de-Fonds

Eglise adventiste: 20 h., concert de gospel. Bois du Petit-Château: parc d'acclimatation, 6 h. 30-20 h.

Vivarium: 14-17 h. Expo zoos du monde. Musée paysan: tous les jours sauf ve, 14-17 h. Musée international d'horlogerie: 10-12, 14-17 h.

Musée des beaux-arts: 10-12 h., 14-17 h. Expo Olivier Mosset.

Musée d'histoire naturelle: 14-17 h. Musée d'histoire et médaillier: expo «La Chaux-de-Fonds en fêtes», lu-ve, sur demande; sa-di, 10-12 h., 14-17 h.

Galerie L'Echoppe: expo Roger Huguénin, sculpteur, graveur, dessinateur, médaillier, 14-19 h.

Galerie du Manoir: expo sculptures de Paul Suter; 15-19 h., me, 15-22 h.

Galerie Louis Ducommun: ma, je, sa, 17 h. 30-21 h.

Bibliothèque de la Ville, discothèque et département audio-visuel, 9-12 h., 13 h. 45-20 h.

Bibliothèques des Jeunes: Président-Wilson 32, et Jardinière 23: 13 h. 30-18 h.

Ludothèque: Serre 16, ma, 16-19 h., je, 16-18 h.

Ménageothèque: rens. ☎ 28 14 46.

Piscine des Mélézes: fermée.

Piscine des Arêtes: lu-ma, 10-20 h., me-je-ve-sa, 10-21 h., di, 9-18 h.

Cabaret Rodéo: Dancing-Attractions. Le Scotch: Bar-Dancing-Attractions. Club 55: Dancing-Attractions. Le Domino: Cabaret-Attractions. La Boule d'Or: Bar-Dancing-Attractions.

Centre de rencontre: ma, je, ve, 16-18 h., 19 h. 30-22 h., me, 17-22 h., sa, 14-22 h., di, 14-20 h.

Centre de loisirs pour enfants, ferme Gallet: lu-ma-je-ve, 16-18 h., me, 15-18 h.

Centre de jeunesse suisse allemand: Doubs 107, me, 17-22 h., ☎ 23 24 26.

Informations touristiques: ☎ 28 13 13, rue Neuve 11.

Planning familial: Sophie-Mairet 31, ☎ 28 56 56, lu, 12-18 h., ma, 15-18 h., me, 15-19 h., ve, 15-18 h.

Consultations conjugales: Collège 9, ☎ 28 66 72.

Service d'aide familiale: ☎ 23 88 38 et 23 98 00, 8-12 h., 14-16 h.

Ecole des parents: ☎ 26 87 76 et 23 10 95. Garderie, ma, ☎ 23 28 53, ve, ☎ 26 99 02.

Parents information: ☎ (038) 25 56 46.

Information allaitement: ☎ 35 13 88 ou 26 41 10 ou 28 54 18 et (038) 53 38 66.

Crèche de l'amitié: Manège 11, ☎ 28 64 88.

Crèche Beau-Temps 8: ☎ 26 87 77.

Services Croix-Rouge: ☎ 28 40 50. Baby sitting, 7 h. 30-11 h. 30; soins à domicile et conseils diététiques, 7 h. 30-12 h., 14-17 h. 30. Consultations pour nourrissons, Forges 14, 13 h. 30-16 h. 30.

Soins à domicile, Serre 12: ☎ 28 41 26.

Consult. pour stomisés, Ligue contre la tuberculose: Serre 12, je, 9 h., ☎ 28 54 55.

Information diabète: Serre 12, ve après-midi, ☎ 28 41 26.

Assoc. des sourds: Jardinière 23, permanence dernier je du mois, 13-15 h.

Pro Infirmis: Léopold-Robert 90, ☎ 23 97 01.

Boutique 3e âge: Serre 69, 14-17 h.

Vestiaire Croix-Rouge: Paix 73, me, 14-18 h. 30, je, 14-18 h.

Habillerie du CSP: Soleil 2, me et ve, 14-18 h.

Vieux Puits du CSP: Puits 1, me et ve, 14-18 h., sa, 9-11 h. 30.

Boutique et bouquiniste CSP: Soleil 4, lu-ve, 14-18 h.

Pro Senectute: Service soc., gym, natation; L.-Robert 53, ☎ 23 20 20, le matin.

Repas à domicile: ☎ 23 20 53, le matin.

AVIVO: ☎ 23 02 70 ou 23 50 85.

Accueil du Soleil: Serre 67, 14-17 h., je, fermé.

Eglise réformée: secrétariat, ☎ 23 52 52.

Drop in (Industrie 22): 16-19 h., ☎ 28 52 42.

Service médico-social (Paix 13): info., prévention et traitement de l'alcoolisme, ☎ 23 16 23.

Alcooliques Anon.: ☎ 23 24 06.

SOS alcoolisme: ☎ (038) 25 19 19.

Groupe familial Al-Anon (aide aux familles d'alcooliques): ☎ 23 07 56 et 23 67 03.

La Main-Tendue: ☎ 143. 20^e d'attente.

Aide aux victimes d'abus sexuels, «Les Oeillets» ☎ 28 70 08.

Hôpital: ☎ 21 11 91.

Pharmacie d'office: jusqu'à 20 h., Bertalio, L.-Robert 39. Ensuite, police locale, ☎ 23 10 17, renseignera.

Service d'urgence médicale et dentaire: ☎ 23 10 17 renseignera. (N'appellez qu'en cas d'absence du médecin de famille).

Consommateurs Information: Grenier 22, lu, 14-17 h., ☎ 23 37 09.

Consult. juridiques, Serre 67, je, 16-19 h.

Centre social protestant: Temple-All. 23, consult. sociales, juridiques, conjugales, pour étrangers, lu-ve, 8-12 h., 14-18 h., ☎ 28 37 31.

Ass. déf. chômeurs: Ronde 21, ☎ 28 40 22.

Société protectrice des animaux: D.-Jean-Richard 31, ☎ 23 45 65, 17-19 h.

Police secours: ☎ 117.

Feu: ☎ 118.

Contrôle des champignons: lu-ve, 11-12 h. et 17-18 h., Service d'hygiène, L.-Robert 36.

CINÉMAS

ABC: 20 h. 30, Le baiser de la femme araignée.

Corso: 20 h. 45, Partir revenir.

Eden: 20 h. 45, Le dernier dragon; 23 h. 30, Racket chaud.

Plaza: 20 h. 45, Portés disparus.

Scala: 20 h. 45, Parole de flic.

● **communiqué**

Vente annuelle de la Fédération des paroisses réformées de La Chaux-de-Fonds: elle aura lieu les 30, 31 octobre et 1er novembre à la salle communale de la Maison du Peuple. Collecteurs et collectrices solliciteront les membres de l'Eglise réformée pour un don en nature ou en espèces. Ces dons peuvent aussi être remis au secrétaire des paroisses - rue Numa-Droz 75 - ou versés au ccp 23-4286 «EREN-Vente».

Neuchâtel

Pommier Neuf: 17-24 h., kermesse inauguration.

Bibliothèque publique et universitaire: Fonds général, lu-ve, 10-12 h., 14-18 h., je jusqu'à 21 h., sa, 9-12 h. Lecture publique, lu, 13-20 h., ma-ve, 9-20 h., sa, 9-17 h. Salle de lecture, lu-ve, 8-22 h., sa, 8-17 h. Expo Rousseau, me, sa, 14-17 h.

Plateau Libre: 22 h., Pascal Rinaldi, chanson française.

Musée d'ethnographie: 10-12 h., 14-17 h. Expo «Temps perdu, temps retrouvés».

Musée d'art et d'histoire: 10-12 h., 14-17 h., je, 14-21 h., expo Léo Châtelain, architecte.

Musée d'histoire naturelle: 14-17 h.

Musée d'archéologie: 14-17 h.

Galerie Ditesheim: 10-12 h., 14-18 h. 30, expo gravures de Crozat, Dado, Diaz, Dmitrienko, Mohlitz, Ortner, Sepiol.

Galerie du Faubourg: me-ve, 14 h. 30-18 h. 30, sa-di, 15-18 h., expo peintures de Anna Recker.

Galerie de l'Orangerie: expo aquarelles de Francine de Chambrier, 14-18 h. 30.

Pharmacie d'office: jusqu'à 21 h., Favez, av. du 1er-Mars. Ensuite ☎ 25 10 17.

Information diabète: Fbg Hôpital 65, me après-midi, ☎ (038) 24 33 44.

SOS alcoolisme: ☎ (038) 25 19 19.

Alcooliques Anonymes: ☎ (038) 55 10 32 (le soir).

La Main-Tendue: ☎ 143.

Aide aux victimes d'abus sexuels, «Les Oeillets» ☎ (038) 25 84 72.

Consultations conjugales: ☎ (038) 24 76 80.

CINÉMAS

Apollo: 15 h., 20 h. 30, La forêt d'émeraude; 17 h. 30, Ragtime.

Arcades: 15 h., 17 h. 30, 20 h. 30, Legend.

Bio: 18 h. 30, 20 h. 45, Mask.

Palace: 14 h. 15, 16 h. 15, 18 h. 15, 20 h. 15, 22 h. 15, Parole de flic.

Rex: 20 h. 45, Recherche Susan désespérément.

Studio: 14 h. 15, 16 h. 15, 21 h., Police; 18 h. 30, Mort à Venise.

Hauterive

Galerie 2016: expo peintures de Bogaert, me-di, 15-19 h., je aussi 20-22 h.

Val-de-Ruz

Château de Valangin: 10-12 h., 14-17 h.; fermé ve après-midi et lu.

Hôpital et maternité: Landeyeux, ☎ 53 34 44.

Ambulance: ☎ 53 21 33.

Ligue contre la tuberculose et soins à domicile: lu au ve, 11-12 h., 17 h. 30-18 h. ☎ 53 15 31.

Aide familiale: ☎ 53 10 03.

La Main-Tendue: ☎ 143.

SOS alcoolisme: ☎ (038) 25 19 19.

Protec. suisse des animaux: ☎ 53 36 58.

Le Locle

Cinéma Casino: 20 h. 30, A la poursuite du diamant vert.

Musée d'horlogerie: 10-12 h., 14-17 h., expo l'Académie des créateurs indépendants de l'horlogerie.

Biblioth. Ville: 14 h. 30-18 h. 30, sa fermée.

Bibliothèque des jeunes: lu au ve 13 h. 30-18 h., sa, 10-12 h.

Ludothèque: M.-A.-Calame 5, lu, je, 15 h. 30-17 h. 30.

Piscine du Communal: ferm. à 18 h.

L'oiseau bleu: bar-dancing, ve-sa, 21-2 h.

Le Dragon d'or: bar-dancing, sauf di.

Pharmacie d'office: Casino, jusqu'à 20 h. En dehors de ces heures, le numéro 117 renseignera.

Permanence médicale: en l'absence du médecin traitant, ☎ No 117 ou service d'urgence de l'hôpital, ☎ (039) 31 52 52.

Permanence dentaire: No 117 renseignera.

Soins à domicile: 16 h. 30-18 h. 30, lu, ve, ☎ 31 20 19. Ma, me, je, ☎ 31 11 49, 17-18 h. 30.

Information diabète: Hôpital, lu après-midi, ☎ 31 52 52.

La Main-Tendue: ☎ No 143.

Pro Senectute: gym., ma, 9-10 h., Café de la Place.

AVIVO: ☎ 31 51 90.

Service aide familiale: ☎ 31 82 44, 9-10 h.

Planning familial: ☎ 28 56 56.

Consult. conjugales: ☎ (038) 24 76 80.

Office social, Marais 36, ☎ 31 62 22.

Aide aux victimes d'abus sexuels, «Les Oeillets» ☎ 28 70 08.

Crèche pouponnière: ☎ 31 18 52, garderie, tous les jours.

Ecole des parents: ☎ 31 85 18. Garderie ve, 14-17 h.

Société protectrice des animaux: ☎ 31 13 16 ou 31 41 65.

Vestiaire Croix-Rouge: Envers 1, je, 14-18 h. 30.

Contrôle des champignons: Hôtel de Ville, bureau No 13.

Montagnes neuchâtelaises

Service d'aide familiale: ☎ 37 13 94 ou 36 13 26.

● communiqué

Eglise Evang. Libre - Le Locle: L'Amérique latine est un «monde» dont on parle beaucoup. Ses besoins sont à la mesure de ses dimensions. Sabine et Lucien Vuillamoz-Hasler viennent de passer 6 ans en Uruguay, dans le cadre de la mission de «L'Appel de Minuit». Demain soir, il partagera ses expériences avec nous. Chants, musique, dias.

Suisse romande, centrale d'appel AST pour passagers handicapés, tél. 066 / 22 88 88

Canton du Jura

Service social des Fr.-Montagnes: Centre de puériculture, aide familiale et soins à domicile, Le Noirmont, rue du Pâquier, ☎ 53 17 66.

Transport handicapés, service «Kangourou»: ☎ 65 11 51 (Porrentruy), ou 22 20 61 et 22 39 52 (Delémont).

La Main-Tendue: ☎ 143.

Le Noirmont

Cinéma: 20 h. 30, Les favoris de la lune.

Ludothèque: salle sous l'église, 3e me du mois, 13 h. 30-16 h. 30.

Les Breuleux

Cinéma Lux: 20 h. 30, La diagonale du fou.

Ludothèque: anc. école prim., 4e me du mois, 13 h. 30-16 h. 30.

Saignelégier

Ludothèque: France 7, ma, 15-17 h. 30.

Syndicat d'initiative et Pro Jura: renseignements ☎ 51 21 51.

Préfecture: ☎ 51 11 81.

Police cantonale: ☎ 51 11 07.

Service du feu: No 118.

Service ambulance: ☎ 51 22 44.

Hôpital et maternité: ☎ 51 13 01.

Médecins: Dr Boegli, ☎ 51 22 88; Dr Bloudanis, ☎ 51 12 84; Dr Meyrat, ☎ 51 22 33; Dr Baumeler, Le Noirmont, ☎ 53 11 65; Dr Tettamanti, Les Breuleux, ☎ 54 17 54.

Pharmacie Fleury: ☎ (039) 51 12 03.

Service social tuberculose et asthme: ☎ (039) 51 11 50.

Aide familiale: ☎ 51 14 37.

Delémont

Cinéma Lido: 20 h. 30, Sale temps pour un flic.

Cinéma La Grange: 20 h. 30, La guerre du feu.

Jura bernois

Off. du tourisme du Jura bernois, av. Poste 26, Moutier, ☎ (032) 93 51 66.

Service social du Jura bernois, (inform., renseignements et conseils): Courtelary, rue de la Préfecture, ☎ (039) 44 14 24. Corgémont, Centre Village, ☎ (032) 97 14 48. Bévillard, rue Principale 43, ☎ (032) 92 29 02.

Centre social protestant: service de consultation personnelle, conjugale et sociale sur rendez-vous, ☎ (032) 93 32 21.

Pro Senectute Jura bernois: service d'information et d'action sociale en faveur du 3e âge. Consultations sur rendez-vous, ☎ (032) 91 21 20.

Information diabète (ADJB): Case postale 40, Saint-Imier.

Saint-Imier

CCL: expo artisanat, lu-je, 14-17 h., je, 19 h. 30-21 h., sa, 15-18 h.

Bibliothèque municipale (Ecole primaire): me, 16-18 h., ve, 15 h. 30-19 h. 30.

Ludothèque: ma, 15-17 h., ve, 16-18 h.

Vestiaire: troc d'habits, lu, 15-17 h., je, 15-17 h., 19 h. 30-21 h.

Bureau renseignements: rue du Marché 6, ☎ 41 26 63.

Centre de culture et loisirs: ☎ 41 44 30.

Services techniques: électricité, ☎ 41 43 45; eaux et gaz, ☎ 41 43 46.

Service du feu: ☎ 118.

Police cantonale: ☎ 41 25 66.

Police municipale: ☎ 41 20 46.

Ambulance: ☎ 42 11 22.

Pharmacie de service: Liechti, ☎ 41 21 94. Ensuite, ☎ No 111.

Hôpital: ☎ 42 11 22. Chambres communes: tous les jours, 13 h. 30 à 15 h., 18 h. 30 à 19 h. 30. Demi-privé, 13 h. 30 à 16 h., 18 h. 30 à 20 h. Privé, 13 h. 30 à 20 h.

Infirmière visitante: ☎ 41 40 29 ou 41 46 41 ou (032) 97 17 34.

Aide familiale: ☎ 41 33 95, 9-11 h. et 41 38 35 (urgence).

A.A. Alcool. anonymes: ☎ 41 12 18 et 28 58 60.

Courtelary

Service du feu: No 118.

Police cantonale: ☎ 44 10 90.

Administration district: ☎ 44 11 53.

Infirmière visitante: ☎ 44 14 34 ou 44 14 24.

Médecins: Dr Chopov ☎ (039) 44 11 42 - Dr Ennio Salomoni (032) 97 17 66 à Corgémont - Dr Ivano Salomoni, tél. (032) 97 24 24 à Sonceboz et Dr Leuenberger (032) 97 11 67 à Corgémont.

Tramelan

Cinéma Cosmos: 20 h. 30, Cotton Club.

Ludothèque: ma, je, 15-17 h.

Bureau de renseignements: Grand-Rue, ☎ (032) 97 52 78.

Services techniques et permanences eau-électricité: ☎ 97 41 30.

Feu: ☎ 118.

Police cantonale: ☎ 97 40 69.

Police municipale: ☎ 97 51 41; en dehors heures bureau ☎ 97 50 66 et 97 58 29.

Médecins: Dr Graden ☎ (032) 97 51 51. Dr Meyer ☎ (032) 97 40 28. Dr Geering ☎ (032) 97 45 97.

Pharmacies: H. Schneeberger ☎ (032) 97 42 48; J. von der Weid, ☎ (032) 97 40 30.

Infirmière visitante et dépôt sanitaire: ☎ 97 68 78 lu-ve, 14-15 h., sa-di, 12 h. 30-13 h. 30.

Aide familiale: ☎ 97 61 81.

Landau-service: Collège 11, ☎ 97 66 71.

Tavannes

Vivarium Ophidia: me, sa, di, 14-18 h.

Bévillard

Cinéma Palace: 20 h. 30, Dangereusement vôté.

Moutier

Cinéma Rex: 20 h. 30, Rive droite rive gauche; 23 h., Show your love.

Bureau renseignements: Pro Jura, Hôtel-de-Ville 16, ☎ 93 18 24.

Service du feu: ☎ 93 18 18.

Police cantonale: ☎ 93 38 31.

Police municipale: ☎ 93 33 03.

Hôpital: ☎ 93 61 11.

Ambulance: ☎ 93 40 40.

Sœur visitante: ☎ 93 14 88.

Sœurs garde-malades: ☎ 93 18 69.

Centre de puériculture: ☎ 93 20 72.

Pharmacie d'office: Liengme, ☎ 93 15 34 ou 93 17 70.

Bienne

Cirque Knie: 20 h., parc Gurzelen.

Théâtre de Poche: 20 h. 30, «Ramuz, passage d'un poète», film de Tanner.

Galerie Michel: expo huiles, dessins, aquarelles d'Albert Bieler, lu-ma-ve, 17-20 h., me-sa, 15-18 h., di, 10-12 h.

Soc. des beaux-arts: expo Paolo Pola, 16-18 h., 20-21 h. 30.

Galerie Schürer: expo aquarelles de Hugo Tschanz.

Galerie Steiner: expo aquarelles de Claude Sandoz, 15-19 h.

Ancienne Couronne: expo Ramuz et ses illustrateurs, 15-19 h.

Galerie UBS: expo aquarelles de Richard Haslinger.

Aula gymnase: expo sculptures Mary Derungs, 15-19 h.

Musée Robert: expo flore et faune, 14-18 h.

Musée Schwab: préhistoire et archéologie, 10-12 h., 14-17 h.

CINÉMAS

Apollo: 15 h., 20 h. 15, 22 h. 30, Police Academy 2 au boulot; 17 h. 45, Le récidiviste.

Capitol: 15 h., 17 h. 45, 20 h. 15, 22 h. 30, Je suis le plus grand.

Elite: 14 h. 30, 16 h. 05, 17 h. 40, 19 h. 15, 20 h. 50, Blue Extasy.

Lido 1: 15 h., 17 h. 45, 20 h. 30, 22 h. 30, Spécial police.

Lido 2: 15 h., 17 h. 45, 20 h. 15, 22 h. 30, Recherche Susan, désespérément.

Métro: 19 h. 50, La main qui tue; T'as le bonjour de Trinita.

Palace: 14 h. 30, 16 h. 30, 18 h. 30, 20 h. 30, Into the night.

Rex: 15 h., 17 h. 30, 20 h. 15, 22 h. 30, Rambo 2.

Studio: 15 h., 17 h. 45, 20 h. 30, Kaos.

Val-de-Travers

Couvét, cinéma Colisée: 20 h. 30, Les jours et les nuits de China Blue.

Môtiers: Expo nationale de sculpture, 9-18 h.

Môtiers, Château: expo «Les coulisses de l'Expo suisse de sculpture», photos, 10-23 h.

Couvét, ludothèque: lu, 17-18 h. 30, me, 14-16 h.

Fleurier, collège primaire Longereuse: bibliothèque communale, lu-ma, 17-20 h., je, 15-18 h.

Baby-sitting: ☎ 61 17 29.

Fleurier, Centre de rencontre: ☎ 61 35 05.

Informations touristiques: gare Fleurier, ☎ 61 10 78.

Police cantonale: ☎ 61 14 23

Police (cas urgents): ☎ 117.

Police du feu: ☎ 118.

Fleurier, service du feu: ☎ 61 12 04 ou 118.

Centre de secours du Val-de-Travers: ☎ 63 19 45; non-réponse, ☎ 63 17 17.

Hôpital de Fleurier: ☎ 61 10 81.

Hôpital et maternité de Couvét: ☎ 63 25 25.

Ambulance: ☎ 61 12 00 et 61 13 28.

Fleurier, infirmière visit.: tél. 61 38 48.

Fleurier, Pro Senectute: Grand-Rue 7, lu et je matin, ☎ 61 35 05, repas à domicile.

SOS alcoolisme: ☎ (038) 25 19 19.

AVIS URGENTS

URGENT

Nous cherchons

CHAUDRONNIERS-FERBLANTIERS

Conditions intéressantes

Tél. (039) 23.04.04

245039

 **spécialités de saison à la carte** restaurant **MIGROS** rue Daniel-Jeanrichard, La Chaux-de-Fonds 

LA CHAUX-DE-FONDS

la voix
d'une région

Demain, journée «portes ouvertes» à la STEP Dix ans d'efforts méconnus

La pollution anime de nombreuses discussions. On parle des gaz d'échappement, des phosphates, de l'amiante ou des pluies acides; chacun y va de son couplet et de ses doléances. Il y a dix ans, la ville de La Chaux-de-Fonds laissait tomber la parlotte et passait aux actes, en inaugurant la STEP (Station d'épuration des eaux). Elle suivait ainsi la nouvelle loi fédérale sur la protection des eaux (1971) qui souhaite que chacun s'emploie à empêcher toute pollution des eaux... en y mettant la diligence qu'exigent les circonstances. Pour que la population se rende compte des efforts qui sont accomplis depuis dix ans, la STEP ouvre ses portes demain toute la journée.

«Toute l'année, les jardiniers de la ville reçoivent les félicitations de la population. Il est vrai que les fruits de leur travail saute aux yeux. En revanche, les six employés et demi de la STEP produisent de considérables efforts dans la plus parfaite discrétion. Souhaitons que ces portes ouvertes les fassent mieux connaître. C'est ainsi que M. Alain Bringolf, directeur des Travaux publics, a lancé la conférence de presse qu'il a présidé hier à la STEP. Il a ensuite donné un bref historique de la station.

C'est en 1963 que les premières études ont été entreprises. En 1971, les premiers travaux débutaient, juste après le vote, par le Conseil général, du crédit de 19.700.000 francs. La STEP fut mise en service en 1975. Les travaux ayant été subventionnés à raison de 32% par la Confédération et de 40% par le canton, la collectivité chaux-de-fonnière a donc consacré plus de 5.000.000 francs à cet ouvrage.

Le budget de la STEP est d'un million, sans les amortissements. Les revenus se montent à 500.000 francs environ,

ils proviennent de la taxe d'épuration perçue sur chaque m³ d'eau potable vendu aux consommateurs. Il reste donc 500.000 francs à la charge des finances communales. Une somme finalement minime en comparaison de la pollution évitée par le travail de la station. Ceux qui n'en sont pas convaincus se doivent de comparer la couleur du liquide saumâtre qui arrive à la STEP avec celle des eaux qui sortent des décanteurs finaux. C'est frappant.

Si le bilan de dix années d'exploitation est bon, il ne faut pas se cacher les progrès qu'il reste à faire. «L'affaire de la CISA nous rappelle que nous sommes au début de tout ce qu'il faut faire pour l'assainissement de l'environnement, a déclaré M. Bringolf». M. J.-F. Pierrehumbert, ingénieur communal a d'ailleurs souligné que ce sont les eaux industrielles qui perturbent le fonctionnement de la station. Une station plutôt prévue pour le traitement des eaux ménagères. Il faut donc traiter le problème à la base. Sensibiliser la population et les usines aux problèmes de l'environnement.

Ces journées portes ouvertes vont peut-être contribuer à supprimer les mauvais réflexes des consommateurs. Ainsi les personnes qui jettent dans leurs WC le sable du chat, des huiles ménagères, des collants ou des déchets solides se rendront compte des problèmes qu'ils causent à M. Boillat (le responsable de la station) et à ses collaborateurs.

Dès 8 h. 30 demain matin, les employés de la station expliqueront en détail le fonctionnement de l'épuration mécanique (qui vise à évacuer les plus gros déchets, le sable, le gravier et les matières grasses), l'épuration biologique (dissolution des matières organiques par des micro-organismes) et l'épuration chimique (coagulation des phosphates par injection de chlorure ferrique et élimina-

tion par décantation). Ils répondront également à toutes les questions que les visiteurs voudront bien leur poser.

A voir absolument...

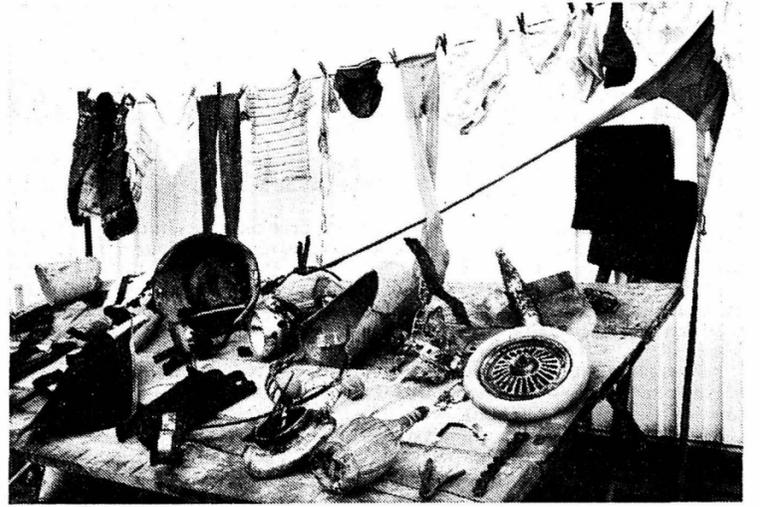
J. H.

Transport gratuit!

Les Transports en commun se mettent à la disposition des visiteurs de ces portes ouvertes. Ils organisent quatre voyages en bus depuis la gare. Et gratuitement s'il vous plaît!

Départ à 8 h. 30
9 h. 45
14 h. 00
15 h. 15

Le retour est également assuré par ces bus. Il faut compter une heure trente environ pour faire le tour de la station.



Un assortiment de ce que les employés trouvent derrière la première grille de retenue. On pourrait croire à l'étalage d'un ferrailleur! (Photo. Impar-Gerber)

L'automne élégant au Musée international d'horlogerie



Entre dix-huit mille et vingt mille visiteurs auront parcouru les salles du Musée international d'horlogerie à La Chaux-de-Fonds. Autant se seront arrêtés devant les vitrines de l'exposition «Corum» qui se présen-

taut au public sous le thème des «Montres très particulières» dans le cadre privilégié et très particulier lui aussi du MIH. Une réunion de pièces rares et d'une valeur artisanale horlogère souvent inégalée au sein de

laquelle le haut de gamme actuel, répondant aux mêmes critères est bien à sa place.

Corum, ce sont les fameuses montres-monnaies et montres-lingots, l'étonnante et transparente Golden Bridge, montre mécanique à mouvement rectiligne étroit et les modèles Admiral's Cup, Clipper Club et Romulus.

Chaque famille de montres avait été placée dans le contexte qui a contribué à sa création ou à sa réalisation. La montre lingot avec une lingotière la Romulus avec la louve romaine, l'Admiral's Cup avec des pavillons de marine...

Le thème du sponsorisme et la participation de Corum au nautisme de haut de gamme lui aussi y était évidemment évoqué.

Rappelons pour les sportifs et puisque nous en sommes à ce chapitre que Corum est le chronométrateur officiel de la Whitbread 85-86 dont le départ sera donné le 28 septembre prochain pour durer jusqu'au 7 mai 1986. Entre autres compétitions où la marque chaux-de-fonnière était activement présente.

Cérémonie de clôture hier soir un peu avant le terme de cette exposition qui réunissait la clientèle cette fois-ci, dans la logique, l'exposition avait été inaugurée en compagnie des réalisateurs des modèles très particuliers.

Une clientèle qui aura eu la primeur, avec les visiteurs de l'exposition Montres et Bijoux Genève à Tokyo, de voir le dernier né et nouveau modèle: la Diamond Star. (Voir «L'Impartial» du mercredi 18 septembre). Parallèlement à l'hôtel Okura, le MIH abrite donc dans ses vitrines ce modèle en acier et or massif, tout en or, assorti d'une chevalière, d'un bracelet à charnière d'une chaîne pendentif et d'un... mini tournevis escamotable, le tout avec diamants de pleine taille! Pump's Boutique toutes soieries et cuirs dehors et la Bijouterie Mayer-Stehlin, organisateurs de la réception d'hier comptaient, avec Corum cent cinquante invités environ.

R. Ca.

A la piscine des Mélézes Légère augmentation cette saison

Le meilleur moyen d'attirer les habitants de la région à la piscine reste encore le beau temps.

Cette saison, la piscine des Mélézes totalise 110 jours d'ouverture, soit six de plus qu'en 1983. La journée de plus forte affluente est le 14 août. Ce jour-là, la

piscine a été utilisée par 6040 visiteurs. Entre le 29 mai et le 16 septembre, journée d'ouverture et de fermeture, 14 jours à plus de 4000 visiteurs ont été recensés, la moyenne journalière étant de 1311 visiteurs.

Si le soleil n'est pas de la partie, les premiers jours d'ouverture de la piscine, les abonnements se vendront mal, précise M. D. Piller, délégué aux Sports de la ville de La Chaux-de-Fonds, et les statistiques montrent que ce retard ne se rattrape pas. Cette année précisément, le temps était frais au début du mois de juin. Ces jours-là, les abonnements se sont mal vendus. Les conséquences sont claires: 1815 abonnements écolés en 1985 contre 1985 pour 1984. Soit une baisse de 170 unités pour cette année.

Si la vente d'abonnements s'est infléchie cette année, le nombre des visiteurs a augmenté. Deux mille huit cent quatre-vingt baigneurs de plus pour 1985 sur un total de 144.264. Ce chiffre se divise en 76.154 jeunes en dessous de 20 ans et 68.110 adultes. Les enfants en dessous de six ans représentent le cinq pour cent du total des entrées.

Il faut préciser que pour établir ces chiffres, les responsables ont compté un quart du nombre des jours d'ouverture pour les abonnements.

Alors rappelons toutefois que cette légère augmentation de la fréquentation de la piscine en 1985, n'arrive qu'à la cheville des résultats enregistrés en 1982 et 1983. Pour cette année là 197.845 visiteurs ont été enregistrés et pour celle-ci 187.710. (gis)

Rue des Crêtets Brigandage au couteau

Jeu après-midi, vers 15 h. 30, un inconnu a commis un acte de brigandage au kiosque de la rue des Crêtets 82. Sous la menace d'un couteau genre cuisine et blessant l'employée au visage, il a réussi à emporter le contenu de la caisse puis est parvenu à prendre la fuite à pied en direction de la ville.

Son signalement est le suivant: 165 cm. environ, 18 ans environ, corpulence moyenne à svelte, bas du visage dissimulé par un foulard carolé noir et blanc. Il s'exprime avec un accent français. Les personnes susceptibles de fournir des renseignements utiles sont priées de prendre contact avec la police cantonale de La Chaux-de-Fonds, ☎ (039) 28.71.01 ou au poste de police le plus proche.

L'instruction routière grandeur nature Des leçons primordiales



L'instruction routière ne prend sa vraie valeur qu'à l'instant où les jeunes élèves de l'Ecole primaire abandonnent la théorie pour la pratique. Ainsi, comme c'est devenu l'habitude, les agents de la police locale se sont transformés en joyeux pédagogues pour apprendre aux enfants à traverser les routes. Des leçons qui sont certainement plus utiles que la grammaire et qui, cette année, donnent la possibilité aux bambins de profiter du soleil pendant les heures de classe. (Imp. - photo Impar - Gerber)

Quatrième Semaine artistique sous les auspices du Rotary Club

La trompette au rapport!



Les Semaines artistiques du Jura neuchâtelois doivent leur origine à l'imagination, à l'énergie de la section «jeunesse» du Rotary Club.

Il apparaît que la volonté des responsables de créer un événement intégré dans la vie de la cité ne soit pas qu'une simple affirmation de principe. Du 14 au 19 octobre aura lieu la quatrième Semaine artistique du Jura neuchâtelois placée sous les auspices du Rotary Club.

Après Harry Datyner en 1979, Les Percussions de Strasbourg en 1981, Aurèle Nicolet en 1983, Roger Delmotte, trompettiste, viendra tout exprès de Paris, donner un cours d'interprétation. Le public sera également étroitement associé à ces rencontres, au travers de conférences (Club 44), de débats, d'une manifestation Place du Carillon où la trompette sera associée aux sonorités du Carillon. Deux concerts sont prévus: le premier fixé au lundi 14 octobre, donné par Roger Delmotte, marquera l'ouverture de la Semaine; l'autre, grand moment de cette rencontre également, aura lieu au Temple du Locle. Y prendront part les participants au cours, Roger Delmotte, accompagnés à l'orgue par Philippe Laubscher.

Roger Delmotte fit ses études au Conservatoire national supérieur de Paris; il fut le premier trompettiste à se voir décerner «le prix» au Concours interna-

tional d'exécution musicale de Genève en 1950. Il est professeur au Conservatoire de Versailles et poursuit une carrière de concertiste.

Les cours qu'il donnera en notre ville auront lieu le matin dès 9 h. 30 et l'après-midi dès 14 h. 30 au Conservatoire. Ils seront ouverts au public, des cartes d'auditeurs pourront être obtenues à l'entrée.

D. de C.

Concert d'orgue à la Salle de musique

Hans Vollenweider, organiste du Grossmünster de Zurich, donnera deux récitals d'orgue à la Salle de musique, samedi 21 septembre à 17 h. 30 et dimanche 22 à 17 h. 30, entrée libre.

Il s'agit de l'intégrale de l'œuvre de Jean-S. Bach organisée par la Société des concerts d'orgue de La Chaux-de-Fonds (SCOC). Septième et huitième manifestations du cycle, Hans Vollenweider jouera des chorals, toccatas et fugues, préludes et fugues, sonate en trio en relation avec le temps de la Pentecôte. (Imp)

Percussion et danse dans la cour du Manège

Reto Weber, percussion et Ruth Spaeti, danse, se produiront samedi 21 septembre à 20 h. 30, dans la cour du manège (rue du Manège 19). Ce spectacle «Danse performance», placé sous l'égide du Théâtre abc et de la Société de l'Ancien Manège, comprendra une partie d'improvisation tenant compte notamment des caractéristiques du lieu. (Imp)

Concert de musique italienne baroque au Grand Temple

Pierre-Laurent Haesler, organiste titulaire au Grand Temple, Marc Vanscheewijck, violoncelle baroque, Alicia Garcia, Cornelia Dupre soprano, se partageront la responsabilité d'un concert de musique baroque italienne. Il aura lieu dimanche 22 sep-



tembre à 20 heures, au Grand Temple.

Trois compositeurs parmi les plus caractéristiques de l'époque, Frescobaldi, Gabrieli, d'India, des partitions tantôt pour l'un ou l'autre instrument et voix, composent le programme de cette soirée. (Imp)

Le «bonsai» au Centre de rencontre

«Apprendre à découvrir le «bonsai» (plante dans un pot) au Centre de Rencontre, dimanche 22 septembre à 17 heures.

Il ne s'agit pas d'une exposition, mais l'occasion de s'initier à la culture des arbres miniatures. Travaux de démonstration (rempotage effeuillage, ligaturage).

«L'Afrique en marche» à l'Hôtel Moreau

C'est samedi soir à 20 h. 15, à l'Hôtel Moreau, que Silvia Frölich présentera des diapositives ayant pour thèmes: «L'Afrique en marche». Silvia Frölich est une grande voyageuse qui aime vivre chez les indigènes, partager leur nourriture, leurs joies et aussi leurs difficultés. Elle a voyagé en Afrique, dans les îles du Pacifique, et dans beaucoup d'endroits du globe.

LE LOCLE

et son district

la voix
d'une région

Tribunal de police

Les odorantes réalités d'une villa à la campagne

Une propriété à la campagne: le rêve de beaucoup de citoyens qui, après des heures de travail, particulièrement en ville, regagnent leur maison plantée au milieu d'espaces verts.

Ce rêve, réalisé par certains, peut parfois prendre des allures de cauchemars lorsque des problèmes de cohabitation surgissent avec les voisins. Des agriculteurs en principe qui voient souvent d'un mauvais œil l'arrivée de ces citoyens.

Parmi les problèmes rencontrés se posent relativement fréquemment ceux de la pollution des sources ravitaillant l'eau - censée être propre à la consommation - les maisons d'habitation.

C'est un conflit de ce type qui opposait hier au Tribunal du Locle, présidé par Jean-Louis Duvanel, un agriculteur, M. P. C., et un propriétaire d'une agréable résidence sise aux abords du Locle, Mme A. E.

L'affaire n'est pas nouvelle. Elle a déjà fait l'objet d'un jugement du Tribunal cantonal interdisant au fermier d'épandre du fumier ou du purin sur certaines parcelles du domaine qu'il loue puisque des sources prennent naissance à cet endroit dans le sous-sol.

L'agriculteur, P. C., refuse de parler pollution et réfute formellement en être l'auteur. Il admet avoir épandu quelque 40 mètres cubes sur une parcelle litigieuse mais affirme avoir pris toutes les précautions pour éviter des ennuis.

D'ailleurs sa pratique n'a pas changé depuis plusieurs années et c'est seulement cette année que des expertises d'eau prouvent que des bactéries d'origine fécale contaminent l'eau de cette villa.

L'avocat du plaignant n'est pas du tout du même avis. Expertises à l'appui il tente de démontrer la culpabilité de P. C. et estime de surcroît que celui-ci ne se conforme pas au jugement rendu précédemment par le Tribunal cantonal. Il estime que cet agriculteur ne veut pas se rendre à la raison et appuie les conclusions du ministère public demandant une peine de prison ferme.

Le jugement sera rendu à huitaine.

INJURES, BAGARRE ET CALOMNIES

Au centre de cette affaire, un homme, P. P. On lui reproche d'une part de s'être bagarré avec M. F. dans un établissement public de La Chaux-de-Fonds et d'avoir eu des mots injurieux à l'égard de R. M. lors d'une fête populaire.

Dans le premier cas un arrangement est intervenu et M. F. a été condamné à 40 francs d'amende et 20 francs de frais. Reste la seconde affaire.

Elle ne date pas d'aujourd'hui puisque lors de son altercation avec R. M. le prévenu P. P. a rappelé à celui-ci qu'il avait soit disant mouillé son lait. Quand bien même un rapport du Laboratoire cantonal avait établi le contraire.

Le vieux contentieux divisant ces deux hommes a ressurgi lors de la fête en question. Injures, coup de bouteille sur la nuque ont émaillé une explication orageuse, parfumée de vapeurs d'alcool.

R. M. assure que P. P. ne fait que répandre par la rumeur publique, des médisances à son sujet et à l'égard de sa famille.

Impossible dans ces conditions de s'arranger. La tentative de conciliation n'avait aucune chance d'aboutir. Prévenus tous les deux ils se retrouveront devant le Tribunal du Locle.

AUTRES AFFAIRES

Pour infraction à la loi et à l'ordonnance sur la circulation routière (LCR, OCR), D. A. a été condamné à 400 fr. d'amende et 330 fr. de frais. Cette peine sera automatiquement radiée du casier judiciaire au terme d'un délai d'épreuve de deux ans.

Pour une petite affaire de drogue, L. S. devra s'acquitter d'une amende de 60 fr. et régler les frais de la cause s'élevant à 60 fr. également. La drogue saisie a été confisquée et détruite, comme toujours dans pareil cas. (jcp)

Impar...donnable

Une petite phrase a «sauté» dans notre article paru hier et traitant de la réparation des cheminées de la vieille poste du Locle, rue Marie-Anne-Calame 5.

La fin de l'article était par conséquent peu claire. Nous avons voulu rappeler que, même si les cheminées sont maintenant consolidées la place de parc pour les voitures sises au pied de la façade Est, qu'elles surmontent, est interdite en hiver. Compte tenu des risques d'avalanche et de la hauteur de l'immeuble, la neige s'aplatit avec force. Une signalisation précise ces dispositions et la commune dégage ainsi sa responsabilité lors de tels incidents. (p)

Conseil général des Brenets

Développement touristique: à chacun son boulot!

Ainsi que nous l'avons brièvement signalé («L'Impartial» du 19 septembre). Le Conseil général des Brenets qui siègeait mercredi dernier a accepté sans autre les demandes de crédit qui lui étaient soumises.

Ces dépenses ne pouvaient d'ailleurs subir un autre sort puisqu'elles répondent à des nécessités dont personne n'a discuté l'utilité. Au cours de cette même séance le législatif a pris connaissance d'un rapport établi par le Conseil communal à la suite d'une motion radicale du 30 avril dernier relative aux mesures destinées à favoriser le tourisme dans cette localité des bords du Doubs.

Après la traditionnelle lecture du procès-verbal de la dernière séance accepté à l'unanimité le président Gaston Dubois, socialiste, a ouvert la discussion relative à l'achat d'un véhicule destiné au transport des enfants d'un montant de 12.500 francs.

L'état général du véhicule en service est déficient et le Conseil général préconisait son remplacement, par l'acquisition d'un engin d'occasion, équipé de quatre roues motrices et pouvant admettre neuf enfants plus le chauffeur. En réponse à une question de M. Léchaire (soc), le conseiller Guinand a précisé que compte tenu des enfants à transporter le véhicule choisi était suffisamment grand et que la traction 4 x 4 se justifiait compte tenu de conditions hivernales. De plus il pourra en cas de grosses chutes de neige être utilisé pour le déneigement.

L'ADMINISTRATION AU CHAUD

L'obligation d'envisager le remplacement de la chaudière du chauffage de l'Hôtel communal entraînera une dépense de 11.000 francs. Il s'agit en fait de changer une ancienne chaudière, déjà transformée il y a 18 ans.

Ces travaux entrent dans le cadre de la modernisation et d'un nouvel agencement des bureaux de l'administration communale. «Du moment que la commune est au chaud, les citoyens le seront aussi» a commenté avec humour le libéral-ppn Cierny.

DÉVELOPPEMENT TOURISTIQUE

En réponse à une motion radicale d'avril dernier le Conseil communal a déposé un rapport en quatre points expliquant les actions développées en faveur du tourisme aux Brenets.

D'abord, par lettre l'exécutif a incité plusieurs restaurants du lieu à créer des dortoirs destinés à loger des groupes de plusieurs personnes. Il a de plus noué divers contacts avec l'Office neuchâtelois du tourisme afin de favoriser l'implantation d'un camping sur le territoire communal. Néanmoins les autorités précisent qu'à leur point de vue cette réalisation soit aménagée et exploitée à l'aide de fonds privés. Troisième point: pour le Conseil communal, de manière générale la signalisation des voies d'accès au Pré-du-Lac et au Saut-du-Doubs est suffisante.

D'autre part il envisage d'améliorer certains chemins de promenade, ceci avec le concours de la protection civile. En conclusion l'exécutif pense que les efforts déployés jusqu'ici en matière de développement touristique ne sont pas trop timides et il laisse le soin à la Société de développement de dresser un catalogue concret des mesures destinées à favoriser cette activité économique. Il estime que c'est là un de ses rôles.

Les motionnaires se sont déclarés satisfaits.

PRÉOCCUPATIONS DU CONSEIL COMMUNAL

Le rapport du camp de ski, agréablement présenté sous la forme d'un journal et richement illustré de dessins, de surcroît agrémenté de compositions d'élèves n'a suscité aucun commentaire.

ÉTAT CIVIL

LE LOCLE

Naissance

Matthey-de-l'Endroit Mike, fils de Matthey-de-l'Endroit André Laurent et de Catherine Jenny, née Cortina.

40e anniversaire du syndicat d'élevage bovin au Cerneux-Péquignot

Le Syndicat d'élevage bovin fête cette année le quarantième anniversaire de sa fondation. A cette occasion, une manifestation publique est prévue le samedi 21 septembre dès 9 h. 30. Elle débutera par le traditionnel concours annuel qui, pour cette occasion, sera élargi. Toutes les bêtes présentées seront soumises à un classement d'après des critères d'appréciation tels que la musculature, ainsi que la forme et la qualité de la mamelle.

Sur le coup de midi, chacun pourra se restaurer et se désaltérer sous la cantine installée à cet effet. Un orchestre champêtre, en l'occurrence celui de la famille Parel du Valvron, animera cette véritable fête de l'agriculture.

Divisés en cinq catégories suivant leur âge - génisses portantes, primipares, vaches avec une lactation terminée, vaches avec deux lactations terminées, vaches avec trois lactations et plus - les plus beaux sujets défilèrent devant les spectateurs l'après-midi à 14 heures. En guise d'information, un commentaire annonçant les qualités du bétail sera apporté.

Signalons encore qu'un catalogue sera en disposition du public; il mentionnera notamment les performances lactières de toutes les vaches. Un rendez-vous à ne pas manquer, autant pour le connaisseur que le profane, puisque ce dernier aura la possibilité d'en savoir plus sur ce qui représente le symbole de cette petite région du Haut-Jura neuchâtelois. (paf)

Des diplômes pour 31 nouveaux ingénieurs

C'est demain, samedi, à 9 h. 30, au Casino-Théâtre, que se déroulera la remise des diplômes à 31 nouveaux ingénieurs.

Après l'ouverture de la cérémonie, par M. Jean Michel, directeur de l'Ecole d'ingénieurs du canton de Neuchâtel, M. Jean-Pierre Bonny, conseiller national, prononcera une allocution et c'est à l'Orchestre de chambre de La Chaux-de-Fonds, sous la direction de M. P.-H. Ducommun, qu'il appartiendra d'y apporter une note musicale.

Exposition de champignons

Samedi et dimanche 21 et 22 septembre, la Société mycologique du Locle organise sa traditionnelle exposition de champignons qui aura lieu à la Maison de paroisse, rue des Envers.

Comme de coutume, regroupés par familles et désignés comme comestibles, non comestibles, dangereux, voire mortels, des centaines de cryptogames seront exposés.

Les visiteurs auront donc l'occasion de rafraîchir leurs connaissances ou les accroître. En plus, de succulentes croûtes aux champignons seront servies durant le temps de cette exposition ouverte samedi dès 11 heures et dimanche toute la journée. (jcp)

cela va se passer

Concours hippique amical au Crêtet sur La Brévine

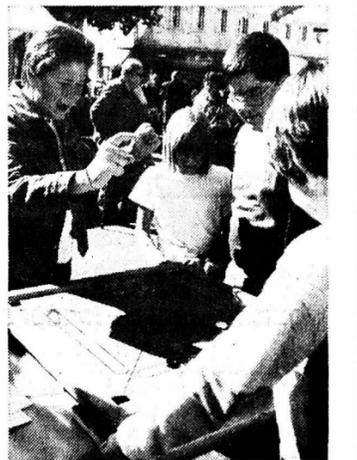
Le traditionnel concours hippique amical du Crêtet sur La Brévine (départ intersection La Combe-la-Racine) aura lieu dimanche 22 septembre dès 9 heures. Vingt-quatrième du genre, il est organisé par les Sociétés de cavalerie du Locle et du Val-de-Travers et rassemble quelque 150 chevaux.

La journée débutera par un cross à travers les pâturages avec une vingtaine d'obstacles disposés sur une distance d'environ trois kilomètres. A 11 heures, de nombreux cavaliers (catégories RI et RII) s'élanceront dans une épreuve libre.

A midi, il y aura possibilité de se désaltérer et se restaurer sous la cantine installée sur place. L'après-midi, plusieurs concours sont prévus et, notamment, une épreuve costumée américaine (avec deux cavaliers); et une course plate sans obstacle avec des poneys et chevaux lâchés sur le terrain.

Signalons encore que les inscriptions se feront sur place. Une manifestation que les amateurs d'équitation et le public en général ne doivent pas manquer! (paf)

Tournoi de carambole



Dans le cadre de l'Année internationale de la jeunesse, la Ludothèque a prévu plusieurs actions. L'une d'elle se présente sous la forme d'un tournoi de carambole. Un jeu actuellement très en vogue. Ce tournoi auquel prendront part plus de 60 concurrents âgés de 6 à 15 ans aura lieu samedi 21 septembre dans la salle polyvalente du collège secondaire Jehan-Droz.

Il débutera dès 8 h. 30 par diverses animations. Les finales sont prévues aux environs de 12 h. 30. Les concurrents, selon leur âge, seront répartis en quatre catégories. Les responsables de cette manifestation espèrent qu'un nombreux public, curieux de découvrir ce nouveau jeu, assistera à ce tournoi. Une buvette sera installée à cette occasion. (jcp)

La Chaux-du-Milieu: le théâtre dans la rue

Quarante élèves de deux classes secondaires de la vallée du Rhin accompagnés de leurs professeurs ont quitté la Suisse allemande, leur canton de Saint-Gall et presque leur langue maternelle pour séjourner à La Chaux-du-Milieu durant une semaine. Logés au centre d'accueil de Chante-Joux ils se sont familiarisés avec la langue française.

Durant ces journées ensoleillées ils ont fait des balades à vélo, visité la région et monté un spectacle entièrement en français. Ils ont présenté celui-ci à plusieurs reprises, au Locle notamment et ils ont aussi invité la population de la localité à voir leur création.

Le rideau s'est levé et le présentateur annonça:



Un fort beau spectacle, présenté en français, par une quarantaine de jeunes Suisses alémaniques. (Photo df)

- Fous s'avez choisi «les clowns».

En effet, le nombreux public composé en majeure partie d'enfants s'était installé par terre ou sur des bancs disposés dans la cour du collège et ce sont les spectateurs qui ont composé le programme de ce spectacle, selon les propositions des acteurs. Les adultes se sont même vus offrir un verre de l'amitié.

La ruelle joliment animée, baignant dans une agréable fraîcheur, connut une ambiance singulière et peu coutumière. Les éclats de rire fusaient, déclenchés par ces quarante jeunes gens souriants et comiques, acteurs d'un soir, qui ont divertit avec aisance, souplesse et humour. Ils étaient revêtus de costumes richement colorés et entièrement confectionnés par les mains de ces jeunes artistes qui évoluaient dans des décors qu'ils avaient également réalisés eux-mêmes.

Les spectateurs ont applaudi les nombreux numéros de clowns, acrobates, cracheurs de feu, magiciens, imitateurs, danseurs, chanteurs, jongleurs et ont constaté avec admiration, non seulement la bonne maîtrise de la langue française dont ils ont fait preuve, mais aussi les talents de gymnaste de toute la troupe.

Une pluie de bravos salua l'enthousiasme et l'esprit créatif de cette belle jeunesse. Quant à la pluie (la vraie), elle a attendu poliment que le spectacle se termine avant de se mettre à tomber. (df)

PUBLICITÉ

Fondation Pierre Gianadda
Martigny (Suisse)



Musée gallo-romain
Musée de l'automobile

Flée

250 œuvres
Déjà 70.000 visiteurs

Jusqu'au 3 novembre 1985
Tous les jours de 10 à 19 heures



p.ex.
le modèle
«Sarine»
à part. de
fr. 1250.-
en kit

Notre offre vaut de l'argent.

Visitez notre nouvelle grande exposition de pavillons et chalets de jardin. Vous serez enchantés!

uninorm Croix du Pèage,
1030 Villars-Ste-Croix, 021 35 14 66

Auberge des Rochettes

Franco Fontebasso - La Chaux-de-Fonds
Route du Valanvron - ☎ 039/28 33 12

Proposition pour le week-end:

**SUPRÊME
DE CANARD SAUVAGE FRAIS
AUX BAIES ROSES**

A vendre

**Fiat Ritmo 75
Targa**

noire, 1re mise en
circulation 1.6.80,
55.000 km.,
expertisée.
Prix Fr. 5800.-,
☎ 039/28 23 01.

Publicité intensive, publicité par annonces

Commune des Ponts-de-Martel

La prochaine

FOIRE

aura lieu le

mardi 24 septembre

LE LOCLE



VILLE DU LOCLE
Service de l'Electricité

ÉMONDAGE

Pour éviter des interruptions de courant l'hiver prochain, le Service de l'Electricité fera procéder prochainement à l'émondage des branches présentant un risque pour les lignes électriques.

Les propriétaires intéressés sont priés d'en prendre note et de faciliter la tâche du personnel chargé de ce soin.

ABATTAGES

En cas d'abattage à proximité de ses lignes aériennes, le Service de l'Electricité met gratuitement le personnel et l'outillage nécessaires à la disposition des bûcherons, pour prendre les mesures de sécurité à l'égard de ses installations. Aviser par écrit au moins 3 jours à l'avance.

Par contre, en cas d'accidents ou de perturbations provoqués par des abattages effectués en l'absence de notre personnel, toute responsabilité incombe à l'auteur du dommage.

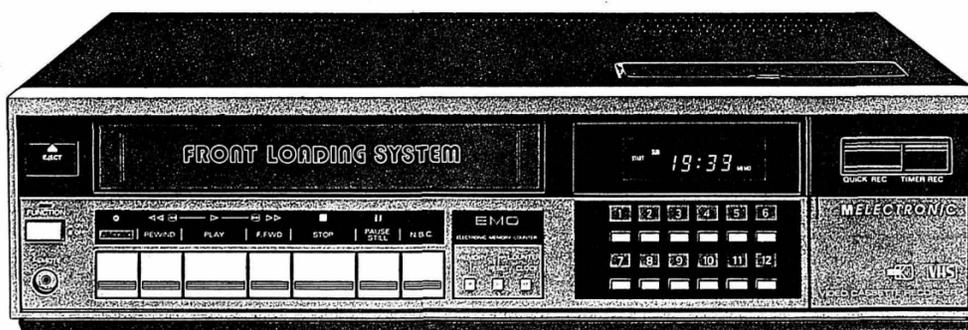
SERVICES INDUSTRIELS
LA DIRECTION

MELECTRONIC AURA ENGENDRÉ UNE GAMME ENTIÈRE DE PRODUITS... DONT SON DERNIER, LA VIDÉO, À DES PRIX CON- FORMES À NOTRE MARQUE!

Melectronic, la marque du rapport prix/qualité, vient de lancer sur le marché un appareil vidéo. Les intervalles prolongés qui marquent la sortie de nouveautés sur le marché, ont leurs raisons d'être, car nous sommes spécialement sévères quant au contrôle de qualité. Par conséquent, il faut investir beaucoup avant que le laboratoire de contrôle ne donne son accord pour la vente d'un nouvel appareil. Nous évitons ainsi que ce dernier soit vendu trop cher. Il a un design Slim-line et offre 12 programmes, une recherche de l'image accélérée et une image fixe, une entrée et une sortie vidéo, un

timer sur 2 semaines, une touche d'enregistrement rapide et un compteur électronique. Le tout à un prix de 1100.- seulement. L'appareil multi-standard, lui, est 1280 francs. Pour une cassette vidéo VHS Melectronic d'une durée de 3 heures, vous ne payez que 14 francs.

Bonne qualité et bon prix ne font toutefois pas tous les atouts de notre marque. Melectronic offre également le conseil de spécialistes, et un service après-vente efficace. Melectronic tout au service de la clientèle.



Magnétoscope MELECTRONIC E-V1 1100.-. Magnétoscope multi-standard MELECTRONIC E-V1m 1280.-

**M 60 ans
d'une idée jeune.**

MELECTRONIC
VIDÉO MIGROS

MM La Chaux-de-Fonds et Le Locle

28-92

LE LOCLE, rue du Foyer 15.
À LOUER, pour le 31 octobre 1985

APPARTEMENT DE 4 CHAMBRES

+ HALL. Salle de bain. Balcon.
Loyer Fr. 472.- + acompte de
chauffage Fr. 140.-.

Pour traiter, s'adresser:

Fiduciaire de Gestion
et d'Informatique SA,
av. Léopold-Robert 67,
2300 La Chaux-de-Fonds,
☎ 039/23 63 68.

22851

STÉPHANE COSANDEY sculpteur

Tous travaux en pierre, petite
maçonnerie en tous genres
☎ 039/31 42 57

91-32736

A louer au Locle

studio meublé

en plein centre, chauffage général, salle
de bains, Fr. 250.- y compris les charges.
Libre tout de suite.

appartement 1 pièce

pour personne âgée, à MIREVAL, tout
confort, ascenseur, service de conciergerie.
Fr. 207.60 y compris les charges.
Libre tout de suite.

appartement 2 pièces

quartier des Jeanneret, tout confort,
complètement rénové, ascenseur, ensoleillé.
Fr. 410.- y compris les charges.
Libre tout de suite.

appartement 3 pièces

en plein centre, ensoleillée, ascenseur,
salle de bains, Fr. 420.- y compris les charges.
Libre dès le 1er novembre
1985. Eventuellement garage à disposition.

appartement 4 1/2 pièces

en plein centre de ville, tout confort,
ascenseur, 2 balcons, ensoleillé, service
de conciergerie. Libre tout de suite.

appartement 5 pièces

rue du Marais, tout confort, ensoleillée.
Fr. 665.- y compris les charges. Libre
tout de suite.

divers locaux

au centre, à l'usage de magasin, atelier
ou salon de coiffure. Prix à discuter.
Libres tout de suite.

FIDUCIAIRE JACOT
☎ 039/31 23 53

91-62

CANTON DE NEUCHÂTEL

la voix
d'une région

Le président de la Confédération à Marin Kurt Furgler visite Marin: «Epoustouflant»

Le président de la Confédération, M. Kurt Furgler a visité hier l'usine ETA à Marin. Et répondu à une porte-parole du comité «Travail et santé», opposée au travail de nuit des femmes.

Hier vers 9 h. 15, le président de la Confédération est arrivé à l'usine ETA à Marin. Il répondait à une invitation du groupe SMH qui faisait suite à des premiers contacts datant de janvier. M. Kurt Furgler était accompagné de nombreux représentants de l'OFIAMT, du Département de l'économie publique entre autres. Les cantons et villes horlogères étaient aussi représentés pour cette journée d'information. Au total, quatre groupes d'une dizaine de participants ont pris part à la visite d'ETA, et à celle de deux expositions à l'intérieur du bâtiment: de produits finis et de Technocorp.

Sortant des ateliers pour venir visiter l'exposition Technocorp, M. Kurt Furgler s'est exclamé: «C'est époustouflant».



DIMENSION HUMAINE ESSENTIELLE

En fin de matinée, devant l'entreprise, le comité «Travail et santé» avait organisé une petite action. Ce comité, opposé à l'introduction du travail de nuit pour les femmes, s'est d'abord entretenu avec diverses personnalités, avant de remettre, à sa sortie, une lettre à M. Kurt Furgler. Dans ce message, le comité «Travail et santé» demande notamment au président de la Confédération d'intervenir en faveur du personnel récemment licencié à Marin, dont le vice-président de la Commission du personnel (opposé aussi au travail de nuit). Le comité a remis un exemplaire d'une pétition lancée contre ces licenciements. Mme Marianne Ebel, porte-parole du comité, a remercié M. Furgler d'avoir dit non au travail de nuit des femmes à ETA-Marin. M. Kurt Furgler a expliqué à Mme Ebel qu'il n'avait pas été question de travail de nuit lors de sa visite du jour. Il a affirmé que la dimension humaine était essentielle si l'on s'occupait d'économie, et qu'elle le préoccupait. Il a dit ne pas pouvoir faire de promesse, et que l'OFIAMT allait examiner de très près toutes les mesures indispensables à la santé et toutes celles indispensables pour le progrès.

CONFIANCE ET GÉNIE PROPRE

M. Kurt Furgler, à sa sortie de l'entreprise a aussi tenu des propos très positifs

quant à ETA: «L'impression correspond au soleil: beaucoup de rayonnement... On quitte cette maison beaucoup plus optimiste qu'en entrant». «Le génie propre de l'homme de la région et la volonté d'y arriver permettent de garantir la confiance entre économie et Confédération». «La confiance est la moitié de l'économie». «Si nous avons ensemble

cette volonté, à la fin de ce siècle, il n'y aura pas de matières premières mais beaucoup de génie propre».

Les visiteurs ont déjeuné à la cafétéria, avant de se rendre à Granges, où trois ouvrières ont remis à M. Kurt Furgler la dix millionième «Swatch».

CAPITAUX ÉTRANGERS

M. Pierre Arnold, présent également lors de cette visite, a expliqué que les bâtiments et machines d'ETA-Marin représentent des investissements de 65 millions. Un nouvel investissement de 15 millions a été décidé, afin de préparer la suite. 80 millions seront nécessaires pour pouvoir continuer. Ils viendront peut-être en partie (minoritaire) de l'étranger. Pour M. Arnold, le travail de nuit est une question «de vie ou de mort» si l'on veut rivaliser avec les entreprises étrangères qui pratiquent ainsi.

A. O.

Tir d'inauguration du stand des Gollières Didier Kropf remporte le titre

Les tireurs au pistolet du Val-de-Ruz étaient réunis mercredi soir au nouveau stand de tir des Gollières aux Hauts-Geneveys afin d'entendre la proclamation des résultats du tir de la fédération, et en même temps d'inauguration du bâtiment et de la nouvelle ligne de tir à 50 mètres du stand de la société de tir La Montagnarde des Hauts-Geneveys.

M. Hans Steinemann, président de la fédération, a relevé la bonne participation des tireurs du Vallon qui se sont retrouvés 31 pour ce concours, soit trois de plus que l'an passé. Il félicite encore la société organisatrice de sa belle réalisation qui a coûté quelque 40.000 francs et beaucoup d'efforts aux membres du club mais qui vient à point pour permettre des entraînements efficaces grâce à ces quatre cibles à retour instantané.

Des travaux qui ont duré en tout près de quatre ans avec le creusage, en partie par les soins de l'armée, de la ligne de tir plate, comme devait le rappeler le secré-

taire de la société des Hauts-Geneveys, M. Fernand Steiner.

Le vainqueur du tir d'inauguration, M. Didier Kropf, des Hauts-Geneveys, a reçu une superbe cloche comme premier prix et le roi du tir au pistolet du Val-de-Ruz, M. Alain Racine, de Dombresson, un cadeau en remerciement aussi à ses douze ans de dévouement au sein du comité de district.

Tir d'inauguration et de fédération: 1. Didier Kropf (75 points); 2. Jacques Ballmer (74), 4 x 10; 3. Alain Racine (74); 4. Michel Favre (74); 5. Heinz Bartholomé (73); 6. Théo Brand (73).

Roi du tir au pistolet: 1. Alain Racine (164 points), 4 x 10; 2. Michel Favre (164).

Concours de sections: 1. Société de tir de Fontainemelon (88,104 points); 2. La Montagnarde des Hauts-Geneveys (86,733); 3. Sous-Officiers du Val-de-Ruz (85,056). (ha)



M. Steiner (à gauche) remet le premier prix du tir d'inauguration du stand des Gollières à Didier Kropf. (Photo Schneider)



... puis à Granges

Avant-hier 7 professeurs de micro-électronique de l'Ecole polytechnique fédérale de Zurich conduits par le président de l'EPFZ, M. Ursprung ont effectué la même visite que M. Furgler à Marin et à Granges. Mardi, ces visites étaient inaugurées par le président et les professeurs de l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne.

Hier, 3 ouvrières ont donc offert à M. Furgler la 10 millionième Swatch sortie il y a quelques jours de la chaîne de production.

De toutes les montres précieuses offertes par les manufactures suisses à des chefs d'Etat ou religieux, celle-ci est bien la seule qui corresponde à un véritable phénomène donc on n'a pas fini de parler... R. Ca

Visite d'Elisabeth Kopp au Conseil d'Etat



Mme Elisabeth Kopp, conseillère fédérale, chef du Département de justice et police, a fait, hier, une visite de courtoisie au gouvernement neuchâtelois.

Cette entrevue a notamment eu pour but de passer en revue les problèmes généraux intéressant conjointement la Confédération et le canton de Neuchâtel. Elle a également été l'occasion de fournir à Mme Kopp quelques éléments d'appréciation sur la situation cantonale neuchâteloise.

Un dîner, servi à l'Abbaye de Bevaix, a permis ensuite aux membres du Conseil d'Etat et à leur hôte de faire plus ample connaissance. (Photo Schneider)

NEUCHÂTEL

Cycliste blessé

Hier vers 17 h. 45, un cycliste, M. Daniel Schumacher, né en 1970, de Neuchâtel, circulait rue Jean-Jacques-Lallemand à Neuchâtel en direction du lac. A la hauteur de la rue des Beaux-Arts, il a bifurqué à gauche dans un sens interdit en prenant son virage à la corde et est entré en collision avec l'auto conduite par M. P. S., de Neuchâtel, qui circulait normalement sur la rue des Beaux-Arts en direction centre ville. Blessé, le cycliste a été conduit à l'Hôpital de la Providence.

VILARS

Enfant blessée

Hier vers 13 h. 30, un conducteur de Colombier, M. L. S., circulait de Fenin à Vilars. A l'entrée de Vilars à la hauteur de la poste, le flanc droit de son véhicule a été heurté par la jeune Magalie Reichen, née en 1972, de Vilars, qui en station devant la poste s'était soudainement élancée sur la route. Elle a été projetée en arrière sur la place de la Poste. Blessée, elle a été transportée à l'Hôpital des Cadolles.

BOUDRY

Cycliste blessé

Hier aux environs de 15 heures, un accident de la circulation a eu lieu à Boudry. M. Thomas Belk, né en 1962, domicilié à Courlevon (FR), circulait au guidon d'un cycle sur la N5 de Boudry en direction d'Areuse. A la hauteur du Garage des Jordils, il heurta une balise de signalisation placée provisoirement à l'occasion de travaux. L'ambulance a transporté M. Belk à l'Hôpital de la Providence, souffrant des hanches et de plaies aux bras et aux jambes.

Suite des informations
neuchâteloises

► 31

EXEMPLES DÉSASTREUX

Nos CFF sont les seuls, en Europe, à avoir renoncé aux trains à grande vitesse. Face aux Postes françaises et à leur Minitel, ce mini-ordinateur téléphonique installé chez les abonnés, nos PTT ont dix à quinze ans de retard.

Nos Ecoles Polytechniques accusent un important retard technologique. Et la recherche scientifique dépendant de la Confédération est en inquiétante perte de vitesse.

Tous ces domaines sont de la responsabilité directe du Conseil fédéral. On voit, hélas, le résultat.

Face à ce désastre, est-il vraiment raisonnable de laisser la Confédération se mêler d'innovation industrielle?

INNOVATION FÉDÉRALE

non

Comité neuchâtelois contre la GRI - Resp.: Philippe Boillod

Votation cantonale des 21 et 22 septembre Rachat de l'Ecole d'ingénieurs: une formalité de 4,2 millions

Quoi de plus normal pour une école cantonale que d'être logée dans un immeuble appartenant au canton? C'est cette «normalisation» là que les citoyens neuchâtelois sont invités à ratifier en acceptant le crédit de 4.205.000 francs voté à l'unanimité par le Grand Conseil en juin dernier pour le rachat par l'Etat du bâtiment de l'Ecole d'ingénieurs du canton de Neuchâtel (EICN-ETS), au Locle.

Actuellement en effet, ce bâtiment est propriété de la ville du Locle. Inauguré en 1974, il avait coûté près de 10 millions de francs, la Confédération ayant payé environ 3,3 millions, le canton environ 4,2 et la ville près de 2,3 millions. Le prix de vente à l'Etat a d'ailleurs été basé sur ce dernier montant, auquel on a ajouté les intérêts financiers correspondants, soit plus de 1,8 million, et enfin la valeur du mobilier et du matériel, évaluée à 100.000 francs.

Jusqu'ici, comme locataire de la commune, l'Etat payait chaque année un bon quart de million à la commune pour l'utilisation de ce bâtiment. Le Conseil général a accepté le principe de ce rachat, dont tout le monde admet la logique. Il s'agit d'un dernier pas dans le processus de cantonalisation et de rationalisation de l'enseignement technique supérieur, qui a commencé en 1970 par la cantonalisation de l'Ecole d'ingénieurs et s'est poursuivi par la restructuration de l'ancien «Techni-

cum neuchâtelois», avec la répartition que l'on sait entre les deux villes du Haut: au Locle, l'EICN et les divisions d'apport anciennement réparties dans les deux villes, ainsi que l'Ecole d'électrotechnique, devenue ETLL; à La Chaux-de-Fonds le regroupement des écoles de mécanique, d'horlogerie et de microtechnique.

A noter que le rachat du bâtiment et du matériel par l'Etat ne résoudra pas les besoins de locaux supplémentaires auxquels l'EICN doit trouver encore une solution.

Pas un parti ou groupement, on peut même dire pas une seule voix ne s'est opposée, dans tout le canton, à cette transaction. C'est dire qu'on se trouve typiquement en présence d'une formalité civique, imposée par le système du référendum financier obligatoire. Et comme tout le monde est d'accord, personne ne se dérangeait aux urnes s'il n'y avait, heureusement, trois importantes votations fédérales en même temps, qui méritaient le déplacement... (MHK)

natural

S'OCCUPE EFFICACEMENT DE VOS VACANCES!

Notre nouvelle brochure
hiver 1985-1986 vient de paraître...**192 pages de rêve...**gratuitement sur simple demande de
votre part.

Tunisie	dès Fr.	741.-
Maroc	dès Fr.	848.-
Gran Canaria	dès Fr.	570.-
Kenya	dès Fr.	1 490.-
Antilles françaises	dès Fr.	1 275.-
Brésil	dès Fr.	2 350.-
Antigua	dès Fr.	2 445.-

... ainsi que beaucoup d'autres destina-
tions. 28-1012Voyages NATURAL SA
51, av. Léopold-Robert
2301 La Chaux-de-Fonds
Tél. 039-23'94'24**at**
airtour suisseVille de
La Chaux-de-Fonds**Journée portes ouvertes
à la STEP**A l'occasion de son 10e anniversaire la station
d'épuration des eaux usées, organise une jour-
née de visites commentées, le**samedi 21 septembre**La route d'accès étant interdite à la circulation,
un service de bus gratuit sera assuré selon
l'horaire suivant: Départ place de la Gare: 8 h.
30 - 9 h. 45, 14 h. - 15 h. 15. 2-123017

Direction des Travaux publics

DEMANDES D'EMPLOIS**ÉLECTROPLASTE**cherche place avec possibilité d'entreprendre la
maîtrise.
Ouvert à toutes propositions.
Ecrire sous chiffre CM 25550 au bureau de
L'Impartial.**JEUNE DAME**cherche travail à mi-temps en fabrique
ou à domicile.

☎ 039/28 52 59.

HORLOGERdiplômé, méthodes, ordonnancement et informatique
cherche emploi.

Ecrire sous chiffre 25544 au bureau de L'Impartial.

JEUNE FILLE

ayant terminé l'école de commerce, cherche emploi.

Libre tout de suite.

Ecrire sous chiffre 25654 au bureau de L'Impartial.

CHAUFFEUR-LIVREURcherche
PLACE

Libre dès le 24 septembre. ☎ 039/41 15 75.

COIFFEUSE

cherche emploi tout de suite ou à convenir.

Ecrire sous chiffre 91-1259 ASSA, Annonces Suis-
ses SA, 31, Av. Léopold-Robert, 2300 La Chaux-
de-Fonds.**INGÉNIEUR ETS EN MÉCANIQUE**désirerait changer de travail. Ouvert à toutes pro-
positions.Ecrire sous chiffre PD 25805 au bureau de
L'Impartial.**INFIRMIÈRE ASSISTANTE**3 ans d'expérience, cherche travail dans cabinet
médical ou autre. Libre dès le 1er octobre.Ecrire sous chiffre VB 25791 au bureau de L'Impar-
tial.**Le chauffage et
la cuisson au bois,
c'est notre affaire!**Grand choix d'appareils à haut rendement assurant économie
d'énergie et protection de l'environnement:

- poêles en tous genres
- poêles-cheminées scandinaves
- foyers et cassettes pour transformer votre cheminée en véritable appareil de chauffage
- cheminées chauffantes
- cuisinières à bois simples, combinées avec l'électricité et/ou le chauffage central

Tout pour la maison familiale ou de vacances, la ferme, l'appartement.
Exposition permanente: Av. Rousseau 5, Neuchâtel à côté de
l'Hôtel Du Peyrou

Demandez notre documentation gratuite.

GRANUM S.A.
Av. Rousseau 5
2001 Neuchâtel
Tél. (038) 25 34 87.

28-37979

**GARAGE-CARROSSERIE DE L'EST**Pierre Visinand
Est 29-31 - La Chaux-de-Fonds - ☎ 039/28 51 88**Belles occasions
au choix**

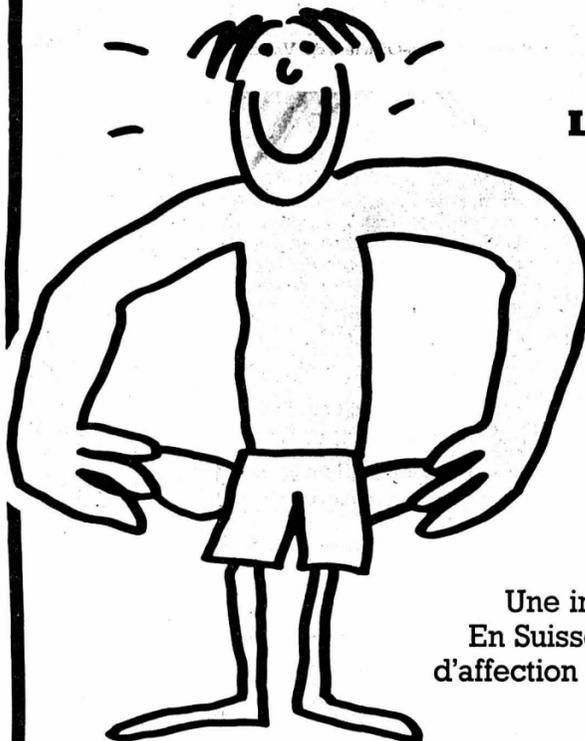
NISSAN Cherry 1,3 GL	1984	Fr. 11 300.-
DATSUN Laurel 2,4	1982	Fr. 10 900.-
BMW 528 aut. 2,8	82 000 km	Fr. 10 700.-
SAAB 99 GL 2,0	1979	Fr. 7 600.-
FORD Escort 1,3	1981	Fr. 6 900.-
RENAULT 14 TS 1,4	1981	Fr. 6 900.-
LADA Niva 4x4 1,6	48 000 km	Fr. 6 900.-
FIAT PANDA 45 1,0	1981	Fr. 5 200.-
TALBOT Horizon 1,3	1981	Fr. 5 200.-
RENAULT 18 TS 1,6	1979	Fr. 4 600.-

Véhicules expertisés avec garantie

NISSAN / DATSUN**AMC
JEEP**Agences officielles
Ouvert le samedi

25678

Publicité intensive, publicité par annonces

on partage?**Le saviez-vous ?**aujourd'hui, des enfants en Suisse romande sont
seuls ou dans le dénuement.

C'est eux que nous voulons aider.

C'est avec eux que nous vous demandons de
partager.Le Mouvement de la Jeunesse Suisse Romande,
durant 60 ans d'existence, vous a appelé à
participer aux «Journées de la Faim». Pour
que les choses soient bien claires, le M.J.S.R.
a rebaptisé son action:**on partage?**Une interrogation courte, directe, simple, qui signifie:
En Suisse romande, aujourd'hui des enfants ont besoin
d'affection et d'équité sociale. **Aidez-les !****Votre soutien financier nous permettra de réaliser
nos projets pour 1986:****Camps de vacances**700 enfants de 4 à 17 ans auront la joie de partir en
vacances dans un de nos 25 camps de Suisse et
de France.**Passeport-Carrefour**Une vingtaine d'adolescents pourront s'accorder
le temps nécessaire à orienter leur vie et à mettre
en évidence leurs aspirations et leurs aptitudesau cours d'une année sabbatique appelée Passe-
port-Carrefour.**Sections**Les 7 sections locales (Genève, Lausanne, Neu-
châtel, Le Locle, Chaux-de-Fonds, Fribourg,
Sierre) rempliront toujours le rôle indispensable
d'interlocuteur permanent soutenant et conseil-
lant enfants comme adolescents.**Les enfants défavorisés
de Suisse romande****vous remercient de votre partage**Genève CCP 12-105 - Delémont CCP 25-12210 - Neuchâtel CCP 20-959
St-Imier CCP 23-2033 - Vaud CCP 10-1973 - Fribourg CCP 17-4240
La Chaux-de-Fonds CCP 23-3945**MOUVEMENT
DE LA JEUNESSE
SUISSE ROMANDE**

JURA BERNOIS

la voix d'une région

Les vigneron romands siègent sur les bords du lac de Biene Le millésime 85 promet d'être excellent

Les vigneron sont satisfaits. La vendange 1985 marquera des points. Le millésime 85 promet d'être excellent. «Il est impossible de faire du mauvais vin avec la récolte qui se présente», a dit le président des vigneron romands, le Vaudois Edmond Challet. En qualité, la récolte sera supérieure à 1977 et correspondra à 1963, 1967 et 1984. Et puis, les producteurs joueront le jeu; les prix seront stabilisés et resteront les mêmes qu'en 1984.

Mais si l'on s'estime satisfait de ce côté là, en revanche, les vigneron sont moins à l'égard du Département fédéral de l'agriculture, de son chef en particulier. De Kurt Furgler, il en a été beaucoup question, hier, lors des assises annuelles des délégués de la Fédération romande des vigneron, assises qui se sont déroulées sur les bords du lac de Biene, plus spécialement à la Maison du Vigneron de Wingreis près de Douanne.

Ce qui a fait dire au président de la fédération à l'adresse du chef du Département fédéral de l'agriculture: «Il ne faut pas mélanger l'office fédéral de l'agriculture et le Département de l'économie publique.» Après les salutations du maire de Douanne, M. Otto Muller, après la présentation de la Maison du Vigneron de Wingreis (par M. Walter Louis), un vestige de l'époque féodale qui appartenait à une famille bourgeoise de Berne avant d'être rachetée par la Confédération et l'Etat de Berne pour être fondée en association, les délégués de cantons romands ont passé à l'ordre du jour.

Et le président Chollet d'ouvrir les débats en examinant la situation actuelle et le succès remporté par les vigneron sur les trois objectifs fixés l'an dernier. Ainsi, grâce à la discipline de ces derniers, le marché du vin ne s'est pas effondré et la situation se stabilise. On a également constaté une augmentation de la part du vin indigène (38,9% aujourd'hui) par rapport à celle de la consommation totale. Enfin, l'esprit d'initiative se poursuit et le bilan est positif.

Ainsi, l'année 1984-85 a permis d'encaisser une récolte moyenne de bonne à très bonne qualité. Toutefois, selon les responsables de la Fédération romande des vigneron, cette situation réjouissante ne doit pas masquer les importants problè-

mes d'excédents de vins indigènes qui persistent dans les caves. La prise de conscience des milieux de production, qui se sont attachés à définir les nouvelles règles de la promotion de la qualité, ainsi que celles devant régir une politique à long terme, a démontré qu'ils entendaient tout mettre en œuvre pour garder la maîtrise de la situation.

Toutefois, ces efforts resteront vains si, de son côté, les autorités fédérales n'interviennent pas rapidement là où des modifications s'avèrent opportunes et nécessaires dans le respect de l'esprit du statut du vin, mais s'évertuent au contraire à vouloir s'attaquer à des modalités d'application qui, aujourd'hui, peuvent être réglées avec succès par les cantons selon les dispositions légales existantes. Ce qui signifie aussi, toujours selon les vigneron, que la gestion des excédents des années 1982 et 1983 ne peut être laissée à la seule charge des entreprises.

95 MILLIONS DE LITRES EN TROP

Aujourd'hui, il y a encore 95 millions de litres d'excédents en trop. Cette quantité hypothétique sérieusement le travail du vigneron. Raison pour laquelle, la Fédération romande inscrit trois nouveaux objectifs: diminuer les excédents du stock, faire reconnaître par le Conseil fédéral les efforts de l'ensemble des vigneron et enfin adapter les législations cantonales pour couper court à toute velléité de la Confédération de diminuer encore plus l'indépendance que connaissent aujourd'hui les vigneron. Et M. T. Stampfli, secrétaire de la fédération de dire: «Le baromètre vinicole est toujours dans une zone maussade. Il doit en sortir.»

Au cœur des débats également, l'importation des vins rouges en bouteilles doit être contingenté. Les vigneron romands demandent maintenant que les 52 litres de vin par personne et par jour importés et autorisés soient réduits à 15 litres par jour. Pour M. Chollet, ce n'est pas une interdiction qui est demandée puisque la Suisse ne peut fournir qu'un tiers de la consommation (on sait par les statistiques que sur trois bouteilles qui se boivent, deux proviennent de la production étrangère).

Les vigneron sont contents. La vigne a rattrapé le retard qu'elle a prise au printemps. Aujourd'hui, elle se porte à

merveille et le millésime 85 promet d'être excellent. Raison pour laquelle, les vendanges seront tardives et commenceront dès le 10 voire le 15 octobre.

LES PRONOSTICS DE LA RÉCOLTE

Pour le rouge et pour la Suisse romande, 326,325 hl. (pour la Suisse, 405,716 hl.). Pour le blanc, 717,460 hl. (ensemble du pays, 730,875 hl.). De cette récolte, 8 millions de litres seront réservés au jus de raisin, 400.000 litres au moût blanc et 800.000 comme raisin de table.

Disons encore que l'assemblée de la Fédération romande a honoré trois vigneron et qu'elle a nommé au Comité directeur, M. Henri-Louis Burgat de Cortaillod, en remplacement de M. André Gerber (Hauterive), démissionnaire.

R. D.

Votations cantonales et fédérales L'union fait la force

Des trois objets cantonaux qui sont proposés au verdict du peuple bernois le premier retient particulièrement l'attention des gens de notre région puisqu'il s'agit de la proposition de suppression des apparentements de liste de plusieurs partis.

La modification de la loi qui est soumise au peuple concerne l'élection du Grand Conseil et plus particulièrement les apparentements de liste de plusieurs partis.

L'Union démocratique du centre et le parti socialiste sont à l'origine de cette proposition au dam des Romands et des petites formations politiques qui trouvaient de la force dans l'union. L'appareillement a toujours revêtu une importance particulière dans le Jura bernois. Au moment de la décision du Grand Conseil, la députation du Jura bernois avait décidé de faire front contre la modification de cette loi; actuellement

André Ory président de la députation modère ses propos et pense que: «Le renoncement aux alliances devrait être une possibilité et non une obligation.»

HARMONISATION OU DYSHARMONIE

Parmi les votations fédérales il en est une qui revêt une importance particulière, soit celle qui va décider l'harmonisation ou non du début de l'année scolaire. Elle prévoit que l'année scolaire débute entre la mi-août et la mi-septembre dans tout le pays. Les cantons auront un délai de cinq ans pour prendre des dispositions nécessaires à cet effet. Cette harmonisation serait d'un grand intérêt pour les habitants du Jura bernois. Qui se trouvent souvent confrontés au décalage des rentrées d'école primaire et d'apprentissage.

GyBy

Remise de diplôme à l'Ecole d'infirmières assistantes du Jura bernois Volée hors pair

Hier avait lieu à Moutier la remise des certificats à la volée dite de «réinsertion sociale». Treize femmes et un homme dont la moyenne d'âge dépasse 35 ans ont suivi avec succès la formation d'infirmière assistante. Cette cinquième volée était une volée pilote ouverte aux hommes et femmes plus âgés qui cherchaient soit à retravailler après avoir éduqué des enfants soit à se recycler dans un métier de service. Le pari engagé a été gagné, les résultats ont été probants voire exceptionnels et chacun s'en félicite.

La cérémonie de remise des certificats s'est déroulée en présence d'un nombreux public, des représentants de l'école et des autorités. Parmi les personnalités invitées, on remarquait la présence du conseiller d'Etat Kurt Meyer, directeur des œuvres sociales et de l'hygiène publique, André Ory, président de la députation du Jura bernois, André Auer, président de la Fédération de communes du Jura bernois, Jen-Louis Chancerel, psycho-pédagogue, Annette Hanzelin, directrice de l'Ecole d'infirmière assistante, Philippe Jeanneret, président du Conseil de l'école et le Dr Junod, ancien président et promoteur de l'école. La cérémonie a été ponctuée de sonates et de gavottes jouées par un quatuor du plus bel ensemble.

PROJET D'ÉCOLE D'INFIRMIER(ÈRE)

Qui dit cérémonie dit aussi allocation. Il y en eu 6 dont nous ne tirerons que quelques extraits; Kurt Meyer a relevé que le fait d'être en contact avec des malades permet de mieux se connaître et cela devrait aider de prendre grand soin de son corps et de sa santé. Il a également dit que les infirmières assistantes sont souvent au service d'une catégorie de la population dont le nombre ne cesse d'augmenter: les personnes âgées; le can-

ton compte actuellement 130.000 personnes de plus de 65 ans. André Ory a relevé que cette volée avait justifié les espoirs mis en elle et que la Fédération des communes du Jura bernois (FJB) se préoccupe actuellement de mettre sur pied une école d'infirmière dont le siège sera fixé ultérieurement. André Auer, quant à lui, s'est dit heureux de fêter ce jubilé. Il a mis en exergue le problème de réinsertion professionnelle des hommes et des femmes de plus de 40 ans et a félicité les 14 élèves au nom de la FJB.

PAS D'ÂGE POUR APPRENDRE

Jean-Louis Chancerel qui a été très proche des élèves tout au long des deux ans s'est dit très ému de cette cérémonie et a relevé une chose essentielle: il ne s'agit pas seulement de capitaliser le savoir mais encore d'intégrer son savoir-faire tout au long du cheminement professionnel.

Chacun s'est plu à constater que les femmes ainsi que l'homme de la volée

sont arrivés au début de cette formation riches d'un bagage professionnel, de vie et d'expérience qui ont enrichi l'échange enseignant-enseigné tout au long des deux ans.

La directrice de l'école Annette Hanzelin s'est plu à relever la tenue de cette volée et à affirmer sa satisfaction et sa reconnaissance aux autorités qui ont permis cette réalisation. Elle a également tenu à démystifier le savoir réservé encore trop souvent à une élite et dont les malchanceux sociaux se sentent exclus.

Cette expérience a pour une fois permis une certaine perméabilité entre les tranches d'âge et les couches sociales et il est à souhaiter que d'autres expériences de ce type se renouvellent.

C'est Philippe Jeanneret, président du Conseil de l'école qui a clôt la cérémonie en invitant chacun à boire le verre de l'amitié.

GyBi

Recours formé contre les résultats de la votation dans le Laufonnais La décision appartient au Grand Conseil

Le Conseil exécutif du canton de Berne propose au Grand Conseil de ne pas entrer en matière au sujet du recours formé par cinq citoyens du Laufonnais contre les résultats de la votation tenue dans le district de Laufon le 11 septembre 1983. Cette recommandation repose sur la loi sur les Droits politiques (LDP), qui est déterminante pour ce qui est du délai de recours aussi dans le cas de la votation concernant l'avenir du Laufonnais. A l'article 89, 2e alinéa de cette loi, il est en effet prévu que «le recours doit être porté devant le Conseil exécutif sans

procédure préalable dans les trois jours qui suivent la découverte du motif du recours, et au plus tard trois jours après la publication des résultats de la votation ou de l'élection». Or, étant donné que ce délai contraignant de trois jours n'a pas été respecté, le Conseil exécutif est d'avis que l'on ne saurait entrer en matière dès lors que les conditions formelles ne sont pas remplies. Afin de sauvegarder la sécurité du droit, c'est à dessein que le législateur a imparti un délai si court précisément dans le cas de votations. Contrairement à ce que croient les recourants, le fait que seule la publication du rapport de la commission d'enquête leur a permis de découvrir un motif de recours - autrement dit le soutien financier offert au comité d'action laufonnais bernois lors de la campagne précédent les votations - ne peut jouer un rôle déterminant.

La proposition formulée par le Conseil exécutif, qui préconise le refus d'entrer en matière sur le recours laufonnais, devra être discutée par la commission de justice du Parlement cantonal. La décision finale appartient au Grand Conseil, qui devra se prononcer lors de la session de novembre. (oid)

NAISSANCE

Denise et Pierre-Alain BOVEY-THEURILLAT ont la très grande joie d'annoncer la naissance de leur fille

NATACHA

le 19 septembre 1985

Clinique des Forges

Convers 66
2616 Renan

Tradition appréciée à Tramelan



Voici pour la cinquième fois consécutive que tous les habitants de la rue de Rouge-Terre à Tramelan se retrouvent le dimanche du Jeûne à l'occasion d'une journée toute spéciale marquée de la camaraderie et placée sous le signe de la bonne humeur. La partie culinaire est bien sûr le point culminant de cette rencontre puisque depuis tôt le matin grâce à une équipe dévouée, une soupe aux

pois maison mijote des heures durant. Une quarantaine d'adultes et près de 30 enfants étaient réunis ce qui représente la totalité des personnes domiciliées dans cette rue. (Photo WH)

Suite des informations
du Jura bernois

► 31

Concert pour les nouvelles orgues de Courtelary

Dimanche, en l'église de Courtelary, on aura le privilège d'assister à un concert donné en faveur des nouvelles orgues. Mme Pierrette Pequegnat soprano, Christine Minder-Dumont, clavecin et Pierre Macchi hautbois interpréteront des œuvres fort diverses qui n'en doutons pas sauront vous enchanter.

Au programme, de G. F. Haendel «Meine Seele hört im Sehen» pour chant, hautbois et clavecin, Henry Purcell «Hark! How all Things» et «Music for a While» pour chant et clavecin, Sweeling «Unter einen Linde grun» pour clavecin, Babell, Sonate en sol mineur: allegro-Air-Hornpipe-Giga pour hautbois et clavecin, Bach «Gott versorget» Adagio - Recitativo-Choral pour chant hautbois et clavecin, Scarlatti 3 sonates - ré majeur, fa mineur - sol majeur pour clavecin, Buytehude «Cantate Singet dem Herrn» pour chant hautbois et clavecin.

Marche d'automne

Un itinéraire particulièrement intéressant a été tracé cette année par les responsables de la 17e marche internationale de Bellelay des 21 et 22 septembre prochains.

Un parcours de 15 et 20 km. conduira marcheurs et marcheuses, qui ont coutume de venir nombreux à Bellelay par des chemins balisés et fort agréables, à travers forêts et pâturages. Le ravitaillement sera assuré comme par le passé aux divers postes de contrôle.

Une magnifique médaille frappée aux armes de l'Evêché de Bâle (999) sera remise à chaque participant. (comm)

Tir populaire à l'arbalète à Tramelan

La Société de tir à l'arbalète donne l'occasion à chacun de s'initier à l'arme de Tell à l'occasion de son tir populaire où l'on peut également décrocher une belle médaille. Ren-



dez-vous, déjà vendredi avec le tir de nuit, dès 9 heures. C'est bien sûr au stand des Neufs Champs que la société de tir à l'arbalète vous attend. (vu)

Nuit du spectacle à Tavannes

A l'occasion de l'Année internationale de la jeunesse, en plus des activités courantes et de son programme habituel, l'Animation de jeunesse de l'Eglise réformée de l'arrondissement organise une Nuit du spectacle au profit d'un orphelinat au Tchad.

Cette «Nuit» se déroulera à la salle communale Farel de Tavannes dès 20 h. 30 et jusqu'à 2 heures. L'entrée est libre, une collecte sera organisée selon le vœu des artistes. Au programme de cette «Nuit»: le Cabaret de Villeret Gérard Manvussa, l'émouvant et impétueux chanteur de Cormoret Willy, les drôleries des compères du Cornet Jean-Michel et Patrick, la virtuosité de musiciens tels que David Schulthess, Claude Rossel, Claude-Alain Dind, Willy Lanz et les débuts de Carline de Biene.

Tramelan: quand les comestibles deviennent vénéneux

C'est sous ce titre que l'on pourra apprendre à mieux connaître les champignons à l'occasion de la grande exposition de la Société mycologique de Tramelan. Cette exposition aura lieu à la halle de gymnastique samedi 21 septembre de 16 à 23 heures et dimanche 22 septembre de 9 à 21 h. Outre la grande variété d'espèces qui sera présentée à la pupille du visiteur, l'on pourra à nouveau déguster les fameuses croutes aux champignons dont quelques cuisinots de la société gardent précieusement le secret. (comm-vu)

LE LOCLE



Chez Bebel

LE COL-DES-ROCHES
☎ 039/31 23 21

Dès maintenant:

LA CHASSE

Selle de chevreuil
2 personnes Fr. 68.-
750 grammes de selle brut = 400 g de viande

Médaille de chevreuil
Fr. 29.- par personne
200 grammes net

Garniture pour les deux propositions:
ananas, pêches, poires, choux-de-Bruxelles, lardons, champignons, oignons naturels, purée de marrons, confiture d'airelles, sauce poivrade.

Accompagnement: nouilles ou spätzlis maison.

C'est à vous en lécher les doigts...
mais toutefois, sans vous les mordre à l'addition !!!



même si le chasseur peut quelquefois se retrouver chassé !!!...

Exposition de champignons

MAISON DE PAROISSE, Envers 34, 1er étage, ouverte du samedi 21 septembre dès 11 h. au dimanche 22 septembre à 19 heures

Vente de croûtes et boissons diverses

Société mycologique, Le Locle

RESTAURANT DU DOUBS

Les Brenets
Deux truites Maison pour Fr. 12.- -
Cuisse de grenouilles Fr. 6.50 - la douz. - Feuilleté aux morilles Fr. 9.- -
Veuillez réserver svp.:
☎ 039/32 10 91

Pendant la saison, ouvert 7 jours sur 7.
91-67

RESTAURANT DU COMMERCE

M. Frydig - Temple 23
Le Locle - ☎ 039/31 37 63



Dégustez nos fameux filets de perche du lac! Sur assiette Fr. 9.-
91-590

Nos spécialités du mois



CONFISERIE TEA-ROOM Angehrn

Le Locle, ☎ 039/31 13 47

LA GRANGE PRÉSENTE:

Samedi 21 septembre 1985, à 20 h 30, Grande Salle Dixi, Le Locle

CONCERT ROCK

ANDROGYNE (Besançon) - ZURI WEST (Berne)
SMIRNOV (Genève). Entrée Fr. 10.- avec le soutien des coopératives FCM.



VILLE DU LOCLE

Convocation des électeurs

pour la votation fédérale sur:

- a) harmonisation du début de l'année scolaire
- b) garantie des risques à l'innovation
- c) nouveau droit matrimonial et successoral

Pour la votation cantonale sur:

- a) octroi d'un crédit de 4'205'000 francs pour l'achat d'un bâtiment et de divers équipements destinés à l'Ecole d'ingénieurs ETS du canton de Neuchâtel les 21 et 22 septembre 1985.

Local de vote:

Grande salle de la Croix-Bleue, France 8.

Heures d'ouverture du scrutin:

Samedi 21 septembre 1985 de 9 h à 18 h - Dimanche 22 septembre 1985 de 9 h à 13 h.

Vote anticipé:

Les électeurs peuvent exercer par anticipation leur droit de vote au Poste de Police du mercredi 18 septembre 1985 au samedi 21 septembre 1985 à 6 h.

Vote des malades:

Les infirmes et les malades incapables de se rendre au bureau de vote peuvent demander de faire recueillir leur vote à domicile en s'adressant au secrétariat communal jusqu'au vendredi 20 septembre à 17 h ou au bureau électoral jusqu'au dimanche 22 septembre à 10 h, ☎ 039/31 59 59.

Le Conseil communal.

91-220

Pour une surdité qui ne se voit plus

Une merveilleuse technique sur mesures

Consultation **GRATUITE** de vos oreilles (audition)
MARDI 24 SEPTEMBRE
LE LOCLE

de 09 h. à 12 heures
Pharmacie Mariotti
38, Grande-Rue,
2400 Le Locle, ☎ 039/31 35 85

Surdité DARDY SA 021/23 12 45
43 bis, av. de la Gare, 1001 Lausanne



Peugeot 505 STI

1981, 77 000 km très soignée.

Garage de La Prairie
☎ 039/37 16 22

MIEL

«toutes fleurs»
Fr. 8.- le kilo
M. Faivre-Chalon Bertrand, Les Fins.
☎ 003381 / 67 33 83

Schmutz

Aciers - Plastiques - Métaux - Outillages
Route de Neuchâtel 45
2088 Cressier

engage tout de suite ou pour date à convenir

chauffeur poids lourds

magasinier-vendeur
pour son département fonte à pression, fonte salubre et canalisation plastique.

Faire offres par écrit avec documents usuels à l'attention de M. Matile.
87-190

Mission sous tente aux Ponts-de-Martel

du 18 au 29 septembre 1985

L'Evangile est annoncé tous les soirs à 20 heures (sauf lundi), ainsi que les dimanches après-midi à 15 heures.

Invitation cordiale à tous (tente chauffée).
Evangélistes: **M. Gisin et P. Zürcher.**

Cherche à louer

appartement

2-3 pièces

au Locle.
☎ 037/26 35 45
heures des repas

Cours du soir 1985/86

Les cours du soir dans les domaines:

- électricité
- électronique
- informatique

débuteront dès le 21 octobre 1985.

La liste complète des cours ainsi que les programmes détaillés sont à la disposition des intéressés au secrétariat de l'école, avenue du Technicum 26, 2400 Le Locle, ☎ 039/31 15 81 ou peuvent être obtenus en renvoyant le talon ci-dessous:

Veuillez m'envoyer le programme des cours du soir de l'ETLL, 1985/86.

Nom, prénom:

Adresse, localité, rue:



L'ART DU MEUBLE

E. Zwahlen - Le Locle, rue de France 4-6-8, ☎ 039/31 38 85 - Fermé le lundi

Liquidation partielle

autorisée par la Préfecture du 17.9 au 28.9.1985

... pour cause de déménagement au Crêt-du-Locle. (ancien locaux Kernen Sports)

... des rabais incroyables...

jusqu'à 50%

sur tous nos articles

**Salons - Chambres à coucher
Tables - Chaises - Parois, etc...**

Profitez !!!

... du mobilier à ces prix-là...
vous ne reverrez pas ça de si tôt !

91-279

Dr CONSOLINI ABSENT
jusqu'au 7 octobre

CREDIT COMPTANT

Jusqu'à Fr. 30'000 - sans garanties. Discret et sans enquête auprès de l'employeur!

Veuillez me soumettre une offre de crédit comptant sans engagement.

Je sollicite un crédit comptant

de Fr. _____

Remboursement mensuel env. Fr. _____

Nom _____

Prénom _____

Rue _____

NPA/localité _____

Date de naissance _____

Etat civil _____

Signature _____

Service rapide 01/211 76 11, Monsieur Lambert
Tél. 58 8021 Zurich



DES PRIMES EN OR!



Des **primes d'échange** en or. Nous, les concessionnaires Fiat, vous offrons jusqu'à Fr. 2000.- pour une Argenta. Par exemple. Notre **superconcours** national vous permet de gagner votre Fiat chérie - une Panda, une Uno, une Ritmo, une Regata ou une Argenta! Vous trouverez des bulletins de participation chez nous.

Vous avez le choix entre cinq **modèles spéciaux** dotés d'un équipement super d'une valeur atteignant Fr.1700.-. Le tout sans un centime de supplément.

Bondissez de joie chez nous. Voici cette fameuse occasion dont vous avez tant entendu parler.

Et puis, nous vous renseignerons encore sur les nouveaux **modèles à catalyseur**. Au fait, saviez-vous que tous les nouveaux modèles Fiat peuvent rouler à l'essence **sans plomb?** (Sauf la Ritmo Abarth, l'Uno Turbo et l'Argenta Volumex.)

A bientôt donc. Votre concessionnaire Fiat.



Agence officielle:	Garage de la Ronde	28 33 33
Agence locale:	Garage Sporoto	26 08 08
Agence locale:	Garage du Versoix	28 69 88
Le Locle:	Garage de La Jaluse	31 10 50
Le Locle:	Garage Eyra	31 70 67
Les Breuleux:	Garage du Collège	54 11 64

Publicité intensive, publicité par annonces

**Nouvelle saison !!
Nouvel automne !!
Nouveaux menus...**

à l'auberge de la Roche «**Chez FEFEU**»

2 km à la sortie de Morteau, à droite en direction de Pontarlier.
☎ 003381/68 80 05

**Fr. 5 000.-
à Fr. 25 000.-
PRÊT
COMPTANT**

pour salariés, sans garantie, dans les deux jours. Discretion absolue.

Renseignements: de 8 à 11 heures et de 14 à 17 heures.
☎ 027/22 86 07,
83 17 59 le soir.
36-76564

Aspirateur à poussière HOOVER Electronic, 900 watts, enroulement automatique du câble. Double boîtier silencieux. Nombreux accessoires. Grand sac à poussière de 7 litres. Approuvé ASE.

199.-

GALERIES
Le grand magasin des idées neuves

Jura Berne Holz Bois

LAMES-LAMBRIS dès Fr. 7.80 le m²

ISOLATIONS diverses (au prix d'entrepreneurs)

Panneaux agglomérés et contreplaqués dès Fr. 5.70 le m²

Sur demande, découpe selon plans

2615 Sonvilier
BOBA SA ☎ 039/41 44 75 06-12031

F.W. Klein S.A. présente:

SINGER

Offrez-vous une aide-repasseuse: Singer Magic Press

499.- Echange et réparation de toutes les marques (demandez nos super-offres!)

F.W. KLEIN SA
Coudre. Tricoter. Repasser.
2300 La Chaux-de-Fonds: Place du Marché,
039/28 79 60 - 2000 Neuchâtel: Rue du Seyon 11, 038/25 12 70

Seul le **prêt Procrédit** est un **Procrédit**

Toutes les 2 minutes quelqu'un bénéficie d'un «Procrédit» vous aussi vous pouvez bénéficier d'un «Procrédit»

rapide simple discret

Veillez me verser Fr.
Je rembourserai par mois Fr.

Nom
Prénom
Rue No.
NP/localité

à adresser dès aujourd'hui à:
Banque Procrédit
2301 La Chaux-de-Fonds, 81 M4
Avenue L.-Robert 23, Tél. 039-23 16 12

J'irai voter

NON à la GRI, parce qu'en définitive, ce seront les contribuables qui, à nouveau, financeront les coûts de la GRI (100 mio.). Or, comme la presse vient de le rappeler, ce sont déjà les Neuchâtelois qui paient les impôts les plus élevés de Suisse...

OUI à l'harmonisation du début de l'année scolaire

OUI au nouveau droit matrimonial

OUI au crédit cantonal de 4,2 millions

Resp.: F. Reber

PARTI RADICAL

Ing. dipl. FUST

Garantie de prix: Argent remboursé si vous trouvez le même meilleur marché ailleurs.

Electroménagers Cuisines Salles de bains

Séchoir à linge Miele T 370

1490.-
au lieu de **1950.-**
Location 83.-/ms.

- touche sensitive
- mesurage électronique de l'humidité
- dispositif pour l'économie
- dispositif spécial «infroissable»
- sèche-linge à évacuation 220/380V

Aspirateur Siemens VS 521

198.-

- compact, maniable, léger
- enrouleur automatique
- buse super-polymatique

Lave-vaisselle Kenwood 0043

798.-
Location 45.-/ms.

- Commande aut. à un seul bouton
- Tiroir à poudre à 3 compartiments
- Touche 1/2 charge
- 4,2 kg; 220/380V

Rasoir Braun micron

99.-

avec support mural. Une année de garantie. D'autres modèles de Jura König Rowenta et Sanyo en stock

Congélateur- armoire Bauknecht T 1351

498.-
Location 28.-/ms.

- Capacité utile 112 litres
- Congélation rapide
- Lampes rétroviseurs
- Charnière reversible

Lave-linge Hoover 420

598.-

- 4 couverts
- 2 températures
- raccordement facile

Machine à coudre Brother VX 511

498.-
100.- reprise pour votre ancienne machine

398.-

Point standard, zig-zag, boutonnières automatique, point satin, point tricot et point décoratif.

Prolongation de garantie possible pour 2-, 3-, ou 5 ans! Notre personnel qualifié est là pour vous renseigner!

Plus de 20000 appareils électroménagers en stock!

Durée de location minimum 3 mois

Chaux-de-Fonds, Jumbo 039 26 68 65

Bienne, Rue Centrale 36 032 22 85 25

Brügg, Carrefour-Hypermarkt 032 53 54 74

marin centre 038 33 48 48

Yverdon, Rue de la Plaine 9 024 21 86 15

RESTAURANT au britchon

Serre 68 - ☎ 039/23 10 88

CHASSE OUVERTE

selle - râble - médaillon - civet

Prière de réserver votre table, svp.

A vendre à La Corbatière

petite villa

de 3 pièces

avec place de parc et terrain aménagé.
☎ 039/28 23 01

A vendre

Peugeot 205 GTI

1985, options.

J.-C. Béring
☎ 039/28 25 28
ou ☎ 039/28 61 56.

HÔTEL DU MOULIN
«Chez le P'tit Graf»
Serre 130 - La Chaux-de-Fonds
☎ 039/26 42 26

bolets frais röstis

Salade - Fr. 15.-

la chasse

Gérez mieux votre temps

Séminaire d'un jour Neuchâtel mardi 24 septembre

Inscriptions: 021/22 16 22

A louer tout de suite ou pour date à convenir, Bois-Noir 41

STUDIO

non meublé, loyer mensuel, charges comprises Fr. 276.-
☎ 039/26 06 64.

LE LOCLE!
A louer tout de suite ou à convenir appartements de 3 pièces. Fr. 320.- + charges.
Pour visiter: ☎ 039/31 53 69.

Le travail dans le bon sens
Joliet Intérim S.A.
☎ 039/23 27 27

Meubles Au Bûcheron - Veuthey SA

Avenue Léopold-Robert 73, La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 65 65

FOIRE DE L'OCCASION

Tables et chaises d'exposition

1 salon, 1 canapé, 2 fauteuils arolle massif, pour week-end	Fr. 600.-
1 chambre à coucher complète avec literie moderne	Fr. 1 500.-
1 paroi angle avec 2 lits rabattables + 4 éléments armoires	
1 table chêne rustique, dim. 200x90 cm	Fr. 1 500.-
1 table chêne rust., dim. 200x80 cm	Fr. 900.-
6 chaises rembourrées Ls XIII	la pce Fr. 250.-
1 table Ls XIII dim. 170x90 cm + 2 allonges 54 cm	Fr. 1 600.-
6 chaises rembourrées Ls XIII	la pce Fr. 220.-
1 armoire 5 portes, acajou	Fr. 700.-
1 armoire 4 portes	Fr. 400.-
1 chambre à coucher, boul., literie	Fr. 600.-
5 salons	de Fr. 200.- à Fr. 400.-
Tables de salon	de Fr. 100.- à Fr. 300.-
Fauteuils	de Fr. 50.- à Fr. 100.-
Buffets de service	de Fr. 100.- à Fr. 300.-
Meubles bas	Fr. 300.-
1 table d'échec avec 2 faut. + 2 chaises	Fr. 500.-
Chaises classiques	la pièce Fr. 35.-
2 parois modernes	la pièce Fr. 700.-
1 table de cuisine	Fr. 150.-
1 secrétaire rustique	Fr. 500.-
1 bureau enfant	Fr. 180.-
1 table + 6 chaises rembourrées, rustiques d'exposition	Fr. 1 200.-
1 salon-lit rustique	Fr. 600.-
2 bibliothèques-secrétaires blanc, d'exposition	la pièce Fr. 550.-
4 lits, dim. 90x190 cm, avec literie	la pièce Fr. 500.-
1 salon skai 3+1+1	Fr. 500.-
1 salon tissu 3+1+1	Fr. 700.-
1 salon 2 pl. + 2 fauteuils velours	Fr. 600.-
15 matelas dim. 90x190 cm	la pièce Fr. 100.-
1 matelas dim. 160x190 cm	Fr. 200.-

La tronçonneuse pour vainqueurs

Husqvarna

Un Hannu Kilkki rayonnant a gagné le championnat du monde des tronçonneuses pour la 3ème fois - bien sûr... avec une Husqvarna

seulement **Fr. 740.-**

Bons lors de l'achat d'une Husqvarna 40 **Fr. 40.-** Husqvarna 50 **Fr. 50.-** Husqvarna 61 **Fr. 60.-**

Finger SA, Machines agricoles,
2316 Les Ponts-de-Martel / ☎ 039/37 16 26,
2057 Villiers / ☎ 038/53 46 53.

Frei B., Atelier mécanique, 2314 La Sagne,
☎ 039/31 52 33.

Schmid + Co., Garage agricole, 2125 La Brévine,
☎ 039/35 13 35.

Wälti W., Machines agricoles, rue du Locle 69,
2300 La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/26 72 50.

Publicité intensive, publicité par annonces

LE MOT MYSTÈRE

Thème: Peintres - un mot de 6 lettres

Biffez dans la grille les mots que vous repérez et qui figurent dans la liste ci-dessous. Une fois tous les mots trouvés, il ne vous restera que Le Mot Mystère, que vous lirez de gauche à droite et de haut en bas.

Solution: page 30

K	N	E	P	R	O	T	T	O	L	L	N	F
A	L	H	I	R	U	I	N	Y	O	A	A	I
L	V	E	C	N	B	T	O	N	T	W	M	N
F	A	E	E	S	R	I	S	N	Z	O	A	I
M	A	M	D	C	E	E	T	E	Y	L	Z	G
A	I	K	O	I	Y	N	A	D	O	S	O	R
S	R	E	S	R	C	D	W	U	R	M	P	O
A	G	S	N	U	O	K	I	G	T	E	I	S
R	N	A	S	I	L	T	I	X	I	T	E	A
U	I	I	T	I	T	L	R	A	E	O	Z	C
T	C	L	N	E	L	X	U	A	V	W	E	C
I	E	E	N	E	T	R	A	C	I	N	A	H
W	O	N	S	E	S	O	R	T	R	E	S	I

(pécé)

A Aman	G Gilles	M Mazo	Smet
Asam	Gude	Moro	Snow
Aved	I Icart	N Nesch	T Titien
C Cingria	Itten	Nigro	Town
D Denny	K Kalf	O Opie	Troy
Dick	Klee	R Orpen	Tura
Dix	Kline	R Rive	V Vaux
Dyce	L Lam	Rose	Veit
E Earl	Law	S Sacchi	W Watson
Elias	Lotz	Saez	Walti
Erni	Lotto	Sert	Wit
F Fini	Luska		Wols



Votre agence FIAT
Girardet 20 b - ☎ 039/31 70 67

Boucherie
Charcuterie

Frédéric Berger

Le Locle,
☎ 039/31 16 75

Service à domicile



ERIC JOSSI
BIJOUTERIE - HORLOGERIE - ETAINS
D. JEANRICHARD 1. LE LOCLE
le choix, la qualité, le service

Les 21 et 22 septembre dans les halles Numa-Droz à La Chaux-de-Fonds

7e tournoi international de volleyball

Du VBC Le Locle

Samedi et dimanche se déroulera dans les halles du Centre Numa-Droz le traditionnel tournoi international du VBC Le Locle.

Cette année, grâce au travail des dirigeants, le VBC Le Locle, peut vous présenter une palette alléchante d'équipes venant de ligue nationale A et ligue nationale B ainsi que des équipes étrangères de hauts niveaux.

Samedi:
le tournoi se déroulera sous forme de poules éliminatoires aussi bien chez les garçons que chez les filles.

Dimanche:
le tournoi reprendra cette fois-ci sous forme de championnat avec demi-finales et finales.

De nombreux prix ainsi que de très beaux challenges récompenseront les joueuses et joueurs.

Il est à noter qu'il n'y a pas de pause le dimanche, les personnes désirant assister à toutes les rencontres, pourront se restaurer à la cantine qui proposera outre les sandwiches, gâteaux, etc... des possibilités de repas chauds sur place.

La buvette largement garnie devrait contenter les plus exigeants.

Venez nombreux voir ce sport spectaculaire et fair-play, samedi dès 14 h 30 et dimanche dès 8 h 30.

Favorisez les annonceurs de cette page



Temple 7, Le Locle
☎ 039/31 13 47

Nos spécialités d'automne sont là !!

Boucherie-chevaline



Daniel-JeanRichard 33
2400 Le Locle
☎ 039/31 14 15

Votre service



Confiserie

J. Amstalden

Le Locle
Rue du Temple 21
☎ 039/31 20 21

Nos spécialités:
- les délicieuses truffes à la crème
- l'écusson loclais

Pisciculture des Enfers

Jaluse 24, ☎ 039/31 45 91

truites du vivier - truites saumonées fumées (fumage « maison ») - cuisses de grenouilles fraîches - écrevisses vivantes et décortiquées.

Restaurant de L'Abeille

Rue de la Paix 83,
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 07 71

La chasse: - pâté de gibier
- poitrine de faisán
- civet de chevreuil
- noisette de chevreuil
- filet de sanglier

Boulangerie-pâtisserie

Butty

Rue Neuve 5
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/28 71 14

CAFÉ DU GAZ
Ce soir

DANSE

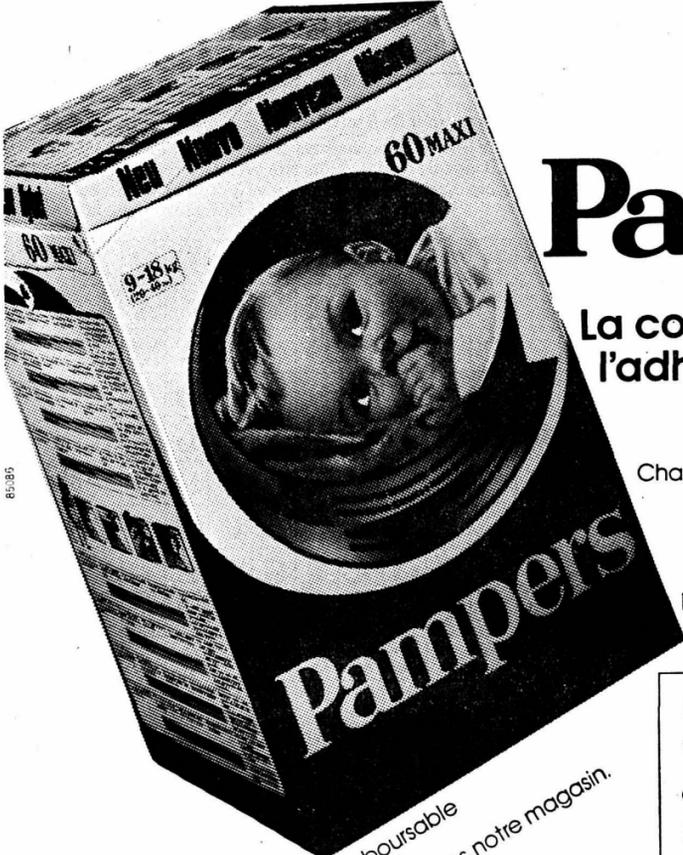
avec **CURT** et **ROSE-MARIE**

A vendre cartons solides
pour expéditions
29x17x3 cm
ép. 1 mm
Fr. -.80 la pce
☎ 032/22 38 07

Scies à ruban
Mini-prix.
Maxi-performances.
Gfeller, affûtages,
2610 Les Pontins,
☎ 039/41 26 87.

A remettre dès le 1er octobre appartement 2 pièces
salle de bain, chauffage central.
Combe-Grieurin 33.
Prix Fr. 327.-
☎ 039/23 76 01.

A vendre accordéon chromatique
Palolo Soprani III,
excellent état, très peu utilisé.
☎ 039/26 70 72
heures des repas



Pampers

La couche avec l'adhésif réajustable

Chaque paquet **23.90**
19.90
Bon Fr. 4.- déduit

Bon Fr. 4.-
Valable dans tous nos magasins
du 17 septembre au 27 septembre 1985
Nom du client:
Adresse:

Attention: seulement 1 BON remboursable économique. encaisser dans notre magasin.



GALERIES

Le grand magasin des idées neuves

Votation populaire du 22 septembre 1985

Le nouveau droit matrimonial et successoral

- est favorable à la famille
- assure la continuité dans l'artisanat et l'agriculture
- fait de nos ménagères des partenaires à parts égales



OUI AU NOUVEAU DROIT MATRIMONIAL

Comité d'action bernois en faveur du nouveau droit matrimonial
Geneviève Aubry, conseiller national, Tavannes
Werner Martignoni, président du conseil exécutif, Berne
Claude Gay-Crosier, député, Bienne

- Autres membres du Jura bernois et de Bienne:
- Josiane Aegerter, présidente PRD, La Neuveville
 - Marcel Bauler, pharmacien, Tavannes
 - Trudi Bauler, présidente GFFD, Tavannes
 - Jean-Pierre Berthoud, député, Bienne
 - Viviane Blanchard, Malleray
 - Jenny Boillat, secrétaire, Bévillard
 - Pierre Boillat, contremaitre, Bévillard
 - Eliane Droz, Tramelan
 - Sylvia Dumont, institutrice, Moutier
 - Henri-Louis Favre, conseiller d'Etat, Reconvilier
 - Olga Gauchat, Prêles
 - Fritz Hauri, préfet, Moutier
 - Cardine Hirschi, Tavannes
 - Raoul Kohler, conseiller national, Bienne
 - Francis Loetscher, anc. conseiller national, Saint-Imier
 - Marguerite Logos, anc. député, Saint-Imier
 - Marcel Monnier, préfet, Courtelary
 - Jeanine Noirjean, Tramelan
 - Alice Oser, secrétaire, Moutier
 - Anne-Marie Pauli, Villeret
 - Simone Racine, Tavannes
 - Claire-Lise Renggli, députée, Bienne
 - Bethli Sartori, Péry
 - Daniella Torri, Reconvilier
 - Yvette Voutat, juge, Malleray
 - Mariette Warmbrodt, Villeret
 - Marie-Ange Zellweger, conseillère municipale, La Neuveville
 - Monika Zenger, Pontenet

Publicité intensive, publicité par annonces

CANTON DU JURA

la voix d'une région

2500 hommes de la brigade frontière mobilisés dans le Jura 144 kilomètres de frontière à tenir



Deux soldats s'exerçant au lance-mines. (Photo pve)

Depuis le début de la semaine et jusqu'au 28 septembre, 2500 hommes provenant des régions comprises entre Saint-Imier et le Lauffonnais, Bienna et l'Ajoie effectuent dans le cadre de la brigade frontière 3 leur cours de complément. La brigade frontière 3, commandée par le brigadier jurassien Jacques Saucy, est l'une des grandes unités du corps d'armée de campagne 1. Nous lui avons rendu visite et notamment au régiment 43, commandé par le colonel Pierre Paupe.

En ouvrant la conférence de presse, le brigadier Jacques Saucy a souligné la meilleure compréhension des besoins de l'armée par les autorités communales.

Des oiseaux à l'aide de l'armée

Loins d'être rendus superflus par les moyens de communication électroniques, les pigeons voyageurs sont toujours indispensables à l'armée.

Saviez-vous qu'il y a des «colombarium» militaires dans notre région aussi? Dans l'un d'eux, environ 60 pigeons «spécialistes» ont été exercés cette semaine par un détachement de la compagnie de transmission de la brigade frontière 3.

Un exercice «aérien» aura lieu mardi prochain 24 septembre. Les oiseaux vont rentrer à leurs pigeonniers à Reconvilier, entre 8 h. 30 et 13 heures. (comm)

Des places de tir, non permanentes, font toutefois encore défaut. Quant à la garde avec munition de guerre, le brigadier Jacques Saucy note une meilleure compréhension que par le passé. Il a rappelé que la garde armée ne visait à protéger que l'indispensable, soit notamment des munitions et explosifs qui sont volés en quantités appréciables dans notre pays

VOTATIONS FÉDÉRALES 21 et 22 septembre 1985

Comité de l'Union des travailleurs des Franches-Montagnes Trois fois oui

Le comité de l'Union des travailleurs des Franches-Montagnes recommande aux travailleurs de voter trois fois oui pour les votations du 22 septembre 1985.

Nouveau droit matrimonial: oui. La nouvelle loi est adaptée aux conditions et aux exigences actuelles de la vie quotidienne.

La nouvelle loi: reconnaît la contribution de la femme à la famille et à l'union; décharge l'homme de la responsabilité unique; donne des droits égaux pendant le mariage; donne droit à chaque époux de disposer de manière autonome de ce qu'il gagne, de ce qu'il obtient comme prestations sociales et de ce qu'il apporte dans le mariage; ne détermine plus les rôles, c'est le couple qui décide de l'attribution des tâches familiales; oblige de renseigner l'autre conjoint sur l'état des finances; donne droit au conjoint qui n'exerce pas d'activité lucrative de recevoir un montant équitable à sa libre disposition; reconnaît le droit aux deux époux de représenter le droit conjugal et la famille; permet à la femme de garder son propre lieu d'origine et de faire devancer le nom de famille par son propre nom.

Harmonisation de l'année scolaire: oui. Le principal avantage de l'har-

monisation de l'année scolaire est de faciliter l'adaptation scolaire des enfants des familles qui doivent changer de canton.

LES BUTS

Le cours 85 est le début d'un cycle de trois cours qui ont lieu tous les deux ans. Il a pour but de préparer la troupe à l'instruction de détail. En 1987, le cours portera sur des exercices inter-armes. En 1989, des manœuvres permettront de vérifier l'état de préparation des soldats et des cadres.

Les officiers, sous-officiers et soldats incorporés à la brigade ont tous terminé leur service de troupe d'élite, et se trouvent en âge de Landwehr (33 à 42 ans) ou de Landsturm (43 à 50 ans) pour les soldats et 55 ans pour les officiers. Sur le plan individuel, les armes sont les mêmes qu'en troupe d'élite. Et à ce propos, le brigadier Jacques Saucy a souligné l'effort des autorités politiques qui ont doté la brigade d'appareils de haut niveau, en particulier d'un engin filoguidé antichar (Dragon) et de lance-mines bi-tubes installés sous terre.

La brigade de frontière 3 doit défendre l'intégrité territoriale du pays sur quelque 144 kilomètres de frontière. Pour défendre l'Ajoie, zone frontière relativement ouverte, la brigade est susceptible de recevoir un appui d'autres troupes.

Une des particularités de la brigade est son bilinguisme. Les troupes qui en font partie proviennent du canton du Jura, du Jura bernois, du Lauffonnais et de la partie du canton de Soleure qui touche la frontière jurassienne, soit en tout 6500 hommes, dont le tiers sont présentement mobilisés. A sa tête, depuis le 1er janvier 84, Jacques Saucy, avocat delémontain bien connu, président du Conseil d'administration de la Banque Cantonale et délégué du gouvernement au partage des biens.

DÉMONSTRATIONS

A Lucelle, premier mot dans la bouche des militaires: le soleil. Même si les tenues d'assaut transforment l'énergie en sueur, les conditions pour le déroule-

ment de ce cours complémentaire sont idéales. La presse a eu l'occasion de visiter un poste sanitaire qui est en mesure d'évacuer tout blessé dans les six heures et, qui utilise largement les capacités d'accueil et prestations des hôpitaux civils.

Des démonstrations concluantes ensuite de tirs en trajectoire courbe, tir avec des engins antichars, la préparation d'un champ de mines, la présentation de l'organisation d'un bataillon. Et pour couronner le tout, un exercice de tir de section renforcé notamment par des mitrailleuses. S'il existait il y a quelques années encore de nettes différences entre les troupes d'élites et de Landwehr, celles-ci ne reposent plus désormais que sur l'âge. Et tous les officiers soulignent ce changement. Après deux jours seulement d'entrée en service, le colonel Pierre Paupe, commandant du régiment 43, s'est félicité de la prestation de ses hommes.

P. Ve.

Position du gouvernement concernant les voies navigables Intérêts pour le canal du Rhône au Rhin

Le gouvernement jurassien a arrêté sa réponse au Département fédéral des transports, des communications et de l'énergie touchant la protection du tracé des voies navigables. Le gouvernement est d'avis qu'il est nécessaire de prendre des mesures de protection propres à permettre une réalisation future des voies navigables et considère comme nécessaire et adéquat l'adoption d'une loi et d'un arrêté fédéral dans le sens des avant-projets soumis à la consultation, ajoutant qu'il conviendrait d'étendre la protection d'un tracé navigable entre Orbe et le lac Léman de manière à ne pas hypothéquer une liaison directe de et vers la Méditerranée, liaison déjà possible jusqu'à Lyon.

De par sa situation géographique, indique le gouvernement, la République et canton du Jura souhaite bénéficier des retombées économiques pouvant découler de l'aménagement à un gabarit supérieur du canal du Rhône au Rhin sur territoire français, avec Bourgne comme

zone portuaire. En d'autres termes, il postule un intérêt pour la navigation fluviale de grande capacité, en dépit d'incertitudes au niveau européen quant au maintien du volume des biens pondéreux acheminés par ce mode de transport. Cela signifie que le gouvernement jurassien comprend les cantons et régions qui, du côté suisse - le canton du Jura étant aussi concerné - voient dans l'aménagement à terme d'une liaison Rhône-Rhin par l'Aar, les lacs jurassiens et le Léman, un investissement à priori générateur de prospérité aux plans romand et suisse. Certes, souligne l'exécutif cantonal, les intérêts des autres modes de transport, du rail notamment, devront être pris en compte objectivement en cas de décision en vue d'un premier aménagement du tronçon, mais pour l'heure la question n'est pas posée en ces termes, et le gouvernement jurassien estime que la protection actuelle de tracés de voies navigables est une mesure de prévoyance qu'on ne peut raisonnablement contester. (rpju)

90e anniversaire du Syndicat bovin des Bois

Le Syndicat bovin des Bois fête demain samedi son 90e anniversaire. C'est en effet le 18 décembre 1895 que se fondait cette association qui avait pour but de répondre à la demande des acheteurs du dehors et d'assurer un résultat plus avantageux que précédemment aux éleveurs de la région grâce à l'achat de taureaux et de vaches de race tachetée du Simmenthal la plus pure, à la sélection et l'entretien judicieux des animaux reproducteurs et de leurs produits, à la tenue d'un registre d'élevage et à l'éducation rationnelle des élèves.

Quarante-huit personnes, dont une femme, fondèrent le Syndicat. On peut relever qu'à cette époque tous les industriels du village en faisaient partie, de même que des représentants des villages avoisinants qui n'avaient pas de syndicat. Le Syndicat bovin des Bois est en effet le plus ancien de la République et canton du Jura.

Jusqu'au 16 août 1969, le syndicat entretenait un taureau acheté par une commission d'expertise suivant les instructions des membres: le syn-

LES PRÉSIDENTS

1895-1912: Joseph Jobin
1913-1918: Jean Wille
1919-1935: Jean Jobin
1936-1955: Fritz Brechbühler
1956-1965: Antoine Jungen
1966-1972: Maurice Bilat
1973-1975: Walter Opplinger
Dès 1976: Pierre Jobin

LES SECRÉTAIRES

1895-1925: Jean Barthoulot
1926-1940: Joseph Barthoulot
1941-1942: Xavier Jobin
1943-1947: Henri Ribaut
1948-1966: Marcel Barthoulot
1967-1972: Hermann Hugli
1973-1974: Rodolphe Herren
Dès 1975: Armin Jeanbourquin

dicat payait le prix de l'achat et le gardien du taureau devait être membre du syndicat. Il recevait une indemnité pour l'entretien de celui-ci. Il tenait sous la direction du secrétaire un registre des saillies. Il était également assuré contre les risques de décès et d'incendie par les soins de la direction. A ce jour, le Syndicat bovin des Bois est présidé par M. Pierre Jobin et compte dans ses rangs 44 membres représentant 595 vaches et 11 taureaux.

Les festivités marquant le 90e anniversaire du syndicat débuteront samedi matin sur la place du champ de foire par un grand concours suivi du banquet officiel. Le soir, à la halle de gymnastique, aura lieu une soirée familière à laquelle la population est cordialement invitée. (jmb)

LES BREULEUX

Bureau de vote

Pour les votations fédérales du 22 septembre 1985, le Conseil communal a composé le bureau de vote de la manière suivante:

Présidente, Mme Agnès Bourquard, conseillère communale. Membres: M. Joseph Berberat, agriculteur; M. René Beuret, agriculteur; M. Pierre Beuret, mécanicien; Mme Marlyse Friche, ménagère; Mme Nicole Froidevaux, employée postale; Mlle Suzanne Froidevaux, institutrice. (ac)

PUBLICITÉ



Avenir

Saviez-vous qu'en Suisse la pneumonie recommence à faire des victimes parmi les tout jeunes enfants? Une maladie que l'on croyait avoir vaincue est réapparue par des voies détournées. Des virus à ce jour inconnus placent tout à coup les médecins face à de nouveaux problèmes.

Des maladies que nous pensons avoir vaincues peuvent réapparaître soudainement. Il faut commencer par en dépister les causes nouvelles. Des maladies qui autrefois sévissaient dans les pays lointains font aussi leur apparition chez nous. Des virus jusqu'ici inconnus font prendre à la maladie des formes nouvelles et dangereuses. Celles-ci exigent de la recherche médicale menée à l'université et dans l'industrie de nouveaux médicaments et de nouveaux traitements. Ce type de recherche ne peut se passer des expériences sur les animaux.

Les interdire serait irresponsable.

Les expériences sur les animaux sont nécessaires

Comité Recherche et Santé,
Case postale, 8024 Zurich

cela va se passer

Humour et chansons au Café du Soleil à Saingelégier

Soirée chansons et humour au Café du Soleil à Saingelégier, samedi 21 septembre dès 20 h. 30. En première partie, on pourra entendre Martin Hauzenberger et Roger Heinz. Le deuxième volet de la soirée sera assuré par Alex Périence.

Peu connue de par chez nous, la chanson suisse alémanique a pourtant une excellente réputation. L'un des représentants de ce moyen d'expression est journaliste et chansonnier, Martin Hauzenberger est un observateur sensible et fin. Il s'accompagne à la guitare et est très bien secondé par un guitariste averti, Roger Heinz.

Deuxième volet ensuite avec Alex Périence. Il n'est plus guère nécessaire de présenter ce chanteur amuseur que l'on a pu voir et entendre un peu partout. Pour une journaliste suisse alémanique Alex Périence est une lueur à l'horizon de l'humour suisse. (sp)

Excursion pédestre dans la région de Lucelle

Pour sa première randonnée automnale, l'Association jurassienne de tourisme pédestre (AJTP) propose à ses membres et amis, une très jolie excursion empruntant les régions du Plateau de Pleigne, la vallée de la Lucelle et le site des Rangiers.

Placée sous la conduite du chef de secteur Marcel Girard de Develier, cette randonnée aura lieu dimanche prochain 22 septembre. Le rendez-vous est fixé à 9 h. 15 à la gare de Delémont. Cette excursion aura lieu par n'importe quel temps. Les inscriptions seront reçues jusqu'au samedi 21 septembre à 19 h. auprès du chef de course, M. Girard de Develier, ☎ (066) 22 44 52 (sp)

L'IMPARTIAL

est lu partout et par tous

PORRENTRUUY

Impar...donnable

Contrairement à ce qui est mentionné dans notre relation de l'audience du Tribunal cantonal consacrée à une affaire de «dessous de table» (notre édition du 19 courant), la condamnation du prévenu à 3 mois d'emprisonnement ne fait pas tomber le sursis octroyé lors d'une précédente condamnation, ce sursis n'ayant pas été révoqué. La peine à subir est donc de 3 mois.

De plus, et contrairement à ce qu'a dit la Cour, le prévenu et son mandataire précisent qu'ils n'ont pas annoncé que la défense serait assurée par un avocat-stagiaire lors de l'audience en question. Dans ces conditions, une demande en «relevé du défaut» semble probable. (v.g.)

Pour la vente du Château de Delémont Les démarches se multiplient

Les démarches se multiplient de la part de nombreux responsables politiques delémontains, afin que dimanche les électeurs de la ville décident de la vente du Château de Delémont à l'Etat, qui envisage d'y installer le Gouvernement et une petite partie de l'administration cantonale.

Plusieurs communiqués émanent des comités mis sur pied dans le dessein d'emporter l'adhésion des citoyens delémontains à cette vente.

Les arguments financiers qui sont avancés par les opposants sont laissés de côté par les partisans qui font état de la nécessité de disposer d'un siège convenable pour les autorités cantonales. Ils mettent aussi en avant l'avantage pour Delémont de pouvoir disposer de nouveaux locaux scolaires plus adaptés à la pédagogie que ne le sont ceux du Château actuellement.

Les partisans relèvent ainsi la nécessité de construire une école moderne, pour l'an 2000. Une telle nécessité ne semble en revanche pas de mise pour l'administration et le Gouvernement... La possibilité de centraliser l'enseignement est également soulignée, ce qui réduirait la longueur des déplacements des jeunes élèves fréquentant alors les écoles de quartier. V. G.

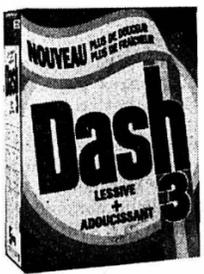
CERNIER-MARIN-CENTRE-LE LANDERON


DISCOUNT**HIT**

Coca-Cola litre
Contrexéville magnum 1,5 l

-75**PROMOTION****Dash**

box 5 kg

**13.50****PROMOTION****ARIEL**

box 5 kg

ARIEL**13.50**

visiblement plus propre

BOUCHERIES CERNIER LANDERON

Rôti de bœuf

épaule, 1er choix

kg

16.50

Côtelettes d'agneau

kg

13.-

Yogourts Toni

verre 180 g

-.45

Jus d'orange Matinella

brique 1 l

1.10

100 %

Neuchâtel blanc 84

bouteille 7 dl

5.30

Gruyère action

kg

11.-

Nouilles aux œufs

paquet 500 g

1.65

«La Chinoise»

litre

1.70

Algérie Mostaganem

réserve du patron

Côtes du Ventoux

bouteille 7 dl

2.70

AC 82

Côtes de Provence

bouteille 7 dl

3.20

Rosé AC 84

Meister Proper

4.40

flacon 1,5 l



+

O vous que j'ai tant aimés, que vos cœurs brisés ne se laissent pas abattre.

Ne regardez pas la vie que je finis, voyez celle que je commence.

Monsieur et Madame Eric Rudolf-Jaccard;
Monsieur Raymond Rudolf;

Madame Adolphe Bertschi-Rudolf, à Genève;

Monsieur et Madame Marius Rudolf-Villette, leurs enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants, à Paris;

Monsieur et Madame Virgile Rudolf-Maigne, leurs enfants et petits-enfants, à Paris;

Madame Hedy Schweizer et famille,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont le grand chagrin de faire part du décès de

Monsieur

Oscar RUDOLF

leur cher et regretté papa, beau-papa, frère, beau-frère, oncle, cousin, parrain, parent et ami, que Dieu a rappelé à Lui jeudi, dans sa 80e année, après une longue maladie.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 19 septembre 1985.

L'incinération aura lieu samedi 21 septembre.

Cérémonie au Centre funéraire à 9 heures.

Le corps repose au pavillon du cimetière,

Domicile de la famille: avenue Léopold-Robert 76.

Prière de ne pas faire de visite.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

24503

LES EMPLOYÉS DE LA MAISON RUDOLF & KAISER

ont le regret de faire part du décès de

Monsieur

Oscar RUDOLF

fondateur de l'entreprise et père de Messieurs Eric et Raymond Rudolf. Ils garderont de lui un souvenir ému.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

25946

LA SOCIÉTÉ PHILANTHROPIQUE SUISSE UNION
CERCLE DE LA CHAUX-DE-FONDS

a le regret de faire part à ses membres du décès de leur Ami

Oscar RUDOLF

Elle gardera de cet Ami fidèle et sincère le meilleur des souvenirs.

25979

LE COMITÉ

LE LANDERON

*L'Eternel veillera sur ton départ
comme sur ton arrivée,
dès maintenant et à toujours.
Ps. 121-8.*

Madame et Monsieur Daniel Vuilleumier-Monot, au Landeron, et leurs enfants:

Madame Claire-Lise Ecabert-Vuilleumier, au Landeron,

Mademoiselle Katy Vuilleumier et Monsieur Bruno Habegger, à Diesse;

Madame et Monsieur Louis Robert-Gentil, leurs enfants et petits-enfants, au Locle et à Zurich;

Monsieur René Ducommun-Gentil, sa fille et son petit-fils, à La Chaux-de-Fonds;

Madame Alice Gentil-Robert, au Locle, ses enfants et petits-enfants, aux Ponts-de-Martel et à Genève;

Monsieur et Madame Charles Monot, leurs enfants et petits-enfants, au Zaïre, en Australie, en Amérique, à Lausanne et à Genève;

Les enfants de feu Henri Schneider-Gentil, au Locle, à Marin, au Brouillet et à Grandevent-sur-Fontaines,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont la grande douleur de faire part du décès de

Madame

Marthe MONOT

née GUILLAUME-GENTIL

leur très chère et regrettée mère, belle-mère, grand-mère, sœur, belle-sœur, tante, grand-tante, cousine, parente et amie, que Dieu a reprise à Lui dans sa 78e année, après une longue maladie.

2525 LE LANDERON, le 18 septembre 1985.
(Home Bellevue).

L'incinération aura lieu à Neuchâtel, lundi 23 septembre.

Culte à la chapelle du crématoire, à 14 heures.

Le corps repose au pavillon du cimetière de Beauregard, Neuchâtel.

Veuillez penser au Home mixte Bellevue, Le Landeron, ccp 20-6164-9.

Cet avis tient lieu de lettre de faire-part.

25990

LE LOCLE

La famille de

MADAME LINA PIERIG-BOVIER

remercie sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à son deuil et les prie de croire à sa vive reconnaissance.

25715

Pour des entreprises réputées à La Chaux-de-Fonds, nous cherchons tout de suite ou date à convenir, des

mécaniciens
mécaniciens
pour machines à pointer
mécaniciens
faiseurs d'étampes

électriciens

câbleurs

Conditions intéressantes.

OK PERSONNEL SERVICE SA
Av. Léopold-Robert 65 - 2301 La Chaux-de-Fonds
039/230404

PLACEMENTS TOUTES PROFESSIONS FIXES ET TEMPORAIRES



Solution du mot mystère: Rubens

87-31098

FÊTE DU VIN 85

DANS TOUTE LA VIEILLE VILLE AVEC:
LES ARMOURINS DE NEUCHÂTEL
THE JAZZBAND SUPERBONUS
L'ESPERANCE DE FLEURIER
LE GROUPE FESTIVAL
LES VITAMINES, ETC...

LA NEUVEVILLE

20, 21, 22 SEPT.



CANTON DE NEUCHÂTEL

la voix
d'une région

Tribunal de police du Val-de-Travers

Treize condamnations, plus une...

La treizième n'aura pas suffi. Après avoir écopé de trois mois de prison ferme pour un vol à La Côte-aux-Fées, un ouvrier agricole au casier judiciaire noir comme une nuit sans lune, a volé une nouvelle fois son patron. Quatre jours après le jugement. Ce qui lui a valu, hier matin, une nouvelle peine ferme: 75 jours de prison. En son absence, bien sûr. C'est un spécialiste du vol et de l'escroquerie qui vient d'être inscrit au moniteur suisse de police et résiderait actuellement à La Chaux-de-Fonds. Un beau gosse et un gentil garçon, paraît-il.

La treizième condamnation venait de tomber le 23 juillet. Le Tribunal du Val-de-Travers condamnait R. D. par défaut. R. D., en cavale, n'a pas dû lire les journaux relatant ses exploits car le 28 juillet, après avoir passé une nuit dans la grange d'un agriculteur des Bourquins, sur La Côte-aux-Fées, qu'il avait déjà volé ce printemps, il s'introduisit dans la maison et rafla les 700 francs qui garnissaient un porte-monnaie. Il emporta aussi le coffre (30 kg.) et fit sauter la porte. Pour ne trouver à l'intérieur que des papiers sans valeur. Constatant le forfait, l'agriculteur qui avait vu rôder R. D. dans les parages, partit à sa recherche avec un ami.

Il intercepta le filou alors qu'il sortait d'un café. Arrêté sans opposer de résistance, il rendit l'argent volé.

R. D. que la police a relâché on ne sait trop pourquoi n'a pas comparu hier devant le Tribunal du Val-de-Travers. Le suppléant Max Kubler l'a donc jugé par défaut: 75 jours d'emprisonnement ferme. La révocation d'un sursis accordé le 3 avril par un tribunal de Haute-Engadine pour conduite d'une moto sans permis ni assurance RC (5 jours d'emprisonnement) a été prononcée. Au total, avec la première condamnation du mois de juillet, R. D. devra passer six mois derrière les barreaux. Encore faudra-t-il le retrouver...

VOLS DE ROUES

Une voiture italienne était stationnée dans le parc d'un garage de Buttes. Elle appartenait à un Vallonnien qui l'a

«désossait» petit à petit. Un jeune homme de Saint-Croix, M. M., proposa de l'acheter. Son propriétaire lui confia les clefs. Quelques jours plus tard, il fut surpris de voir qu'il manquait trois roues à la voiture. Quelqu'un avait ouvert le coffre sans le forcer et s'était servi du cric pour les enlever. Le voleur avait perdu les clés du véhicule à quelques mètres de là. Les soupçons se portèrent sur M. M. qui avoua sans trop se faire prier. Les roues furent retrouvées au Château de Saint-Croix. Comme le lesé a retiré sa plainte et que le prévenu est jeune, il s'en tire avec une simple amende de 200 francs, assortie de 70 francs de frais.

RIEN À DÉCLARER

L'ancien comptable d'une entreprise horlogère de Fleurier avait oublié, pendant trois ans, de transmettre les déclarations de salaire à la CNA. Qui a porté plainte et l'a retirée. D. G. a reconnu sa faute sans chercher d'excuse. Question du suppléant Max Kubler:

- Vous voulez payer l'amende, une réduction ou une libération.

Réponse de D. G.:

- Payer l'amende.

En conséquence, le tribunal a condamné le prévenu à 200 francs d'amende, peine requise par le procureur, et qui fut assortie de 40 francs de frais.

DEUX MOIS...

Dame M. M. était prévenue de détournement d'objets mis sous main de justice. En clair, cela veut dire qu'elle n'a pas versé à l'Office des poursuites les montants qu'elle s'était engagée à payer. Il s'agissait des cotisations de la Caisse nationale de compensation pour la période s'échelonnant d'octobre 1984 à

juillet 1985, soit 179,90 francs. Dame M. M. dont la situation financière s'est rétablie a payé son dû. Le procureur, qui n'avait sans doute pas lu le dossier complètement, demandait deux mois d'emprisonnement! Le juge Kubler a libéré la prévenue des fins de la poursuite pénale, en lui facturant quand même les frais qui se montent à 70 francs.

CHACUN SA VÉRITÉ

J. S., au volant de son tracteur, circulait sur un chemin de forêt. Arriva F. E., au guidon de sa moto. L'un explique que l'autre s'est jeté contre la roue du tracteur; alors que l'autre affirme que le conducteur du tracteur a cherché à le renverser. Chacun sa vérité. Ce qui est sûr, par contre, c'est que les deux se sont engueulés. Et que J. S., le plus costaud, aurait menacé F. E. avec une branche.

- C'est juste, M'sieur le président, J'ai cassé une branche pour me défendre car il me menaçait.

Le juge a tenté la conciliation. Sans succès. F. E. veut bien retirer sa plainte mais il faut que J. S. paye la réparation du frein de la moto: 98 francs environ. J. S. a refusé. La suite au prochain numéro (de cirque).

PNEU LISSE

Dame S. L. avait retrouvé un papillon sous son pare-brise car l'un des pneus de sa voiture était lisse. Elle a expliqué au juge que sa voiture n'avait pas bougé en attendant de recevoir les pneus commandés par son garagiste cité comme témoin. Un habitant du village de Môtiers, témoin également, a affirmé que la voiture était à l'arrêt. Ce qui ne change rien à l'affaire.

L'amende de Dame S. L. a été réduite de 20 francs. Mais elle payera 20 francs de frais. Ce qui pour son porte-monnaie revient exactement au même.

Elle aura eu par contre le plaisir de faire la connaissance de Max Kubler qui liquide ce genre de brouilles en deux coups de cuillère à pot...

JJC

Société d'émulation de Couvet

Les «Trois Jeanne» et Micheline Dax

Le programme de la Société d'émulation de Couvet qui tiendra son assemblée générale vendredi soir réserve quelques alléchantes surprises. En particulier le spectacle des «Trois Jeanne» et la présence, pour le vaudeville du petit Nouvel-An, de Micheline Dax sur le plateau de la grande salle.

Les différents rendez-vous dans l'ordre

chronologique. Le vendredi 29 septembre, conférence sur les «volcans d'Amérique du Nord» par Maurice Kraft. Le 10 octobre, à la grande salle, les Jeanne dans leur nouveau spectacle comique: «Jeanne, ma sœur Jeanne, ne vois-tu rien venir?». «Aventures en Antarctique» le 25 octobre; conférence donnée par Michel Chopard. Conférences encore. Le 22 novembre, «Le Pérou» par Michel Mathe et «Le Caucase» (13 décembre) par Alain Mahuzier.

Grand rendez-vous le mardi 21 janvier, à 20 h. 15, à la grande salle. L'émulation accueillera les galas Karsenty-Herbert et Micheline Dax qui présenteront un vaudeville intitulé: «Une clé pour deux». La Bretagne à l'affiche le vendredi 31 janvier. Louis Panassie la présentera. Concert avec Syrinx (flûte de pan) le 8 février; nouvelle conférence, «L'Afghanistan», par Emmanuel Braquet, le vendredi 21 février. Quant au personnage comique des Compagnons de la chanson, Gaston, il présentera, le 11 mars à la grande salle, son «Gaston one man show». Seul sans les compagnons. Il faut du souffle et de l'esprit.

De l'eau, enfin, le 21 mars avec «Le Nil sauvage», conférence de Christian Monty. (jjc)

ÉTAT CIVIL

NEUCHÂTEL

Mariages

Vieillard Gilles Paul André et Busi Jeanne Françoise, les deux à Neuchâtel. - Apothélos Rémy Charles, Neuchâtel, et Yao Adjoua, Lomé (Togo). - Billod Michel Jean Pierre et Cuche Eliane, les deux à Marin-Epagnier. - Chopard Pierre André et Gorgoni Antonietta, les deux à Neuchâtel.

IN MEMORIAM

Willy VUILLE

1984 - 20 septembre - 1985

Une année est passée depuis ton départ.

Ton souvenir reste gravé dans mon cœur.

Tu seras à jamais dans mes pensées.

25910 Ton épouse

125e du Franco-suisse

Le Franco-suisse, voie ferrée reliant Neuchâtel à Pontarlier, fut inauguré en 1860. Il fêtera ses 125 ans d'existence dimanche. Un billet spécial à cent sous permettra de circuler toute la journée entre Travers et Les Verrières où de Travers à Buttes. Les amoureux du chemin de fer ne manqueront pas de se rendre dimanche matin aux Verrières avec une composition spéciale des CFF qui circulera plusieurs fois sur la ligne. Dans la gare-frontière, du matériel ferroviaire moderne sera exposé. Ainsi que des miniatures. On pourra acheter la plaquette du centième (il en reste), et profiter de manger dans les restaurants du village qui affichent tous le menu du 125e au prix léger.

A Pontarlier, dans l'enceinte de la gare, les ferroviathes français exposeront une maquette représentant la ligne; ils vendront brochures et matériel philatélique. (jjc)

Football: tournoi des Grands Conseils romands

Le 21 septembre, dès 13 h. 30, aura lieu le premier tournoi de football des Grands Conseils romands, sur le terrain du FC Câbles, à Cortaillod.

Les équipes des parlements fribourgeois, vaudois, jurassiens et neuchâtelois ont annoncé leur participation. L'initiative de cette manifestation a été prise par les députés neuchâtelois. (comm)

Fête villageoise à Colombier

Dès cet après-midi, ce sera la fête à Colombier. A 15 h., après-midi récréatif pour les aînés, puis ouverture des stands. A 18 h., ouverture officielle de la fête et ce soir, danse et musique avec de nombreux orchestres et groupes, pour tous les âges. Samedi 8 à 16 h., grande Braderie organisée par les commerçants et artisans du village et les



cela va se passer

stands rouvriront à 10 h., en musique. A 15 h., un grand cortège (600 participants) villageois. Spectacle de marionnettes à 16 h. 30 et le soir, danse à nouveau avec plusieurs groupes. (ao)

Désalpe à Lignièrès

Samedi verra une grande journée à Lignièrès, puisque ce sera le jour de la traditionnelle désalpe, folklorique à souhait. Le village sera en fête toute la journée et la désalpe se poursuivra en soirée, avec musique et danse. (ao)

Centenaire de la Société nautique de Neuchâtel

Samedi, la Société nautique de Neuchâtel fêtera son centenaire. Une régata à l'aviron marquera l'événement (de 14 h. 30 à 16 h. 30, au large des Jeunes Rives de Neuchâtel, départ à la hauteur du Nid-du-Crô et arrivée à la hauteur du nouveau port). Des clubs romands et ceux de France voisine participeront à la compétition. La cérémonie commémorative se déroulera à la Maison nautique de Monruz, et après quelques discours, l'arbre du centenaire sera planté. (ao)

Temps précieux à Neuchâtel

Gérer son temps n'est pas chose facile. Du moins avant d'avoir rencontré Marie-Claire Fagioli qui propose un séminaire sur la «Gestion du temps», à l'aide d'un matériel spécialement étudié à cet effet. Un séminaire sera organisé à Neuchâtel mardi 24 septembre, pour lequel des renseignements peuvent être obtenus auprès de Jurisconsoles, Beau-Séjour 20, à 1003 Lausanne. (ao)

JURA BERNOIS

New York, appartement des artistes bernois mis à disposition de créateurs vidéo

«Gruetzi» Manhattan

Jurg Neuenschwander et Peter Guyer du collectif Container TV consacré aux médias sont les lauréats de la bourse mise au concours par la commission de la photo, du cinéma et de la vidéo du canton de Berne. La bourse qui est destinée à financer un séjour à New York, permettra aux deux créateurs de vidéo d'occuper l'appartement mis à disposition des artistes par la ville et le canton de Berne; cet appartement se trouve dans le East village à Manhattan. Les deux artistes pourront ainsi approfondir les contacts qu'ils ont déjà noués avec leurs collègues de New York qu'il s'agisse de musiciens, de studios ou de distributeurs.

Vingt photographes dont 5 de la partie francophone du canton et 11 créateurs de films et de vidéo ont posé leur candidature pour obtenir cette bourse qui comprend la libre disposition de l'appartement ainsi qu'une contribution de 25.000 francs aux frais de voyage et d'entretien.

Les conditions pour participer à ce concours étaient de savoir l'anglais, d'avoir plus de 22 ans et un passé artistique certain. Les étudiants photographes et cinéastes étaient refusés de même que les artistes consacrés déjà au bénéfice de l'une ou l'autre bourse.

CHOIX CRUEL

Selon Laurent Worpe de Bienne, président de la Commission culturelle can-

tonale qui a dû trancher dans le vif, le choix a été difficile. La commission a tenu compte des intentions du candidat et a été sensible aux artistes en recherche d'un deuxième souffle. Laurent Worpe pense que l'aspect contemporain, novateur et parfois à l'avant-garde de la vidéo trouve son plein accomplissement dans l'univers grouillant et stimulant de New York.

La Commission photo-cinéma du canton de Berne a lancé dernièrement un nouveau concours de photo dont le thème est «obsession». Les photos des candidats seront exposées à Berne au début du mois de décembre et l'exposition de sculptures de Bienne intégrera également quelques œuvres d'artistes photographes dont l'art trouve actuellement un nouvel essor.

Rappelons enfin que depuis peu le canton de Berne dispose d'un appartement destiné aux artistes à Paris et que pour le premier séjour la priorité sera donnée à un écrivain de langue française.

GyBi

L'IMPARTIAL

Société éditrice et imprimeur: Imprimerie Courvoisier Journal L'Impartial SA, La Chaux-de-Fonds.

Rédaction et administration: L'Impartial, rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds. Tél. (039) 21 11 35 - Tél. 95-2114. Tirage contrôlé (REMP) 30.979.

Rédaction:

Rédacteur en chef: Gil Baillod. Secrétaire général: Roland Graf.

Rédacteurs RP: Willy Brandt, Monde. - Pascal Brandt, Régionale. - Roland Carrera, Economie. - Jean-Jacques Charrère, Val-de-Travers. - Michel Déruns, Sports. - Raymond Déruns, Agriculture, Magazine et TV. - Cécile Diezi, Jura bernois, Jura. - Laurent Guyot, Sports. - Patrick Fischer, La Chaux-de-Fonds. - Michel-Henri Krebs, Canton de Neuchâtel. - Catherine Montandon, Le Locle. - Anouk Ortlib, Littoral. - Jean-Claude Perrin, Le Locle. - Mario Sessa, Val-de-Ruz. - Pierre Veya, Jura.

Stagiaires: Christiane Ory, Jacques Houriet, Pierre Arletaz, Gisèle Berger, Georges Kurth.

Publicité:

Locale: bureau de L'IMPARTIAL Suisse: ASSA

AVIS MORTUAIRES

LE NOIRMONT



Repose en paix, cher papa, Tu as fait ton devoir ici-bas. Que Dieu t'accueille dans Son paradis.

Avec tous ceux qui l'ont connu et aimé, nous prions le Seigneur pour notre cher époux, papa, beau-père, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, cousin, parrain et ami

Monsieur

Hubert PRÉTÔT

qui nous as quittés, aujourd'hui, dans sa 65e année, après une longue et pénible maladie, réconforté par les sacrements de l'Eglise.

Qu'il trouve auprès de Dieu la paix et la joie.

Frida Prétôt-Siegrist, Le Noirmont;

Philippe et Liliane Prétôt-Lapaire et leur fille Séverine, à La Chaux-de-Fonds;

Les familles de feu Alcide Prétôt-Girardin.

LE NOIRMONT, le 18 septembre 1985.

La célébration eucharistique, et le dernier adieu, auront lieu au Noirmont, le samedi 21 septembre, à 14 h. 30, suivie de la crémation.

Une veillée de prière aura lieu le vendredi 20 septembre, à 20 heures, à l'église du Noirmont.

Le corps repose à la chapelle mortuaire du Noirmont.

Cet avis tient lieu de lettre de faire-part. 25991

LE COMITÉ DU FC SUPERGA

a le profond regret de faire part du décès survenu en Italie de

Monsieur

Giuseppe FERRARI

(Pino)

ancien junior A

Fils de M. Antonio Ferrari, ancien membre de notre comité. 25947

IMPACT SPORTS

ACNF: Programme de la semaine du 20 au 26 sept.

Espoirs LN	La Chx-de-Fonds - Lausanne	14 h. 30	dimanche
	NE Xamax - Aarau	20 h.	mercredi
Inter A I	NE Xamax - Servette	20 h.	jeudi
Inter A II	Boudry - Chênois II	16 h.	dimanche
Inter B II	Boudry - Stade-Payerne	14 h.	dimanche
	Colombier - Yverdon	16 h.	dimanche
	La Chx-de-Fonds - Gerlafingen	14 h.	samedi
Inter C I	NE Xamax - Stade-Lausanne	16 h. 30	samedi
Inter C II	Bôle - Richemond	16 h. 30	samedi
	Superga - Granges	15 h.	samedi
	Le Locle - Dürrenast	14 h. 30	samedi
	Boudry - Romanel		
Talents LN Juniors D	NE Xamax - Bâle	16 h. 15	samedi
	NE Xamax - Granges	16 h. 30	mercredi
Talents LN Juniors E	NE Xamax - Bienne gr A	14 h. 45	samedi
	NE Xamax - Bienne gr B	14 h. 45	samedi
	La Chx-de-Fonds - Vevey gr A	16 h.	samedi
	La Chx-de-Fonds - Vevey gr B	16 h.	samedi
	NE Xamax - Granges gr A	16 h. 30	mercredi
	NE Xamax - Granges gr B	16 h. 30	mercredi
Ile Ligue	Marin - Hauterive	15 h.	dimanche
	Etoile - Boudry	18 h.	samedi
	Corcelles - Superga	16 h.	dimanche
	St-Imier - Serrières	15 h.	dimanche
	Les Gen.-s/Coffrane - Bôle	16 h. 30	samedi
IIIe Ligue	St-Imier II - Les Bois	10 h.	dimanche
	C.-Portugais - Le Parc	10 h.	dimanche
	Hauterive II - Floria	9 h. 45	dimanche
	Salento - Audax	15 h. 30	samedi
	Etoile II - Comète	10 h.	dimanche
	Cornaux - Le Landeron	15 h.	dimanche
	Les Pts-de-Martel - Fleurier	17 h. 30	samedi
	Ticino - Châtelard	20 h.	ce soir
	La Sagne - Béroche	15 h.	dimanche
	Le Locle II - L'Areuse	15 h.	dimanche
	Les Gen.-s/Coffrane II - Noiraigue	9 h. 45	dimanche
	Fontainemelon - Bôle II	18 h.	samedi
	Le Landeron - St-Imier II	20 h.	mercredi
	Comète - Cornaux	20 h.	mercredi
	Audax - Etoile II	20 h.	mercredi
	Floria - Salento	20 h.	mercredi
	Le Parc - Hauterive II	20 h.	mercredi
	Les Bois - C.-Portugais	20 h.	mercredi
	Bôle II - Les Pts-de-Martel	20 h.	mercredi
	Noiraigue - Fontainemelon	20 h.	mercredi
	L'Areuse - Les Gen.-s/Coffrane	20 h.	mercredi
	Béroche - Le Locle II	20 h.	mercredi
	Châtelard - La Sagne	20 h.	mercredi
	Fleurier - Ticino	20 h.	mercredi
Ive Ligue	Couvét - C.-Espagnol	16 h. 30	samedi
	Blue-Stars - La Sagne II	9 h. 30	dimanche
	Fleurier II - Azzuri	9 h. 30	dimanche
	Fontainemelon II - Sonvilier	9 h. 45	dimanche
	Deportivo - C.-Portugais II	15 h. 30	dimanche
	Superga II - La Chx-de-Fonds II	10 h.	dimanche
	Le Parc II - Salento II	9 h. 45	dimanche
	Les Bois II - Dombresson I	17 h. 30	samedi
	Cortaillod IIa - NE Xamax II	17 h.	samedi
	Boudry II - Cressier Ib	9 h. 45	dimanche
	Auvernier - Corcelles II	10 h.	dimanche
	Béroche II - Colombier II	15 h.	dimanche
	Coffrane - Gorgier	16 h. 30	dimanche
	Le Landeron II - Marin II	19 h. 45	ce soir
	Lignières - Espagnol NE	10 h.	dimanche
	St-Blaise II - Cressier Ia	20 h.	ce soir
	Helvétia - Cornaux II	15 h.	dimanche
	Cortaillod IIb - Serrières II	9 h. 45	dimanche
	NE Xamax II - Boudry II	20 h. 15	mardi
Ve Ligue	Auvernier II - Espagnol NE II	14 h. 30	dimanche
	Châtelard II - Pal-Friul Ia	14 h. 30	dimanche
	Audax II - Helvétia II	16 h.	dimanche
	Comète II - Chaumont Ia	15 h.	dimanche
Môtiers Ia - Pal-Friul Ib		9 h. 30	dimanche
Couvét II - Les Pts-de-Martel IIa		10 h.	dimanche
St-Sulpice - Real Espagnol		9 h. 45	dimanche
Valangin - Latino Americano		10 h.	dimanche
Les Pts-de-Martel IIb - Les Bois III		15 h. 30	samedi
Le Locle III - Dombresson II		10 h.	dimanche
La Sagne III - Sonvilier II		9 h. 30	dimanche
Môtiers Ib - Floria II		16 h. 30	samedi
Les Brenets II - Deportivo II		9 h. 45	dimanche
Juniors A	Hauterive - St-Imier	15 h. 45	samedi
Le Locle - Fontainemelon		14 h. 30	dimanche
Serrières - Marin		17 h. 45	samedi
Deportivo - La Chx-de-Fonds		16 h. 45	samedi
Etoile - Corcelles		15 h.	dimanche
Châtelard - Fleurier		20 h.	ce soir
Juniors B	Hauterive - Comète	14 h.	dimanche
Bôle - NE Xamax		14 h. 30	samedi
Le Locle - Serrières		16 h. 45	samedi
Le Parc - Cressier			
Le Landeron - Les Gen.-s/Coffrane		15 h.	samedi
Audax - Marin		14 h. 45	samedi
St-Blaise - La Sagne		14 h.	samedi
Les Pts-de-Martel - La Chx-de-Fonds		13 h. 45	samedi
Auvernier - Floria		16 h.	samedi
Juniors C	Hauterive - Les Gen.-s/Coffrane	14 h.	samedi
NE Xamax - Le Parc I		13 h. 15	samedi
Fontainemelon - Cortaillod		13 h. 30	samedi
St-Blaise - St-Imier		10 h. 15	samedi
Le Landeron - Cornaux		13 h. 30	samedi
Lignières - Fleurier		17 h.	samedi
Audax - Colombier		13 h.	samedi
Gorgier - Auvernier		14 h. 30	samedi
Sonvilier - Le Parc II			
Les Bois - Etoile		14 h. 30	samedi
Corcelles - Serrières		15 h. 15	samedi
Comète - Dombresson		14 h. 30	samedi
Travers - La Chx-de-Fonds		15 h. 30	samedi
Juniors D	Boudry I - Deportivo	16 h.	samedi
Châtelard - Hauterive I		14 h. 30	samedi
NE Xamax II - Ticino		14 h. 45	samedi
St-Imier - Cornaux		14 h.	samedi
Le Locle - NE Xamax I		13 h. 30	samedi
La Sagne - Cortaillod		15 h.	samedi
NE Xamax III - Le Landeron		13 h. 30	samedi
Superga - Boudry II		13 h. 30	samedi
Marin - Sonvilier		14 h.	samedi
Hauterive II - Cressier		10 h.	samedi
Les Gen.-s/Coffrane - Etoile		14 h.	samedi
Le Parc - Colombier		15 h.	samedi
Béroche - Couvet		14 h. 30	samedi
Floria - Dombresson		15 h.	samedi
Corcelles - Les Pts-de-Martel		14 h.	samedi
La Chx-de-Fonds - Comète		14 h.	samedi
Juniors E	Le Parc III - Les Bois	10 h. 30	samedi
Dombresson II - La Chx-de-Fonds		10 h. 15	samedi
Deportivo - Sonvilier		10 h.	samedi
Etoile - St-Imier		10 h.	samedi
Le Parc I - Les Pts-de-Martel		9 h. 30	samedi
Dombresson I - NE Xamax II		9 h. 15	samedi
Couvét - Superga		10 h.	samedi
Fleurier - Les Gen.-s/Coffrane		10 h.	samedi
Noiraigue - Comète		10 h.	samedi
Corcelles I - NE Xamax III		11 h.	samedi
Colombier II - Le Parc II		10 h.	samedi
Boudry I - Auvernier		10 h.	samedi
Lignières I - Cortaillod		9 h. 30	samedi
Le Landeron - Gorgier II		10 h.	samedi
Corcelles II - Marin I		11 h.	samedi
Boudry II - NE Xamax I		11 h.	samedi
Béroche - Hauterive II		10 h. 30	samedi
Cressier - Marin II		10 h.	samedi
Châtelard - Hauterive I		10 h. 15	samedi
Bôle - Lignières II		10 h.	samedi
Vétérans	Fontainemelon - Boudry	15 h.	samedi
La Sagne - Les Brenets		16 h. 30	samedi
NE Xamax - La Sagne		20 h. 15	mardi
Vétérans (amical)	Cortaillod - Châtelard	19 h. 30	ce soir
Coupe Suisse	A St-Blaise	16 h. 30	samedi

PHILÉAS
Nina Ricci
chèques fidélité

ARFUMERIE
UMONT

Avenue Léopold-Robert 53

Mercedes
Renault

Fritz-Courvoisier 54
☎ 039/28 44 44
La Chau-de-Fonds

Garage Ruckstuhl SA

CAFÉ-RESTAURANT-BAR EL BRASERO
Famille J. Robert
Paix 69 - ☎ 039/23 50 30
Nos spécialités: la charbonnade, paëlla, zarzuela, Parrillada et nos flambés préparés devant vous
Tous les jours notre menu sur assiette et notre carte habituelle

Ernest Leu
Machines de bureau
Charrière 13
La Chau-de-Fonds
☎ 039/28 71 28
Nouveau: agence exclusive pour le canton, des caisses enregistreuses
SHARP

La bonne adresse
Eric ROBERT TV
TV - RADIO - Hi-Fi - DISQUES
Le Locle
Daniel-JeanRichard 14
☎ 039/31 15 14

PIERRE MATTHEY
Horlogerie
Bijouterie
Orfèvrerie
Le Locle, D.-JeanRichard 31
☎ 039/31 48 80
chèques fidélité

Une idée de rendez-vous
Pour vos repas d'affaires, vos assemblées, vos repas de familles ou tout simplement entre amis
Restaurant Frascati
«Chez Beppe» - Le Locle
Envers 38. ☎ 039/31 31 41
Veuillez réserver votre table svp.

VOG OPTIC
Lunetterie
Verres de contacts
Instruments
Schumacher-Miéville
Opticiens spécialisés
Le Locle - Grande-Rue 26
☎ 039/31 36 48

Video Centre Lureshi
Vidéo cassettes
Vidéo-TV-Hi-Fi
Place du Marché - 2400 Le Locle
Tél. 039/31 84 36

Oswald Quincaillerie
votre spécialiste en outils électriques
Léopold-Robert 104a
Tél. 039/23 86 24
2300 La Chau-de-Fonds

UNIPHOTO SA
Photo-Ciné
Nicolet, La Chau-de-Fonds
Curchod, Le Locle
Schneider, Cernier
Moret, Saint-Imier
Prix - Service - Qualité

Le plus grand choix de la place
ducommun sa
Léopold-Robert 53
La Chau-de-Fonds
Milieux, berberes, moquettes



MAGAZINE

grand écran

El Sur de Victor Erice

Auteur espagnol peu connu, Victor Erice n'en est pas moins un cinéaste important car dès 1973 il reçoit les plus hautes distinctions pour son premier film «L'esprit de la ruche» premier prix à San Sébastian, au Festival de Chicago 1973 et sacré meilleur premier film de l'année par la critique anglo-saxonne. Il ne récidivera que dix ans plus tard en présentant à Cannes «El Sur/Le Sud» (1983).

Dans la résidence «La Mouette» vit un médecin, sa femme Julia et Estrella leur petite fille. Julia était institutrice mais elle a perdu son poste après la guerre civile.

Nous découvrons au travers du journal intime de la jeune fille sa trajectoire d'enfant à adolescente, et l'étonnante fascination que son père a sur elle.

Ce Sud dont parle le père c'est évidemment un passé chargé de souvenirs: celui d'une femme, mais aussi du rêve d'une vie différente qui sera brisée par le fascisme de Franco.

Cette œuvre raffinée, basée sur un journal qui nous sert de flash-back, solution refusée par l'auteur, nous implique cependant totalement dans le déchirement que fut celui de milliers d'Espagnols et nous confronte également à la génération suivante qui veut comprendre et découvrir sans qu'on lui explique tout.

J.-P. B.

Le baiser de la femme-araignée d'Hector Babenco



Curieux mélange: un cinéaste aux ascendances juives européennes, né en Argentine, tourne au Brésil un film anglais, d'après un texte d'un auteur argentin, Manuel Puig, qui vit entre Paris et New York, avec un acteur américain, William

Hurt qui rafle le prix à Cannes, et un Portoricain, de New York, Raoul Julia.

Cela se passe dans une prison délabrée, en une dictature d'Amérique du Sud qui se rapproche de l'Argentine, où Molina (W. H.) homosexuel, attend sa condamnation, en compagnie de Valentin (R. J.), journaliste, qui mena combat révolutionnaire. Les deux hommes vont se rapprocher, peut-être s'aimer, et finalement, en marginaux, échanger leurs rôles, Julia sombrant dans les fantasmes par la drogue qui tente de réparer les tortures, Molina mourant dans une action politique.

Dans l'univers clos de la cellule, Babenco en profite pour faire passer un message. Mais l'essentiel est l'évasion, par l'imaginaire ou les souvenirs, en quelques éléments de l'action politique de Valentin, les rapports entre Molina et sa mère nourricière, un autre amour avec un garçon de café, tout cela pour la partie réaliste.

Mais où Babenco s'en tire le mieux, c'est avec les fantasmes, essentiellement ceux de Molina. Celui-ci, en effet, raconte un film qu'il vit quand il était jeune, une sorte d'épouvantable mélodrame où une belle jeune femme résistante qui ressemble à Zarah Leander, dans le Paris occupé des années 40, tombe amoureuse d'un bel officier allemand blond chargé du contre-espionnage, en lutte contre des résistants caricaturés. Ce film en noir/blanc a-t-il vraiment existé? Il s'inscrit en tout cas dans une ligne de propagande, celle de l'Allemande UFA des années trente, placée sous la haute surveillance du Dr Goebbels. Mais pourrait-on vraiment avoir tourné une pareille histoire? Il est donc possible que les souvenirs de Molina ne soient que des inventions, des fantasmes purs et qu'il ne soit qu'un homosexuel à la recherche de l'image de la femme aimée et lointaine, le personnage du film dans le film, la mère absente qui s'occupe de son fils prisonnier, et cette femme-araignée qui apparaît au bord de la mer, en étant tout à la fois, Molina, la belle résistante, le rêve, l'espoir...

Freddy Landry

Partir, revenir de Claude Lelouch

Lelouch écrit lui-même ses films s'il se fait aider en coulisses. Il en est le producteur. Il tient la caméra qu'il continue de traiter comme une folle amoureuse caressante pour les personnages. Il dirige ses acteurs, met en scène. C'est donc un auteur complet. Et on va voir un «Lelouch». Depuis quelques films, on se dit à chaque fois que Lelouch pourrait - non, devrait - faire mieux.

Voici, après Ravel et son «Boléro», le «Concerto No 2 pour piano» de Rachmaninoff, qui ne va presque pas nous quitter d'un bout à l'autre du film, envahissant. Voici des thèmes philosophiques, de grandes théories sur la réincarnation qu'il faudrait prendre au sérieux. Et la délation, avec un superbe hommage au «Corbeau» de Clouzot. Et surtout, voici l'Histoire avec un grand «H», pendant la guerre, en des familles amies, française et juive, et Salomé, qui veut savoir par qui et pourquoi les siens furent trahis.



Lelouch continue de chercher, comme au temps de ses premiers films. On vient de le voir: les motifs d'exaspération sont assez nombreux. Et pourtant, une fois encore, un certain charme agit, finit même par nous posséder. D'abord, cette caméra: on sent combien Lelouch aime le cinéma, combien il sait justement saisir un moment d'émotion, un frémissement, combien aussi cette caméra se promène, s'envole, bref, lui permet d'écrire dans le style du mélodrame. Et puis, avec ses acteurs, que de bonheur, car il les aime, et sait les faire ou les laisser vivre, avec tendresse (Françoise Fabian, Richard Anconina), amitié (Annie Girardot, Jean-Louis Trintignant, Michel Piccoli) ou tout simplement amour, le plus humain et le plus personnel (Evelyne Bouix). Non, ce cinglé de cinéma, ce trop gentil Lelouch qui complique trop ses films de sa philosophie à quatre sous, en surcharge le contenu, impossible de ne pas l'aimer... au moins un peu... (fyly)

B. Barnet, redécouverte d'un auteur

Si le Festival de Locarno a bâti sa réputation dans les années soixante en jouant les découvreurs de talents nouveaux et parce que la concurrence était moins grande, il a passablement consolidé son rayonnement international grâce à des rétrospectives solides et bien documentées comme D. Sirk, Y. Ozu, M. L'Herbier ou M. Naruse. Ce fut à nouveau le cas cette année avec Boris Barnet, cinéaste soviétique, presque complètement occulté par les Eisenstein, Kulechov et autre Pudovkine. En introduction à l'opération signalons l'excellent ouvrage d'écrits, documents, études et filmographie qui présente une documentation originale en français de 283 pages sur cet auteur. Seule lacune, le nombre restreint de critiques d'auteurs soviétiques (les seuls qui avaient pu voir les films) éléments supplémentaires qui auraient peut-être apporté, la clef du rejet ou de la mise en veilleuse de ce cinéaste peu aimé dans les milieux officiels.

Boris Barnet, issu d'une famille d'imprimeurs, s'engage dans l'Armée rouge, suit une formation d'éducation physique, obtient de bons succès comme boxeur, avant de participer au Laboratoire expérimental de Kulechov. Barnet est donc un personnage singulier qui ne passe pas facilement dans le moule idéologique.

Grand amateur de femmes, il en fait les héroïnes de ses quatre principaux films. Par ailleurs, il traite ses sujets non pas en s'inspirant du travail de théâtre de l'époque, mais beaucoup de celui du cirque et de la gymnastique.

Disons d'emblée que cette rétrospective a permis la confirmation que La fille au carton à chapeau (1927) est un authentique chef-d'œuvre. Redécouvert il y a une vingtaine d'années grâce aux ciné-clubs en France comme en Suisse c'est une œuvre aussi forte que les Chaplin de la même époque, comparable au meilleur cinéma américain.



Une scène de «Le lutteur et le clown».

Okraina (1933) nous montre le changement de comportement des individus pris dans la guerre. Sur un fond social déjà assez tourmenté, nous sommes en 1914, la guerre éclate et le patriotisme bête et aveugle fait des ravages dans la banlieue d'une petite ville. Les fils s'engagent dans la bataille contre les Allemands, le voisin maudit émigre, les marchands de canons et de bottes s'empressent les poches, seule une jeune fille garde la tête froide dans cette tourmente. Le film nous vaut quelques morceaux de bravoure comme la rencontre dans un trou d'obus d'un soldat allemand et d'un Russe. La réelle découverte fut Au bord de la

mer Bleue (1935) magnifique poème d'amour et d'amitié, symbolique d'un Barnet au meilleur de sa forme, et proche par l'écriture de Griffith par exemple.

Poème d'images aussi pour nous faire découvrir deux personnages Aliocha et Youssouf venus travailler pour une saison dans un kolkose de pêcheurs. Tous deux tombent amoureux de la même femme Macha, que nous apprenons en fin de film fiancée à un soldat parti dans la bataille du Pacifique contre les Japonais.

Les deux hommes s'impliquent dans la vie du village, où malgré le rude labeur de la pêche en mer, l'ambiance est empreinte de musique et de chansons comme chez René Clair dans Sous les toits de Paris.

C'est un film assez merveilleux, qui laisse place à la fantaisie et au rêve, éléments que l'on retrouve toujours dans ses films même dans Annouchka (1959) par exemple.

On reste donc confondu qu'une part aussi congrue ait été faite dans les livres d'histoire du cinéma à un auteur pas du tout rebelle à l'idéologie puisqu'il a glorifié dans son œuvre l'amour, la fraternité, la justice en privilégiant le rêve.

Par ailleurs ses films de la première période (disons jusqu'en 1935) sont d'une très grande nouveauté, d'une fraîcheur et d'une originalité telles qu'on prend plaisir à les voir plusieurs fois.

On peut donc être heureux que la TV romande dans son émission Nocturne nous présente deux films de la rétrospective: Exploit d'un éclaireur (1947), et Le lutteur et le clown (1957), car Barnet est véritablement un grand auteur même s'il n'est pas Eisenstein ou Rossellini.

J.-P. Brossard

Dans les cinémas de la région

La Chaux-de-Fonds

- Parole de flic
Le dernier Delon dont on cause. (Scala, tous les soirs à 20 h. 45 + sa et di à 15 h.)
- Le dernier dragon
Arts martiaux à New York. (Eden, tous les soirs à 20 h. 45 + sa et di à 15 h.)
- Spécial police
Prolongation. (Eden, sa et di à 17 h. 30)
- Racket chaud
(Eden, ve et sa à 23 h. 30 + lu, ma et me à 18 heures 30)
- Partir revenir
Le dernier Lelouch (voir ci-contre). (Corso, tous les soirs à 20 h. 45 + sa et di à 14 h. 30)
- El Sur
Voir ci-contre. (Corso, sa et di à 17 h.)
- Portés disparus
(Plaza, tous les soirs à 20 h. 45 + sa et di à 14 h. 30)
- Le baiser de la femme araignée
Voir ci-contre. (abc, jusqu'à mardi, tous les soirs à 20 h. 30)

Le Locle

- A la poursuite du diamant vert
Très drôle et rafraîchissant. (Casino, ve, sa et di à 20 h. 30 + di à 15 h. 30)

Couvet

- Les jours et les nuits de China Blue
Modiste le jour, péripatéticienne la nuit. (Colisée, ve à 20 h. 30 + di à 17 h.)
- Spécial police
Le film de Vianey. (Colisée, sa, di, lu et ma à 20 h. 30 + di à 14 h. 30)

Neuchâtel

- Legend
Il était une fois... l'Eden. Prolongation. (Arcades, tous les jours à 15 h., 17 h. 30 et 20 h. 30 + sa à 23 h.)
- Parole de flic
Le dernier Delon dont on cause... (Palace, tous les jours à 14 h. 15, 16 h. 15, 18 h. 15, 20 h. 15 et 22 h. 15)
- Police
Le dernier Vialat. Prolongation. (Studio, tous les jours à 14 h. 15, 16 h. 15 et 21 h. + sa à 23 h.)
- Mort à Venise
Le dernier film du cycle Visconti. (Studio, tous les jours à 18 h. 30)
- Recherche Susan, désespérément
Madonna: du rock au cinéma. (Rex, tous les soirs à 20 h. 45 + sa et di à 15 h. et 17 h. 30 + sa à 23 heures)
- Mask
L'histoire d'un malade au visage déformé. (Bio, tous les jours à 18 h. 30 et 20 h. 45 (ma pas de séance à 18 h. 30) + sa et di à 16 h.)
- Ragtime
De Milos Forman. (Apollo, tous les jours à 17 heures 30)
- La forêt d'émeraude
Après «Délivrance» et «Excalibur». (Apollo, tous les jours à 15 h. et 20 h. 30)
- Tramelan
- Witness
L'histoire des Amish. (Cosmos, sa à 20 h. 30)
- Cotton Club
Le film de Coppola sur le jazz des années 30. (Cosmos, ve et di à 20 h. 30)

Bévilard

- Dangereusement vôtre
Le dernier James Bond. (Palace, ve, sa et di à 20 h. 30 + di à 15 h. 30)

Moutier

- Le déclat
L'univers de la BD transposé au grand écran. (Rex, di à 16 h.)
- Rive droite rive gauche
Le petit monde parisien de Philippe Labro. (Rex, ve, sa et di à 20 h. 30)

Les Breuleux

- La diagonale du fou
Dans le milieu des échecs. Avec Piccoli. (Lux, ve, sa et di à 20 h. 30)

Le Noirmont

- Les favoris de la lune
Ne pas déranger les gens qui vivent autour de nous... ils sont suffisamment dérangés par le simple fait de vivre. (Ve et di à 20 h. 30, sa à 20 heures 45)

Delémont

- Sale temps pour un flic
Encore un polar. (Lido, ve, sa et di à 20 h. 30)
- Frankenstein 90
Plus drôle qu'inquiétant. (Lido, lu et ma à 20 heures 30)
- La guerre du feu
Le très beau film de J.J. Annaud. (La Grange, ve, di et lu à 20 h. 30 + di à 16 h. + sa à 19 h. 30 et 21 h. 30)
- Mon nom est Personne
Un western de Sergio Leone. (La Grange, ma et me à 20 h. 30)

Le cinéma sur RTN - 2001

Tous les vendredis de 18 h. 02 à 19 h., le magazine-cinéma de Frédéric Maire avec Freddy Landry. Les films dans le canton de Neuchâtel en notes brèves ou en analyses plus développées, un concours vers 18 h. 30, pour gagner des billets de cinéma, plusieurs rubriques, revue de presse, etc.

Avec cette semaine comme invité: Jacques Sandoz, cinéaste neuchâtelois installé à Genève.

OFFRES D'EMPLOIS


Coop La Chaux-de-Fonds

Grande entreprise du commerce de détail aux activités diversifiées (magasins d'alimentation - Grand magasin Coop City - Pharmacies - Imprimerie Typoffset).

Nous cherchons pour notre Centrale de distribution, secteur Boulanger-Pâtisserie

DES BOULANGERS

Travail de nuit.

DES PÂTISSIERS

Travail de jour.

Date d'entrée immédiate ou à convenir.

Bonnes conditions d'engagement.

Avantages sociaux d'une grande entreprise.

Coop, service du personnel
Rue du Commerce 100, 2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/25 11 61



Secrétaire bilingue

anglais-français/allemand-français

Etes-vous disponible pour une brève mission ?
Notre team vous attend. Conditions: formation commerciale de base.

Appelez Mme Huguette Gosteli
Adia Intérim SA, ☎ 039/23 91 33
avenue Léopold-Robert 84
2300 La Chaux-de-Fonds



Important garage de la place,
engagerait IMMÉDIATEMENT ou
pour date à convenir

aide de garage

ayant quelques années de pratique.

Faire offres sous chiffre FD
25508 au bureau de L'Impartial.

Grande entreprise automobile du canton
engage pour date à convenir

chef de carrosserie

capable de diriger une équipe de 10 à 12 personnes (tôliers, peintres et apprentis), d'établir des devis, appréciant le contact avec la clientèle

Bon salaire à personne capable et active

Faire offres sous chiffre PA 25482 avec curriculum vitae indispensable, références et prétentions de salaire au bureau de L'Impartial

FAVRE & PERRET S.A.

Manufacture de boîtes de montres

104, Rue du Doubs 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. (039) 23 19 83

cherche pour son département boîtes acier

AIDE-MÉCANICIEN

ou PERSONNE COMPÉTENTE

pour réglage et production.

Prière de prendre rendez-vous par téléphone. 22893

Nous cherchons

printemps

vendeuses auxiliaires

pour différents rayons.

Entrée: tout de suite.

Les personnes intéressées prennent contact avec le bureau du personnel,
☎ 039/23 25 01. 25509

Nous cherchons une

aide de bureau

pour notre département fabrication.

Jeune fille sérieuse, active et ambitieuse serait formée.

Adresser offres ou se présenter à

Sellita Watch Co SA,

Emancipation 40, La Chaux-de-Fonds,

☎ 039/27 11 33 25747

Fabrique de boîtes LP Création,
Serre 89, 2300 La Chaux-de-Fonds
cherche un

mécanicien ou un boîtier prototypiste

capable de travailler seul

personnel féminin

pour montage de bracelets.

Ce travail ne requiert aucune formation spéciale.

Nous demandons des personnes rapides, habiles et consciencieuses.

Nous offrons des salaires en rapport des qualités, et des prestations d'une entreprise moderne.

Faire offre, tout de suite, à M. Ischer au
039/23 54 77. 25452

ASSA Annonces Suisses Schweizer Annoncen

Pour la vente et la promotion de nouveaux produits, nous cherchons à engager au plus vite un(e)

REPRÉSENTANT(E) / PROPAGANDISTE

formé(e) ou à former dans les métiers de la communication.

Nous demandons: personne de toute confiance, apte à travailler de manière indépendante. Facilités de contact. Présentation impeccable.

Nous offrons: salaire en rapport avec les capacités. Activité intéressante et ambiance de travail agréable au sein d'une équipe motivée.

Faire offres complètes à

J.-F. Huguenin, directeur
ASSA, Annonces Suisses SA
Avenue Léopold-Robert 31
2301 La Chaux-de-Fonds 91-500

La Société de Banque Suisse

cherche pour son siège de La Chaux-de-Fonds

une employée polyvalente

de formation bancaire

pour ses services secrétariat de direction, téléphone, caisse.

Nous offrons:

- salaire en fonction du poste;
- prestations sociales de 1er ordre;
- travail intéressant et varié.

Entrée: tout de suite ou date à convenir.

Nous vous prions d'adresser votre offre de services à M. René Wildi, chef du personnel, Société de Banque Suisse, avenue Léopold-Robert 16-18, La Chaux-de-Fonds. 25033



Société de Banque Suisse



CLÉMATÉITE S.A.

entreprise spécialisée dans la production de pièces moulées et injectées en matières plastiques, cherche à engager tout de suite ou pour une date à convenir deux

mécaniciens de précision

pour son département de construction d'outillages.

Les candidats devront être au bénéfice d'un CFC de mécanicien mouliste, faiseur d'étampe ou de précision ou disposer d'une formation jugée équivalente.

Nous offrons: - un horaire de travail variable,
- des prestations sociales d'une entreprise de 190 personnes,
- une rétribution en rapport avec les connaissances.

Les personnes intéressées sont priées de faire leurs offres écrites, ou de téléphoner au 021/83 24 41 (M. Gyax, int. 18). 140-262 425

Commune du Landeron

En raison d'une mise à la retraite et dans le cadre de l'adaptation de ses services, la Commune du Landeron offre un poste de

responsable technique du Service des eaux

Tâches: assurer l'entretien et l'exploitation des installations techniques du service des eaux et d'autres services. Le titulaire devrait être à même de gérer des contrôles de chantier, de suivre la gestion des plans d'installations et de diverses tâches de régie des travaux communaux.

Le poste conviendrait plus particulièrement au titulaire d'un CFC de ferblantier-appareilleur ou monteur, avec prédisposition pour l'élargissement de son cercle d'activité. Esprit d'initiative indispensable.

Obligations et traitements légaux.
Entrée en fonction: 1er janvier 1986.

Les offres de services manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae, des certificats et références, doivent être adressées au conseil communal, 2525 Le Landeron, avec inscription sur l'enveloppe « Postulation responsable technique ».

Le Landeron, le 4 septembre 1985.

Conseil communal 87-31102



Succursale de FONTAINEMELON

Nous désirons engager une

employée de commerce

bilingue français-allemand parlé et écrit à laquelle nous confierons des travaux de correspondance et de secrétariat administratif et technique.

Préférence sera donnée à personne pouvant justifier de quelques années d'expérience et sachant travailler de manière indépendante.

Nous offrons:

- horaire de travail variable
- prestations sociales d'une grande entreprise
- participation aux frais de transports
- restaurant d'entreprise

Entrée en service: tout de suite ou à convenir

Les personnes intéressées sont invitées à nous faire parvenir leurs offres de services par écrit à notre service du personnel, ou à prendre contact avec notre chef du personnel pour tous renseignements complémentaires.

ETA SA Fabriques d'Ebauches

Centre de production
Avenue Robert 13
2052 Fontainemelon
☎ 038/54 11 11 28-12

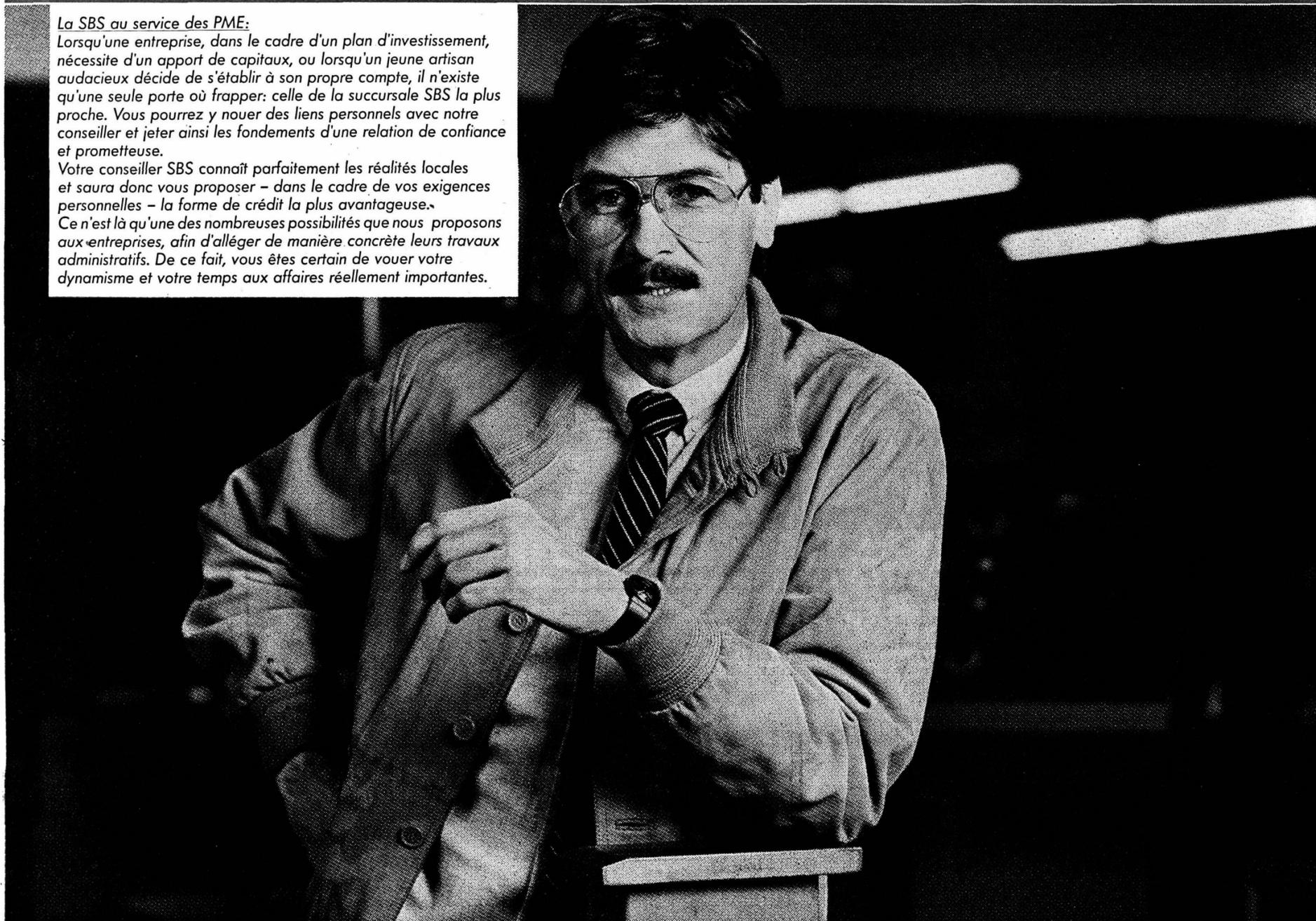
La clé de tout bon financement: les conseils avisés de la SBS.

La SBS au service des PME:

Lorsqu'une entreprise, dans le cadre d'un plan d'investissement, nécessite d'un apport de capitaux, ou lorsqu'un jeune artisan audacieux décide de s'établir à son propre compte, il n'existe qu'une seule porte où frapper: celle de la succursale SBS la plus proche. Vous pourrez y nouer des liens personnels avec notre conseiller et jeter ainsi les fondements d'une relation de confiance et prometteuse.

Votre conseiller SBS connaît parfaitement les réalités locales et saura donc vous proposer - dans le cadre de vos exigences personnelles - la forme de crédit la plus avantageuse.

Ce n'est là qu'une des nombreuses possibilités que nous proposons aux entreprises, afin d'alléger de manière concrète leurs travaux administratifs. De ce fait, vous êtes certain de vouer votre dynamisme et votre temps aux affaires réellement importantes.



En relations bancaires avec la SBS, vous pouvez compter sur l'intégralité de sa vaste palette de prestations. Vous bénéficiez ainsi de son expérience, de son organisation et de son infrastructure technique. De plus, la SBS n'est pas seulement à même de vous décharger de fastidieux travaux de routine, tel que le trafic des paiements, mais elle est encore prête à vous seconder dans l'établissement de nouvelles relations d'affaires.

Contactez la succursale SBS la plus proche car à l'ère de l'informatique rien ne saurait remplacer les contacts personnels. Or, le dialogue est source d'idées profitables.

Les PME et la SBS - un mariage d'affinités.

 **Société de
Banque Suisse**
SBS. Une idée d'avance.

Articles de marque à prix ABM!



 <p>FENJAL bain crème 250 ml/3 sortes 13.50 10.50</p>	 <p>FENJAL savonnets avec savonnets gratuite 44 g 2 à 100 g/3 sortes 3.80 2.90</p>	 <p>MUM deo-Roll-on 40 ml/7 sortes 3.80 3.20</p>	
 <p>TEMPO mouchoirs en papier 18 x 10 pièces 3.20 2.60</p>	 <p>Colgate dentifrices fluor + minéral 2 à 115 g 5.80 4.60</p>	 <p>Colgate Gel fluor + minéral 2 à 104 g 5.80 4.60</p>	

Nouveau: Ford Sierra 2,0 avec moteur à injection.



115 ch piaffants pour une silhouette séduisante.

Le profil de la Ford Sierra séduit au premier coup d'œil. Depuis toujours. - Et dès maintenant, le brio échevelé de son moteur de 2,0l à injection électronique fascinera chacun. Au premier coup d'accélérateur.

Mais ne vous trompez pas: le punch des 85 kW/115 ch s'accommode d'une consommation très sobre. Grâce à la boîte à 5 vitesses ou à la révolutionnaire transmission automatique Ford à 4 rap-

ports dont la sobriété est pratiquement identique.

Le confort, c'est le seul point sur lequel la Sierra ne craint pas de se mettre en frais! La preuve: une suspension à 4 roues indépendantes, un ample habitacle avec dossier arrière rabattable par segments, et un équipement intérieur opulent (qui comprend p.ex. une radio OUC, etc...). - Dans la Sierra, tout le monde est aux premières loges.

La Sierra 2.0 Injection existe en berline (3 versions) et en break (3 versions). Un exemple? Volontiers: Sierra 2.0i L, 5 portes, fr. 18390.-. Moyennant un réglage correspondant de l'allumage, le moteur 2.0i peut fonctionner à l'essence sans plomb 95.

Catalyseur en option
Normes USA 83



LA SÉDUCTION DE LA TECHNIQUE.

La Chaux-de-Fonds: Boulevard des Eplatures 8, ☎ (039) 26 81 81.

Magasin de vente: Av. Léopold-Robert 92/Rue de la Serre 102.

Neuchâtel: Pierre-à-Mazel 11, ☎ (038) 25 83 01.

Le Locle: Rue de France 51, ☎ (039) 31 24 31

Fleurier: Robert Basset, Garage + Transports - **Les Geneveys s./Coffrane:** Garage Nappes Frères - **Le Landeron:** Samuel Hauser, Garage, rue de Soleure 16 - **Le Noirmont:** André Gay, Garage Rio - **Saint-Imier:** Garage Méria SA, J. Dellenbach - J.J. Furrer, 24, rue de Châtillon.

GARAGE DES 3 ROIS SA

Suite du «feuilleton de l'été» de Pierre Dubois, historien du compagnonnage «SUR LE BEAU TOUR DE FRANCE»

Journal d'un compagnon charpentier

122

tant pour... Je ne savais pas si ces moyennes étaient bonnes, mais je remis la feuille signée sur-le-champ, je verrais bien!

Le lundi matin, je me retrouvai près d'une fourgonnette, avec deux collègues, partant pour la Normandie! Eux, sapés comme des milords avec deux grosses valises; moi, mon sac de montagne bien allégé (mes outils et mes livres étant au siège des compagnons) en largeots, j'avais l'air d'un pauvre ouvrier.

- Salut la Charpente, vous êtes avec nous ?
- Je pense, fourgon quatre c'est celui-ci non ?
- On croyait que c'était Georges de l'Atelier trois ?
- Le patron m'a inscrit fourgon quatre. On doit avoir mis ma caisse à outils. Elle est marquée B 14.
- Mais vous n'êtes pas menuisier qualifié.
- S'il faut être sorti de polytechnique pour visser des vis...

- Je disais cela pour la prime de rendement! Vous comprenez, si on doit perdre du temps à vous expliquer!

- Le patron a dû penser que vous étiez trop rapides et que s'il mettait un autre hautement qualifié avec, vous lui boufferiez tout le bénéfice. Vous devriez vous plaindre au syndicat!

- On disait pas cela pour vous contrarier, mais vous comprenez.

- Attendez de savoir si je vous fais perdre de l'argent, après vous grogner! Bon alors, vous décidez quoi, on démarre ou on reste ici? Qui c'est qui doit conduire, moi j'ai pas le permis.

- C'est moi, mais on voudrait savoir pourquoi ce n'est pas Georges.

Ça commençait bien! Le directeur était devant le bureau, je lui fis signe:

- S'il vous plaît, nous avons quelques problèmes ?
- Que se passe-t-il, il ne veut pas démarrer ?
- Le fourgon oui, je pense! C'est eux qui ne veulent pas partir!

- Mais non Monsieur le directeur, on n'a pas vérifié nos caisses.

- C'est plutôt la présence de ma caisse qui les gêne; ils auraient préféré celle de Georges, de l'atelier trois.

- Ce Georges ne fait plus partie du personnel à la fin du mois. J'ai formé personnellement les équipes en

123

SUR LE BEAU TOUR DE FRANCE

tenant compte des qualifications. Or il se trouve que l'entreprise a des collaborateurs hautement spécialisés, mais que le nombre des ouvriers pouvant prendre la responsabilité d'une commande et sachant faire un rapport est très réduit. Votre camarade est de ce nombre; les entreprises qui l'ont employé sont très élogieuses à son sujet. Depuis qu'il est chez nous, il s'est mis parfaitement au courant du genre de travaux que nous exécutons. C'est donc lui qui a la responsabilité de votre équipe! J'aurais préféré que vous reconnaissiez vous-mêmes ses qualités, mais puisque vous faites des objections, je vous apporte des précisions. Si vous n'êtes pas d'accord, j'ai d'autres volontaires.

- Non, non Monsieur le directeur, mais nous on ne le connaissait pas.

- Et bien vous ferez connaissance. Bonne route messieurs. (Si leurs yeux avaient été des mitrailleuses, j'aurais été fusillé!)

Le patron s'éloigna.

- Alors, vous voyez, je n'y suis pour rien. On y va ?

- Oui «chef»!

Connards! Enfin que pouvais-je faire? Me voici bombardé responsable. Cela me promettait bien du plaisir avec ces deux oiseaux qui allaient me tirer dans les pattes! Et puis zut! Moi je ne leur demandais rien.

On quitta bientôt Paris. Je passai derrière et essayai de m'endormir, roulé dans une couverture, les laissant comploter en paix. Vers dix heures, nous étions à Lisieux. Le fourgon numéro deux était arrêté à un Roulier; on se rangea près de lui.

- On s'arrête «chef»?

- Vous avez fini de faire les cons, oui? Si vous continuez à râler, je vous ferai remarquer que cet arrêt n'était pas prévu.

- C'est que... on s'était donné rendez-vous ici.

- Alors vous vous êtes arrêtés et garés! On y va!

On entra dans le troquet. Les trois de l'autre fourgon étaient attablés. Le «kilbus de rouquin» presque vide et la boîte de «camageot» itou...

- Vous avez fait quoi jusqu'à présent? Tiens tu es là la Charpente! Vous disiez que vous aviez Georges avec vous.

- Il paraît qu'il part. C'est le dirlo qui a fait les équipes.

Journal d'un compagnon charpentier

124

- Il part? Il a dû se faire virer oui! J'ai pas voulu te dire puisque tu étais certain de partir avec lui mais c'est un drôle de «loulou» le Georges. J'étais avec lui à Fontainebleau; tous les soirs il partait en foire. Le matin il était encore rond. Il gueulait toute la journée. Et puis il n'y avait pas plus mouchard que lui.

Celui qui venait de parler était un vrai «Parigot»; il travaillait à la fabrication, dans le même atelier que moi. Je m'entendais assez bien avec lui... M'entendre! C'était une façon de parler, car lui n'arrêtait pas de discuter. Il devait avoir été piqué par une aiguille de phono; il n'arrêtait pas! On cassa la croûte sans pouvoir placer un mot! En sortant ils me tendirent la main.

- Excusez, on a failli faire une bêtise.

- On n'en parle plus et puis on se tutoie non? C'est plus facile!

- D'accord!

Notre chantier se trouvait près de Bionville. La route au départ de Lisieux fut nettement plus gaie. On passa Pont-l'Évêque, contourna Deauville et on trouva vite l'hôtel-restaurant où nous avions les réservations. Nous étions en plein hiver et il n'y avait pas de touristes. Il faisait froid dans cette grande salle vide où on nous servit. On expédia vite nos repas et on monta nos affaires dans nos chambres. En descendant, d'accord avec mes collègues, je demandai si on ne pouvait pas être servis au café.

- Vous avez eu froid? Le soir nous avons toujours du monde mais à midi seulement le passage; alors on ne chauffe la grande salle que l'après-midi. Mais si vous voulez, on vous réservera une table au café. Le chantier se trouvait à deux pas de l'Hôtel. C'était une (fausse) vieille ferme dont on devait rhabiller les murs (en béton) intérieurs de boiseries, style normand ancien; du «tape-à-l'œil pour nouveau riche».

Tous les murs étaient bien droits, bien d'équerre; aucune complication. Deux jours plus tard, je pouvais faire un planning. Nous n'avions pu porter que les lattes pour la fixation. Je téléphonai la commande; elle nous serait livrée le vendredi. Je n'avais pas eu besoin d'une mise au courant et on n'avait pas perdu de temps! Je ne leur fis aucune remarque; finalement on s'entendait très bien.



TRAVAUX PUBLICS

Mise à l'enquête publique

RC 170 - Communes de Brot-Plamboz et des Ponts-de-Martel

En application des articles 12 et suivants de la loi sur les constructions, du 12 février 1957, le Département cantonal des Travaux publics met à l'enquête publique:

- les plans de renforcement et d'élargissement de la chaussée entre la gare des Ponts-de-Martel et Les Petits-Ponts - de construction d'un trottoir entre les Abattoirs et l'école des Petits-Ponts - ainsi que de la création d'un passage inférieur pour piétons aux Abattoirs.

Les plans seront déposés à l'école des Petits-Ponts et au bureau communal des Ponts-de-Martel, où ils pourront être consultés par tout intéressé.

Les oppositions aux plans de construction et d'élargissement précités devront être adressées, avec motifs à l'appui, au Conseil d'Etat, pendant la durée de l'enquête qui aura lieu:

du mardi 17 septembre 1985 au lundi 7 octobre 1985 à 18 heures.

Le Conseiller d'Etat
Chef du Département des
Travaux publics
A. Brandt

28-119



DÉPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS

Service des ponts et chaussées

A la suite du décès du titulaire, le Service des ponts et chaussées offre à repourvoir un poste de

cantonnier

pour le cantonnement No 4, secteur Marin-Thielle-Cornaux.

Entrée en fonction: 1er novembre 1985 ou date à convenir.

Conditions d'engagement:

- être citoyen suisse,
- jouir d'une bonne santé,
- domicile souhaité à Marin ou région limitrophe.

Traitement légal.

Adresser les offres de services accompagnées d'un curriculum vitae, au Service des ponts et chaussées, case postale 1332, 2001 Neuchâtel, jusqu'au 24 septembre 1985.

28-119

XIDEX
MAGNETICS S.A.

XIDEX
Magnetics SA
filiale d'une
entreprise
américaine
fabriquant
des disques
magnétiques
pour
l'informatique.

is seeking to hire:

QUALITY CONTROL ENGINEER

- self starter with the initiative for dynamic environment and potential for advancement;
- essential to have 2-5 years of experience in the high volume manufacturing;
- fluency in French and English;
- Preferably industrial engineer but not essential;
- Interest in wide aspects of quality engineering: raw materials, process controls, statistics, customer technical support.

Please send your detailed curriculum vitae with salary pretention to **XIDEX MAGNETICS SA, Personnel Office, rue Girardet 29, 2400 Le Locle.** 91-134

Portescap

Service du personnel



Notre division moteurs fabrique et vend dans le monde entier des produits de haute technologie (moteurs à courant continu et pas à pas).

Notre département industrialisation comprend entre autre le Bureau des méthodes (8 personnes) qui traite notamment des problèmes de planification et d'organisation du travail. Pour diriger ce bureau, nous cherchons un jeune cadre:

ingénieur mécanicien EPF ou ETS

avec formation complémentaire BWI, technicien d'exploitation ou expérience en organisation de travail. Ce poste très intéressant (niveau cadre) conviendrait à un spécialiste pouvant justifier de quelques années de pratique dans une fonction similaire.

Nous souhaitons engager rapidement ce nouveau collaborateur.

Les personnes intéressées voudront bien soumettre leur offre détaillée au **Service du personnel de PORTESCAP, 165, rue Numa-Droz, 2300 La Chaux-de-Fonds.** 28-1035

POUR TOUT SAVOIR
SUR LE NOUVEAU
COMPTE CHÈQUE
CRÉDIT, COMPOSEZ
SIMPLEMENT LE
022 / 21 14 00;
VOUS SEREZ
RENSEIGNÉ AVEC
PRÉCISION.

Renvoyez encore aujourd'hui le coupon ci-joint. Vous recevrez immédiatement notre brochure détaillée sur le Compte Chèque Crédit.



FAVRE & PERRET S.A.

Manufacture de boîtes de montres

104, Rue du Doubs 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. (039) 23 19 83

engagerait tout de suite ou pour date à convenir

polisseur qualifié

sur boîtes or et acier «haut de gamme»

Prière de prendre rendez-vous par téléphone.

Pour vos vêtements - rideaux - couvertures - couvre-lits - cuir - daim, etc., travail de qualité par



NETTOYAGE CHIMIQUE

Nettoyage spécial  pour articles délicats
17, rue D-JeanRichard - La Chaux-de-Fonds

Echauer-Schoch ASW

Ayez l'obligeance de me faire parvenir votre documentation complétée.

Nom 3 KRT 383

Adresse

NPA localité

Banque Rohner 

68, rue du Rhône, 1211 Genève 1

Confort routier de haut niveau. Rekord 2.2i/115 ch.



Nouveau: moteur 2.2i à injection LE-Jetronic. Système de freinage ABS en option.

MacCorm. OFN 520/85 He

Avec son nouveau moteur à injection, la Rekord accroît sa puissance. Mais le LE-Jetronic, la coupure d'alimentation en décélération, la commande électronique à lignes caractéristiques et le réglage optimal du ralenti la rendent encore plus économique.

Son nouvel équipement ne le cède en rien à sa technique: il est encore plus

luxueux, encore plus complet.

A cela s'ajoutent les qualités qui ont fait de la Rekord la favorite parmi les grandes routières: empattement long, silence de marche, habitacle spacieux. Sans oublier l'économie désormais synonyme de Rekord.

La Rekord existe en versions limousine ou Caravan. LS, GL, GLS ou

CD. Avec moteur 2.2i, 1.8, 2.3 Diesel ou 2.3 Turbo-Diesel. Boîte 5 vitesses ou transmission automatique. Rekord à partir de Fr. 18'500.-. Financement ou leasing avantageux par **CRÉDIT OPEL**.

OPEL 
FIABILITÉ ET PROGRÈS

La nouvelle génération Opel. Le N° 1 en Suisse

Vos distributeurs OPEL: **La Chaux-de-Fonds:** Garage et Carrosserie du Collège, Maurice Bonny SA; **Le Locle:** Garage du Rallye, W. Dumont; **Saint-Imier et Villeret:** Garage Gerster; **Les Verrières:** Garage et Carrosserie Franco-Suisse, A. Currit;

Vos distributeurs locaux: **Couvet:** Autoservices Currit; **Le Noirmont:** Garage Walter Salzmann; **La Sagne:** Pierre Benoit Automobiles; **Sonceboz:** Garage P. Hürzeler.

Des couleurs gaies... des combinaisons amusantes

Paroi murale moderne par éléments.
Des formes claires, bien étudiées,
fonctionnelles et multiples.
Une nouvelle génération de meubles.

6 étages – 30 vitrines

Heures d'ouverture: de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h 30.
Samedi sans interruption de 8 h à 17 h.
Lundi matin fermé.

Reprise de vos anciens meubles
aux meilleures conditions

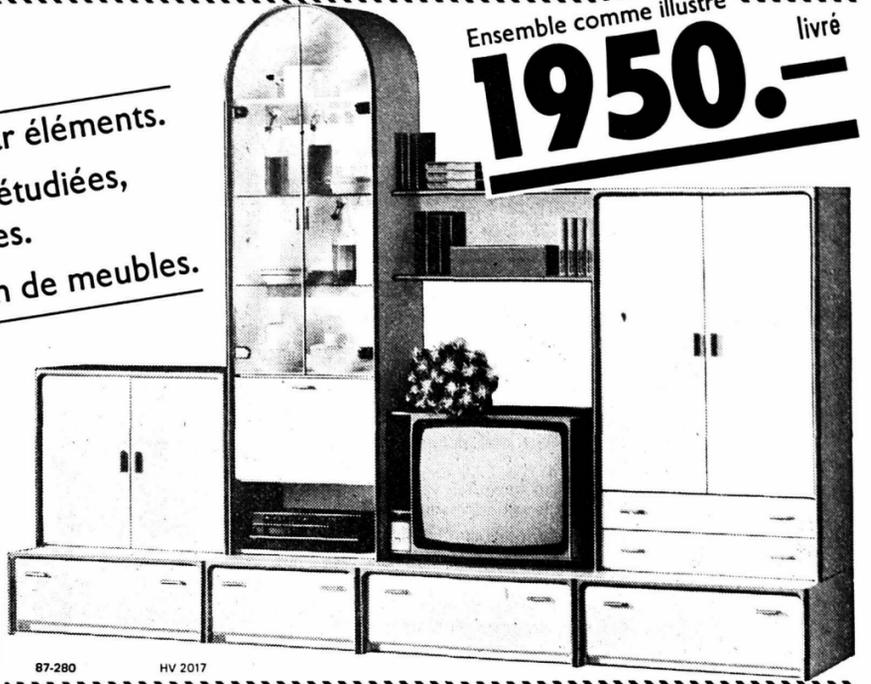
Sur demande,
facilités de paiement

Livraison et installation gratuites

Service après-vente



meubles **MEYER** neuchâtel
fbg de l'hôpital
☎ 038/25 75 05



Home médicalisé

Résidence «Le Chalet»

3, rue du Château,
2022 Bevaix



Personnes âgées, handicapées et convalescentes sont accueillies dans cette maison de maître dont le cachet et le confort conviennent à toutes les exigences.

La Résidence «Le Chalet» entourée d'un merveilleux parc de 16 000 m² est à même de recevoir une vingtaine de pensionnaires (Ascenseur).

Les malades y bénéficient des soins attentifs du personnel hospitalier (24 h. sur 24) dans un cadre de leur époque où ils se trouvent chez eux. Surveillance médicale. Possibilité de séjours de courte durée. Ambiance chaleureuse.

Pour renseignements et inscriptions s'adresser à Mme Micheline Hostettler, directrice. ☎ 038/46 23 03.

87-30530

L'adresse sûre...

**ELECTRO
MULLER**
Motor-Service
2500 Bienne 4
032-42 13 93

...quand un
moteur électrique
vous lâche!

L'annonce, reflet vivant du marché

Echec aux cambrioleurs

Volstop

Avenue de la Gare 6a
2013 COLOMBIER
☎ 038/41 14 10

résout vos problèmes
de sécurité
en détection d'alarme

28-1112

VENEZ SOUPER À

**L'Hôtel-
Restaurant
des Pontins**

Relais
gastronomique
Cuisine française

J.-M. Lebrun, 2042 Valangin,
☎ 038/36 11 98
Fermé le dimanche soir et le lundi

**DUNHILL
SPECIAL LIGHT***

Fr. 280
Condensat 8,0 mg
Nicotine 0,7 mg

KING SIZE
PARIS NEW YORK

Rendez-vous with taste...

Une journée insolite

offerte par **L'HEBDO**

l'Orchestre des Rencontres musicales et
le Grand Orchestre du Café Romand

MUSIQUES AU CHÂTEAU

Dimanche 22 septembre,
de 10 h 30 à 22 h 30 au Château de La Sarraz.

Avec la participation de l'Orchestre des Rencontres musicales
et le Grand Orchestre du Café Romand, direction Jean-Marc Grob.

Solistes:

Daniel Margot, hautbois; Irène Gaudibert, flûte; Christian
Delafontaine, flûte; François Gottraux, violon; Nicole Hostettler,
clavecin; Martina Portocarrero et son groupe péruvien.

Au programme:

Bach, Telemann, Mozart, Dvorak, Prokofiev, Hermann Haller, Michel
Hostettler, musique latino-américaine. Causerie de Jurg Stenzl.
Bal-café conc.

Buffet midi et soir, boissons

Entrée: Fr. 20.- – seulement pour la journée entière.
Programme détaillé à l'entrée.

GRAND MARCHÉ AUX PUCES

Salle de la Croix-Bleue - Progrès 48

Organisé par les Eclaireurs Suisses
Brigade Vieux-Castelmercredi 25 septembre 1985
de 13 h 30 à 17 h 30Samedi 28 septembre 1985
de 8 à 17 heures.

Ramassage dans toute la ville

Mettre un linge à votre fenêtre



Le Centre
«Les Perce-Neige»
des
Hauts-Geneveys

cherche

1 éducatrice spécialisée

pour activité auprès de handicapés mentaux profonds. Horaire régulier, en journée. Poste partiel, 80%

1 éducateur spécialisé

ou personne au bénéfice d'une formation équivalente, ou personne présélectionnée d'une école d'éducateurs en vue d'une formation en cours d'emploi. Horaire d'internat.

Faire offre avec curriculum vitae à la direction du Centre «Les Perce-Neige», 2208 Les Hauts-Geneveys

Nous cherchons pour une société cliente du haut du canton:

galvanoplaste qualifié

avec connaissance de la gravure industrielle.

Veuillez contacter Marianne Hiltmann chez Travinter SA, ☎ 038/25 53 00 28-76

Fabrique de renommée, soucieuse de développement (Jura sud), cherche

MÉCANICIEN DE PRÉCISION

capable de travailler de manière autonome dans les domaines de l'entretien et de la réparation de machines de haute production et précision.

Ses intérêts et expériences pour la conception et la réalisation de dispositifs automatiques (transport, assemblage) seront un atout.

Les candidats intéressés sont invités à envoyer leurs offres de service (lettre manuscrite, photo, curriculum vitae) à l'adresse ci-dessous, réf. AUTOM.

La plus entière discrétion leur est assurée.

Centre d'orientation et de formation professionnelle

J.-B. et M. Dupont-Huber
psychologues-conseils
Av. de la Perrausaz 90
CH-1814 LA TOUR-DE-PEILZ



Coop La Chaux-de-Fonds

Grande entreprise du commerce de détail aux activités diversifiées (magasins d'alimentations - Grand magasin Coop City - Pharmacies - Imprimerie Typoffset)

Dans le but de compenser quelques départs pour causes naturelles, promotions et mutations internes, nous sommes à la recherche de plusieurs

CHEFS DE MAGASINS

pour des postes à repourvoir dans le Jura bernois et dans les Montagnes neuchâteloises.

Nous demandons:

- expérience du commerce de détail;
- sens du commerce, bon contact social, esprit méthodique;
- aptitude à diriger du personnel;
- bonne formation avec Certificat fédéral de capacité (vente, commerce, commerce de détail, maîtrise).

Nous offrons:

- de bonnes conditions d'engagement dans une entreprise aux nombreuses possibilités de promotion;
- des prestations sociales de premier ordre;
- une formation adaptée aux exigences du poste.

Nous souhaiterions vous rencontrer prochainement et nous vous invitons à nous envoyer votre offre manuscrite détaillée à Coop La Chaux-de-Fonds, Service du personnel, rue du Commerce 100, 2300 La Chaux-de-Fonds.

Vous pouvez également contacter le chef du personnel de notre entreprise pour fixer un rendez-vous. ☎ 039/25 11 61. 25187

Si vous oubliez de faire de la publicité, vos clients vous oublieront

DU JAMAIS VU:

L'ECO-LEASING À 0% D'INTÉRÊTS.



C'est vraiment le moment d'échanger votre voiture contre une Renault 9 ou une Renault 11.

L'Eco-Leasing de Renault pour toutes les Renault 9 et Renault 11 - y compris les modèles Turbo et à catalyseur - fonctionne ainsi: vous versez un loyer initial - la reprise de votre voiture actuelle peut entrer en considération. Vous acquittez ensuite des mensualités très raisonnables pendant 12, 18 ou 24 mois, à 0% d'intérêts. Et si vous décidez d'acheter votre Renault à l'échéance du contrat, tous vos versements vous sont crédités. Vous ne payez plus qu'une valeur résiduelle extrêmement intéressante. A ces conditions, il ne vous reste plus qu'à vous précipiter chez l'agent Renault le plus proche: jamais voiture neuve n'a été aussi accessible!

Renault 9 GTL: 1397 cm³, 72 ch-DIN
et un confort qui raccourcit les distances.



Renault 11 GTX: 1721 cm³, 82 ch-DIN
pour rouler allègrement sans renoncer aux économies.



Faites votre calcul:

(exemple avec contrat Eco-Leasing Renault à 0% d'intérêts sur 12 mois)

	Renault 9 GTL	Renault 11 GTX
Versement par mois	Fr. 96.-	Fr. 103.-
Total 12 mois	Fr. 1152.-	Fr. 1236.-
Loyer initial	Fr. 4604.-	Fr. 4920.-
Valeur résiduelle après 12 mois	Fr. 8634.-	Fr. 9234.-
Total = prix catalogue	<u>Fr. 14 390.-</u>	<u>Fr. 15 390.-</u>

Assurance casco non comprise.

RENAULT

L'ECO-LEASING DE RENAULT.
Savoir calculer.

MAGAZINE

auto

la chronique de M.-H. Krebs

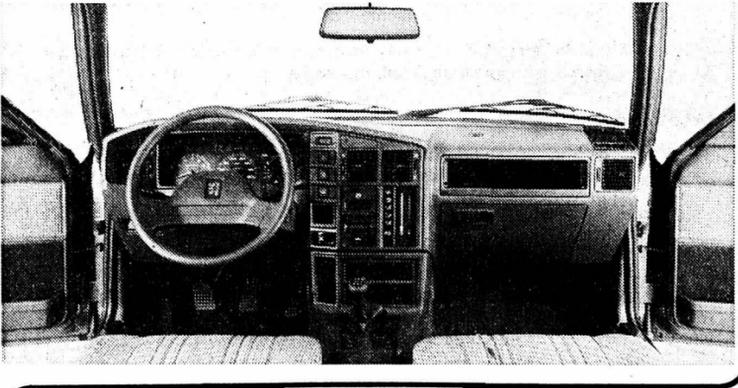
Actuel Ça roule pour Peugeot !

Il y a quelques années, on ne donnait pas cher du constructeur automobile le plus proche de nous. Les griffes du lion de Sochaux paraissaient usées. Erreur: elles n'étaient pas sorties, comme nous l'a appris un peu plus tard la publicité, mais aussi la réalité ! Depuis, ça roule, pour Peugeot. La 205, ce «sacré numéro», lui a porté bonheur. Dans toute l'Europe, la marque gagne du terrain.

En France, elle grignote les pour-cents de marché, se rapprochant d'un Renault longtemps apparu intouchable et aujourd'hui en perte de vitesse. En Suisse, sur un marché 1985 actuellement en recul global d'environ 4% par rapport à l'an dernier, Peugeot progresse de près de 10%, retrouvant une pénétration de 5%, son record depuis l'arrivée en force des Japonais sur le marché. Et pour couronner ce bel été, un titre encore officieux mais certain de champion du monde des rallyes contribue au moral de la troupe franc-comtoise... Mais le lion Peugeot est un vieux sage. Il ne s'était pas laissé perturber par ses fossyeurs précoces, il ne se laisse pas griser par un succès qu'il

sait encore fragile. Car c'est un succès de monoculture: tout repose sur la 205. Ou presque. En Suisse, les différentes versions de la «petite» font 3% du marché à elles seules, dont plus du tiers en GTI ! La 305, aux qualités un peu méconnues à cause d'une carrosserie un peu désuète, a une position stable, surtout grâce au break moderne. Mais la 505 fléchit sensiblement, sur un marché des 2 L où la concurrence est vive. D'où une opération de «rafraîchissement» de ce modèle qui devrait opportunément lui ramener de l'intérêt.

Quelques retouches extérieures, mais surtout un tout nouveau tableau de bord, ainsi que de nouveaux sièges et la



généralisation des suspensions GTI caractérisent donc la 505 millésime 86. J'ai essayé: c'est payant ! (Il y'a d'ailleurs une augmentation de prix à la clé...). Le nouveau tableau est d'inspiration notamment munichoise, mais c'est une excellente référence. Il n'est pas seulement incomparablement plus agréable et fonctionnel. Il est carrément «révélateur», même s'il n'a rien du chef-d'œuvre absolu. Car dans cet environnement enfin convenable, on découvre ce que le précédent, démodé de naissance, faisait bêtement oublier: que la 505 est une sacrée bonne routière, confortable, précise, agile et même fougueuse.

Dans le reste de la gamme 86, on note l'apparition de versions plus musclées et cossues des breaks 505, et des améliorations de motorisation et d'équipement aussi sur les 305. La famille des 205 s'enrichit d'une version XLD notamment, petite Diesel 3 portes intéressante, qui a permis à Peugeot de s'aviser que son moteur diesel XUD 7, équipant d'autres modèles du groupe aussi sous marque Citroën, répond aux normes antipollutions les plus strictes existantes, celles de Californie, que les États-Unis mettront en vigueur sur tout le territoire en 86-87. Soit un niveau sensible-

Ne craignez pas le coup de foudre !

Utile

Aucune crainte à avoir de la foudre lorsqu'on circule en voiture. Même si l'éclair venait à frapper la carrosserie, la structure métallique d'une voiture forme une «cage de Faraday» qui, si vous vous souvenez de vos cours de physique élémentaire à l'école, empêche cet éclair de pénétrer à l'intérieur. Seule précaution à prendre: rentrer l'antenne. Et bien sûr éviter de toucher une partie nue de la carrosserie. En fait, ce que les automobilistes doivent surtout redouter de l'orage, c'est ses effets sur le psychisme des conducteurs et ses conséquences météorologiques immédiates sur les conditions de circulation: pluie, vent, assombrissement, etc. (K-photo autopress).



ment plus bas que ce qui serait légal en Suisse l'an prochain. En plus, ce petit véhicule ainsi motorisé (1,7 L, 60 ch DIN) marche pratiquement comme une bonne voiture à essence, question agrément et performances. Juste le tap-tap discret du Diesel et... la sobriété pour marquer la différence !

Mais un renforcement plus substantiel de la gamme Peugeot s'annonce déjà, pour le Salon de Genève: une traction avant moderne toute nouvelle, s'insérant entre la 205 et la 305. Elle succède en fait à l'Horizon, mais ne s'appellera pas Talbot, les déboires de cette marque l'ayant mise en veilleuse, à l'exception des petites Samba. Elle s'appellera Peugeot 309. (MHK)

T est Grandes routières

Elles sont les «vaisseaux amiraux» de leur flotte respective. Confortables dans leurs manières et dans leur prix, elles offrent en principe le meilleur dont leur constructeur est capable. Au niveau actuel atteint par l'évolution sensible de la technique automobile, ça met haut la barre concurrentielle. Pur produits automobiles, elles ne le seraient pas si la technique seule serait: ordinateurs et robots ne sont pas seuls en jeu, et ces véhicules ajoutent à leur liste de caractéristiques un caractère très marqué. Une véritable «personnalité», une ambiance, une nationalité, qui les distingue beaucoup plus nettement encore de leurs prestations. Si nous en parlons ici «en duo», ce n'est pas pour tenter une vaine et injuste comparaison, dès lors. C'est plutôt pour donner une petite idée de la diversité de l'offre obtenue actuellement sur la base de cahiers de charges très voisins, dans la catégorie supérieure européenne.

O ptique Catalyseur: à bas les préjugés !

La technique du catalyseur est fiable et efficace. Les voitures à catalyseur émettent environ sept fois moins de substances nocives que les voitures modernes comparables conformes simplement aux normes en vigueur. Selon les cas, la différence peut être encore beaucoup plus grande. Il faut en moyenne rouler au moins 1,6 km. après un démarrage à froid pour que le catalyseur entre pleinement en action, mais le dispositif supporte largement de rouler longtemps à la vitesse maximale du véhicule. La consommation de carburant n'est en moyenne pas plus élevée. Le catalyseur est à même de remplir son office largement au-dessus de 100.000 km., voire le double. La mise hors service accidentelle du catalyseur ne rend pas la voiture plus polluante qu'une voiture neuve actuelle en parfait état.

Telles sont les principales conclusions tirées par le TCS d'une série approfondie de tests sur les voitures à catalyseur, l'étude la plus complète qu'on ait menée dans notre pays à ce sujet. Le TCS plaide vigoureusement en faveur de la généralisation de ce dispositif, de l'introduction rapide de la norme US 83 et assure que ces seules mesures, indépendamment d'autres progrès techniques encore réalisables d'ici-là aboutiraient, vers le milieu des années 90, à ramener le niveau global de pollution par le trafic automobile à ce qu'il était en 1950. (sp-K)

Lancia Thema 2.0 ie Turbo La classe

On avait eu le hors-d'œuvre avec la Delta, voici le plat de résistance: avec la Thema, la marque Lancia démontre qu'après des années d'errements, elle a renoué avec sa grande tradition, même si son destin est désormais lié à Fiat. Ou plutôt, faudrait-il dire, grâce aux moyens techniques et financiers que cette situation lui procure. La Thema est une remarquable création automobile moderne, une sorte de «vitrine» de l'état actuel de la technique auto.

La coque, volontairement classique de ligne, mais très aérodynamique cependant (Cx de 0,32) a été conçue selon les derniers canons de la conception assistée par ordinateur, en collaboration avec Saab et Alfa-Roméo. Elle offre un espace utile conforme à ce qu'on attend de la catégorie, et traité évidemment dans le mode cosu. La qualité de fabrication et de finition m'a paru en progrès par rapport à de précédentes Lancia, même si ça et là un détail peut être critiqué, et que certains matériaux (plastique «poussiérophile», tissus relativement fragiles) peuvent soulever quelques doutes. Gros progrès aussi dans la conception du tableau de bord, où Lancia a enfin sacrifié un peu de fantaisie à l'efficacité. Seule une lignée indistincte de commutateurs rappelle encore l'indiscipline ergonomique de naguère mais tout le reste, inspiré de l'école allemande, est agréablement rationnel.

L'équipement est riche, mais si l'on considère tout ce qui n'est offert qu'en option contre supplément de prix, il est plus simplement conforme à la catégorie. En série, on dispose du volant réglable, de la direction assistée, du verrouillage central, des appuie-tête partout, des deux rétroviseurs extérieurs électriques et dégivrants, du réglage d'assiette des phares et des vitres avant électriques. Mais si vous voulez le système antiblocage des freins ABS, le toit ouvrant (dont le volet intérieur gagnerait à laisser passer l'air), la peinture métallisée, les sièges réglables et chauffables électriquement, l'ordinateur de bord, le chauffage à régulation automatique, les sièges arrière rabattables ou les vitres arrière électriques, il faudra ajouter près de 7000 fr. supplémentaires au prix initial de 31.200 fr. !

Cela dit, l'habitacle est agréable, le coffre vaste et accessible, avec un très faible seuil. On n'est pas très gâté en revanche côté espaces de rangement: une lacune. Et si les instruments et voyants du tableau sont impressionnants, j'espère qu'ils n'en profitent pas pour systématiser des fantaisies comme ce déclenchement d'alarme rouge à chaque virage un peu rapide alors que «niveau de liquide de refroidissement insuffisant» concerné avait été dûment vérifié !

La volonté de confort déployée dans l'aménagement se retrouve au niveau du roulement. La voiture est agréablement confortable. Au point même qu'au vu de son poids et de son punch, on souhaiterait un peu plus de rigidité dans les virages pris à vive allure, où la Thema se couche un peu trop et où les trains roulants, avant surtout, avouent un certain manque de fermeté de réaction. Mais la voiture affiche une tenue générale très saine, même sous la pluie. C'est une dévoreuse d'autoroutes née, imperturbable à la nuance près d'une légère sensibilité au vent, et même les revêtements glissants ne lui font pas peur. Malgré la taille, la maniabilité est bonne, et même roulant vite, la mécanique reste silencieuse, l'élément le plus sonore de la voiture étant l'air sur la carrosserie. Cette mécanique est tout simplement superbe, cumulant toutes les ressources de la technique actuelle, à part les multisoupapes: turbocompresseur avec échangeur air-air, «over-boost», allumage électronique avec détecteur de cliquetis, injection électronique et deux arbres d'équilibrage... Ce moteur qui tourne sans vibrations, docilement, démarre sans problème, monte en régime avec brio, fait preuve d'une très grande souplesse, pousse comme un réacteur et reste pourtant d'une consommation très raisonnable, puisque j'ai mesuré, sans avoir eu le pied léger, 12,3 l/100 km de moyenne durant mon test. Boîte bien étagée et freinage souverain (avec l'ABS, option recommandable) complètent un tableau très positif. La voiture n'est pas donnée, mais elle en donne pour son argent. Le principal défaut d'un véhicule de cette classe c'est le danger de contraventions et même de retrait de permis qu'elle fait courir en permanence: un moteur d'une telle santé et un comportement routier aussi sûr défient à tel point des limites de vitesse d'un autre âge...



Ford Scorpio 2.0 i GL

La sérénité

«Smooth operator»: diffusée par la radio de bord, la chanson de Sade convenait particulièrement bien à l'ambiance que je goûtais au volant de la Scorpio. Oui, la dernière née des Ford, qui succède, en haut de gamme européenne, à la Granada, est «smooth operated». Tout s'y passe en douceur.

Même - hélas ! - les reprises, quand un bien brave moteur de 2 L prétend déménager les 1300 kg d'une grosse berline de 4m70 de long par l'intermédiaire d'une transmission automatique à convertisseur... J'avais en effet en test cette variante de la Scorpio, que je m'empresse de ne recommander qu'à des conducteurs placides et se déplaçant surtout au plat ! Il est vrai que ce moteur à injection fait correctement son travail, tout comme la boîte automatique moderne à 4 rapports et verrouillage du convertisseur hydraulique, et qu'il ne fait même pas payer trop cher ses efforts, la voiture restant silencieuse et sobre pour sa taille (ma moyenne mesurée n'a pas dépassé 10,6 L aux 100 km, en usant il est vrai d'une conduite adaptée au tempérament de la voiture). Mais en charge dans les rampes, en reprises, la combinaison est tout de même trop molle, même si en vitesse de pointe et en palier les résultats sont satisfaisants. Cela dit, pour les amateurs d'automatisme, il existe un moteur 2,8 L à 6 cylindres qui convient à coup sûr mieux, et pour les mordus d'économies, une boîte 5 vitesses manuelle qui s'assortit mieux au 2 L !

Autant commencer par ce chapitre. Car de toute la Scorpio, c'est la motorisation l'élément le moins moderne. Même rajeunis, les deux moteurs de cette gamme datent un peu et font comme «rajoutés» faute de mieux à une voiture par ailleurs développée avec soin selon les formules les plus actuelles.

Dans cette gamme, Ford a conservé l'architecture mécanique classique: moteur longitudinal, roues arrière motrices. On peut discuter à perte de vue cette option qui reste solidement représentée dans la catégorie supérieure même si la traction avant y gagne des points. A vrai dire, et en fonction encore une fois du style de conduite que suggère la Scorpio, on n'y voit pas grand chose en roulant. La voiture est totalement stable, ne réagissant guère qu'aux coups de vent violents, et elle ne pose aucun problème en virage, gardant son imperturbabilité même si on la brutalise un peu. Ce haut niveau de sûreté et de docilité ne paraît même pas tellement affecté par chausée glissante, encore que la formule doive s'y caractériser davantage, à la limite. La direction assistée et la surface vitrée importante rend cette grosse auto très maniable. Et à ses qualités routières la suspension ajoute un très grand confort de roulement. Quant au freinage, il compte au rang de ce qui se fait de mieux puisque, pour la première fois, l'ABS est offert ici de série sur toute la gamme, dès le modèle de base. C'est un «plus» très appréciable.

Le revers du mode de propulsion de la Scorpio, on le trouve à l'arrière, avec un coffre certes de bonne surface, mais de hauteur sensiblement réduite en raison de l'encombrement des organes de transmission, et un emplacement de réservoir en «porte-à-faux», c'est le cas de le dire, par rapport au modernisme convaincant du reste de la coque. Le volume disponible pour les bagages n'est ainsi pas aussi important qu'il pourrait, par rapport à l'encombrement de la voiture. En revanche, il est commodément extensible par rabattement 1/2 - 2/3 des sièges arrière.

Si la ligne extérieure, désormais «typiquement Ford», est très actuelle et efficace, moins «choquante» que l'avait été la Sierra (on s'est sans doute habitué aussi à ces rondeurs fluides !) mais plus fine, plus élancée et moins massive, sauf à l'arrière, elle offre surtout aux occupants un cadre des plus agréables. Seul le style du tableau de bord ne soulève pas l'enthousiasme. Pour le reste, l'habitacle est remarquablement conçu. Toutes les places sont ultra-confortables, avec des sièges au dessin, au maintien, au garnissage et aux combinaisons de réglages exemplaires, des appuie-tête et des accoudoirs partout, beaucoup d'espace vital et des rangements nombreux et impeccablement conçus. L'ergonomie est très étudiée, avec des commandes sans reproche, une instrumentation très lisible, une visibilité étonnante vers l'avant, un volant réglable en hauteur et profondeur... L'équipement est complet, et surtout bien conçu, avec des détails intéressants comme le verrouillage central qui maintient le coffre verrouillé tant que le moteur tourne, l'indicateur de température extérieure combiné à l'horloge de bord, la poire à air réglant l'appui lombaire ou le système de serrure nouvelle génération. Seule l'installation de chauffage-ventilation est un peu sommaire. La liste des options comprend notamment différentiel autobloquant, régulateur de niveau, alarme antivol, toit ouvrant (particulièrement bien conçu avec ses deux ouvertures et son volet intérieur «aérés»), etc. Et tout ça dans une qualité apparente de fabrication et de finition qu'on peut qualifier d'exemplaire. Et à un prix intéressant. (MHK)



LA VALLEE DE LA SAGNE ET DES PONTS



CARTE
DE VISITE
D'UNE REGION

Edouard Vuille

Tapissier-Décorateur

- rembourrage de meubles de styles et modernes
 - vente et montage de broderies
 - réfection de matelas crin
 - pose de tapis, rideaux et tentures murales
- Travail soigné !
Miéville 113, 2314 La Sagne, ☎ 039/31 53 54

GENECIVI Jean-Paul Durini SA

Entreprise de terrassements et génie civil

Rue de la Prairie 6
☎ 039/37 17 22
2316 Les Ponts-de-Martel

Tracteurs Deutz - Machines agricoles - Tronçonneuses - Installations de fermes - Pont roulant Scheffer

Bernard Frei

Vente et service après-vente
La Sagne, ☎ 039/31 52 33
La Côte-aux-Fées

Boulangerie-Pâtisserie

F. Tschannen

2316 Les Ponts-de-Martel,
Grand-Rue 46; ☎ 039/37 11 16

Spécialités:
GÂTEAUX À LA CRÈME, VACHERINS GLACÉS
Livraisons à domicile

Jean-Jacques ZURBUCHEN - Entrepreneur diplômé

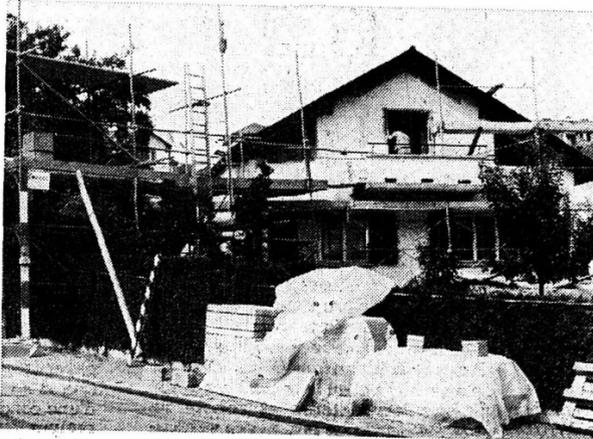
Maçonnerie - Béton armé - Transformations - Carrelages

LA SAGNE - La Chaux-de-Fonds (☎ 039/31 26 82)

Bientôt cinquantenaire, l'entreprise Zurbuchen a été fondée à La Chaux-de-Fonds, en 1936.

Aujourd'hui, à La Sagne-Eglise, Jean-Jacques Zurbuchen, qui représente la troisième génération de cette famille d'entrepreneurs, en assure la continuité, tout en concentrant son rayon d'action essentiellement dans les Montagnes neuchâteloises.

Poursuivant la tâche et les traditions de ses aînés, Jean-Jacques Zurbuchen est également au bénéfice d'une excellente formation professionnelle, d'abord comme maçon, puis chef de chantier, enfin comme entrepreneur diplômé et titulaire de



Un exemple parmi d'autres: rehaussement de deux mètres de la façade d'un petit immeuble, à La Chaux-de-Fonds

la maîtrise fédérale. Son personnel se compose d'un contremaître, de 13 maçons et manœuvres et M. Zurbuchen s'occupe avec attention de la formation de deux apprentis.

Mme Zurbuchen assure le fonctionnement du bureau, reflétant ainsi le visage d'une entreprise familiale.

Travaux en tous genres

M. Jean-Jacques Zurbuchen est en mesure d'entreprendre dans les meilleures conditions tous les genres de travaux, petits et grands, y compris la construction de villas et d'immeubles, les transformations, les carrelages et la pose d'échafaudages.

Il dispose d'un outillage efficace et fonctionnel et c'est à La Chaux-de-Fonds, où réside une partie de son personnel, qu'il a ses dépôts et ateliers.

Efficacité, service au client, rapidité et conseils judicieux, telle est la devise de Jean-Jacques Zurbuchen.

Bureau à La Sagne-Eglise - ☎ 039/31 26 82

Dépôts à La Chaux-de-Fonds - Charrière 45
et Collège 95



Jean-Jacques
ZURBUCHEN

Entrepreneur diplômé

Maçonnerie - Béton armé -
Transformations - Carrelages

La Sagne - La Chaux-de-Fonds - ☎ 039/31 26 82

Emile SCHNEGG - Meubles et bibelots anciens

La Sagne - Rue de la Gare 85b - ☎ 039/31 75 42

Point n'est besoin de se rendre à Lausanne, Berne ou Zürich pour découvrir de véritables merveilles, témoins de l'adresse et de la virtuosité d'anciens artisans et artistes. Qu'il s'agisse de meubles, d'horloges, de morbières, de montres, de pendulettes, de vaisselle des siècles passés, vous trouvez aisément chez Emile Schnegg, à La Sagne, l'objet de vos rêves. Dans un vaste local qui fut autrefois un atelier de la Fabrique de balanciers, c'est en quelque sorte la caverne d'Ali Baba.

D'innombrables trésors s'y trouvent, rangés avec soin et il serait vain, sinon impossible, d'en énumérer la diversité. Mais au-delà des objets déjà cités, signalons toutefois des tableaux anciens, de vieilles gravures, des chaudrons et vases précieux, sans oublier les lampes, lampadaires, lanternes, chandeliers, bougeoirs ou lustres qui furent, au cours des siècles passés, les moyens d'éclairage de nos ancêtres.

De précieux outils témoignent également des métiers qui occupaient jadis les gens de nos val-

lées, de menuisiers notamment, de charpentiers, de bosseliers ou d'horlogers.

Sans doute première du genre, et peut-être unique encore en état de marche, une horloge-timbreuse dont les origines remontent à plus d'un siècle, démontre que le temps de travail des ouvriers, jadis, était déjà contrôlé grâce à une combinaison savante et particulièrement originale.

Et en voisinage immédiat d'une salle à manger du type «Jugendstil», on trouve de magnifiques morbières, tous en parfait état de marche et qui ont fait l'objet des meilleurs soins de M. Emile Schnegg, qui s'est spécialisé dans leur restauration.

Au bénéfice de bientôt vingt années d'expérience dans les antiquités et la brocante, notamment dans les meubles anciens, Emile Schnegg est en mesure de bien vous conseiller et de vous renseigner sur les origines et l'authenticité des objets susceptibles de retenir votre attention.



Emile Schnegg

Meubles et bibelots anciens

Gare 85 b, ☎ 039/31 75 42,
La Sagne

Ouvert vendredi-samedi
ou sur rendez-vous

Entreprise
de maçonnerie

Antoine Durini

Rue de la Prairie 20
☎ 039/37 13 56
2316 Les Ponts-de-Martel

MARCEL PÉTER ENSEMBLIER

AMEUBLEMENT
DECORATION
LA SAGNE

31.51.00

PROJETS ET AGENCEMENTS
STYLES ANCIENS ET MODERNES
RIDEAUX, TISSUS ET TAPIS
EXPOSITION SUR 1000 m²

Entreprise de transports
J.-M. STAUFFER

SA

Rue de L'Industrie 25
☎ 039/37 15 52
2316 Les Ponts-de-Martel



☎ 039/31 51 34 - 31 52 01
GENTIL FRERES

Transports - Carrière - Terrassements

2314 La Sagne

LONGINES

créatrice-styliste

Vous aurez pour tâche la création de nouveaux habillements pour nos collections. Vous devrez développer des boîtes, cadrans, aiguilles, bracelets répondant à une présentation élégante de notre gamme de produit qui corresponde aux goûts d'une clientèle féminine exigeante.

La formation requise est celle d'une école d'art ou similaire. Une expérience de création dans le domaine de la montre est utile mais pas indispensable. Vous devrez avoir du goût, des idées, de la sensibilité, et l'intérêt à un travail en équipe avec les prototypistes pour une heureuse concrétisation des créations.

Si vous êtes, Madame ou Mademoiselle, attirée par cette recherche esthétique, vous adresserez votre offre de service à notre chef du personnel. Vous pourrez également convenir d'un rendez-vous en demandant **M. F. Schwaar**, ☎ 039/42 11 11.

93-256

Pour satisfaire les nombreuses demandes de nos clients, nous cherchons

peintres menuisiers charpentiers ferblantiers

Conditions intéressantes

25718

OK PERSONNEL SERVICE SA

Av. Léopold-Robert 65 - 2301 La Chaux-de-Fonds
039/230404



PLACEMENTS TOUTES PROFESSIONS FIXES ET TEMPORAIRES

L'annonce, reflet vivant du marché

chef de production

Ce cadre aura la responsabilité de nos ateliers qui occupent environ 120 personnes

Dans sa tâche, il établira, entre autres, son budget, surveillera le déroulement des coûts et prévoira les investissements

Nous offrons un salaire correspondant aux capacités et de multiples avantages sociaux

Date d'entrée en service à convenir

Les candidats voudront bien faire parvenir leurs offres de services manuscrites avec curriculum vitae, photo et copies de certificats sous chiffre 537570 Publicitas, Delémont



Gisler & Gisler/BBDO

Le concept automobile de l'avenir: La nouvelle Mitsubishi Space Wagon 2000 GLX 4x4.

Avec direction assistée et verrouillage central de série. Fr. 24 990.-

MITSUBISHI 4x4 TECHNOLOGY

La technologie 4x4 de Mitsubishi.

Les 4x4 de Mitsubishi font partie de l'élite des véhicules tout-terrain. Depuis des dizaines d'années, la Mitsubishi Motors Corporation s'est, avec sa technologie 4x4 et un «know-how» sans pareil, taillé une solide réputation comme constructeur de véhicules 4x4 de toutes sortes. Ce n'est donc pas un hasard si Mitsubishi fut choisi comme seul fournisseur officiel de véhicules tout-terrain lors des XIV^{ème} Jeux Olympiques d'hiver de Sarajevo. En effet, il fallait un véhicule sur lequel on puisse compter sur tous les terrains, par tous les temps, sur toutes les routes et autoroutes. Vous pouvez, vous aussi, faire entièrement confiance à la grande expé-



Avec cette voiture polyvalente et spacieuse, goûtez confortablement aux plaisirs des loisirs.



Partout et en toutes circonstances, même aux endroits les plus reculés.

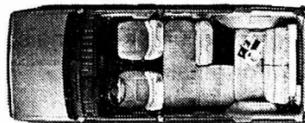
rience de Mitsubishi. Laissez-vous convaincre par la technologie 4x4 de Mitsubishi et par la gamme de véhicules tout-terrain la plus complète. Faites un essai routier chez l'un de vos concessionnaires Mitsubishi, tous gens de qualité pour des produits de qualité.

Les caractéristiques les plus importantes de la nouvelle Mitsubishi Space Wagon 2000 GLX 4x4: Le concept de l'avenir pour les loisirs et le sport et pour atteindre son but à coup sûr. La nouvelle Mitsubishi Space Wagon 2000 GLX 4x4 est un véritable miracle d'espace et de puissance. Avec son habitacle de conception très moderne, ce véhicule tout-terrain à sept places est passé maître dans l'art de la métamorphose. Sièges et dossiers sont variables à volonté, ce qui permet de les transformer en une grande couchette très confortable. Et même si l'on rabat les dossiers du milieu et de l'arrière, quatre adultes, leurs bagages et tout leur équipement de ski trouvent aisément place à l'intérieur de la voiture. Ce tout-terrain au design futuriste est fier de ses caractéristiques techniques: 1997 cm³, 75 kW/102 ch, 5 vitesses et plus de 160 km/h chrono. Faites un essai routier et consacrez à la Space Wagon le temps qu'il faut pour découvrir les nombreux accessoires que votre concessionnaire se fera un plaisir de vous montrer et qui sont compris dans le prix de 24 990 francs.

Tredia 1800 GLS 4x4:

Une berline élégante à l'équipement très complet, pour un prix exceptionnel. Une finition parfaite, un intérieur luxueux offrant, avec ses sièges tendus de tissu, suffisamment de place pour cinq per-

sonnes. Insonorisation unique en son genre. Caractéristiques techniques: 1755 cm³, 66 kW/90 ch, 5



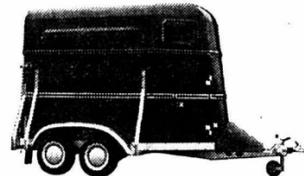
vitesse et plus de 160 km/h chrono. Pour atteindre son but à coup sûr sans pour autant devoir renoncer au luxe. Au prix de 20 990 francs seulement.

Pajero 4x4: Sensationnel doublé au rallye Paris-Dakar et «4x4 de l'année». La Pajero victorieuse existe dotée d'un moteur turbodiesel (2,3 litres) ou d'un moteur à essence 103 ch (2,6 litres). En version Canvas (ouverte) ou Metal Top avec 3 portes ou encore, pour ceux qui aiment le luxe, en version Pajero Wagon 4x4 à sept places. Une «super voiture» à partir de 27 600 francs.

L 300 4x4: La polyvalence par excellence. Sur route et sur tous les terrains. Une conception d'ensemble très réussie, un intérieur variable et selon modèle - jusqu'à 8 sièges garnis de tissus. Mariage du confort et du plaisir de conduire.

Pour 23 200 francs, il n'existe sans doute aucun autre véhicule tout terrain aussi confortable et aussi spacieux que la L 300 4x4.

La traction sur les roues arrière est enclenchable, en roulant par simple pression sur un bouton situé sur le levier de vitesses. Voie libre au plaisir intégral de la traction sur les quatre roues. 1300 kg de capacité de remorquage et plus de 100 possibilités



d'agencement des sièges:

Avec la nouvelle Mitsubishi Space Wagon 4x4, un confort toujours égal, assis, couché ou au volant.

Veillez m'envoyer de plus amples informations au sujet des nouvelles Mitsubishi 4x4.

Tredia 1800 GLS 4x4 Pajero 4x4
 Space Wagon 2000 GLX 4x4 L 300 4x4

Nom: _____ IM

Rue/No: _____

NPA/Localité: _____

Envoyer à: MMC Automobile AG, Steigstrasse 26, 8401 Winterthur, Téléphone 052/23 57 31.

Tous financements Prêts
Payement par acomptes Leasing EFL Service discret et rapide

MITSUBISHI
MOTORS CORPORATION

A l'avant-garde de la technologie automobile japonaise



Autres vedettes de la gamme très complète des 4 roues motrices Mitsubishi, de p. d. l. L 300 Country 4x4, Pajero Metal Top et Tredia 4x4

Dans le cadre du développement du bureau d'études de l'un de nos clients, nous cherchons:

un ingénieur civil, mécanicien ou électricien

(diplômé EPF ou équivalent)

pour occuper un poste d'avenir dans le canton de Neuchâtel, comprenant:

- la direction des études
- la recherche de mandats
- les recherches et relations avec les mandants
- la gestion générale du bureau et du personnel.

Ce poste conviendrait à une personne dynamique âgée de 35 à 45 ans, bien introduite sur le marché neuchâtelois de la construction et ayant une bonne expérience de bureaux d'études. Possibilité de participation financière.

Les personnes intéressées sont priées de faire leurs offres, avec curriculum vitae, références, certificats, etc. sous chiffre 83-901/JP à ASSA Annonces Suisses SA, faubourg du Lac 2, 2001 Neuchâtel.

Une discrétion absolue est garantie aux candidats.

malentendants

NOUVEAU: Appareil auditif intra-auriculaire

dissimulé dans le conduit auditif

INTRA INTRA

Discret et utilisation facile. Adapté individuellement par notre spécialiste et fabriqué dans notre laboratoire en Suisse.

Tous les mardis de 14 h. à 17 h. à la
PHARMACIE CENTRALE, 57, av. Léopold-Robert,
La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/23 40 23 17181

micro-electric MICRO-ELECTRIC APPAREILS AUDITIFS SA



A. BASTIAN s.a.

1032 Romanel-sur-Lausanne

☎ 021/35 01 94 - 20 00 44

TUBAGE DE CHEMINÉES

Réfection de cheminées par chemisage intérieur, sans joint, avec tube flexible en acier CHROMÉ-NICKEL V 5 A soudé.

S'introduit facilement par le haut de la cheminée, sans ouverture intermédiaire.

83-7038

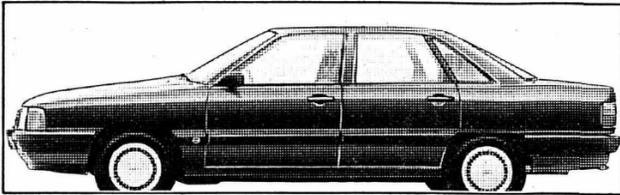
10 ANS DE GARANTIE.

Economie de combustible: 10% environ.
DEVIS GRATUIT SANS ENGAGEMENT.

Lunetterie Centrale
 Lunetterie Centrale
 Lunetterie Centrale
 Lunetterie Centrale
Jacques-E. Mahéas
Daniel-JeanRichard 15
 ☎ 039/23 22 00
 La Chaux-de-Fonds

Exclusivité mondiale!

La première berline entièrement galvanisée: Audi 100.



Audi 100, déjà pour fr. 21.450.- Audi 100 Avant, déjà pour fr. 23.850.-

Une européenne.
 Livrable en version à catalyseur.



L'avance par la technique.

Audi n'a cessé de prouver, par ses innovations, la vérité de sa devise: «La technique est notre passion». Le Cx exemplaire de la nouvelle Audi 100 en est une illustration de plus. Fruit d'un stylisme évolué, c'est en même temps, un gage d'économie poussée. Et voici que toute Audi possède, en exclusivité mondiale, une carrosserie entièrement galvanisée (ailes, portes et capot compris). Il en résulte une longévité supérieure, donc

une valeur plus élevée à la revente. Par ailleurs, une Audi 100 ne nécessite désormais plus qu'un service d'entretien par an ou tous les 15 000 kilomètres. L'Audi 100 à traction avant, assurant une grande fidélité de trajectoire, existe aussi en version à usages multiples: l'Audi 100 Avant. Son élégante ligne de coupé dissimule des dizaines de variations utilitaires. Joliment polyvalente, l'Audi 100 Avant!

Veillez me faire parvenir votre documentation en couleurs sur la nouvelle Audi 100/ Audi 100 Avant.

91001

Prénom: _____

Nom: _____

Adresse: _____

NP, localité: _____

Prière de découper et d'expédier à:
 AMAG, 5116 Schinznach Bad

TROIS PERLES NOIRES POUR VOUS SEDUIRE:



NOUVEAU ET EXCLUSIF
BENIN
 2 SEMAINES DES 2280.-

Vol direct Balair - 6 heures seulement jusqu'aux plages sablonneuses de l'Afrique occidentale. Hôtels confortables et cuisine soignée.

CIRCUIT TOGO/BENIN

L'Afrique authentique: des découvertes inoubliables en mini-bus confortables; à combiner avec de reposantes vacances balnéaires, 2 semaines déjà dès 2970.-.

GAMBIE
 2 SEMAINES DES 2170.-

Vacances-club et sports gratuits à gogo, demi-pension et vol de ligne. Intéressantes formules combinées Gambie/Casamance!

SENEGAL
 DEJA DES 1510.-

Avec SWISSAIR ou AIR FRANCE vers les plages de rêve de la Petite Côte.

Nouveaux catalogues, renseignements et réservations auprès de votre agence de voyages ou directement aux

Voyages Jelmoli

Genève, 50, rue du Rhône, 022-28 97 88
 Métro Shopping Cornavin, 022-31 61 60
 Centre Balxert, 022-96 05 75
 Lausanne, 5, rue du Pont, 021-23 14 16
 Bienne, rue de l'Hôpital, 032-22 11 66
 Neuchâtel, 14, rue du Temple-Neuf, 038-24 48 38
 La Chaux-de-Fonds,
 av. Léopold-Robert 54, 039-23 40 40



Audi 100 Avant

Audi 100 et Audi 100 Avant sont aussi livrables en version quatre à traction intégrale permanente.

6 ans de garantie contre la perforation de la carrosserie par la corrosion • 2 ans d'assurance voyage AMAG INTERTOURS-WINTERTHUR • 1 an de garantie d'usine, sans limitation de kilométrage • intéressantes offres de leasing: 056-43 91 91 • le réseau de service le plus dense: 575 partenaires V.A.G pour Audi et VW en Suisse et au Liechtenstein



Importateur officiel des véhicules Audi et VW
 5116 Schinznach-Bad
 et les 575 partenaires V.A.G.

2300 La Chaux-de-Fonds
 Sporting-Garage-Carosserie
 J.-F. Stich 039 26 44 26

2400 Le Locle
 2333 La Ferrière
 2877 Le Bémont
 2610 Saint-Imier

Garage A. Pandolfo & Cie 039/31 40 30
 Garage du Jura 039/61 12 14
 Garage du Bémont, P. Kröll 039/51 17 15
 Garage Touring-Carosserie 039/41 41 71

Articles de marque à prix ABM!

A
B
M

spécial



FRIGIPUR STANDARD
 absorbe les odeurs dans le réfrigérateur
 3.80
3.20



AIRFRESH-STICK
 rafraichisseur d'air 2 parfums
1.80



CLO WC DEO-ROLL
 Déo-Ambiant pour WC et salle de bain
1.90



AMBIANCE
 spray d'ambiance 3 parfums 295 g
5.20
 100 g = 1.76



GLAID DUO
 désodorisant 4 parfums 2 x 150 g
3.80
 100 g = 1.27

27-A-8509

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

A vendre à La Chaux-de-Fonds

(ouest de la ville)

appartement de 3 1/2 pièces

situation calme et ensoleillée, 2 balcons.

Fr. 7 000.- d'apport personnel suffisent

OU

Location-vente possible la 1re année

Contactez notre collaborateur sur
place, ☎ 039/23 83 68

HABITATIONS POUR TOUS SA

Agence cantonale: Rue des Moulins 51 2000 Neuchâtel Tél. (038) 25 94 94

Direction générale: 44. av. du Général-Guisan CH-1009 Pully Lausanne Tél. (021) 29 61 38

PLUS D'AUGMENTATION DE LOYER !

La solution:
Devenez propriétaire

Votre mensualité amortit
l'appartement au fil des ans.

CONSULTEZ-NOUS !

Un renseignement
ne coûte rien.

La Chaux-de-Fonds - A vendre

SPACIEUX APPARTEMENTS DE 4 1/2 PIÈCES

A proximité du centre ville.

Avec aide fédérale.

Fonds propres: Fr. 17 000.-.

Loyer toutes charges comprises:
Fr. 760.-.

Régie Henri-Pierre QUEBATTE
Transactions immobilières et commerciales
Gérances

25, Faubourg de l'Hôpital
2001 NEUCHÂTEL
Tél. (038) 25 32 29

Fiduciaire Eugène Herchdorfer, 2001
Neuchâtel, ☎ 038/25 32 27.

SAINT-IMIER, Tramelan 1
À LOUER
pour le 31 octobre 1985

appartement de 4 1/2 chambres

Cuisine agencée, salle de bain.

Loyer: Fr. 620.- + acompte
charges Fr. 195.-.

Pour traiter, s'adresser à la :

Fiduciaire de Gestion
et d'Informatique SA
Av. Léopold-Robert 67
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. (039) 23 63 68



UNE SOLUTION POUR SE LOGER:
ACHETEZ VOTRE APPARTEMENT
avec un financement « adapté »
à vos possibilités

Le Locle

appartement 5 pièces, dans un bel
immeuble, situation tranquille, jardin
potager compris. Possibilité d'acquies
un garage.

FINANCEMENT:

Location-vente lors de la 1re année,
sans apport personnel

OU

Fonds propres personnalisés
dès Fr. 8 500.-

Contactez notre collaborateur sur place,
☎ 039/23 83 68 22-1226



HABITATIONS POUR TOUS SA

Agence cantonale: rue des Moulins 51,
2000 Neuchâtel, tél. 038/25 94 94
Direction générale: 44. av. du Général-Guisan
CH-1009 Pully/Lausanne, Tél. (021) 29 61 38

Particulier vend, dans la Montagne de Cernier (Neuchâtel),
en lisière de forêt,

FERME DE 1711

très luxueusement rénovée.

Surface de 420 m², sur 2 étages, 2458 m².

- Séjour de 80 m², avec cheminée et vieilles poutres apparen-
tes, et carnotset;
- 6 chambres à coucher boisées;
- 2 salles d'eau dont l'une avec douche;
- splendide salle de bains;
- cuisine agencée en chêne avec coin à manger et bar;
- sauna scandinave pour 4 personnes;
- buanderie avec douche + cave;
- 2 garages + immense grange aménageable;
- 3000 m² de terrain, route accessible toute l'année;
- prix à discuter.

Faire offres sous chiffre 87-1468 à ASSA, Annonces Suis-
ses SA, case postale 148, 2000 Neuchâtel.

Personne seule
cherche un

2 1/2 - 3 pièces

avec confort,
centre ville,
pour fin octobre

☎ 039/23 00 37
heures des repas

A vendre à La Chaux-de-Fonds

BELLE VILLA

dans quartier tranquille et très
ensoleillé, 4 chambres à cou-
cher, grand salon avec cheminée
environ 60 m², cuisine agencée
à neuf, 1 grande salle de jeux, 2
garages, avec 1000 m de terrain
arborisé.

Pour traiter:
minimum Fr. 120 000.-
+ hypothèque à disposition.

Ecrire sous chiffre DF 25783 au
bureau de L'Impartial.

Nous vendons en PPE, de

MAGNIFIQUES APPARTEMENTS

Environ 100 m² dans immeuble
entièrement rénové à la rue Rousseau
3, à Fleurier, comprenant deux salles
d'eau, cuisine agencée, cheminée de
salon, jardin, verger.

Financement assuré, fonds propres
nécessaires: Fr. 20 000.-.

Renseignements par Bureau fiduciaire
F. Anker, Goulettes 4, 2024 Saint-
Aubin, ☎ 038/55 16 49.

A vendre à Cressier/FR

atelier de sablage et métallisation

Prix de vente:
Fr. 2 800 000.-.
Bâtiment 60x25x9 m.
Terrain 12 044 m².

☎ 031/57 30 37.

A louer à la rue de l'Arc-en-ciel 7
à La Chaux-de-Fonds

appartements d'une pièce

Loyer mensuel dès Fr. 267.- charges
comprises.

Pour visiter: M. Marchon, concierge.

☎ 039/26 81 75. 79-5155

DE PARTICULIER - A vendre

bel appartement 4 1/2 pièces

aux Hauts-Geneveys.

Immeuble résidentiel en bordure de
forêt, grand confort, cheminée, balcon,
vue splendide, à 10 minutes de Neuchâ-
tel et La Chaux-de-Fonds.

Hypothèque et financement à disposi-
tion.

Libre tout de suite.

Ecrire sous chiffre 87-1437 à ASSA,
Annonces Suisses SA, faubourg du Lac
2, 2001 Neuchâtel, ou téléphoner au
038/53 45 69 entre 19 et 21 heures.

Nous cherchons

locaux industriel

avec électricité 380 V.
entrée pour grosses machi-
nes.
Ecrire case postale 582,
2301 La Chaux-de-Fonds

A louer à Villeret, dans situation enso-
leillée (Rue du Brue 26), pour date à
convenir,

APPARTEMENT

remis à neuf, comprenant 2 chambres,
cuisine, salle de bain + galetas et cave.
Loyer et charges: Fr. 280.- + Fr. 70.-.
Possibilité de louer garage.

S'adresser à case postale 19, 2613 Vil-
leret, ou téléphoner au 039/41 27 47.

À VENDRE

Avec Fr. 25 000.-
devenez propriétaire aux Hauts-Geneveys
dans un immeuble neuf

D'UN APPARTEMENT DE 4 1/2 PIÈCES

séjour avec cheminée, 2 salles d'eau,
3 chambres à coucher, cuisine agencée, garage.

Charges hypothécaires mensuelles Fr. 870.-.

SEILER & MAYOR SA Tél. (038) 24 59 59

Dans la succession de M. et Mme Paul Meyer,
il est offert

A vendre

VILLA

située Bois-Gentil 9

comprenant 3 appartements et un jar-
din. Prix à discuter.

Pour traiter et visiter, s'adresser à
l'Etude Nardin à La Chaux-de-Fonds.

SERVICE DE LOCATION À DOMICILE

Sans vous déplacer, depuis votre domicile, en discutant ou devant
la télé, trouvez l'appartement que vous cherchez.

Je cherche un appartement

Nbre de pièces (sans cuisine)	<input type="radio"/> 1	<input type="radio"/> 2	<input type="radio"/> 3	<input type="radio"/> 4	<input type="radio"/> 5 et plus
Quartier	<input type="radio"/> Hôpital	<input type="radio"/> Centre ville	<input type="radio"/> Forges	<input type="radio"/> Piscine	<input type="radio"/> Est
Confort	<input type="radio"/> Peu	<input type="radio"/> Moyen	<input type="radio"/> Maxi		
Prix (y c. chauffage)	<input type="radio"/> Fr. 100.- à 200.-	<input type="radio"/> Fr. 200.- à 400.-	<input type="radio"/> Fr. 400.- à 600.-	<input type="radio"/> Au-delà	
Date d'entrée	<input type="radio"/> Printemps	<input type="radio"/> Été	<input type="radio"/> Automne	<input type="radio"/> Hiver	<input type="radio"/> Année
Divers	_____				
Nom/Prénom	_____				Tél. _____
Adresse	_____				
NP/Localité	_____				

Questionnez notre
service en nous retournant le présent bulletin.



58, RUE JAQUET-DROZ - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

NOUVEAU

Service de location 24 heures
sur 24 en composant le No.
039/23 71 28 pour connaître
la liste de nos objets à louer.



R. J. Reynolds Industries, Inc.
Winston-Salem, North Carolina, U.S.A.

Emprunt 5 3/8% 1985-2000 de frs. 275 000 000

Le produit de l'emprunt sera utilisé dans le cadre des buts commerciaux généraux de
la société.

Modalités de l'emprunt

Prix d'émission:	99,5% + 0,3% timbre fédérale de négociation
Durée:	15 ans fixe
Titres:	obligations au porteur de frs. 5000 et frs. 100 000
Maturité:	le 8 octobre 2000 au pair
Coupons:	coupons annuels au 8 octobre
Libération:	8 octobre 1985
Remboursements anticipés:	Possibilité de remboursement par anticipation à par- tir de 1986 uniquement pour des raisons fiscales avec primes annuelles dégressives.
Cotation:	sera demandée aux bourses de Zurich, Bâle et Genève.
Restrictions de vente:	Etats-Unis d'Amérique
Délai de souscription:	jusqu'au 24 septembre 1985, à midi

L'extrait du prospectus d'émission paraîtra le 20 septembre 1985 dans les «Basler
Zeitung», «Neue Zürcher Zeitung» et «Journal de Genève».

No de valeur: 896.226

Morgan Guaranty (Switzerland) Ltd

Citicorp Bank (Switzerland)
Kredietbank (Suisse) S.A.
Nordfinanz-Bank Zürich

Amro Bank und Finanz
Bank Heusser & Cie. AG
Banque Bruxelles Lambert
(Suisse) S.A.

Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener S.A.
Crédit Commercial de France
(Suisse) S.A.

Dresdner Bank (Schweiz) AG
J. Henry Schroder Bank AG
Lloyds Bank International Ltd.
Société Générale Alsacienne de Banque
- Groupe Société Générale -
The Royal Bank of Canada (Suisse)

HandelsBank N. W.
Bank von Ernst & Cie. AG
Banca del Gottardo
Banque Privée S. A.
La Roche & Co., Banquiers
Schweizerische Hypotheken- und
Handelsbank
Banca della Svizzera Italiana
Banque Paribas (Suisse) S. A.
Wirtschafts- und Privatbank
Aargauische Hypotheken- und
Handelsbank
Banque Vaudoise de Crédit
Bank in Gossau
Bank in Menziken
Bank vom Linthgebiet
Basellandschaftliche Hypothekenbank
EKO Hypothekar- und Handelsbank
Luzerner Landbank AG
Banque Romande
B. E. G. Bank Europäischer
Genossenschaftsbanken
Banque de l'Union Européenne en
Suisse, S. A.
Bank in Liechtenstein
Aktiengesellschaft

Les instituts soussignés tiennent à disposition des prospectus détaillés.

Du nouveau à La Chaux-de-Fonds **La Solderie**

des prix fous

Avenue Léopold-Robert 49, 1^{er} étage

Pulls laine	10.-	Vestes matelassées	79.-
Blouses coton	9.-	Veste cuir	149.-
Pantalons	19.-	Fourrures	399.-

87-549

Une 5 portes au prix-hit.

Traction avant, suspension à roues indépendantes, freins à disque à l'avant. Radio, dossier arrière divisé, vitres teintées.



VOILÀ!

Subaru 700

Fr. 8860.-

Leasing Fr. 189.-



AUTO-CENTRE LA CHAUX-DE-FONDS

GARAGE et CARROSSERIE
Fritz-Courvoisier 66, ☎ 039/28 66 77

Serge Heughebaert
CHANSONS À VOYAGER

Samedi 21 septembre à 20 h 30 au Centre de rencontre

Entrée: Fr. 7.-



Samedi 21 septembre
DÉSALPE DE LIGNIÈRES

(canton de Neuchâtel)

Dès 10 heures: Marché campagnard TROC.

Dès 11 heures: Concert apéritif Cantines.

Dès 14 heures: GRAND CORTÈGE FOLKLORIQUE.

En 1972, le peuple suisse s'est prononcé en faveur d'une prévoyance individuelle assortie d'allègements fiscaux.

La Bâloise vous propose aussi une votation sur le troisième pilier:

Répondre «oui» à la police de prévoyance de La Bâloise et bénéficiaire ainsi d'un taux d'épargne élevé et d'une couverture à 100%.

CFF

Avis aux habitants de Cortébert

Les CFF informent les habitants résidant à proximité de la gare de Cortébert, que des travaux de voie auront lieu, de nuit, pendant la période du 23 au 28 septembre 1985.

Ils les prient d'ores et déjà de les excuser pour le bruit qui en résultera. La direction du chantier s'efforcera de limiter les inconvénients au strict minimum par l'utilisation de machines permettant d'en réduire la durée.

Les CFF remercient chacun des habitants de la zone concernée de sa bienveillante compréhension.

Direction
du 1^{er} arrondissement CFF

ÉCOLE de LANGUES

**À NEUCHÂTEL
Cours en groupes**

maximum 10 élèves, anglais, français, allemand, italien, portugais, espagnol. Midi, après-midi, soir. Avec connaissances, entrée à n'importe quel moment

- une leçon d'essai gratuite.
Prochains cours pour débutants: semaine du 21 octobre 1985.

- Leçons privées

une ou plusieurs personnes.

- Cours CIP 120

pour ceux qui désirent apprendre une langue très rapidement.

- Séjours à l'étranger

- Cours de français

pour personnes de langue étrangère. Diplôme Inlingua et Alliance Française.

28-1169

le monde des langues - les langues du monde
inlingua
école de langues 038 24 62 29

41, avenue de la Gare, 2000 Neuchâtel

Tout vient à point à qui sait attendre. En 1972, le peuple suisse a souhaité et obtenu de fortes réductions d'impôt pour encourager l'épargne professionnelle individuelle des salariés. Dès lors, en répondant «oui» à notre police de prévoyance, vous bénéficiez aussi d'un taux d'épargne élevé.

La prévoyance va beaucoup plus loin que l'épargne proprement dite. Compte tenu de vos désirs et de vos possibilités, la police de prévoyance de La Bâloise prévoit non seulement le versement d'un capital, mais aussi un salaire de remplacement en cas d'incapacité de travail et, en cas de besoin, des prestations au bénéfice de la famille. Vous êtes donc vraiment couvert à 100%.

Étant donné l'importance des allègements fiscaux consentis, le versement du capital prévu dans le cadre de cette police de prévoyance obéit à des règles bien précises. Si les complexités de la législation vous rebutent, vous avez toujours la ressource de souscrire une assurance-vie libre assortie des mêmes avantages fiscaux que par le passé.

Vous avez donc tout intérêt à consulter l'expert en assurances de La Bâloise. Il se tient à votre disposition pour vous expliquer clairement en quoi se différencie

la prévoyance liée et la prévoyance libre et quels sont leurs avantages respectifs compte tenu de vos besoins.

Téléphonnez-moi pour convenir d'un rendez-vous; j'aimerais, pour information, avoir un entretien avec un expert en assurances de La Bâloise.

Nom: _____

Rue: _____

NPA/Localité: _____

Tél.: _____

Adresser à:
La Bâloise, Compagnie d'Assurances sur la Vie,
«Service à la clientèle», Case postale, 4002 Bâle.

La Bâloise
Compagnie d'Assurances sur la Vie



OUI à la GRI

La garantie contre les risques à l'innovation (GRI) est une assurance pour les petites et moyennes entreprises qui en se lançant dans la recherche de nouveaux produits créent et maintiennent des emplois.

Les Neuchâteloises et Neuchâtelois sont bien placés pour apprécier l'importance d'une telle aide.

Seuls le Parti radical et quelques libéraux, aveuglés par la théorie du «Moins d'Etat», n'ont pas encore compris que notre canton avait besoin d'être soutenu par les autorités fédérales dans ses efforts de redressement économique.

C'est pourquoi, le Parti socialiste neuchâtelois vous invite à voter **OUI** à la GRI.

Resp. Jean Studer

VOLTA

Annonce d'une réussite!

Plus de 300 commerçants spécialisés actifs ont testé l'assortiment VOLTA.

LEUR OPINION: TRÈS BIEN!!

VOLTA – la perfection complète

VOLTA U-260
électronique
net
seulement Fr. 368.-

VOLTA U-250
«prix choc»
net
seulement Fr. 328.-



VOLTA U-227
950 watts
net
seulement Fr. 268.-

Super-échange
VOLTA U-270
avec
télécommande
Fr. 130.-

VOLTA U-270

avec la télécommande
extraordinaire

Prix brut	Fr. 598.-
./. échange	Fr. 130.-
Votre prix net	Fr. 468.-

Essayez VOLTA pour chez vous, il vous plaira du premier coup. En vente dans les magasins spécialisés.

Poste fixe

Nous cherchons de toute urgence

aide mécanicien peintre au pistolet

Il s'agit d'emplois fixes ou temporaires.

Appelez Mlle Liliane Casaburi
Adia Interim SA, ☎ 039/23 91 33
Avenue Léopold-Robert 84
2300 La Chaux-de-Fonds

Postes fixes: une affaire de pros!
ADIA
interim

Une chance pour vous !

Ancienne maison suisse connue et appréciée pour la qualité de ses spécialités alimentaires, offre une place de

REPRÉSENTANT(E)

à mi-temps ou à plein temps, pour la région de La Chaux-de-Fonds. Importante clientèle existante et formation par nos soins.

Pour un premier contact, appelez le 037/73 12 78, le soir.

Entreprise de la place engage pour le 1er décembre 1985 ou date à convenir

une secrétaire

connaissant les travaux de bureau en général (excepté comptabilité)

Bonne dactylo-orthographe désirée (langues étrangères pas indispensables)

Place stable à personne appréciant le contact humain, travail intéressant dans locaux modernes

Personne entre 30-45 ans aura la préférence

Faire offres sous chiffre JL 25861 au bureau de L'Impartial, avec curriculum vitae indispensable, références et prétentions de salaire



Mandaté par des entreprises clientes du haut du canton, nous cherchons:

**mécaniciens de précision
tourneurs
fraiseurs
serruriers-constructeurs
soudeurs qualifiés**

+ aides expérimentés dans les professions mentionnées ci-dessus.

Postes stables:
Suisse ou permis valables.

28-75
Veuillez appeler le (038) 25 53 00
Rue du Môle 1, 2001 Neuchâtel

OUI À LA GRI

Les personnes soussignées, actuellement détentrices de postes à responsabilités dans le monde économique et politique neuchâtelois, recommandent l'acceptation de l'arrêté fédéral instituant une garantie contre les risques à l'innovation pour les petites et moyennes entreprises (GRI) afin de promouvoir notre économie et, ainsi, créer et maintenir des emplois.

DUBOIS Pierre, conseiller d'Etat, Neuchâtel
AUBERT Jean-François, conseiller aux Etats, Peseux
AUGSBURGER Charles-Henri, conseiller communal, La Chaux-de-Fonds
AUTHIER Jean-Pierre, président de la ville de Neuchâtel, Neuchâtel
BAUER Gérard, ancien Ministre, Neuchâtel
BOBILLIER Claude, directeur de RET SA, La Chaux-de-Fonds
BOREL François, conseiller national, Neuchâtel
BOVET Willy, secrétaire syndical FTMH, Couvet
BRANDT André, conseiller d'Etat, La Chaux-de-Fonds
BRINGOLF Alain, conseiller communal, La Chaux-de-Fonds
BUGNON Claude, conseiller communal, Neuchâtel
BUHLER André, conseiller communal, Neuchâtel
CAVADINI Jean, président du Conseil d'Etat, Hauterive
DARWISH Mougahed, directeur MEM, Marin
DEBIEUX Charly, conseiller communal, Le Locle
DELABAYS Roger, secrétaire syndical FTMH, Neuchâtel
DENEYS Heidi, conseillère nationale, La Chaux-de-Fonds
DUPORT Blaise, conseiller communal, Neuchâtel
FELBER René, conseiller d'Etat, Sauges-Saint-Aubin
FORRER Max-P., directeur général du CSEM, Neuchâtel
GINDROZ Jean-Pierre, directeur du CPLN, Neuchâtel
GUINAND Jean, recteur de l'Université, Neuchâtel
HEYRAUD Marc, directeur d'Asgalium SA, La Chaux-de-Fonds
IMHOF Pierre, directeur d'Arthur Imhof SA, La Chaux-de-Fonds
JACOT Jacques, directeur d'Automelec SA, Neuchâtel
JEANNERET René, président de l'Union syndicale cantonale, Neuchâtel
JEANRENAUD Claude, professeur à l'Université, Neuchâtel
KERNEN Jean-Philippe, président de l'Association industrielle et patronale de La Chaux-de-Fonds, La Chaux-de-Fonds
MAILLAT Denis, professeur à l'Université, Neuchâtel
MAMIE Serge, secrétaire syndical FCTA, Saint-Blaise
MATTHEY Francis, président de la ville de La Chaux-de-Fonds, La Chaux-de-Fonds
MEYLAN Luc, notaire, Neuchâtel
MEYLAN René, conseiller aux Etats, Neuchâtel
MIREMAD BAHMAD, administrateur-délégué de Preci-Coat SA, La Chaux-de-Fonds
MONSCH Jean-Martin, chancelier communal et responsable du service économique de la Ville de La Chaux-de-Fonds, La Chaux-de-Fonds
ROULET Pierre-Alfred, directeur de UCAR SA, La Chaux-de-Fonds
SERMET Francis, délégué aux questions économiques du canton de Neuchâtel, Fenin
STEINMANN Pierre, directeur du CPJN, La Chaux-de-Fonds
TOURE Viviane, secrétaire syndical FTMH, La Chaux-de-Fonds
TRIPONEZ Gérard, directeur de l'Ecole technique, Le Locle
TRITTEN Jean-Pierre, président de la ville du Locle, Le Locle
VOGT Werner R., directeur de Xidex Magnetics SA, Le Prévoux

Comité neuchâtelois en faveur de la GRI, resp. B. Soguel

En toute saison, L'IMPARTIAL votre source d'informations

ACTION

CRÈME À FOUETTER

(Crème entière)

Du mercredi 11 au 24 septembre

Vous économisez

Fr. 1.- par litre

Dans tous les magasins



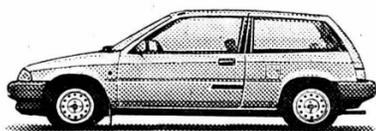
La crème on aime

UCPL

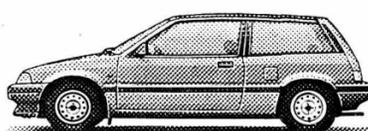
La gamme Honda sans catalyseur.



Jazz, 1,2 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 10 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 11 690.-**. Livrable immédiatement.



Civic DX, 1,3 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 13 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 14 690.-**. Livrable immédiatement.



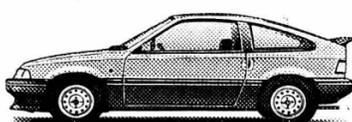
Civic Hot „S“, 1,5 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 15 790.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 15 790.-**. Livrable immédiatement.



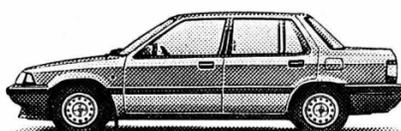
Civic GL, 1,5 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 15 490.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 16 190.-**. Livrable immédiatement.



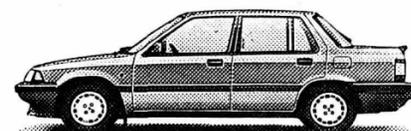
Civic Berlinetta 1.5i, 1,5 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 17 490.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 18 190.-**. Livrable immédiatement.



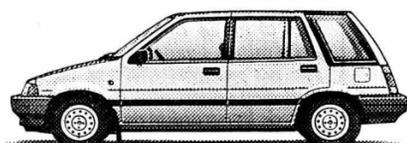
Civic Sport CRX 1.5i, 1,5 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 18 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 19 690.-**. Livrable immédiatement.



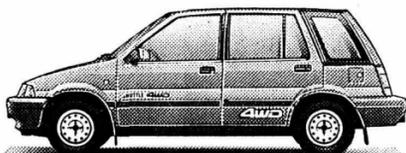
Civic Sedan GL, 1,5 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 15 690.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 16 490.-**. Livrable immédiatement.



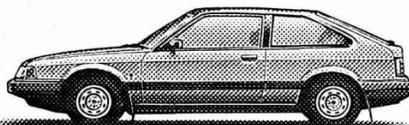
Civic Sedan EX, 1,5 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 16 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 17 690.-**. Livrable immédiatement.



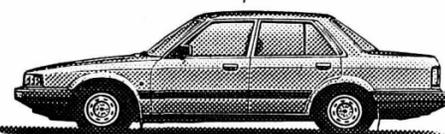
Civic Shuttle, 1,5 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 15 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 16 890.-**. Livrable immédiatement.



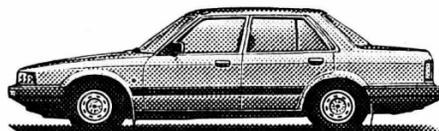
Civic Shuttle 4WD, 1,5 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 17 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 17 990.-**. Livrable immédiatement.



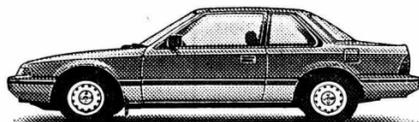
Accord Coupé EX, 1,8 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 19 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 19 990.-**. Livrable immédiatement.



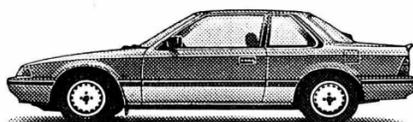
Accord Sedan EX, 1,8 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 19 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 19 990.-**. Livrable immédiatement.



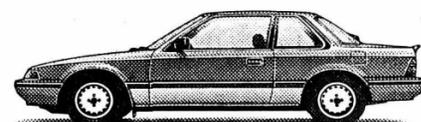
Accord Sedan EXR/ALB, 1,8 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 24 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 24 990.-**. Livrable immédiatement.



Prelude, 1,8 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 19 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 19 990.-**. Livrable immédiatement.

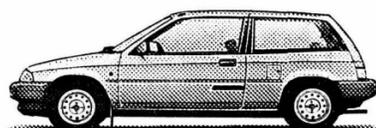


Prelude EX, 1,8 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 23 490.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 23 990.-**. Livrable immédiatement.

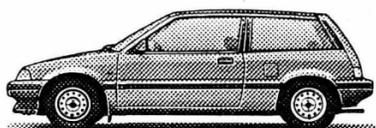


Prelude EX/ALB, 1,8 litre, prix jusqu'au 30.9.85: **Fr. 24 990.-**. Prix à partir du 1.10.85: **Fr. 25 490.-**. Livrable immédiatement.

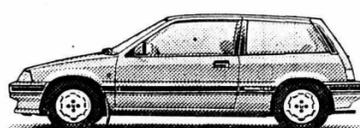
Les Honda NATURA avec catalyseur.



Civic DX, 1,3 litre, **Fr. 15 490.-**. Livrable à partir de décembre '85.



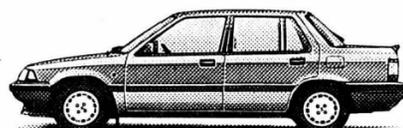
Civic GL, 1,5 litre, **Fr. 16 990.-**. Livrable à partir de décembre '85.



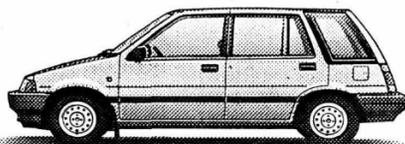
Civic Berlinetta 1.5i, 1,5 litre, **Fr. 18 990.-**. Livrable à partir de décembre '85.



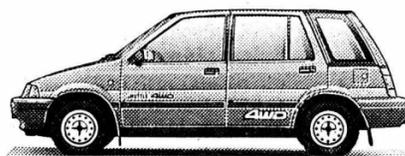
Civic Berlinetta 1.5i (US-83), 1,5 litre, **Fr. 19 390.-**. Livrable à partir de décembre '85.



Civic Sedan EX, 1,5 litre, **Fr. 18 490.-**. Livrable à partir de décembre '85.



Civic Shuttle, 1,5 litre, **Fr. 17 990.-**. Livrable à partir de mars '86.



Civic Shuttle 4WD, 1,5 litre, **Fr. 19 490.-**. Livrable à partir de mars '86.



Accord Sedan LX 2.0, 2 litres, **Fr. 21 490.-**. Livrable à partir d'octobre '85.



Accord Sedan EX 2.0, 2 litres, **Fr. 23 990.-**. Livrable à partir d'octobre '85.



Accord Sedan EX 2.0 (US-83), 2 litres, **Fr. 22 490.-**. Livrable à partir de décembre '85.



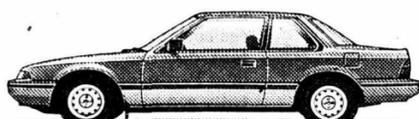
Accord Sedan EX 2.0i/ALB, 2 litres, **Fr. 26 490.-**. Livrable à partir d'octobre '85.



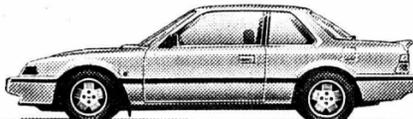
Accord Aerodeck EX 2.0, 2 litres, **Fr. 23 990.-**. Livrable à partir de décembre '85.



Accord Aerodeck EX 2.0i/ALB, 2 litres, **Fr. 26 490.-**. Livrable à partir de décembre '85.



Prelude EX 1.8 (US-83), 1,8 litre, **Fr. 24 290.-**. Livrable à partir de décembre '85.



Prelude EX 2.0i-16/ALB, 2 litres, **Fr. 29 990.-**. Livrable à partir de novembre '85.

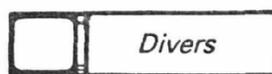
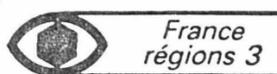
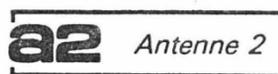
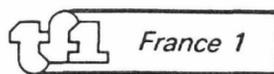
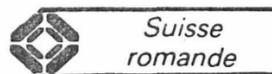


HONDA
AUTOMOBILES

Des voitures exceptionnelles.

vendredi

TELEVISION RADIO



- 12.00** Midi-public
13.25 L'esclave Isaura
14.00 Tennis
 Open de Genève, quart de finale simple messieurs, en direct de Genève.
17.50 Téléjournal
17.55 4, 5, 6, 7...
Babibouchettes
18.10 Chocky
 Série de science-fiction.
18.35 Mille francs par semaine
18.55 Journal romand
19.15 Dodu Dodo
19.30 Téléjournal
20.10 Tell Quel
 Blick: un autre regard.

- 7.30** Régie française des espaces/TF1
9.15 Antiope 1
9.45 La une chez vous
11.30 Les jours heureux
12.00 Flash
12.02 Tournez... manège
12.30 Midi trente
12.35 Tournez... manège
13.00 Le journal à la une
13.50 La lumière des justes
 Des défections sont signalées parmi les conjurés et une partie des rebelles périsent noyés dans la Neva.
14.45 Temps libres
 La vie quotidienne à bord d'un sous-marin.
16.00 Au nom de la loi
 Cour martiale.
16.25 Temps libres au sous-marin
17.15 La maison de TF1
17.35 La chance aux chansons
18.00 Salut les petits loups!
18.30 Minijournal
18.45 Huit, ça suffit!
 L'éternel régime (2^e partie).
19.15 Anagram
19.40 Cocoricocoboy
20.00 Le journal à la une
20.35 Le jeu de la vérité
 Invitée: Marlène Jobert.

- 6.45** Télématin
10.30 Antiope vidéo
11.30 Les rendez-vous d'Antenne 2
11.35 Terre des bêtes
12.00 Midi informations
 Météo
12.08 L'académie des 9
12.45 Antenne 2 midi
13.30 Histoires à suivre
 Dernier épisode.
 Tano se console du départ de sa femme avec sa jolie voisine.
14.00 Aujourd'hui la vie
 La ciné: la fête.
15.00 La reine des diamants
 Piet.
 Nadine a fait la connaissance de Peter et à peine rentrée de Munich, elle va le rejoindre.
15.55 C'est encore mieux l'après-midi
17.30 Récré A2
 Poochie; Beep beep; Ploom; Latulu et Lireli; Terre des bêtes; Les maîtres de l'univers; Qu'est-ce, qu'est-ce?
18.30 C'est la vie
18.50 Des chiffres et des lettres
19.15 Actualités régionales
19.40 La trappe
20.00 Le journal
20.35 L'ordre
 Série avec I. Brook, P. Malet, J. Perrin, etc.
 La vie d'une jeune femme déchirée entre deux hommes aux idées et caractères opposés.
21.30 Apostrophes
22.45 Edition de la nuit

- 17.02** La révolte des Haidouks
 8^e épisode.
17.15 Télévision régionale
17.30 Les aventures de Thomas Gordon
 La girouette.
17.55 Télévision régionale
18.55 Hello Moineau
19.00 Flash infos
19.05 Télévision régionale
19.15 Actualités régionales
19.39 Un journaliste un peu trop voyant
 A l'aveuglette.
19.55 Il était une fois l'homme
 Avec M. Sarfati, L. Watbled, P. Préboist.

Suisse italienne

- 14.00** Tennis
16.00 Téléjournal
16.05 Quincy
 That's Hollywood
 Star blazers
17.45 TSI jeunesse
18.45 Téléjournal
19.00 Le quotidien
20.00 Téléjournal
20.30 Devlin & Devlin, série.
21.20 Oro, série.
22.10 Téléjournal
22.20 En concert:
 Gino Vanelli
22.50 The great train Robbery
 Film de L. Seiler.
23.40 Téléjournal

Suisse alémanique

- 9.00** TV scolaire
13.55 Bulletin - Télétexte
14.00 Les reprises
16.10 Téléjournal
16.15 La femme 85
17.00 Sport junior
17.55 Téléjournal
18.00 Ich, Christian Hahn
18.30 Karussell
19.00 Actualités régionales
19.30 Téléjournal - Sport
20.05 Chumm und lueg
21.00 Schauptplatz
21.50 Téléjournal
22.00 Mord in kleinen Fehlern
 Film de J.L. Mankiewicz.
0.15 Angelo Branduardi

Allemagne 1

- 15.00** Lord Peter Wimsey:
 Fünf falsche Fahrten.
16.00 Téléjournal
16.20 Am Wege, série.
17.50 Téléjournal
18.00 Programmes régionaux
20.00 Téléjournal
20.15 Ungebändigt
 Film d'H. Hathaway.
21.55 Dieu et le monde
22.30 Le fait du jour
23.00 Moment mal
 Téléjournal

Allemagne 2

- 14.40** Programmes du week-end
14.45 Du bist die Welt für mich
16.30 Loisirs
17.00 Informations régionales
17.15 L'illustré-télé
17.45 Vater der Klamotte
18.20 Rate mal mit Rosenthal
19.00 Informations
19.30 Journal de l'étranger
20.15 Ein Fall für zwei, série.
21.15 Miroir des sports
21.45 Journal du soir
22.05 Aspects
22.45 Reportage sportif
23.15 Siebenmal lockt
 das Weib, film.
0.50 Informations

Allemagne 3

- 18.00** Der Mann von Button Willow
18.30 Telekolleg
19.00 Programmes régionaux
19.25 Informations
19.30 Formule 1
20.15 Science et recherche aujourd'hui
21.10 Le temps du baroque
21.45 Markt
23.30 Soisses



A 20 h 45

Retour

Film de Hal Ashby (1978), avec Jane Fonda, Jon Voight, Bruce Dern. Un capitaine de l'armée américaine rêvait d'obtenir ses grades de héros au Vietnam. Casser du Viet, sans penser à autre chose. Une façon de se trouver une joie de vivre. Un film honnête dans sa démonstration parce qu'il insiste sur la face cachée des guerres.
 Durée: 125 minutes.
 Photo: Jane Fonda et Jon Voight. (tsr)



A 22 h 10

Le rébus

Téléfilm de Christian Watton et Alain Boudet, avec Aina Walle, Frédéric de Pasquale, Didier Sauvegrain, etc. De nos jours, en Normandie. A la suite d'un meurtre, un homme est soupçonné. Mais l'enquête est très vite classée et une seconde va être menée par un journaliste, auprès d'une population silencieuse et lâche.
 Photo: Aina Walle et Frédéric de Pasquale. (tf1)

- 23.40** Une dernière
0.05 Tapage nocturne



A 22 h 55

La vie criminelle d'A. de la Cruz

Film de Luis Buñuel (1955), avec Ernesto Alonso, Miroslava, Rita Macedo, etc. Au Mexique, en 1910, et dans les années trente. Obsédé par un souvenir d'enfance, un aristocrate mexicain cherche à tuer toutes les femmes qu'il désire.
 Durée: 90 minutes.
 Photo: Ernesto Alonso. (a2)



A 20 h 35

Les brigades vertes

L'estampille. Avec Gilles Segal, Christiane Minazzoli, Jean-Yves Chatelets, etc.
 A Fécamp, dans une maison de retraite, après la mort, coup sur coup, de plusieurs vieillards, un étrange climat règne.
 Photo: Jean-Yves Chatelets et Martine Ferrière. (fr3)

- 21.35** Vendredi
 Renaud, le rock et la jeunesse soviétique.
22.30 Soir 3
22.50 Espace francophone
23.20 Animaux
23.25 Prélude à la nuit
 Herma, de Yannis Xenakis, interprétée par Claude Helffer.
23.40 Espace 3
 IBM: toute l'écriture sur le bout des doigts.

Demain à la TVR

- 11.15** L'antenne est à vous
11.35 Tell Quel
12.00 Midi-public
13.25 Tennis
17.10 Juke box heroes
18.45 Dancin'Days
20.05 Maguy
20.40 Pour venger Pèpère, film.
22.20 Sport
23.20 Le fanfaron, film.

RADIOS

La Première

Informations toutes les heures (sauf à 22 h et 23 h) et à 6 h 30, 7 h 30, 12 h 30, 17 h 30, 18 h 30 et 22 h 30; 9 h 05, Petit déjeuner de têtes; 12 h 30, Midi première; 13 h 15, Interactif; 17 h 05, Première édition: Guy Hocquenghem; 19 h 05, L'espadrille vernie; 20 h 05, Longue vie sur ultra courte; 20 h 30, Soirée Jacques Offenbach; 22 h 55, Relax; 0 h 05, Couleur 3.

Espace 2

9 h 05, Séquences; 10 h 30, Les mémoires de la musique; 12 h 05, Musimag; 13 h 30, Un sucre ou pas du tout? 14 h 05, Suisse musicale; 16 h, Silhouette; 16 h 30, Cadences 16/30; 17 h 30, Magazine 85; 18 h 30, JazzZ; 20 h 05, Le concert du vendredi; 20 h 15, Soirée musicale interrégionale; 23 h, Démarge; 0 h 05, Le concert de minuit; 3 h, Couleur 3.

Suisse alémanique

9 h, Palette; 12 h, Rendez-vous; 12 h 30, Journal de midi; 14 h, Mosaïque; 14 h 30, Le coin musical; 15 h, Lecture: Man muss auch mal Ferien machen, de W. Schnurre; 15 h 20, Disques pour les malades; 16 h 30, Le club des enfants; 17 h, Welle eins; 19 h 15, Sport-télégramme; So tont's im Solothurnische; 20 h, Théâtre; 22 h, Express de nuit; 2 h, Club de nuit.

France musique

9 h 05, Le matin des musiciens; 12 h 10, Le temps du jazz; 12 h 30, Les Provinciales; 13 h 40, Les sonates de Scarlatti; 14 h 30, Le chant plaintif; 15 h, Histoire de la musique; 16 h, Après-midi de France musique; 18 h 02, Les chants de la terre; 18 h 30, Jazz d'aujourd'hui; 19 h 10, Les musées en dialogue; 20 h 05, Concert; 23 h, Les soirées de France musique.

RTN - 2001

Coditel 100,6, FM 90,4, Vidéo 103,2
 Réseau Basse-Areuse 91,7

- 6.00** Biscottes et café noir
7.00 Journal
8.00 Rappel des titres
8.30 Revue de presse
8.35 Naissances
9.00 Espace 5
10.00 Laissez Lucie faire
12.00 Les titres du journal
12.15 Journal
12.30 Magazine de midi
12.45 Jeu
13.00 Classe 2001
14.00 Couleur 3
17.30 Plum-cake
18.00 Les titres du journal
18.02 Magazine du cinéma
19.00 Journal
19.15 Mag. ital.: La Nostra Realtà
20.00 Outre-Atlantique
 Night Flyght
23.00 Fin

Tôt ou tard, tout rentre dans l'ordre

A2 à 20 h 35

Lorsqu'il écrivait «L'ordre», entre 1925 et 1929, Marcel Arland ne se doutait pas qu'un jour cette œuvre, pour laquelle il obtint le Prix Goncourt en 1929, deviendrait un film: «C'est que je n'avais cherché dans ce roman qu'à exprimer mon état d'esprit et de cœur, mes problèmes, mes révoltes et mes aspirations, cette sorte d'angoisse enfin qui ne m'a jamais quitté.»

Son roman, qu'il écrit dans ces années fébriles, est avant tout le roman de la jeunesse, de la jeunesse qui a soif d'absolu, de liberté, de bonheur. Autant de notions qui lui paraissent inconnues de ses aînés qui vivent dans «l'ordre».

Alors Gilbert, son héros, refusera cet ordre. Quitte à en souffrir. Quitte à perdre la liberté, le bonheur et à s'apercevoir qu'on ne peut jamais atteindre l'absolu. Pourtant, Gilbert a tout. Il est beau, il est intelligent, il est riche, il est aimé. Mais n'est-ce pas parce qu'il a tout qu'il cherche autre chose, une chose

indéfinissable, une chose qui peut-être n'existe pas mais qui lui manque?

Gilbert finira par tout manquer. Durant des années, il poursuivra de sa haine des êtres qu'il aime. Et il n'atteindra la paix que lorsqu'il sentira venir la mort. A ce moment, tout rentrera dans l'ordre et il vivra ses derniers instants comme il aurait, sans doute, dû vivre toute sa vie...

C'est Christine Gouze-Renal, producteur-délégué de cette série en quatre épisodes, qui a eu le coup de foudre pour le roman de Marcel Arland: «J'y ai trouvé, reçu, droit au cœur, cette violence de l'amour, ces délices de la tendresse dans son attachement des liens familiaux, la démarche lente d'une saga et les brusques accélérations des péripéties romanesques, tout cela dans une langue classique, précise, faite à l'évidence pour être transcrite en images et en dialogues vifs et tenaces».

Dans cette superbe production, trois

personnages, trois acteurs, se disputent notre intérêt. Il y a bien sûr Gilbert, superbement incarné par Pierre Malet, que l'on connaît peut-être moins que son frère jumeau Laurent. Il se consacre généralement au théâtre, mais on a pu le voir dans plusieurs réalisations télévisées dont, récemment, «L'amour en héritage».

Gilbert, si forte que soit sa personnalité, ne focalise pas tout l'intérêt. Il y a également Justin, son frère, un représentant de «L'ordre», interprété par Jacques Perrin, qui se partage actuellement entre son métier d'acteur et ses occupations de producteur.

Mais la révélation de la série est sans conteste la jeune Irina Brook, qui est Renée, partagée, déchirée, entre Gilbert et Justin. On l'avait découverte en 1981 au théâtre des Bouffes du Nord dans «La Cerisaie», mise en scène par son père, Peter Brook. Elle a su, depuis, confirmer ses talents, aussi bien au théâtre qu'au cinéma ou à la télévision. (ap)

A PROPOS

Les malheurs du zizi

Pourquoi ce clin d'œil humoristique pour nous proposer une émission scientifique telle que celle de «TéléScope» sur TSR mercredi soir? Si l'humour est la politesse du désespoir, comme nous le dit S. Freud, le sujet en l'occurrence n'a rien de désespérant. Catherine Noyer parle, comme il se doit, de pénis.

L'émission ne nous propose pas un vagabondage érotique, mais une information des plus sérieuses. Elle tombe d'ailleurs à point. Alors que la grande presse s'organise dans une chasse aux sorcières contre la déroutante SIDA, comme pour punir notre société de sa libération sexuelle (en d'autres temps on s'acharnait sur les pestiférés), il est important d'en savoir plus sur les troubles de la sexualité masculine. La sexologie oblige à une vision globale du patient. Dans un trouble sexuel présentant une base organique évidente, les facteurs psycho-émotionnels n'en sont pas moins virtuels. De même qu'un trouble sexuel attribué à un conflit psycho-affectif est également à envisager dans sa composante organique. A souligner que les troubles sexuels sont rarement l'objet d'un individu isolé, mais souvent l'émergence d'un problème de couple, d'une souffrance interindividuelle. La sexualité masculine s'accompagne de l'image de la puissance. Dans sa quête de plaisirs, l'homme doit prouver qu'il est fort et puissant. Il doit être à la hauteur. Nous voyons ici combien l'acte sexuel ne se réduit pas à un problème de fonctionnement organique, d'efficacité mécanique, mais rejoint un problème de sens, de jouissance de vie.

L'acte sexuel tend vers le plaisir de l'autre autant que vers sa propre satisfaction. Les désirs de l'un sont à adapter aux attentes du partenaire. Là encore, la communication est fondamentale pour éviter les pièges des rapports de force. Cette zone intime de l'anatomie masculine nous a été présentée comme un cours d'éducation sexuelle. Si les machines à Tinguely tournent presque rond, les causes de l'impuissance érectile peuvent être mécaniques aussi; vasculaires, neurologiques, accidentelles ou médicamenteuses. Pour les causes psychologiques, elles sont traitées par des thérapies adaptées; relaxation, hypnose, thérapie de communication, psychanalyse. Si le vieillissement change la sexualité, sa qualité n'en est pas modifiée. Quant aux aphrodisiaques, ils gardent leur valeur de fétiche. Le meilleur aphrodisiaque reste imaginaire.

Retrouvons donc nos portejarretelles!

Jacqueline Girard-Frésard

note brève

Fafa raté

Stéphane Collaro et son équipe sont de retour, presque chaque jour. Le «bebette-show» s'est enrichi de deux nouveaux venus. Le crabe Zuki, qui dirige la CGT, est parfaitement réussi. Mais l'écureuil Fafa est complètement raté, à part une vague ressemblance physique du visage. La voix n'y est pas, le ton non plus. La fourrure n'évoque rien. Et dire qu'ils ont renoncé à une idée, présenter Fabius en œuf dur...

Par contre, on retrouve tout, à ses emplacements habituels, le film en trois épisodes qui permet mieux qu'avant d'intégrer la vedette du jour qui parfois arrive à pousser sa chansonnette, au milieu des barjots. Et l'interview honteusement truquée de François Mitterrand fut d'excellente venue: il apprécie vraiment les nouvelles cocogirls. Nous aussi... (fyly)